

اسمع وسندات الأسواق المالية الدولية شراء ـ بيع ـ وساطة ـ تمويل جزئي

للؤسيستنست للسطاليست العسستييست شمل

دعنا نتحدث سوية سواء بالهاتف او بزيارة

قسسم إدارة الأمسوال | تلفون ٢١٠٠٢١ ـ ٢٤٠٦٢ فاكس ١٠٢١٤ السؤول سامي شحيبر مجلينور - بلوك د - شارع كليمنصو - بيروت

برزت في اليومين الاخيرين مولقف عدة تدل على ان رئيس الوزراء الاسرائيلي الجديد بنيامين نتنباهو لا يِزال يتصرف بوحي من شعارات حملته الانتخابية وليس من التزامات بيانه الوزاري من حيث

ً فالى السَّخونة العسكرية المستمرة والمتصاعدة في جنوب لينان، تبدو الحكومة الاسرائيلية غير مستعجلة في لصلاح الامور بينما وبين الفلسطينيين. ذلك ان اللقاء المنتظر لنتيامو والزعيم الفلسطيني

ياسر عرفاتٌ لن يعقد الَّانَ كَمَا قَالَ النائب لللِّيكُوِّدي عوزيّ لاند. كذلك فَان اللَّقَاءُ الْاخْر الْمُتوقع لوزْيرّ

الَّخارجيةُ ديفيدُ ليفي وعرَّفات لم يبت امره بعد. وربما اقدمت هذه الحكومة قريبا، وبناء على طلب

ليفَّى نَفْسُه، على خُطُّوهُ من شأنها أزعاجَ الفلسطينيين، الا وهي شل النشاط الديبلوماسي لـ"بيت

الشرق"، المقر غير الرسمي لمنظمة التحرير الفلسطينية في القدس الشرقية (راجع ص ١٤). اما في الجانب السوري فان الاتمامات التي وجمها نتياهو الى ممشق بلنها تساند الارماب رأت فيها وسائل الاعلام السورية محاولة منسقة بين الحكومة الاسرائيلية واللوبي اليمودي في اميركا

للضَّغطُ على واشنطنَ من أَجْلَ "محاصرة" سورياً بَهَّذه الذَّريعة. واتَّهمَّتُ رئيسٌ ٱلوزرَاءُ ٱلاُسرائيليّ بأنه

٣ رحلات اسبوعياً: الثّلاثاء والنّميس والأحد الإقلاع من بيروت: الساعة ١٦.٢٠ للحجز: تحاس للسياحة الوصول إلى ڤيينا: الساعة ١٨٠٥٥ والسفر (GSA) . الحمراء. سنتر جفينون 🕾 ۲۷۰۹۰۵ مع منابعة الرجلات مباشرة

إلى ١٧ عاصمة ومدينة أوروبية

يضع المنطقة والعالم "على ابواب مرحلة مجنونة تماما ومفتوحة على كل الاحتمالات الخطيرة".

وَّفي ظل اجْوا﴾ الْتشنَّج هَذَّه سعَّت اسرائيل الى استباق اي تُدول محتمل في موقف مصر، بتجنيد

المجموعات المؤيدة لما في الولايات المتحدة للضغط على القامرة وتُحنيرها من مُّغبة تشديد سياستما

المجهوعات المويدة لما في الولايات الملحدة للطعط على الخاورة ولحديرها من معبة للسريد الميسلمة عيال تتنيامو. ولوحت خصوصا بالسعي الى قطع المساعدة المالية الاميركية لمصر والبالغة سنويا مليلري دولار والتي تعتبر منشطا قويا واساسيا للاقتصاد المصري. وفي هذا الاطار نشرت صحيفة "هارتس" أن ثلاثة نواب في الكونغرس الاميركي ممن يعتبرون اصحقاء لاسرائيل، وهم فرانك لاوتنبرغ وبنيامين جيلمان وطوم لانتوس، اجروا محادثات مع السفير

المصري في واشنطن ماهر السعيد قبل القمة العربية في القاهرة. ونقلت عن مؤلا ان "المحادثات كانت صعبة والرسالة التي نقلت الى القاهرة كانت واضحة

ومفادها أن المساعدات الاميركية لمصر غير مضعونة تلقائيا وهي منوطة بسلوكها". وتقدر الاوساط الاسرائيلية "أن الضغوط التي مارسها النواب قد اتعكست تخفيفاً لحدة مشاريع — التتمة في الصفحة ٦ (~

البقاع الغربي

مسرح مواجهة

ص ۱۶

ساد حذر شديد امس محاور الجنوب والبقاع

الغربي عقب تدمور واسع السبت اذ شنت "المقاومةً

الاسلامية" مجوماً شمل تسعة مواقع للاسرائيليين و"جيش لبنان الجنوبي" واعلنت انما سيطرت مدة ٢٠

دُقيقةٌ عَلَى مُوقعُ ٱلْأَحمنية في البقاع الفُربي وسقط في المواجهة مقاومان فيما بلغ القصف الاسرائيلي

اجرى وزير الدفاع الاميركي وليم بيري محادثات

مع الملك فمد بن عبد العزيز، بعدماً تَفْقد قاعدة

الْخُبر الجوية التي استمدفها انفجار الثلثاء. واكد لاحقا ان السلطات السعودية رفضتُ طلبين المبركيين

نقل زعيم صرب البوسنة رادوفان كارادزيتش

المتهم بارتكاب جرائم حرب، سلطاته الى نائبته

بيليانا بالفُسيتش، لكنه احتفظ بلقب "الرئيس" الي

لطخت بداية الحكم الائتلافي في تركيا بين زعيم

حزب الرفاه الاسلامي نجم الدين ارتكان وزعيمة حزب

عملية انتجارية

في تركيا

حَينَ اجراء الانتخابات في ١٤ ايلول المقبل.

سُلِيقين للانفجار لتعزيز الامن حول القاعدة.

نصف استقالة

لرادوفان

كارادزيتش

AUSTRIAN AIRLINES >

7571F-_74-88F/414/411

TO CO

رفض سعودي

لتعزيز امن الخبر

النطوط الحوية النهساوية

حرب وسلم وحقوق... وانتخابات "الاستسياد"!

في احد اخصب مواسم الحرب والسلم بالقرارات المميرية المتخذة ديمقراطياً، يسوء اللبنانيين الاحرار، بل يملأ نفوسهم بالقمر (ولن نقول الاحباط) أن يقارنوا بين انتخاباتهم وما تدور حوله وكيف "تدور" (و"تدور بَمَّم الدوائر"، كَذَلك!) وانتخابات سواهم في المنطقة

وكيف تغير مجرى التاريخ... بما في ذلك، ربما، تاريخ لبنان، ولبنان حتى عن تاريخه مو غلفل، وحكمه، بل الحكم "عليه" سابح في مَجَارٍ (ويكاد بعضنا يقول "مَجَارِير") أُخرى أَ!!

مثلاً؟... نختار المثل الأبعد: تركيا التي كان ممطفى كمال، "اتاتورك"، قد خناها بعد الدرب العالمية الأولى من اتقاض الامبراطورية العثمانية، دولة قومية علمانية غربية التطلع، ألى حد اعتماد الأحرف الغربية لكتابة لغتما تدل محل الدرف العربي وما كان يرمز اليه خلال خمسمئة عام تقريباً من رايات التأسلم الى مد اغتصاب الذلافة العربية وأجلاسها على العرش البيزنطي المعطم...

تركياً هذه التي بناها "اتاتورك" باتقلاب عسكرى قام به جيش منهزم أمام اعظم الجيوش آنذاك، فحوَّلُ المزيمة انتصاراً لا على الدات فحسب بل على الاعداء الممولين كذلك، والاعداء التاريخيين – وبينهم بعض العرب المستعمرين من تركيا حتى ذَّاك - الاقلُ هولاً

تركيا هذه – نقول – تعود بقرار من السيادة الشعبية دولة اسلامية، اثما ديمقراطية براماتية، تبرمن ادرابما المتمارعة في انتخابات شرسة (أنما انتخابات، وسلمية غير مطعون فيما) عن قدرتما على الومول إلى التلاف حكومي يرفع رايات المطامع اياها، انما محنَّثة – المياه وألارض والأمن العنمري – التي ____ وسرس ومعن العنصوي – التي كانت طمومات الاستعمار العثماني الذي ظنناه كان قد عار دفعناً!!!

كل نلك، والعرب يتصلقون قمة ديبلوماسية يتمنعون التمليلُ لقراراتها اللَّا – قمميَّةُ الْفاعليَّةُ، فيستمر يتساخل بعدها رثيس الجمهورية اللبنانية، في لحظة معارحة هميرية مافية: اين هي السياسة العُربية، نريد أن تعرفُ؟ "علَّنَا أَنْقَاكُ نَدرُّك أينَ هو موقع ثبتان"... ولعله يقمد: اين هو مميره!

... وفي اليوم ذاته، بالـذَات، كان ينادى رئيس السلطة الاشتراعية اللبنانية، في نُفحة شُعْرية مستوحاة (ولو في هذا المكان من "ألنهار" بالذات"!) من معومه الشعبيةً، أي الانتخابية الطبيعيةً، ولمّ لا!...

"واً قمَّناه"... ولا من يجيب!

حتى الآن، لا من يجيب!!! لا من يجيب من قمة العرب... قما تأتى "الاجوبة' كتيرة متناقضة من قمم الأخرين: من المشاورات الامتركية - الاسرائطية المستمرة تمهيداً لقمة واشنطن، ومن المشاورات الاميركية – السعودية نُتيجة "العنوان الارهابي"... واخيراً، وليس آخراً، مَن قمة الدول المناعية في ليون التي يبدو أتما بحثت في شؤوننا اللبناتية على مُرتبة من المُسؤولية في التَّقريْرُ رفيعة الى حد لا تَبلغه لا معلوماتنا ولا قدراتناً على المشاركة ولا... من يعلمون او يسألون. ... من هنا للذعر يدب في أهل الْجنوب والمعنيين

ناساً تتوقع "عناقيد غضب" شيطانية (أليس وجه نتنياهو كوجّه الشيطآن؟) يحتسب لما تعويمات (أ!!!) التَّدَميرُ (وَبِعضه، قَيل، كَانَ ذَاتَياً...) وَلُو لُمْ يِنتَهُ بِعُد تعمير ما سبق له ان تهدم، بدل التحسّب ببناء

به، وترتبك السياسة في اتجآهين متناقفين، وتنقسم

وناسآ تتوقع، نقيض ذلك، انسماباً اسرائيلياً 'مفاجئاً" من الجنوب يقمد منه العدو، حسيما يقول دعاته والناطُّقون بأسمُّه، اكتساب مورَّة مسألمة تمدُّو "آثار الْعدوان" وتثبت ان لا "مطامع لْبَنَانِية" لميه، لا في الارض ولا في المياه... فيعوض هكذا بانسماب

غير مرتقب عن التسماب المطَّلوب والمرفوض! وتنساب المعلومات وشبه المعلومات و"التسريبات" (بِالْأَدْنِ مَنِ الرئيسِ الْمُرَاوِيِ الذِّي يِأْنُفُها!) لُتَوْكِد

أُوُلًا: ان ممير "جيش لبنان البنوبي" ليس بالمشكلة المستعمية لأن مباطه (وعددهم، قيل، لا يزيد على النمسة عشر) يمكن تأمين هجرتهم الى

ُ **ثَانِياً: ان المقاومة لن تنتقل فمائلما الى الجنوب** الذي تُنسحب منهُ اسرائيل لأن ذلك سيشكل جزءاً من مُّفاوفة اشمل مع "حزب الله" عبر سوريا بالذات، التَّي تَمْبِح فَرِيقاً في اتَغَاق الانسماب... وَهِي وسيط في شؤون أخرى مع ايران.

ثِالْثاَّ: ان الجيش اللبناني مو الذي سيطلب منه تسلُّم المزام الامني فوراً، فيمنعُ لا التسللُ فحس

بل أية تمفية حسابات داخلية.

رَأَبِعاً: أَنْ ذَلْكَ كُلُهُ سَيِّتُم بِتَرِيْبِ وَاشْرِلْفُ مِنْ مجموعة المراقبة الدولية التي انشلت في نيسان ولم تكتمل ترتيباتها بعد، واذا بحديثها يُبعث حياً فجأة في "قمة ليون" بين كلينتون وشيراك. حُامِساً: فَي ظُلُّ مَدِّمُوعَةُ الْمَرَاقَبَةُ الَّتِي تَضْمُ سُورِيا (وهي تمير هكنا شريكةً في المفاوضة والقرار) يصبح الانسماب الاسرائيلي تدبيراً متملاً بـ وقَفُ النارُّ واستطراداً بالقرار ٤٣٥، ولَيْس بأية مُفاوْفات سلام لبنانية – اسرائيلية تفصل المسار اللبناني عن المسار السوري، علماً بأن القرار ٤٢٥ (ومن ثم القرار ٤٢٦) لا ينص على مفاوهات سلام، بل يقول أن الانسماب

سَأَنَسَأَ: من الممكن، في هذا الاطار، تعزيز قوة الأمم المتحدة، التي تقرر التجديد لما من غير زيادة عددها، بمثل القوآت الفرنسية التي عرض الرئيس شيراك أرسالها آلى الجنوب، وربما كذلك بمراقبين اميركيين وقوات عربية وغربية اخرى

كل ذلك يقال، ويجري تداوله، وهو موضوع مناقشة ربما شبه رسمية فقط في هذه المرحلة، لئلا يعتبر التحاول، مضاوضة مع من لا يخدرون حتى على

كما يجري تحاول نقيض ذلك، اي عمليات أسرائيلية تستُمدف "الارهاب" ومن تتمممم اسرائيل ويجري التحاول، اخيراً، واي تحاول، بأن في الأمر

... كل ذلك يـقال ويجري تـداوله، انما "الانتـخابات" اللبنانية منه براء... لا أحد يسألنا، ولا المرشدون يسألون ماذا نقعل بارهنا اذا اعيدت اليناء وهل نرفض استعابتها بحجة أنها قد تحترق فتحرقنا... أم تَعمل على أقامة حكم قادر على ترجمة جلاء العدو وفقُ ألتزامات لبنانية - عربية نرسم نحن حدودها ولا يرسمها لنا هؤلاء واولنك وكأنها "سند" استملاك

والبعض الأخر، ادًا طلَّبُ الولاء فأتما يطلب جزاء

اما العمل حتى تغيّر انتخاباتنا وجه تاريخنا، مثل

الانتخابات التركية، او العمل حتى تحير الانتخابات بمثابة استفتاء يخسر فيه "حزب عمل" ما لأن سألمه لًا يَطْمِئْنِ الشَّعْبِ، أو ينتمر فيه متطرفون يعبَّرون عن خوف ولو ارعن واتتمارياً على المصير... تلك القرارات كلما متروكة على دروب قمم لا نستحق تسلقها... واذا فعلنا فلنلقى خطاباً ونتنمت

الآخرين ضرائب من الدم الذي لا يزال يراق، يسفّى ارضاً نُكَاد نَنْسَى اتَّهَا كَانَتَ لَنَا وَطَنَاً، فَكَيْفُ نَوْجَّرُهَا

الْمرة بعد المرة في انتظار من يشتريها بلا ثمن!

الاثنين 1 تموز ١٩٩٦ – السنة ٢٢ – العجد ١٩٤٧٧

الاسرائيلي يجب ان ينتمي إلى إعادة العمل باتفاق المدنَّة وبعَّتُ "لَدِنَةُ الْمَدِنَةُ الْمُشْتُرِكَةِ"، وهي مُوجودةً

بحمايته، اي القوات السورية. فذاً أسرائيلياً يقدد منه ايجاد فراغ في الجنوب تملأه "حرب اهلية" جديدة يجري "استفعالها" عند الداجة، فتعمد اسرائيل نتيجة ذُلُّك الى اجتياح جديد يبلغ حدود الليطاني الى ان يخلق الله ما لا تعلمون!!!

التنتخابات - نقول - من ذلك كله براء، وبراء هم طابخوها و"المطبوخون"

فعدة الطبخ لا تتجاوز ما يتحدثون عنه وحوله يختلفون في مجالس الحكم والترشيح والمعارهة على حد سواء: حدوده، غرباً، تقسيم او لا تقسيم الدوائر، الأبدين... وشرقاً عدد اللوائح ومن هو المقبول على أية لائحة ومن هو الذي يجب عقابه فيحيح منبوذاً هنا ونصف ممكن هناك... وحدوده جنوباً وشمالاً مَن يحفع لمن تعويها لماذا، وأية تذاكر تجنس امحابها في اية دوآئر وكيف يقترعون نيابة عن المتجنسين الذين

اقترعُواْ قَبْل التَجنسُ وَهُم لا يدركون!!! اما من "بقيمة" القرارات المصيرية، فنصن

بعَمْنَا، أَنَا عَارِض، وقَلَّة، يِستَقِيلُ بِالْمِقَاطِعَة، وأَنَا لم يقاطع فمستقيل بمثلها، أي بالامتناع عن الذهاب في منطقها الى نهاية القرار.

جرائم الحرب التي اقترفت يداه، او هو يطمح الى أن يعطى ترخيماً لاقتراف ما لم تكن ظروفه قد سمعت لَّه باقْتَرافُهُ مَن جَرائُم الرشوةُ والافْسادُ وشمادةَ الزور وتعميم حكم التجبر والعهر ونيمقراطية

على ما يتسرَّب، مما مو اصلاً صدى، ليس الا، لما تقرره قمم آخرين فوق قمتنا وارفع!!! وُهَكَذَا، يَنْتَظَّر أَهُلَ الْحَكُمْ عَنْدَنَا، وأهل الجنوب، وامل المرولة الى اللوائح والمرولة مرباً منما... ينتظرُون جميعاً في قعر هاوية التلريخ سلام آخرين ندفع من ارضنا ثمنه، كما دفعنا عن حروب

أوروبا مرة ثالثة لألمانيا

Lundi im Juillet 1996 - 63 ème Année - N° 19477

اسرائيل تتشنج حيال عرفات وتحذر مصر بقطع المساعدات الاميركية



أحرزت المانيا للمرة الثالثة بطولة الامم الاوروبية لكرة القدم اذ فارت مساء امس في المباراة النهائية التي اقيمت على ملعب "ويمبلي" لندن علَّى الجمهورية التشيكية ؟–(في الوقَّت الاضافي. وسجل الأصابتينِ الالماتيتينِّ اوليفر بيرموف، الذِّي حقق اول "لصلبة نميية" البطولة. وفي الصُورة الملكة اليزاييت الثَّانية ترقب بيرمُّوف وهو يرفع الكأس المرَّمُوقَّة (رَوْيتُر تَيْليفُوتو – الرياضة صَّ١٢-١٢).

المجلس الدستوري يتمنى سقفأ لمصارفات المرشحين

وصفير يتشدد عشية اجتماع المطارنة

بين مطرقة المشروع "الرئاسي – الحكومي" لتعديل قانون الانتخاب، وسندان المعارضة المدنرة من مضاعفات اقراره، يشرع مجلس النواب اليوم عبر لجنة الادارة والعدل النيابية في مناقشة مشروع القانون المحال على المجلس وسط مؤشرات تستبعد ادخال

تعديلات جوّمرية عليه. وأضفت أامواقف والتدركات التي سجلت عشية الاسبوعُ النيابي لحسّم مصيرٌ المشروع مزيدا من السخونة على الوضع الداخلي وذُمُوما في ضوء تطور بالرز تمثل في تلويحُ البطريرك ألماروني الكاردينال مئر نُصرائله بطرس صفير للمرة الاولى بامكان تخطيه موقف المعارضة للمشروع الى احتمال تحديد مُوقَف واضّح "لاحقاً" مَن المشاركة في الانتخابات او مقاطعتما، مخالفا بذلك كلُّ التوقعات السابقة التي استبعدت هذا

الاحتمال. وقرن صفير نلك بتوجيهه امس في عظة الاحد مزيـدا من الانتقادات القاسـية للمشروع الذي وصفه تكرارا بانه "يحدث فَرِرًا بِغُيضًا بِينَّ المُواطنينِ" مُحَذِراً مِن إِنَّ "مِن شأته أن يحمّل المواطّنين على اليناس من

وفاق وطني في ظل ممارسات لا تُشعر بالعطف بقدر ما تشعر بالقمر". وقال مطلعون أن هذا الموقف يمهد لبيان سيصدر الاربعاء المقبل عن مجلس المطارنة الموارنة بعد اجتماعه الشَّمري في بكركي حاسُّما مَا اثير من لغط بفعَّل تميَّز راعيُّ ابرشية جبيل للموارنة المطران بشارة الراعر في تأييده المشاركة في الانتخابات، ولوحظً فيٍّ منَّا المجال أن الرأَّعي اكد مساًّه في حديث تلفزيوني التزامه الكامل لتوجيمات البطريرك صفير ونفية وجود اي تناقض بين موقفيهما. وإذ شرح وجمّة نظره من

المشاركة في الانتخابات، قال انه "ليس مرشحا للانتخابات.

مذولاً الدعوة الى المشاركة او المقاطعة وان موقَّفَه "السُّخْصِي لا يمنعُ المعارضة من اتخاذُ الموقف المناسب". كذلك نفى ان يكون

في المقابل، انطلقت احزاب رئيسية مؤيدة أمشروع القانون في الأعداد العملي للانتخابات، واعلن الحزب السوري القومي الاجتماعي ترشيع جمّيع نوابّه الحاليّينّ (عددهم سنة) للانتخابات في المناطق التي ينتمون اليما على ان يرشح لاحقا حزبيين آخرين. وتردد ان الجمعية العمومية للحزب التقدمي الاشتراكي التي أنعقدت أمس وظلت قراراتها سرية، رشحت كلا من الوزير وليد جنبلاط والنواب علاء الدين ترو واكرم شهيب وايمن شقير والسيد تطوان الاشقر. التتمة في المفحة ٦١ -

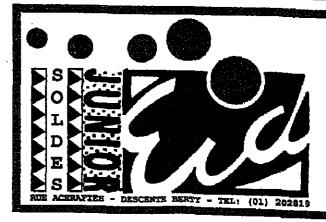
الطريق القويم اليميني تانسو تشيلر، دماء جنود اوست بنسعة منهم عملية انتحارية نفنتها فتاة في مدينة تونبيلي التي كانت تشهد عرضا عسكريا.

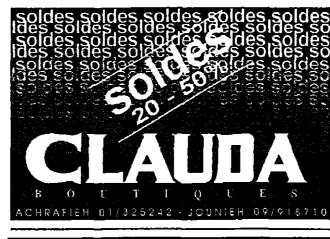
حديث الاخراج والفن

المحزاء الأنيق بمتناول الجهيع

تحدث المخرج المصري صلاح ابو سيف وهو الذي رحل قبل ايلمُ آلى زميلنًا جورج كَعدي، في مُمرجانً دمشق التاسع 1990. وكانت له آراءً وافكار فريدة مضئة لعمله، لافلامه، للواقعية التي اخذ بها، لفريتز لانغ الالماني الذي كان يجله. وكأن عليلاً وصاحبُ شكوى، الا أنه عنَّدما تقول له: سينُما، يُكادُ يشفَّى ويستُرسل في المكاشفة الموضوعية والداتية.















الحمرا، شارع القدسي

الاشرفية، جادة الرئيس سركيس

الذوق، فال دي ذوق

لجعل موقف المطرآن

بشارة الراعي ومطارنة

أخرين مؤيدا للمشاركة

من المسؤول!

قال أمد النواب إنه

تبلغ معلومات من

مجلس النواب ان

مجموع مصاريف المجلس

من مادة البنزين بلغ

٩٣ الف ليتر خلال

الشهر الماضي ومده، في

وهو رقم يفوق مرارأات

المماريف المعتادة.

الأنادا الأنادا

اعتبر امصاب

مؤسسات تلفزيونية

واذاعية تخميص برنامج

يومي للمرشمين في

"تلفزيون لبنان" قطعا

للطريق على الاعلام

الخاص للحصول على

TOUR Vacances

BAntalya, special weekly charter

to the Turkish Riviera

3,4,7&8 days cruise

Istanbul 4,5&8 davs program

Madrid, Andalucia, Portugal

9&11 days program

Rome, florence, Pisa, Venice,

Milano, Assisi

10 days program

5 Paris/Lourdes/Eurodysney

7 days program
-3 Cyprus 4,50r8 days program

Tanisia 8 days program

> British summer school

Special weekly departures &

customized tours

with Link credit facilities

Athens and the Greek Islands

Carrie 1996 Charles

موارد مالية.

في الانتخابات.

أقرب تقطيع إنتخابي إلى مشروع قانون الانتخاب الذي تباشر درسه اليوم لجنة الإطرة والعدل، هو ذلك الذي أصدره الرئيس بشارة الذوري في ١٠ أب ١٩٥٠، قبل ٨ أشمر و٥ أيام من موعد الانتخابات النيابية العلمة (١٥ نيسان ١٩٥١). رفع الذاك عدد النواب من ٥٥ (العدد المعتمد منذ إنتخابات ١٩٤١)

إلى ٧٧ ثلاًبا وأبقى على المعافظة بالأرة إنتخابية مُضيفاً إليها أستثناءً هو الأول

مُنَدُ تَطْبِيقُ مِنَّهُ القَاعِدةَ لَلْمِرَةَ الْأُولَى فَيُّ إِنْتَظَابَاتَ ٤٩٢٤ ۖ غَمْلاً بِالقَرار الرَّقَم ۗ ٱ

الصادر فَي ٢ كانون الثاني ١٩٣٤. قضٌّ هُذَا الإستثناء بتَقسيمُ المُدافظةُ الَّتِي

يبلغ عدد مقاعمها ١٥ مُقعدا دواكر التخابية. ربط بشارة الذوري بين مذا التقطيع الجديد وزيادة الـ ٢٨.٥٧ في ألمئة التي أحذاها على عدد التواب، بأن

ساوى ٤ محافظات مي بيروت (٩ مقاعد منذ ١٩٤٢) والشمال (١٦ مقعداً) والبنوب (١٠ مقاعد) والبقاع (٧ مقاعد) في عدد المقاعد الإضافية المخصمة لكل منها (٤ مقاعد). فيما رفع عدد المقاعد الإضافية المخصصة لمحافظة جبل لبنان

(١٧ مُقَعَداً) إلَىٰ ٢ أَ. بذلُكُ مَيْزَ مَحَافِظَتِي ُجِبلَ لَبِنَانِ والشَمَالُ عَنِ الْمُحَافِظُاتُ

الثلاث الأخرى وهمن تقسيم كل منهما إلى ٢ دوائر إنتخابية. فأضعى الشمال

مُوزَّعاً على دُوائر طرِّادِلس (٦ مقاعد) وعكار (٤ مقاعد) ومثلَّث زغرتا – البترون

– الكورة (٢ مقاعد)، وجبل لبنان مُوزَّعًا علَى دوائر كسروان (٥ مقاعد) وبعبداً

لم يُبْرِر بشارة الْخَوْرِي – في قحقائقُ لِبنائيةه – دوافع تقسيم قانون الإنتخاب على هذا النحوء سواء بالنسية إلى زيادة عدد النواب أم الإستثناء الذي أدخله

على القانون الذي ظل ينص، في مائته الثانية، على أن المدافظة مي الدائرة الإنتظائية. إكتفى، في معرض تأكيد التزامه حرية الإنتخاب ونزاهته وصحة الإقتراع والفرز، بإبراز حياد حكومة الإنتخابات الثلاثية (برئاسة حسين العويني وعضوية

وصررد يهزر حياد علوك وسنبت المبية ربردسه حسين السويني وسنوية بولس فياض وإدوار نون) ألتي لم يكن في صفوفها مرشدون، في حصيلة إنتخابات (١٩٥١، في عمدة التقطيع الإستثنائي والدياد الدكومي، حاز الدستوريون وحلفاء العهد زعماء اللوائح الرسمية في الدوائر الإنتخابية المستحدة في الشمال والببل الحصة القالية تقريباً، الأخدة كسروان برئاسة

سليم الخازن بأكملها (وفُمنَها جبيل التي تُرشَّح عَنَها ريمون إده لُلُمرَّهُ الأُولَى وفشل)، لائمة طرابلسِ برئاسة رشيد كرامي بأكملها، لائمة مثلث زغرتا —

لُبِترونَ – الكورة مُطفَّمة بَإِتنين هما حبيد فرنَّجيه وقبلان عيسى النوري، لائمة

بعيداً – المتن مُطْعَمة بـ ٢ مُستَقلين وكتلوي وَلدُد هُو بَيلِر إِنَّهُ (بعد البُلُوتَاج مع بيار الجميل. وفيما ترسَّح أيضاً للمرة الأولى ألبر مذيبر وفشل). ومن المدافظات

التلاث المتبقية الحصة كاملة للعمد ولوائحه الرسمية، لائحة إئتلاف صبري حمادة

وإبرميم حيدرٌ في البقاع، ولائحة إِلْتَلَافُ رياضُ الصَّلح وأحمدُ الأسعد في الجنوب،

· المتنُّ (٩ مقاعد) والشوف – عليه (٩ مقاعد).

كتب نلولا ناميف:

والموقف مذا النمار

لا يشك احد من اللبنائيين في ان قاتون الانتخابات لذي سيقره مجلس النواب الاسبوع المقبل لن يكون عادلاً

لأنه لم يساوٍ بين المواطنين باعتماده لكثر من معيار في

تحديده للنواثر الانتخابية، وكنلك لأنه راعى جمات

سياسية عدة حليفة للراعي الأفليمي للنظام والتركيبة اللبنانية. ولا يشك احد من اللبنانيين أيضاً في ان تدخلات الراعي المنكور، على معيد تركيب اللوائح وتعديداً من

حيثاً جمع ما لا يمكن جمعه علاةً من شخصيات وحركات

ولدزاب بسبب اختلاقاتها العميقة، ستحدد سلفاً الكثير

من النتائج الانتخابية، الامر الذي يمكن اعتباره مساً، وأن

غيرٌ مباشرٌ، بجدية الانتخابات وسالمتها ونزاهتها. ولا بشك

بعض اللبنائيين لخيراً في ان خطورة الوضع الاقليمي هي التي تدفع الراعي الاقليمي للبنان البشار اليه الى التعامل مع العملية الانتخابية ومع قضايا لخرى غيرها بطريقة

مع معمد المتحمية ومع طفواعد الديموقراطية وليس تنطوي على شيء من المس بقواعد الديموقراطية وليس الرغبة في تحديم دور هذا الفريق السياسي او في تفيير دور هذه الطائفة او في الانتقام من زعماء هذا المذهب.

لكن هذه الشكوك لا تعفع المسلمين منهم وبعض

المسيحيين الى مقلطعة الانتخابات المرتقبة اواسط الصيف

المارى لاقتناعهم بأن البشاركة الكثيفة ترشيحا وتصويتا تعقق نتائج البجابية سواء اسفرت عن نُجاح المعارضين

والمعترضين او عن سقوطهم. فالنجاح، وان محدود،

يُومِلُ إِلَى النَّدُوةِ النَّيَائِيةِ أُمُواتِياً مَعَارِضَةٍ قَادَرُةً، رَغْمِ قُلْةً

عُدِها، عَلَى تَعْدِيلُ بِعَضِ الْمُواقِفُ وبِعَضَ التَشْرِيعاتَ مصلحة البلاد والتوازن الوطني فيماً، والفشل، ۖ رغم

المشاركة، يظمّر النّية العسنة للمعارضين ويظّمر في

المقت نفسه الاسباب الفعلية لخشلهم وآلتي ليس

(- لأن قادة المعارضة المسيحية الموجوّدين في الخارج

يتأهبونَّ لاتخلادَ قرارُ نهائي في موضُوعُ الْمَشَارُّكَةَ فَيَّ الانتخابات او عدمها. ولأن المعلومات المتوافرة عند اكثر

من جمة مطلعة ومصدر سياسي تشير آلى أن القرار

سيّكون المقاطعة، وَلأَن مَصلحة السّيحيينُ، كذّلكُ مصلّحةُ لبنان، تقضي بألا تستمر استقالة اكثريتهم واستقالة

مراجعهم الفاعلة من المشاركة في العمل السياسي همن النظام وان من موقع المعارض، أن لم تكن متلحة لهم المشاركة من موقع الحكم، والاستقالة تفاقم المشلكل التي المشاركة من موقع الحكم، والاستقالة تفاقم المشلكل التي

العكس، فالهيمنة التي يقول المسيحيون ان المسلمين يمارسونها داخل السلطة وفي الادارة والتي يقول

المسلمون ان المسيحيين مارسُوها منذ الاستقلال وحتّى نماية الحرب عام 1989 لن تزول ولن يحل مكانما التوازن الفعلي بين مختلف العلالات الروحية اللبنائية في

حال استمرار غياب المسيحيين. على العكس من ذلك فان

استمرار الغياب سيكرسها وسيجعل الاستفناء عن الدور الغاعل للمسيحين في الوطن وفي النظام مقبولاً كأمر واقع وربما مبرراً في مرحلة لاحقة. والحد من ادارة سوريـا

لمعظمها على الاطلاق علاقة بلنحسار التأييد الشعبي. لباذا هذا الكلام اليوم؟ لاسباب عدة ابرزها الآتي:

ماذا بعد فك ارتباط وحدة الاقضية الستة بعودة المهجرين؟ اسرار الألهة رشح ان السفير استثناء جبل لبنان يطيح قاعدة المثالثة البابوي اضطلع بدور

إثنتان فقط أفلتا: لائدة سليمان العلي في عكار، ولائدة إثتلاف كميل شمعون وكمال جنبلاط وغسان تويني في علايه - الشوف في إطار اللجبهة الإشتراكية وكمال جنبلاط وغسان تويني في علايه - الشوف في اللائدة الدستورية) التي الوطنية، (فاز من أعضائها خمسة في مقابل أربعة من اللائدة الدستورية) التي

سترغم بشارة الذوري بعد ١٧ شمراً و٤ أيام على الإستقالة (١٨ أيلولُ سترغم بشارة الذوري بعد ١٧ إعدام المثالثة

إسمارة والمدل ولا في وسع بلسة الميئة ويرجع أنه لن يكون في وسع بلسة الميئة ويرجع أنه لن يكون في وسع لجنة الإدارة والعدل ولا في دملت المكومة العامة المباريرات التي حملت المكومة على استناء جبل لبنان من قاعدة إعتماد المحافظة دائرة التحالية تبعاً لما ورد في المبارة المحافظة دائرة المحافظة على المبارة المحافظة دائرة المبارة المبا إِتَّفَاقَ الطَائِفُ وَأَخَذَ بِهِ قَلْتُونَ الْإِنْتَخَابِ الصَّادِرُ فِي ٢٢ تَمُورَ ١٩٩٢. بِلُّ ستكتفيان – وإن في ظل عاصفة محتمة من السجال السياسي – يبت أحد حلين، إما العودة إلى إضافة عبارة د... لمرة واحدة وأخيرته إلى مشروع القانون، أو تبني الصيفة الحكومية التي شطبت هذه العبارة. وفي الحالين – مع أن الإتجاه يمِيل سَلْفاً إِلَى الْأَخَذُ بِالْمِيغَةُ الْحَكُومِيةَ – سِيتَكُرُس إُسْتُنَاءُ الْقَاعِدَةِ الْرَئِيسَةُ في قَتُونَ الاِنتَنَابَ على طريقة قَلْتُونَ ١٩٥٠ دونما تَبَرِير يُفْضِي فِي الْوَقَتَ نَفْسَهُ إلى النتائج نفسها تقريباً التي أوصل إليها نلك القانون. ما خَلَا فَارِقَ أُسلَسِي لَم رىي حريب سي روس بيوه معه معمون. مد عد صرق استسي مم يكن، في ظل الحكومة العيادية التي رافقت التخليلات (١٩٥)، ذا تأثير في تتالجها، فكيف مع إنتخابات ١٩٩٦ في ظل حكومة ثلثاها على الأقل متورطان حتى العظم في لوائدها الرسمية وفي طلب المناصب والنفوذ؟

من مسم عي وسعوا مرسمية وفي مسلم من الآتي؛ مال تكريس إستناه معافظة جبل لبنان الآتي؛ أولاً – أسقط نمائياً الذريعة التي قيلت للمسيحيين، وخصوصاً لبكركي، في قلون 1991 كما في قلون 1991، أنها السبب الوحيد لاستثناء جبل لبنان من المعلَّقظات الخمس دوائر وتتخابية. وهي ربط وحدة الدائرة الإنتخابية لجبل لبنان سحسحس الحمس دوادر وسحقيد، وهي ربط وحدة الممرد المحمودية الله متلطقهم وحدثه السياسية والإجتماعية من إستكمال عودة جميع الممجرين إلى متلطقهم وبلداتهم في الجبل، وهو السبب الذي حمل الرئيس إلياس المراوي على مقاتدة الرئيس حافظ الأسد في قمة اللائقية (٢ حزيران) لام طلب مباركته في قمة دمشق (١٢ حزيران) باعتماد الأقضية السنة دوائر إنتخليبة في محافظة جبل المناز لبنان ريثما تكون أنبزت العودة الكاملة للممجرين. وقد حرص المراوي على بيس رييم تحون اجرت سوده الحاملة للمهجرين، والما تسارح المسارح التأكيد تنظيره السوري أن هذا الإجراء إستثنائي وامرة أخيرة. وفي الواقع أن هذه الذريعة، التي ام تستدرج المسيحيين، ولا بكركي تحديدا، إلى الثقة بوعود المسؤولين، لم تكن أكثر من وهم علير يراد منه دفع قوى المعاضفة إلى مقاطعة الإنتخابات بفي ممان نجاح مرشح السلطة وتأكيد المكم تفضيله إسترضا الوزير وليد جنبلاط على إستجابة مطالب المسيحيين وبكركي، يعني ذلك أيضاً الوزير وليد بالمساركية المساركية المساركي إِسْتَمْرُارُ حَلَّجَةَ الْمَسَوُّولِينَ إلَى بِقَاءُ الخَلَلِ السياسيِّ فِي الْتُوَازِنِ الْدَلْخَلِي بَقَيَة إستمرار الطبقة السياسية الحالية، بنت منا الخلل الذي هو إين معاقبة القوى - التتمة في الصفحة P -

تكرار الرهان على الخارج

عكس هذه الاهداف ومنها المزيد من الخلل في التركيبة والنظام. فالدول الجنبية التي شجعتهم على الاعتقاد أنَّها مع المقلطعة ولن تعترف بمجلس التواب المنتخب في حينه كلنت اول المعترفين به. والدول التي كانت فعّلاً مع المقاطعة وضد الممارسات الرسمية المحلية والممارسات السورية في لبنان صارت لكثر "وأقعية"، ومي تدعو الأن لَى ٱلْأَشْتَرَأَكُ فَيَّ الاِنْتَحَامِاتُ وَالَّى ٱلْتَعَامُلُّ مِعَ الْوَضَّعَ بواقعية. وبكركي التي غطت المقاطعة وباركتما فتدت لبوابها للنواب المتدفيين. ٣– لأن الرمان على متغيرات اقليمية ودولية لن يُحقق الأغراض التي يريدها المِسْيِدِيون، وَاذًا كَانَ هَذَا حَمَلُ قَبِلُ سَنُواتَ كُمَا هُوْ مِبِينَ اعلاه فأن لا شيء يمنع حصوله بعد اشهر. وفي هذا المجال لا بد من الملاحظة أن التغيير الذي حصل في السلطة حنظ اسرائيل وان الاتعكاسات السلبية المرتقبة له اقليميا صدى مسرمين وين التحصيص المسبود الرحية له العلماء وتحديدا سوريا وعلى صعيد الحكم اللبناني قد اعطى نفساً، كما يقال، للمعارضة التي يقيم قادتها في الخارج، والتي تعتبر ان مشاكلها الساسية ناجمة عن قوة سوريا في أبنان وسيطرتها عليه كليا، وعن الاثر السلبي الذي تركه ذلك على الوضع المسيحي وعلى مقومات وطنية اساسية. ولا يعني ذلك اتمام مذه المعارضة بـــ التنسيق التنظيمي" مع الدكم الاسرائيلي الجديد. ولا بد من الملاحظة ايضاً أنّ التغيير المذكور أعد الرهان على الخارج لاحداث تقيير ناخل لبنان، ومن منا ارتفاع الصوت مند الكثيرين حتى عند الذين كان بعضهم يبشر بالاعتدال. وفي المجال نفسه لا بد من تبصير المواطنين بحقائق اساسية عدة، ذلك أن إفقالها أو تجاهلها سيعود عليهم وعلى المسيحيين عموماً وعلى لبنان باوخم العواقب اولما أن اقدام اسرائيل بنيامين نتياهو على ضرب سوريا في بنان وعلى اخراج قواتها منه ان يغير الوضع المسيدي في لبنان، علماً ان لا مصلحة للمسيحيين في أن يتعزز وضعهم بهنَّه الطريقة. ذلك ان اسرائيل تعرَّف أنَّهم لمَّ يُعودواْ قوة يمكنُ الرهان عليها. وثنائيها أن سورياً ليَّت حبتين ، وهي تستطيع في مرحلة معينة ومن خلال اقنية دولية عدةً النجاح في عدم دفع الأمور مع اسرائيل ألى حلفة الحرب الشاملة. وفي هذه الدال لا بد إن تتضاعف خسارة المراهنين على هربها التي من شأنها تعزيز اسلامية السلطة السياسية واقعياً اذا جاز التعبير. وثالثها أن ضرب اسرائيل لسوريا بعد لذذ كل الاضواء الفضر اللَّارَمَةُ، وَلَكُ لَيْسَ سَمَّلًا، سَيمر من خَلَالَ لَبَنَّانَ الذَّيِّ سِتَجعله الضرِية كسيحاً، وليس في ذلك مصلحة للمسيحيين ولا للمسلمين.

وفي أي حال، على المصيحيين في لبنان وتحديداً على مراجعهم المعارضة، العلم النظر في التحدول الذي شهدته تركيا لخيراً وإن كان من المبكر التحدث عن عمقه وعن تتلكه، فحرب الرفاة الاسلامي، المناقض النظام عمل من ضمن النظّلم سنُوات طويلةٌ وفي ظروف قاسية، لكنه ومل في النماية الى السلطة، وان يكن مشكوكا في ان يتمكن من تدقيق اهدافه كلها. ولا شيء يمنع المسيحيين ومن يماثلهم في النظرة السياسية من المسلمين، من التمرف على هذا النحو والمراهنة على المستقبل ولكن خلال المشاركة في كل شيء، وليس المقاطعة.

سركيس نعوم

وربه مبررا هي مركنه فحجه، والعد من اداره سوريا المباشرة للوضع اللبنائي لا يحققه استمرار الفيلب. ٢- لأن مقاطعة الانتخابات التي مارسها المسيحيون عام ١٩٩٢ بتوجيه من قادة المعارضة في الخارج وبمباركة من الداخل الاكليريكي لم تحقق اياً من لمدافعا، لا بل حققت

دكتوربشارة فارس

المصالي في أمراض وجراحة العين أسُتاذ طبّ العيون - جامعة بوسطن يعساود استقبال مسرضاه ف مستشفى العن والأدب الدولي مستشفى العن والأدب الدولي من 10 تتموز إلى ٢ آب ١٩٩١ ت لفون المستنزل: ١/٢٠١٣١٣.

Pierre & Vacances

Des locations -Des séjours tout compris,

والانتخابات بين الهراوي والقومي

عقد رئيس الجمهورية الياس المراوي ورئيس مجلس الوزراء رفيق الدريري بعد ظهر السبت لجثماعا في حضور وزير الاشغال العلمة على مراجلي ورئيس مجلس تنفيذ المشاريع للكبرى محمد فوأز والسيد فسان ضاهر خصص للبحث في موضوع الاوتوستراد العربي والتحضير لانطلاق العمل في تنفيدُه. واستقبل المراوي وفدا من الدزب

السوري القومي الآجتماعي هم رئيس المزب علي قانصو والوزير اسعد حردان والنواب سليم سعادة وغسان الاشقر وغسان مطر والمكتور مروان عقّب اللقاء قال قانصو أن الزيارة

المناسبة انتخاب القيادة الجديدة للحزب واغتنمناها تنؤكد تقدير حزبنا مواقف فخامته ونهجه الدكيم الذي قاًد به البلاد. وأكننا موقفَ حزبتاً الثابت في دعم مشروع قيام الدولة وفي دعم مؤسساتها وفي طليعتما مؤسسة الجيش اللبناني. كما اكدنا

KURBAN TOURS & TRAV

d'appartements aux 4 coins de la France CLUB AQUARIUS Lanisie, Grace, Turquie.

ولائحة الإئتلاف البيروتي الموالي جامعاً سلبي الصلح وعبد الله اليافي وصالب سلام وشارل حلو ومنري فرعون وحبيب أبوشهلا والآخرين. لائحتان معارضتان اجتماع لتنفيذ الاوتوستراد العربي

هذه الثوابت سيخوض حزبنا معركته

تتصل بالانتخابات ام بشؤون اخرى، مي عرضة للتطور الذي يحكم عادة نناضلُ من اجل ان يكون لبنان دائرة انتخابية واحدة ينتخب بموجبه اللبنائيون مرشحيهم على أسأس برامجهم وليس على أسأس انتماعتهم المذهبية أو مولقعهم الملاية". واعتبر أن العزب أيالحجم السياسي

ويشار الى ان قائمو زار السبت،

ندث وولم محدث ووسيحدث

بري استقبل السبت في المضيلح النائب عبد اللطيف الزين ومحافظ للنبطية غازي زعيتر ووفدا من تجار

 الرئيس عمر كرامى استقبل في طرابلس شخصيات شمَّائية بينها النَّاتْبَأَنْ سَليم حبيب ومحمد عبد اللطيف كبارة ورئيس ميئة التفتيش المركزي فوزي حبيش، بالاضافة الى وفود تَقَلِيةَ وَشَعِيةً. ﴿ وَرِيرِ الصَّحَةِ العَامِةَ مِروانِ ﴿ وَزِيرِ الصَّحَةِ العَامِةِ مِروانِ

اليوم اجتماعا للجنة الوطنية لمسح

مكسيموس الخامس حكيم سافر الى باريس في طريقه الى الولايلت المتحدة لترؤس المؤتمر الروحي الملكي العلم في كليفلاند - أومليو الذي يبدأ أعماله غدا ويستمر حتى

مدينة صور في جولة تفقيية شملُتُ كنيسة سيدة البحار حيث عزى المطران مارون صادر يوفاة قريبة له. ودعا، في تصريح له، جميع اللبنانيين لَّى ممارسَة حقَّمَم الانتخابيَ اقتراعا او

استقبلت في مكتبها في صيداً وقُمّاً من قُلْنَا طَالَّبِهَا بِالمِسْآعَدَةُ فَي بِنَاءُ مدرسة ممنية في البلدة، ثم وفودا من ألملوسية والنوير وصيدا. واستقبلت ايضا رئيسة اللجنة العربية ماري رمضان التي اعلنتُ ان اللجنةُ تعدّ ملفا عن المنوب لعرضه على الرأي العام الأميركي.



(حسان عصافيري)

طرابلس – "النهار": ينشن ركيس مجلس الوزراء رفيق الحريري قبل ظهر اليوم وصلة الاوتوستراد بين شكأ وطرابلس التى أَنْجَزْتُ فِي حَزِيرَانِ الماضي. ثم ينتقلُّ إلى القبة حيث يضع حجر الاساس امشروع بناء ١٢٠٠ وحدة سكنية

المستووع بدء (روحية التحديد بديلا من الابنية التي تهدمت في اثناء المرب في منطقتي القبة والتبلقة. ويرعى افتتاح "مؤتمر الاتعاد العربي المناعات الغنظية" في معرض رشيد كرامي الدولي ويلقي كلمة، ويلبي معرضة المساحدة دعوة نقيب المحامين في الشمال سمير البسر الى الغداء في منزل والده النقيب عدنان الجسر. ولوحظت امس أستعدادات ادارىة وامنيَّةً لتنظيم الزيَّارة. ورفعت في

مَّن الشوارعُ لافتاتُ ترحيب واقواس نصر وصور للحريس ابتداء سن الاوتوستراد الرئيسي حتى مستديرة عبد المميد كرامي قالمعرض الدولي ومنطقة القبة. ووزع بيان باسم "جمعية متحرجي مؤسسة الحريري" رحب به واشأدُ بَّاعمَاله وتقديمَانَّةٌ "وَاخْلُامُه البنان وايملته بعروبته". وعقد السيد توفيق سلطان مؤتمرا

مخافيا اعلن فيه ترحيبه بالدريري وعدد منجزاته في طرابلسٌ. ومما ۖ قَالُّ: قطقه راهنا عليك من أول الطريـق وكان رماننا صحيحاً . ووزع سلطان بيانا عن برنامج زيارة الدريريّ تطرابلس.

Zoukote

 New Numbers Tel.: (09) 215900 215901 215902 215903 215904 215905

Fax: (09) 215906 Cell.: (03) 622226

الحريري في طرابلس اليوم

عور وقوس نصر و**لان**تة ترحيب بالدريري عند مدخل طرابلس

الباز: مصر تصر على حماية لبنان ضد أي انتهاكات من اسرائيل

أعرب وكيل أول وزارة الخارجية مدير مكتب الرئيس المصرى للشؤون السياسية اسامة الباز عن اعتقاًدُهُ أن لَجنة المراقبة التي نص عليها "تفاهم نيسان" ستشكل

واعتبر في حنيث الي "تلفزيون

الجديد" ان اسرائيل "ستكون منطئة جدا آذا فكرت في شن اي عدوان على لبنان". وشدد على ان مصر "تصر على حماية لبنان ضد اي أنتماكًات أو اي اختراقات"، مطالبا اسرائيل بـ احترام سيادة لبنان واستقلاله وسلامة أراضيه". وحض اسرائيل على الانسماب من الجنوب الانما خاضعة لالتزام ولتعمد قاطعين طبقا للقرار ٢٥٥ بالانسحاب غير المشروط من لبنان حتى قبل توقيع معاهدة سلام، لأنّ الوضع مختلف والمرجعيات في ما خص الجنوب غير المرجعيّات الاخرى. وعنَّدما تنسَّحب يكون لبنان تحت التزام مراعاة عدم تهديد الامن في شمال اسرائيل. اماً أنَّا اعطتَ نقسها حق ممارسة فعل على لبنان، فان الرد عليه

سيكون مماثلًا". ورأى ان "على حـزب الله الا يتصرف ألا ضمن الاطار اللبناني وليس منفردا او مستقلا، لانه جزَّ، من التركيبة والفاعليات اللبنانية. ولا بد من توافق في الرأي في لبنان على سبل التعامل مع اسرائيل، ثم يترك للحكومة اللبنانية أن تتعامل مع التجاوزات الاسرائيلية".

الوحدة الوطنية باعتبارها الضمان الأساسي الذي يمكن لبنان من مواجهة ما يتمنده من اخطار بسبب الاعتدات الاسرائيلية المستمرة على ارافيه. واكننا أيضاً أن تنسيق لبنان مع الجمهورية العربية السورية يشكل قوة للبنان وللشام معا في وجه الضفوط التي تتعرض لما لمتنأ سواء من الْجنوب على يد أسراكيل لم من الشمال من خَلَال مِنَا التَّفَامِمُ والتوافق التركي -- الاسرائيلي، ووفق

السياسية كما سيخوض استحقاق الانتخابات النيابية على أسأسه". وسئل كيف ينظر المزب الى قلاون الانتخاب والى مشاركته في الانتخابات! قاجاب: "في الاساس كان لنا موقف من قانون الانتخاب يقوم على أن الفضل صيغة يجب أن تقوم على اعتبار لبنان دائرة انتخابية ولحدة. لما وقد اقر قلتون الانتخاب بصيفته المعروفة في مجلس الوزراء، اي باعتماد المحافظة دائرة في المحافظات الاربع وتقسيم جبل لبنان القضية، فلتنا نقول ان القوانين في لبنان، اكانت

الذي يمثله من حقه ان يعمل على تعزيز مقاعده النيابية وزيادتها في الانتخابات المقبلة".

في أطار جولاته على القُروعُ الحزبية، متَّفنية عكار في حضور الْنَلَاب حُسَّن عُزَالْدِين حيثُ أعلن أنَّ العرب اتخذُ قرارا بترشيح نواية الطاليين كل في منطقته وانه يدرس احتمال ترشيح اعضاء آخرين في مناطق اخرى، وحذر من التعلطي مع الانتخابات "في شكل افراني وخّارج لطار القرار الدربي .

رئيس مجلس النواب نبيه

حمادةً يُتْرأس التاسعة قبل ظُهر

مندة الام والطفل يخصص لاعلان الانتماء من المرحلة الثانية من عملية المسمح ومباشرة المرحلة للثالثة المتعلقة بتنقيح للبيانات والتدقيق النملأي وللكامل في جداول للتقرير الاولي. • بطريرك الروم الكاثوليك • بطريرك الروم الكاثوليك

₹ ّالنَّائُبُ مصطفى سعد زار

🔻 النائبة بهية المريري





على ارتفاع ٧٠٠ م ضمن مدينة برمانا العندلة في مناخها. و القريبة في بعدها . والجميلة في طبيعتها. والمتقدمة في معاهدها. الصاحبة في صيفها. والحالمة في شتائها. يقع مشروع مجمع واحة برمانا السكنى ليعطيك اكثر من هذه الميزات.



ص.ب. ١٩٢/٩١٣ – بناية كيهمجى – لوتوستراد الزلقا – بيروت – ثبنان – تلفون ١٩٩٢/٧٤٧٣٠ (١٩٦٢) – تلفاكس: ١٥٤-١٥/٨١٢-١٨ (١٩٦١٠)

الحل الافضل

لمياه الشرب والمواد الغذائية والكيماوية



Nassar Techno Group SARL الدكوانة - شارع للدرسة الفندقية - تلفون/فاكس: ١٧٥٠٠٣١٤،

خليوي -۲/۲۰۷۲۲ - ۱۲/۸۰۰۸۰

إي اضطل

موقف ال

مؤيدا للو شدامار

أحد المنط

مسلاملسيطس از

لمتعرشي

ر این صفحت یا

عنى تعلقوال

أستست

قانا ووضع اكليلا في مكان المجزرة انان: اذا انسحبت اسرائيل

المواشق بن ﴿ ننتشر والجيش ويكون الـ ٤٢٥ قد نفذ



قسيد قان يضع لكليلا في مكان حمول مجزرة قانا، وبدا للبنرال فوزنياك. (اسماعيل صبراوي) الكتاثب الدولية وجلت على الطبيعة

في عدد من المراكز واطلعت على

اوضَّاعها واستمعت الى ما يعوق عملها

وتُضوصًا بعد الأحداث الأنبرة.

وسأزور دمشق وتل ابيب واجتمع

واضَّافَ، "لجتمعت بالرؤساء الثلاثة

ووزير الخارجية النين رحبوا جميعا

بدور القوة الدولية وشعدوا على

ضُرُورة بِقَالُهاً. وَابِدُوا شُكْرِهِمَ

وتقنيرهم لها على ما قدمت من

وسِئل عن رأيه في مجزرة قاتا،

فَاجُابِ: "التَّحَقِّيقُ فَي مَجْزُرُةَ قَالَـا لكتمل ونشر في العالم".

كيف من العلاقات مع اسرائيل

– نَحُن نَتَعَاون مع جميع الامم

الموجودة في المنظمة الدولية. ومناك

استمرار في العلاقات. وسأزور اسرائيل والتقي مسؤولين في الحكومة الجديدة. ولا اعتقد ان هناك

🖣 هل تمنع اسرائيل التجديد

– هذه تصريحات صحافية. وقد

نغت اسرائيل نلك وقالت ان ما صدر

من تصريحات صحافية ليس موقفاً

💂 مل تكون خليفة الدكتور

-- (هَامُكا) عندي وظيفة احبها

وادترمها. وإنا هنا في خدمة وظيفتي. • هل تتوقع خفض عديد القوة

💂 كيف يكون دور القوة اذا تجدد

خدن كقوة دولية لا يتغير دورنا

بتطور الاحداث، معما حمل في منطقة

أتتشارنا، علينا واجب نقوم به ويزخم

من اجّل مساعدةً الأهاليّ وتوفيرٌ كلُ طمأنينة لهم.

🖣 ماذا تفعلون اذا اقسحبت

– سنتشر مع الجيش اللبناني ونملأ

اذا أنسحبت، فسنقوم بما جئنا

. Prêt à porter

. Maillots de bain

. Lingerie

. Parfumerie

من اجله، وهو الانتشار حتَّى الحدود

بالمسؤولين فيهما".

الدولية تحول دون ذلك".

بعد نشر التحقيق؟

للقوة الدولية؟

بطرس غالي؟

القتال في الجنوب؟

ونحن هنا من اجل ذلك.

الدولية مع الجيش اللبناني.

🗣 مل تتوقع انسطيما؟

المتُحْدة لشَّؤُون حفظ السلام كوفي قان الثانية بعد ظمر السبت بلدة قاقاً، برآفقه قائد القوة الدولية الجنرال ستاليسلاف هوزنياك والمسؤول السيلاسي لمذه القوة تيمور غوكسيل وعدد من الضباط الدوليين الكبار. ووضع أتان لكليلا في المكان الذي

وقعت فيه المجزرة. ثم جال في ارجأه

مُساعَـدَاتُ وحُدمات الى الامالي وحصوما أبان الاحداث الاخيرة. كذلك فيها: "غايتي من زيارة لبنان الاجتماع طَّلْبُوا جميعًا بزيادة عديدُما، لكن وياللاسف، الأزمة المالية في المنظمة بالمسؤولين من اجل التشاور في كلّ شيَّ. ومثلما تعلمون ان القوة الدولية على أبوأب تجنيد فترة أنتنابها. واجتمعت في الناقورة بقادة

> نواب عاليه يهنئون الصايغ ويشيدون بفياض موفر - "النمار":

زار النواب الامير طلال ارسلان وبيار حلو وفؤاد السعد ومروان ابو فَاهَلُ عَلَى رأس وقد من قرى قضاء عاليه، السيد فيَصلُ الصايعُ في منزله بصوفر وقدموا اليه التماني لتعيينه لم أنتقل الجميع إلى منزل المحافظ

رسلان بـ"الدور الوطني" الذي قام به

يكن و"حركة التوحيد" يهنئان اربكان

أبرق أمس التلاب فتحي يكن للى رثيس ألوزراء التركي نجم الدين لربكان ممنثا بتأليفه التكومة الجديدة ومعربا عن لمله في أن تقوم تركيا بدور كبير في اطار الاستقرار الاقليمي والسلام العالمي الدقيقي".

كنلك ابرقت أحركة التوحيد الاسلامي" إلى اربكان معنكة ومتمنية الَّاسلاميينُ إلى موقعُ السلَّطة في تركياً هو ضربة موجهة الى اميركاً واسرائيل وعملاهما في المنطقة".

Boutique

Calling

ألضغط البشري يتزايد يوما بعد يوم على بكركي. مرشحون طامحون، بعضهم من اصحاب التجرية والبعض الاذر يبدث عن مكان في ضوء غياب "الكبار" ومعارضون اتخذوا القرار بالمقاطعة الطلاقا من "ثوابت" اعلنوها، وآخرون يستمهلون في انتظار صدور قانون الانتخاب ليتخذوا موقفا سيكون على الارجح منسجما مع الفريق أأمعنأرض بحكم المنوقف النعبام

و"التوابت" نفسما والتفكير ذاته. والبطريرك مار نصرالله بطرس صفير يستمع الى الجميع في اتتباه ويسجَّل في قرارة نفسه ملاحظات ولا يُعلقُ على المواقف المتحمسة، مشيرًا الى أن "لا رأي لنا الان وربما ابدينا رأينا لاحقاً"، لكنه "واثق بان المواطئين لهم ضماكرهم وعقولهم وفي امكانهم أن يقرروا بذاتهم من دُونَ أيحاء لانهم يعرفون ما بحتاجون

أليه وما يحتاج اليه وطنهم وحلجة المولطنين والوطن قد تكون ما لُغْت اليه البطريرك في عظة الاحد أسى من عدم استجابة "بعض الدكام" مطالب رعلياهم "ولو محقة"، مشيرًا الى "قانون الانتخاب الذي يحدث فرزا بغيضا بين المواطنين الذين يساوي الدستور بينهم" وَالَّى "بَقَّاءُ الوطُّنَّ مهيض الجناح ما مامت شريحة كبيرة من ابنائه منكفئة عنه".

عظة البطريرك آلتى تعتبر خطوطا عريضة لبيان مهم تمجلس المطارنة يوم الاربعاء، القاما في قداس عاونه فيه القيم البطريركي ألعام الأب زخيا بآسيل وحضرة جمّع من المصلين. وكان عنوانما "اليك ارفع الان وجمي وعيني" (طوبياً ١٢٠٢) (٥٨٥٥ ــ عُـُ٦٦٠) وتحدث فيما عن الصلاة وعن المزامير مسميا في شرحها. ثم خلص

لدى اقتراب الاستحقاق الكبير؟ لنصلُ أن الله لا يصم اننيه عن سماع من يضرعون اليه بقلوب مؤمنة بريئة وهو السميع النبيب

نواب كسروان في القليعات وبويز وعد باعادة اثارة التعويضات

القليعات وايجآد تسوية للاموال ائتي دفقتما وزارة الاستكان قروضا وكان نواب كسروان، بويـز واليَّاسُ الخازنُ ورشيد الْذَازُّن وكُمِّيلُ زيادة، زاروا امس بلنة القليعات بدعوة من لجنة أهاليها للاطلاع على اوضاعها ولمكان تعويض وزارة المهجرين من تضررت منازلهم نتيجة

وعد وزير الفارجية فارس بويـز

باتأرة موضوع التعويضات لامالي

بدا كلمة ترحيب لكاهن الرعية الاب دبيب مهنئا. ثم تديث السيد روجيه كساب باسم الاهالي مطالبا بأعادة تدريك ملف البلدة في وزارة المهجرين وخصوصا في مجلسي لنواب والوزراء. وشرح السيد غسان الخازن الظروف التي ادت الى اشارة الملف امام وزارة الممجرين متسائلا عن سبب تعثره ومطالباً بمراجعة مندوق الممجرين والمسؤول المباشر عنه رئيس الدكومة ليعظي رئيس الصندوق انطوان اندراوس اشارة

البدء بالدفع". اماً بويـز فقال: "واجبات نواب

مسقاوي: مشروع الانتخاب افضل الموجود

الاسبوعية عن زيارة الرئيسَ الدريري مُنطقة الشمال صباح اليوم وعن "أيجابياتها التمائية". ثم سئل هل الْزَيْارَةُ مسيسة؟ فلجاب: "أنَّ كُلَّ تحرُّكُ له استنتاجات. وعلينا ان تنظر

وصف وزير النقل عمر مسقاوي قانون الانتخاب الني أحيل على معِلسٌ النواب بأنه "افتَّضل الموجود". ونكر آنه ينتظر الوقت المناسب رـــــر --- يستصر «وقت المناسب لايجاد "صيغ من التعاون الانتخابي" لان عملية تشكيل اللوائح "يكتنفها الضباب".

ووصف المرحلة الرآمنة

شيراك منى الوضع الفطر في المنطقة". وقال: "نَحْن تَشكر المُوقفّ الى هذه الزيارة باعتبارها زيارة الدولة والحكومة لطرابلس الفرنسي الذي لا بد من ان يتفهم بعمق أكبر الواقع اللبناني واهمية التشجيع على ايجاد المناخ الوطني 'خُطّيرة جدا"، داعيا الى "مواجهة ما يحاكّ والذي سيجنبنا الى مصير الني يبدو اليوم مترددا حيال الانتخابات، سواء عبر الاجتماعات التي خطر. فبيان الدول الصناعية الكبرى تعقد في باريس او في لبنان. اذَّ يعبرُ عن وأقع لساسي فيه نوع من أستمرار مفهوم الشرق الاوسطية يفهم من هذه الاجتماعات عدم وجود قرار يدعم استقرار البلد ويتلام ومواجمة التحديات والاخطار". وقال ردا على سؤال ان قاتون



card against THEFT and BREAKAGE for only \$700 and ... An ERICSSON GASTS

المعارضة الكتائبية ومرشحون ومعارضون وضغط بشري في بكروم

متطرقا إلى الشأن الوطني، فقال: "ليما الاخوة والابنه الاعزاء، تشكل

المزامير لروع صلاة في العمد القديم

وهي صلاة شخصية وجماعية وتعتد

الًى كل ابعاد التاريخ، فتنكر بمواعيد

الله التي تمت وترجو مبيَّ المسيح. وقد تلا المسيح عينه هذه التزامير،

فأصبعت عنصرا جومريا من صلاة

الكنيسة. وهي توافق كل الناس على

أما في العمد الجديد، فمثال الصلاة، عُلاة السيد العسيح البنوية،

هي، سواء اتبت سرا لم علّانية، في قفرام في خلوة. تعبر عن تسليم

مطلق لارآدة الاب حتى الصليب وعن

اجل ان الله يستمع الى طلبات

الناس ويستجيبها، خلافا لبعض

المكلَّم النين، في الغالب، لا

يستجيبون مطالب رعاياهم، ولو محقة

على ما هو حاصل عندنا في هذه

الايام. وهنا ما تبردد صدأه في

وسَـنَّـُلُ ٱلاعلام، في شأن قاتونًّ الانتخاب قاني يحدث فرزا بغيضا بين

المواطنين التنين يسإوي المستور

بينهم. وهذا من شأنه أن يزعزع

ثقتهم بوطنهم ويضرب ما قام بينهم

من تضامن ابان المحنّة ويحملهم على الياس من قيلم وفاق وطني في ظلّ ممارسات لا تشعر بالعطف بقدر ما

تشعر بالقمر ويبقي الوطن مميض

العناح ما نامت شريحة كبيرة من

لِبِنَائِهُ مِنكِفِئَةَ عِنهِ. هَنَا فِيهَا ٱلشَّكُويَ

تتعالى من ثقل وطأة تكاليف للحياة

اليومية الَّتَى تَشدُ عَلَى الْخَنَّاقُ. فَهُلَّ

يكُونَ المقصّود التنفير عن التعبير

نكبة القليمات كآنت من دون عنوان.

وجئنًا كي تطلع على اوضاع الاهالي.

وليس للتباين في وجمات النظر بين

نُوابُ المنطقة في عُلاقة بتأخير بت

هذا الملف علينا واجبات ومهمات

سنسعى الى القيام بها في اقرب

وقتء ولكن مناك صعوبة لاعادة

النهوض في البلاد عموماً. راجعت

مرارا الركيسُ الدريري، وبالنسبة الى

التعويضات لاهالي القليعات كنت

اسمع لحيانا أته ليست مناك موازنة

وان وزارة المال لا تملك الاموال

الكَّافية لترصدها. واليوم أنا مستعد

لاثير هذه القضية مجندا. وبالنسبة

الى أبيجاد تبسوبة للاموأل التأي

دفعتما وزارة الاسكان للامالي قروضا

للترميم، فنحن مستعدون للبحث

الموضوع مع المسؤولين لجهة تقس

لمساعدة الاهالى

مشفوعة بالارقام .

مَـذًا الْمُبِلِّغُ اوايـُجَلَّدُ أي حل آخَـ

مشتركة لنواب كسروان لرئيسي الجمهورية والوزراء لنقدم مذكرة بمطالب اهالي البلدة بعد تحضيرها

لبيريس، ويجب ان يفيق العالد العربي ويحقق الحد الانفى مز

التعاونّ، لان الدظر سيؤثر حتما في

الحضور العربي في كل المجالات:

واستنكر متفجرة السعوبية

معتبرا ان "مًا حصل فَي المملكّة مو

استمرار لخطة تتنيامو في ما يتعلق

بمفهوم الامن. وأن ذلكٌ يمكن انّ

ورأى في الموقف الفرنسي من

وقيل له: مناك كلام عن نيآ الرئيس العماد ميشال عون ترشيح

نفسه عن المقعد المأروني في

طرابلس، فأجاب: "طرابلس مي بلد الوحدة الوطنية ومي منفتحة على

لبنان "أنَّعُكاسًا لادراكُ الرئَّيسُ

وهذا يصب في مصلحة اسرائيل".

وتبنى النائب رشيد الفازن "زيارة

ثقة مطلقة بانها تكون مسموعة.

أختلاف الامكنة والازمنة.

صفير: بعض الحكام لا يستجيب مطالب رعاياه ومشروع قانون الانتخاب يحدث فرزا بغيضا بين المواطنين

المعارضة الكتائبية تم زار بكركي وفد من المعارضة الكتائبية برئاسة الدكتور ايلي كرامة، وضم الوقد السادة: انطوان معربس، شَلَكُر عُون، اتطوان ريشاً ، مينشأل جبور، جُو حمصيّ، مُجيد العيلي، انطوان طراد، انطوان خياط، غابي

خويرىء بوسف الجميل وقال كرامة: "بحثت مع غبطة البطريرك صفير في موضوع الانتخابات والتأخر في أقرار القانون حتى الان

وتحدث كرامة عن "الشعور بالغبن لدى فئة من المواطنين، وخصوصا سيميين النين يشعرون ان هناك غالبا ومغاوبا. وهذا لا يحسن الاوضاع حب ومعوبة. ومن المشاركة في في لبنان"، وعن المشاركة في الانتخابات قال: "نتمنى على مجلس النواب أن يأخذ هذه الانتقادات في الاعتبار وأن يقدم فريق من النواب اعتراضًا ألَّى المجلس الدستوري. اما مشاركتنا في الانتخابات فمي رمن المشاورات مع حلفائنا في التيار للوطني والاحرار وغيرهم".

ومن زوار بكركي بعد القداس النائب ميشال النوري ونائب رئيس "المجلس الماروني" وديع النازن، فوفد من "حركة التفيير" ' برئاسة "التغيير مو من صميم الحياة، أما ان يكيف ذاته مع كل مرحلة من وعلى المواطنين ان يتكيفوا مع الوضع

مطالبهم ويحسن من امرهم. اما المقاطعة والمشاركة فهما شأن المواطنين. وفي يقيننا ان كل مواطن في لبنان يعرف ان يقرر ماذا يريد بَذَاتَهُ أَمَّا نَحَن فَلَا رَأَيَ لَنَا الآنَ فَي نلك، وربنا ابدينا رأينا الاحقاء لكنتاً واثقون بان المواطنين لهم ضمائرهم وعقولهم وفي لمكانهم ان يـقرروا بناتهم من دون ايدا لانهم يعرفون ما يحتاجون اليه وما يحتاج اليه

وَعَدناكُم فِي تمّوز ٠٠٠

بطاقات سليس اصبحت الان

المُحامي أيلي محفوض الذي القى كلمة، رد عليما البطريرك بالاتي: التغيير يُطلب لكي يتمكن الانسان من مراحل حياته، ومثل هذا شأن الوطن وعليمم في الوقت ذاته اذا ما كان الوضع سينًا إن يسعوا متكافلين متَضَامُنين لَكي يَغْيَروه بَحِيث يكون وضعا يريح الناس ويستجيب

في بلاد ديموقراطية".

ُ كَنَّلُكُ زَارٌ بُكَرِكُنِ الدكتور فؤاد ابي صالح والامير عبدالله شماب.

٧ ايام ابثدّاءً من ٢٠ تموزّ ٩٦ ـ الإقلاع اسبوعياً

20 • 50

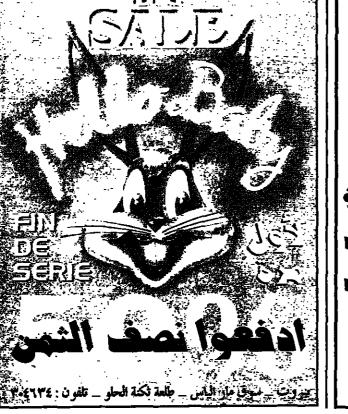
كل نهار إثنين بالتعاون مع السعر يشمل: بطاقة السفر _ الإقامة في فنادق برجة أولى مع وجبتي طعام _ زيارات يومية _ برنامج كامل نؤمن تأشيرات الدخول للمشتركين في الرحلات

وكسالة ييسروت للمسلاحسة والس القنطاري ماتف : ۲۹۲۱۰۹ – ۲۹۲۱۰۷ – البورة : ۸۱۸۱۰ – ۶۲۲۲۶ اللكوانة: ٣٩٠٣٤٧ - طرابلس: ١٠١٧٦ - صيدا: ٣٢٢٧٣٧ - زحلة: ٨٠٦٩٤٧

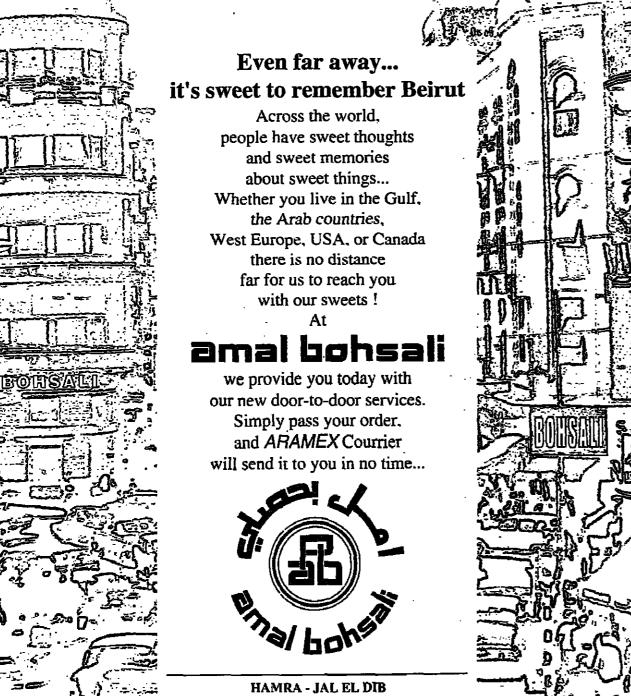


متوفرة لدى موزعينا للعتمدين. يرجى من جميع الاشخاص الذين وقعوا عقد الاشتراك سليس التوجه الى نقاط البيع لاستلام بطاقتهم وتسديد الرسوم للتبقية وذلك قبل ٣١ تموز ١٩٩٦

لاتحة للوزعين: .ETS. CAPORAL & MORETTI .CELLONE نلغون؟! الغين!\\sallasti علينا JINNYPAGING .CELLTEC تلفون ۱۸۰ - ۲۸ تلفون ۲۹-۹۱۸ .TELESERVE LIBATEL النون ۵۰۰۷ نامین AI-rar TRANSNET POWER GROUP تلفون!!ه٠٠!ه COMSYS.



HAMRA - JAL EL DIB Fax: 961-1-341 333 / 90-1-212-478 2173 **BEIRUT - LEBANON**



مزيد من ردود الفعل في قانون الانتخاب:

انتقاد للتقسيم غير المتوازن

استمرت أمس ردود الفعل على مشروع قلتون الانتخاب: ﴿ وَزُيرِ التعليمُ الْمَهِنِي وَالتَّقَنِّي عَبْدُ الرحيمُ مِرادُ لَكُدُ أَنْ الْاَتْتَخَابَاتُ الْبُلِيةُ ستجرى في موعدها معتبرا "هذا الامر في ذاته مكسبا وطنيا للحركة السياسية والدسوقراطية في البلاد ،

ومديمومرسيد في البعث . وامل في أن يقر مجلس النواب قانون الانتخاب لان " اقراره قضية وطنية مهمة". وقال: "لا نستطيع أن نحكم سلفا على موقف مجلس النواب في ما يتعلق بهذا المشروع، وما نسمعه من أن مناك بعض الملاحظات حول موضوع الأعلان بصد مصروح. وصد سبب على من تصديد في ما يتعلق بمناقشة المشروع. والاعلام. لن مجلس النواب هو سيد نفسه في ما يتعلق بمناقشة المشروع. 🛊 النائب حبيب صلَّدق: "بعد تردد وتخبط وافق الثالوث الداكم سعيدا على

به مسب حبيب صدى، بحد حرسه واللادستورية، وما كان من مجلس مشروع قانون انتخاب يتسم باللاديموقراطية واللادستورية، وما كان من مجلس صري صبي المجلسة الأخيرة الا أن تبنى هذا المشروع – وتلك عادة المجلس الوزراء في جلسته الأخيرة الا أن تبنى هذا المشروع – وتلك عادة المجلس ررر حي حداله على مجلس النواب والكرة الآن في ملعبه. اثما مع لعترامي لزملائي النواب هناك تجارب يمكننا ان نقرأ موقفهم في ضواها، فنقول ان سرميسي سوست سبرت يستندن موقفا سلبياء اتما عندما يحين الاوان نراهم كثيرين منهم وان في خطابهم اتخذوا موقفا سلبياء اتما عندما يحين الاوان نراهم يتسَلَّرُعُونَ اللَّي أَتَّخَاذُ الموقف المؤيد للحكومة وامشاريع قواتينها (-) لذلك ومن قلب الجنوب اوجه نداء الى ميثلت المجتمع المدني أحزابا وتقابلت وجمعيات ومعنيات ونواد وميئات نسائية وشبابية ان تنهض بكامل مسؤولياتها الوطنية فَى مَدَه اللَّمْطَةَ بِالدَّاتِ وتنذرط في حملة ضغط وآسعة في اتجأهُ مجلسَ الَّنواب عي هذه سخصه بسدت وتتخرط في حمله مستقد وسنت في مباه مجلس التواتب لتدفعه الى اتخاذ موقف ينسجم مع تطلعات الشعب اللبناني. • النائب كريم الراسي لكد تحلافه مع الرئيس عمر كرامي والنائب سليمان فرنييه. ودعا الى "تأمين الاجواء السليمة والديموقراطية لاجراء هذه الانتخابات".

مربعيد. وسد الى سامين الدجوات السليمة والليموفراطية دجرا" مدة الانتخابات". • "المؤتمر الشعبي اللبنائي" سجل ملاحظات: "- ان مشروع قانون الانتخاب يمثل خروجا فاضحا عن اتفاق الطائف وما نص عليه من اعتماد المحافظة دائرة انتخابية(-.). – انَّ اعتماد معايير مختلفة في تقسيم الدوائر يشكل اتحرافا عن ابسط

قواعد التشريع السليم (ــ) - ان التعبيلات المطروحة تتجامل كايا مطالب القوى الشعبية اللبنانية في ايجاد صَّمَانَاتُ وَاضَحَةَ لَحَرِّيَّةً الْانْتَخَابَاتُ وَنَرَاهَتُمَا (_)".

RHODOS

Weekly non-stop

flights from

Beirut to Rhodos

Every Thursday

starting June 27th

OLYMPIC

Hamra: 01.340285/6

Ideideh: 03.704730

رحلات الصيف

SATA OFFICE

إنطاليا بالبوغان (٢ رحلاد اسبوعيا) فالدق درجة اولي (وجينا طعلم)

تبرص التركية (1996)

فنايق ه نجوم(Delice) (وحد الكاني)

المركس بالطائرة (٧ ايام) المركس فالعق المراسس فالعق المراسس المالية المراسلة المراس

اموكالا بالطائرة (٧ أيام)

علاج فيد (وجبناطعام) علاج فيعي

سطنبول ۵ و ۸ و ۱۰ و ۱۲ يوم بتبرينز ومنترز فنادق درجة اولى

القاهرة / الغريقة

الأقصر – اسُوان – الإسكندرية

اليونان والجزر - أسبانيا - إيطاليا

باليزيا - قيرص - تونس الخضراء

وكالة سفريات الزقنا

ماتف: ۱۸/۸/۹ - ۱۵۰۵۳ - ۱۵۰۵۳ - ۱۵۰۵۳ قاكس: ٦٣٠٥٢٧. والوكاية المنتوية

فنادق دنجوم

01.340784

01.340006

01.888532

01.870367

بعبدا حاضنة المارضة و "قصر الشعب"

النائب السابق ميشال فرحات

اما المقعد الدرزي المدسوم مبدئيا لمصلحة النائب ايمن

في لي حال، نواة اللائحة الرسمية جاهزة، وهي تنتظر قرار تشخَّميات بارزة لتنطلق، حتى أنا تعدّر التفاهم معماء يصب الطلاقها مُحتما بمن حضر. أما المرشدون - من غير مرى، سواء لكان قرارا بالمشاركة في الانتخابات لم بالمقاطعة. وهو قرار يجمع قريبون من دكاش على انه الدور الَّذِيُّ لَهُ فَي اوسلط المعارضةُ والى الصَّداقة التي تربطُه بقانتها العماد عون والعميد اده والسيد شمعونْ.

واستمزاج رأيهما. وقت قريب وذلك في انتظار لمرين هما:

الجميل والعماد عون وللعميد اده. لما الوضع المبدائي فغير واضح، سواء لكانت هناك لائدة ام اثنتانُ، لُسباب أَبرزها أن لواكم السَّلطة ليست مضمونة النجاح وبالتالي ليست بالضرورة لوائح الفوز في لرض متدركة انتخابيا مثل بعبدا. اما اذا كانت قارت في دورة ١٩٩٢، فَلَّتُمَا كَانَتَ وَحَيِدَةً. يَـضَافُ الَّى ذَلَكُ أَنْ أَبِتَعَلَّدُ

تنطلق بمن حضر؟ ومشاركة لم مقاطعة؟ انها مسألة اسليع.

لاحق لياً يكن نوعه، ترشيحا ام تعضيرا، في هذه السوق

💂 من السيد زياد المكاري، نبل قائد الدرك العميد

تيودور ألمكاري، تناقلت صحف عديدة خبر ترشيدي عن

ميوسور مسري. المقعد الماروني في طرابلس- اؤكد لن هذا الموضوع، عند بته، سيكون عن المقعد الماروني في زغرتا – الزاوية لانه

من الشيخ نديم جواد عدره أنه مرشح للانتخابات النيابية المقبلة عن المقعد اللاطائفي في الكورة من دون ان يكون مدفه الوصول إلى الندوة النيابية.

من المرشح شريف صافية في عكار ان الاكتفاء
 بنكر اسمه رئيسا لـ"البيمة الوطنية" بين اسمه مرشمين

آخرين لا يعطيه كامل حقه في المعركة الانتخابية المقبلة."

المكان الطبيعي لترشيدي".

بيروت تفتتح موسم الانتخابات بالصوري أيست

كتب حييب شلوق: المتن الجنوبي، الشقيق التوأم للمتن الشمالي، المختلط منهبياً، الداشنُ بعبدا قَصْر الجَّمهُورية، والنائم في احضان قضاء عاليه، المسترخي نزولا حتى البحر مقاسماً بيروت المركزية الادارية وبيروت الكبرى و حزام البوس"، هذا المتن لا يزال عينا على المشاركة في الانتخابات وعيونا على

اكثر من نصف اهله اتخذ قراره بالمقاطعة انطلاقا من مفاهيم ومنطلقات سياسية تعود الى جذور تاريخية خلال الصراعُ الْكتلوي – الدستوري أيام الرثيسين أميل أده وبشارة النوري، مرورا بالرئيس كميل شمعون والعميد رَيْمُونُ أَنهُ وَصُولًا إلى ذُكْرَى لَا يُنْسُونُهَا فِي "قَصْرَ ٱلشَّعْبِ" رحون المرابس العماد ميشال عون. وتحمة شرحة واسعة من ابناء هذه المنطقة تتقيد

بموقفين سيأسيين واضحين الأول "حزب الله" والآخر التيار الْجِنْبِلاطي. مِن دُونَ أَهمالُ مَا يُمكن أَنْ يشكلُهُ موطَّفُونَ رسميون واهل واصدقه ومعارف وزعمه دروز مستقلون من وفي خضم التجانب الداصل بين تيارات معارضة والمرشِّحين المدسوبين على السلطة، يبدُّو كُلُّ شيء مؤَّجلا،

عْلَىٰ الْاقَالُ فِي المُرْحَلَّةِ الراهِنةِ، حتَّى الْبِلُورةِ ٱلنَّهَائِيةِ

وُانطلاقا من هذه المقاييس، تبدو لائحة واضحة المعالم في للطريق لان تبصر النور. وهي الأحة تدعمها السلطة، والاساسيون فيما هم الوزير الياس حبيقة والنائبان جان غانم وباسم السبع. وقت يبدو شبه محسوم وضع المرشح الدرزي فيما رفيق اللائحة السابقة النلاب أيمن شقير، نجل الزعَّيْمُ شُوكتُ شَّقير، رئيس أركان البيشَ السوري في الرَّبِعَيْنَات والقريب جَدا مَن الوَزير ولَيْد جَنْبِلاط ولم يُحسمُ بعد وضع النائب القومي الطّوَانُ خَلِيلُ ولو أنْ ثُمَّةً منُ يقول أن مقعد الدرب القومي الماروني في المتن الجنوبي لستميض عنه بمقعد كاثوليكي في بعلبك مرشح له السيد مروان فارس. ويبقى المقعد الشيعي الآخر غير محسوم في الْلَائُحَةُ الْرَسْمِيَّةُ لَاعْتِبارات عدةٌ عُديدةٌ. وقَّدُ يجدُ نَائَبُ "حزب الله" على عمار نفسه بعيدا عن هذه اللائحة ليترشح في لائحة اخرى، او حتى متغردا، مما يفقد اللائحة الرسمية

وثمة من يعتقد أن اتصالات واسعة تتم مع النائبين السَّابِقِينَ بِيلِّرُ دَكَاشَ ومحمود عمارٌ الانضمام ألَى اللائحة، الآ أن مصاعب تحول دون تحقيق هذا التفاهم سنهاء (- سبق للدكتور دكاش ان وقع ورقة المعارضة المقدمة الى البطريرك صفير. ومو يؤكد أنه ينتظر موقف المعارضة ويصر على أن يكون الموقفُ واحدا في المُشْأَركة

ويستبعد قريبون منه أن يرشح نفسه على هذه اللائحة ولا يستبعدون أن يؤلف مع آخرين لائحة اخرى. أَ - أَنْ الْنَادُبُ النَّسَادِقُ مَحْمُودٌ عمارٍ، في رأي البعض، حجز مكلته في مذه للائحة بدعمٌ من جمة رسَّمَيةً، لكنه قد يجدُ نفسه مُحرجا اذا صممُ دكاشٌ على خُوصٌ الانتخابات

مرشح بيروث قدكتور روحي للبعلبكي.

بدأت في بيروت الحملة الانتخابية عتى قبل ان يقر

🖣 من الزميل جهاد الزين: "عدت من السفر لأفاجأ

ان "النمار" نشرت في عددها الثلثاء في ٦/٢/٦/٢٥(

نبرا يضع اسمي في عداد التحضيرات للوائح انتخابية. أن مذا الخبر المدسوس على "النمار" علر عن الصحة. بل اود التأكيد أن لا علاقة لي بمذه السوق سواء عبر الشباه

السلطة الوكيلة على الوقع الفضائحي في جبل عامل او

عبر اشباح المعارضة. اذلك أرجو من محرركم الكريم ان

يشطب أسمي فوراء ومن دون مراجعتي، من اي تداول

مجلس النوَّابُ مُشروعُ قانون الانتَّخاب. لَذَ ظُمِرتَ فَيُ الشوارع صور امرشحين على الجدران والاعمدة والمكعبات الاسمنية ليذانا بالافتتاح.

حقلة ترشيخات الشرشحة

يخطب في جمع شعبي عن مشروعه الانتخابي ونياته التقييرية واماذا على الجمهور أن يجب لانتخابه هية رجل واحد. وفي النهاية اكتشف، واكتشف معه السلمعون، أنه مرشح عنَّ دائرةً اخرى. هُذُمِّب الخطاب مع الربح وعاد اخوناً اليّ دهره احرى منصب أمضاره والمربع المربع منه السنة، أصارب قبضا وليضا، يعيد ترشيح نفسه هذه السنة، وكان في التخابات 1997 اسقط في الصندوق ورقة باسمه اللائحة "المعادية" للائحته، والسبب بسيط، فهو لا يجيد

الكتابة ولا القراءة. مرشح آخر يممم بابهامه، وتمة زميل له هو مرشح "الامة العربية والبيان" اضلف كلمة "كبير" بين لسمه وشهرته فصار بدل فلان الفلالي "فلان كبير الفلالي". وميك "شيك" اكثر وَفِيهَا وَهُرَة وَتَلَبِقَ لِلْمُرْشَحِ الْكَبِيرِ. مسكين هذا "الوطن المغير" كم من مرشح كبير يلقي

مرشحون (كلهم كبار) من كل الاشكال والالوان والاجناس والمجنسين والمجندين، وتعبسين ومعبدين. وغدا يأتينا حديث اللافتات والافيشات والمواكب السيارة والصور الحلوة المأخونة بما تقتضيه المناسبة من جدية ووقار مْع قَلْيلُ مِنْ نَظْرَةَ امْلُ وأعدة بمستقبل زاهر.

مع قليل من نطره امن واحده يفسمون رمور. وغدا تتجاور الصور والابتسامات: مرشدون، مطربون، راقصات، زعماه، بقليا صور شهداه، في "موزاييك" لبناتي لا ينافسه موزاييك في العالم، والشاطر يميز المطرب من المرشح. ولكن لماذا تعب القلب ما دام "صوت النشار واحدا في الصَّنائِيقَ التي يعثر عليما عند الطُّلبُ وَلُوائِح الْشَطَبُ المُقَدَّةُ عَلَى الطَّلبُ؟ صديقي قال انه سينتخب مادونا نكاية بالسياسيين، وتمنى

تعديم عن من من سيمتب مدود لحيه باسيمسين، ومنى لو أنها تترأس للأحة من الفنقين البرشدين بدل أن يخوض هؤلاء المعركة فرادى وديارى وربما سكارى. صديقي يتمنى ايضا لو تترشح الراقصة نشوى، او "شميقيا الرقص الشرقي"، او سينة "المزيا وز"، كنا نتسلى اکٹر، سقول۔ نتسلی حقا. ام یتسلون بنا؟ اليس شر البليَّة ما يضَّحك؟

عدوى الترشيح تنتشر انتشار النار في المشيم. وكل من لديه عشرة ملايين ليرة لينتية فقط لا غير، أو لديه من يدفع عنهُ هذه العشرةُ، وهُو لبناتي منذ اكثر من "عُشرةُ ملايين"، لا عشر سنين، قد يصبح مرشما للانتخابات. وبعضهم يترشح غيرة من جاره، وآخر نكاية بجاره او ابن عمه او ابن خالته. برد من جود، وسر سبب بجود بو بن حده و بن حده . جارتنا التي تتسابق وجارتنا الاذرى على "غسيل ناصع البياض" وآخر خبريات آلي، تحرض زوجها على ترشيح نفسه، لان لين عم خالة سلفتها ترشح. وما حدا احسن من حدا، وما حدا في يعلم علينا. وباب الترشيحات على مصراعيه وعلى مصاريعه ليضا.

اداديث المالونات ودريشات المقلمي تدور منه الإيام على شأن آذر غير الالتفارات شأن له "لاكمته" ايضا. ومي

تختلف وتتغير من جلسة الى جلسة. ولتن كانت "لاحدة" المقبوض عليهم في ليلة ليلاء من أمل

الفن والمجتمع، قد تصدرت عُيرها من لوائح لبعض الوقت، من وصبحة اللواقع الانتخابية تعيث حمد ليس لما شيل وتكاد البلاد تملب بنوع من "المصبة" الانتخابية، بل "الحصبة" الترشيحية التي يبدو لله لن يسلم منها بيت، ولكاد اقول كل

السباحة والرقص و البرونزاج". وكنا نُتَمنى أن نقولُ المطالعة، ولكن لا يبدو أن أحدا

يطلاع سوى حظه في الفنجان، وجمع الطوابع، ولان جمع الاصوات. ويا بلاش. عشرة ملايين فقط، اي اقل من كلفة طاولة صفيرة في "لرابليه" او "روليه صوفيل". عصفورية انتخابية، مع الاحترام لكثيرين من المرشمين الجنيين والجانين والجند

وكانها عصفورية مقصودة او متعمدة. أو كأن المقصود شرشعة الترشيح، وتاليا شرشعة الانتفاءات ومسك الخنام شرشحة البلاد. قلناً لاحدهم لماذا تسافر غدا؟ أبق الى يوم الانتخاب كي تمارس حقك الانتخابي بالتصويت، لجاء، اذا بقيت سوف

"احدهم" آخر، نهب للى اقليم الذروب وبح صوته وهو

نواة لائحة ... او بمن حضر

في لائحة تضممما والدكتور صلاح ادوار حنين وآخرين قد يكون احدهم ابن حمانا السيد فيكتور فرحات شقيق ٣- ان اعلَّاة ترشيح الدزب القومي للنائب انطوان خليل او غيره في بعبدا، يبعد امكان اي تطلف الاثمة مع دكاش. ومنا الامر ينسحب على امكان التفاهم مع النلاب على عمار وتفاهم "حزب الله" مع "رفاق ١٩٩١".

شقير، فإن ثمة من يطرح أسماء لخرى الاثحة اخرى بينما السيد عارف الاعور شقيق النائب السابق بشير الاعور من قرنايل والسيد تبيل مزهر ابن شقيق المقدم بهيج مزهر من حمانًا، اضافة للى مرشمين يتم تداول اسمائهم، عن الموارنة: المرشح الكتائبي أتطوان عام ورئيس الرابطة المارونية ارنست كرم ومدير العلاقات العامة في وزارة الدفاع ميلاد القارح المحامي ادوار يمين، عن الدروز، الدكتور سميل الاعور والسيد غياث الاعور والسيد صلاح ابو

النواب ومعظمهم في المعارضة ومنهم النائب السابق محمود عمار العضو في "التجمع للجمهورية" – فيبدو الامر بالنسبة اليهم مجمدا في انتظار قرار المعارضة من باريس الى بيت سيكون في طليعة المنطلقين فيه والداعين اليه نظراً الى كُنْلك سيكون من الدُعَاةُ اليه المحامي ارتست كرّم والنكتور حنين الذي سافر الى باريس للقاء أده وعون

يِذَكُر ۗ فَي مَذَا المِجَالِ أَنْ مُوقَفَ المِعَارِضَةَ لَنْ يَتَحَدُ فَي (- ما قد يخرج من ساحة النجمة على صعيد قاتون

"حزب الله" عنما يضعفها كثيرا. وفي انتظار تبلور ذلك كله تبقي اسئلة، مل تحصل الانتخابات؟ هل يتم تطعيم اللائحة الوحيدة حتى الآن ام عَقَلَةً تَرِشُيحَاتُ ولا تُعلَى، والانتخابات علمها عند الله.

WHO SAYS MORE WAS USESS DOWNPAYMENT, PAY (OAD: SEE SE SE ADDS COMPORT S CREDIT FACILITIES s o leo o n UP TO 48 MONTHS OPTION: NEW SEAT INC

your best working place SIGMA ...

SHOWROOMS (PARKING SPACE): NAHR STREET tel; (01) 444 989 / 990 · HORSH TABET Blvd tel; (01) 502 342. SERVICE Dpt.: iel: [01] 425 889 - 426 889. 24hrs EMERGENCY SERVICE: Jirny: [01) 280 001 - Celulor: [03] 325 889.

KARLOVY VARY - PIESTANY MARIANSKE LAZNE - JACHYMOV

القياهيرة 20٠\$

۱۱کام والنواتون می دادید می د

A

-7/22-٧-9

.9/917790

-V71170- | -V7117VI-

-9/987AV9 | -1/8A1897

١/٤٢٥٥٢١ 🛊 يرايح إضافية

المجزوالمتلومات:

1/3575/1

·**/\/\.\19{\

Principle of the second بالميله للعدنية والكبريتية والؤجؤل الطبيعتية •تَخْفِيفَ الْوَزِنِ ۦ الشَّيْخُوْخَةَ۔ التكاس الشكري - ضعط الدم-الديشك المفالين الشلل والفالح المأض الجهاذ العصري والقضمي الْزَّيْوُ وَالْكُّكَبِّنْدُ

سالعناويت منع تحكم CZECH AIRLINES

·ひたひこてきアライでいる・

طلزة + أوتيك + تويقة + نقليات برای افغانیت وزیارت تنوعهٔ الی المزروالمنافق والتصور - وغیها رحلات استامینوعید منتظیم edared 03/256254

رُق ترافل رالدكوانة : ١/٤٩٨ ١٨٤/١.

VOYAGEZ DANS LE SENS DE L'HISTOIRE

avec CYPRUS AIRWAYS (En Airbus A310 / 320) -LONG WEEK END- à CHYPRE Larnaca, Limassol, Protaras, et Ayîa Napa à partir de 350\$ P/P - Hôtels 4 ou 5 étoiles (Billet + Hôtel + Transferts + P. Déjenner) Pour tous renseignements contacter votre agence de voyage ou:

labaris - Ghazal Tower - 6è étage - Tél.: 01-200886/7 - 200668

TANIA TRAVEL

د MS TRITON» ميكونوس اثيناً كهرفه ألخ... باقوس كوزاداشي اسطهما باقوس كوزاداشي اسطهما

القاهرة، الاقصدر، اسبوان، التواق الفندي مع الفطور، الباخرة (م غير) التو سطميول (٤. ٥ و ٨ ايام) ابنداء من ٢٠٠ \$ (الطائرة+فتن<u>ة ا</u> مطاليا (A ايام) فندق + فيطور ابنداء من ٢٠١٥ (الطافرة + فندق) شَابَار مِلَّا

أول محطة بحرية على الشاطيء الفيروثي اربعدى ^ ليام استداء من ١٨٥٥ (الطاتية + المتنوع الطاعات المناوع الطاعة المناوع الطاعة المناوع الطاعة المناوع ا

الشمال الجنهيا وصفلية (أوالي فالم أقيا مديد اشبيليا، غرناطة الانتلس وأويا الم



TRUTH



Because our collections are uniquely stylish and chic, gossip has it that we're expensive. The reality differs. At Aïshti you can find clothes with unmistakable character at unthinkable prices. One example is our Nicoletta Ruggiero suits. The cost is much lower than you'd expect and with our 30% sale, it's almost ridiculous not to visit us. That's the truth.

ΛÏSHTI

JAL EL DIB . ACHRAFIEH . VERDUN . KASLIK



ماكينات انتخابية تتحرك في البقاع سكاف: هناك نية لتشكيل لائحة معارضة

بُرزْت فِي عَظَّلَةً نَهْلِيةَ الاستوع مؤشرات إلى حركة تحضير انتخابية في بعلبك -

الكونات "حديث ناس". وفي جديد المواب عمول المستحب، الله عبل بعث مستحديد والتكونات "حديث ناس". وفي جديد المواقف الانتخلية: والله المام زواره "أن محاولات بعضهم لن تنجح في الأيقاع ببني وبين حزب الله. والمقاومة هي المعيار الحقيقي، والمعركة الحقيقية ستبدأ بعد محور قانون الانتخاب، وثمة تقصير فاضح من السلطة في موضوع المعيداً بعد محور قانون الانتخاب، وثمة تقصير فاضح من السلطة في موضوع المعيداً بعد محور قانون الانتخاب، وثمة تقصير فاضح من السلطة في موضوع المعيداً بعد مدور قانون الانتخاب، وثمة تقصير فاضح من السلطة في موضوع المعيداً بعد مدور قانون الانتخاب، وثمة تقصير فاضح من السلطة في موضوع المعيداً المعيداًا المعيداً المعيداً المعيداً المعيداً المعيداً المعيداً المعيداً

ستشهد حركة لما وصفت بانما "متطورة وحديثة تشمل كل البقاع". قاعلن عاصم قانمو عضو القيادة القومية في حزب البعث العربي الاشتراكي ترشيده في الله شعبي عقد في حسينية نحلة – قضاء بعلبك حضره وزير الدولة

الدورة الماضية (٤١٢٤ صوتاً) وقال سكاف على الاثر: "الانتخابات متاثرة بالوضَّع الاقليمي، اذ ثمة مصالح متضاربة وتجاذبات لا تودي الارتياح. وعلينا أن

وَقَالُ رَّداً عَلَى سُوَّالَ: "ثمة نية لتشكيل لائحة معارضة اذا سمحت الظروف: وان شأه الله نستطيع أن نعطي اللبنائيين مجالات للخيار وهذا ابسط الدقوق". وتسائل. "لماذا في القانون قضاء ومحافظة في أن واحد (...) هل نريد ان

بعد المنكتور اسماعيل سكرية، المرشح عن المقعد السني في بعليك − المرمل، أنه اجتمع لكثر من ساعة بنائب الرئيس السوري عبد الدليم خدام في دمشق وتناولا الأوضاع الوطنية والاقليمية.

من المقعد الكاثوليكي في بعليك – المرمل

عن المقعد الكاثوليكي في بعليك – المرمل

عقد وزير الدفاع محسن دلول ندوة انتخابية في بلدة العليق – بعلبك في
منزل مختارها على كنعان.

SEJOURS DE VACANCES

Cer été, Mit. et Mine. GUY MILLE, propage de la seux SEJOURS DE VACANCES.

1" séjour du mardi 16 juillet au mardin de la 2000 séjour du jeudi 8 août au jeudi 10 de la seux sejour du jeudi 10 août 10 de la sejour du jeudi 10 août 10 de la sejour du jeudi 10 août 10

01.3

uth: 03 fil : 01

بعلبك - من رامز اسماعيل:

المربِّلُ والبَّقاع عموماً، تمثلت في جولات قام بما لمس عدد من المرشدين في الندن والقرى للبرة الاولى علانية بعد قيامهم بعمليات "جس نبض"، الى مرشَّدينَّ اعلوا عزمهم على حوض الانتخابات في مناسبات سابقة. ويبدو ان المرشحين سيكونون كترا، فيما التسريبات الاعلامية تتلاحق، ايحا، بين الجميع ان التَّدَالُغَاتُ وَاشْكَالَ ٱللَّوَائِحِ لَمْ تَتَبَلُورِ بَعْدٍ. والمتوقع لن تبدأ الصورة التَّبَلُاء تدريجاً بعد اقرار مجلس النواب قانون الانتخاب، أما قبل ذلك فالتُحديدات

المهجرين والتأخير في وضع قانون الانتخاب. فعند ١٩٩٢ لم يفكروا في اقرار المقانون مما خلق اربكات ودل على تقصير فاضح. اما الاستثناء فهو مبدأ لا اوافق عليه، انما اتفهمه انا ارتبط ببرنامج زمني لعودة الممجرين واقفال مذا الملف الذي يتعلق بصلب التكوين اللبنائي". الملف الذي يتعلق بصلب التكوين اللبنائي". وعلم ان "الماكينة الانتخابية" للرئيس الدسيني بدأت عملها وان الايلم المقبلة

فالر شكر وقال قانصوه: "من هنا أعلن ترشيدي. فانا مرشح الصُمود والوحدة ₹ النَّلُبُ الياسُ سَكَاف زار المرشح الشيعي رفعت نايف المصري (نال في

نؤمن الدرية للبناتيين ليعبروا عن ارادتهم بمل الثقة والديموقراطية. واذا كان الأمر غير ذلك فالأفضل ان نسير في موضوع التمديد والتعيين بدل انتخابات

نأتي بقوانين للتحديث والمستقبل لم بقوانين آنية وظرفية، فاذا كان ذلك كرمى لـ "وليد بك" (الوزير جنبلاط) فمو مرتاح في الدالين، لكن وظيفة مجلس النواب مي النظر الي العلم وتفصيل قوانين من اجل مستقبل البلاد، فماذا نقول للأجيال

♣ عقدتُ فاعلَيكُ من قرى الفاكمة والجديدة والمعلقة والزيتون في البقاع الشمالي اجتماعا فَي منزلُ العُمّيد السابقُ نايفُ كلاسٌ واعلنتَ تَأْييَدُها تُرشيحة

Pour tous renseignements, this honor au. (C.) is the a l'Anderge de Pagra au. (00) 710200 f. El. (1) au. (01) 894021 / S. (1) 10000 f. (1) 100000 f. (1) 10000 f.

Introducing the new TRANE Conture range

Portémilio Suite Hotel

Casino Du Liban

of mini split air conditioners for

 Low power consumption Dry mode operation Competitive prices

homes & offices:

Established more than 80 years ago, TRANE is one of the largest manufacturers of air conditioning products in the world. TRANE air conditioning systems have been installed in

many famous buildings worldwide. In LEBANON the most prestigious TRANE projects include:

The United Engineering Co. S.A.L. - Tel: (01) 425001/2 - Fax: (01) 426070

• Le Vendôme Inter-Continental

American University Hospital

THE STATUE OF LIBERTY, SEARS TOWER

HAVE ONE COOLTHING IN COMMON ...

الشريط يواجه الانتخابات بلامبالاة والدولة تستثنيه بقانونها دورة سادسة

المنطقة العدودية - من هند خريش:

في جو واضح من اللامبالاة، يغيب المم الانتخابي عن المنطقة الحدودية، فلا تكتلَّات نيابية ولا مرشحون ولا مؤشرات حتى الآن، الناس هنا لا يعنيمم امر الانتخابات. الحكومة قررت دمج محافظتي الجنوب والنبطية في دائرة انتخابية واهدة. والمتنافسون على المقاعد الجنوبية راضون بمنا النمح، بحجة أن الُشريطُ الحدودي وَاقَّع تَحْت الاحتلال ولا يَجوزُ ان تَجري الانتخابَّات في طُلَّ

أنن تهميش دور الشريط جاء من فوق. ولذا كانت الاعتراضات على قانون الانتخاب من شريحة كبيرة من المواطنين ومعظم زعماء المعارضة لا يؤخذ بما في بيروت، فمن البديمي الا يلقى أي أعتراض حدودي أذاتا صاغية مناك. فلا المطالبة بابقاء المحافظتين دائرتين اتتخابيتين لكي يتساوى الجنوب مع المحافظات الاخرى – طبعاً مَا عدا جَبَلَ لبنان – يَمكن أن تستجاب، ولا طلب فتح مراكز اقتراع داخل الشريط يمكن استجابته. وعلى الراغب في الاقتراع ان يتوجه الى خَارِج الشريط حيث يمكن وضع صناديق الأقتراع في اماكنّ قريبة، مع كل ما يحمله الذروج من الشريط من مشقة وخطر وحواجز_ وانا تَمَكَّنَ مِنَ الوصول، فقد لا يمكنه أن يختار المرشِّح الذي يُريدُ أو اللَّائدَة الَّتي

اتتخابات ١٩٩٢ لم تكن مشجعة. الطرق أنذاك لم تكن آمنة. الناس في الشريط يعتقدون أن الحكومة، أو على الاقل النافنين في الجنوب، لا يريدونُ لَهُمْ أَنْ يَشَارِكُواْ فِي العملية الانتخابية. وربما كانْ مُؤلًّا يعتقدون أنَّ لَدى الحدوديين تعاطفًا ما مع هذا المرشح او تلك اللائحة.

وهذا في العقيقة ليس في معله. فالناس داخل الشريط هم كالناس خَارِجه. ويعْتَقد الْبعض أيضًا أن الحكومة "تظلّم" الشّريط لّأنما تغرض علىّ ناخبيه نوابا ربما لا يعرفونهم وتحرمهم حقهم الطبيعي الني يكفله الدستور. واثا كانوا تحت الاحتلال فمنا ليس ننبهم. ووضعهم هنا، الخارج عن ارادتهم وارادة دولتهم، يجب ان يكون دافزا للدكومة على توثيق عرى تعلقهم يوطنهم والسعي بشتى الوسائل لاجراء الانتخابات داخل الشريط للدلالة على لته جزأ لا يتجزآ من لبنان وعلى ان الحكومة متمسكة به وبكل حقوقه. والا فما معنى أن تجرى الانتخابات ويستثنى منها سكان الشريط؟ ومن يضمن أن الاحتلال سيزول بعد اربع سنوات او اكثر؟ ومن الذّي يضَّمَن الا يكون التَّخليّ المتكرر عن الشريط وحرمانه حقوقه السياسية نريعة في المستقبل لقيام

في أي حال، لو قررت الحكومة اجراء انتخابات داخل الشريط، فان قسما كبيرا من اللبنائيين قد يقاطعها اذا اقرت المعارضة ببدأ المقاطعة ، فضا لقاتون الانتخاب الاعرج. وبالطبع الناس هنا في الشريط المنسي، لا يزالون متعلقيَّن بسيادة لبنانَّ واستقلاله، ولديهم استعداد للمساهمة في كل ما من شأنه ان يعيد البلاد الى سابق عهدها.

وبحلول هذه السنة الانتخابية، تكون مرت على الشريط ست دورات انتخَّابية من دون مشاركة سكاته - اي ٢٤ عاما - وكثيرون لا يحبذون ان يموموا ٢٤ علماً عن الانتخابات لكي يُفطروا على انتخابات لا تنصفهم ولا تساوي بين اللبنانيين مثلما هو حاصلَ اليوم في مشروع قانون الانتخاب.

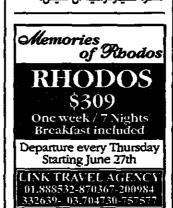
في الشريط عموما ومنطقة بنت جبيل خصوصا كانت للانتذابات اهميتها. فالمسيحيون الذين ليس لهم مقعد نيابي في بنت جبيل حتى اليوم، كاتوا يختلفون في كل انتخابات وتشتد الصراعات بينهم على أختيار مرشدين اتنين لُلْمَقَعُنَّيْنَ ٱلشَيْعِبِينَ. وما كان احد يُفكر فَي طَائَفَة هِنَا ٱلمرشح أو ذاك. كانت المعرَّكة ديموقر الطية حقيقية رغم تدخلات السلطة في كل أن تعما لهذا المرشح او ذاك. وكان الاتجاه الغالب دوما يميل نحو تكريس الزعامة القائمة آئناك باعتبارها "عنوان الثقة وصمام الامان".

ومع اندلاع الاحداث في الجنوب وتصاعد نفوذ التنظيمات الفلسطينية، خف بريقٌ الزعامةُ الجنوبية. وكأن ذلك بمثابة اتذار بتشتيت المنطقة

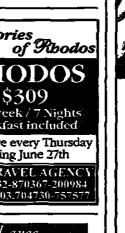
وتنادرها. وكأن ما كانّ. ويرى حدوديون أن سعي رئيس الى الخروج من زعامة حركة "امل الى زعامةً الجنوب، من شأنه ان ينعكس وحدة واستقرارا على الجنوبيين بمن فيهُم سكانٌ مناطق الحدود. فالزعامة في الجنوب كانت دوما صمام أمان للمولطنين.

ٌ داخل الشريط لا وجودٌ لطامح الى مثل هذه الزعامة. لكن ثمة صراعا على الزعامة خارجه يبدو ان لا دور للشريط في اخْتَيارُها. وربَّما خدُّمُ تدييده عن هذا الصراع مصلحته في المديين التَّقريب والمتَّوسط، اما فيَّ المدى البعيد فلا بد من إن تحلَّ المؤسسات محل الزعامات اذا كان

مقدرا للديموقراطية أن تعيش. RHODOS \$309 One week / 7 Nights Breakfast included Starting June 27th









lii Häute Egypte, le Brésil, l'Italie, l'Espagne, Léppre, Athènes et les îles Grecques, Istambou

aris, la Thailande, la Malaysie

The Engineering & Architecture AUB - Alumni Chapter

لسياسية، تمول المنظمات والجمعيات التابعة لهذه الاحزاب.

المالية في الحملات الأنتخابية لعضوية الكونفرس.

٥ - يقتصر دعم بعض الدولُ على تخصيص اوقات مجانية للمرشحين عبر

وسائل الاعلام مثل ايرلندا واليابان ونيوزيلندا وسويسرا وبريطانيا. ٢ – تشكل الولايات المتحدة ايضا حالة خاصة، ففي حين يمول النظام

الدملات الرئاسية جُزئيا ويحدد سقفًا لمصاريفها فاته يضع سقَّفاً للمساهمات

اذْن وَلَان عنصر المال حيوي، توزعتُ التشريعات على محورين اساسيين: مصادر التمويل وسقف النفقات، وتتشدد بعض الانظمة في تحديد مصادر

التمويل والممنوعات التي تتناول الدول الاجنبية والكلزينومات والاموال المتاتية

عن تبييض الأموال او تجارة المخدرات. كذلك تحدد سقفا للنفقات، ويراوح

عن تبييس المهوال و تباره المعترات. في عند من الدول ما بين ١٠٠٠ دولار في تيوزيلندا الى ١٠٠٠ دولار في اليابان، مرورا بـ١٥ الف دولار في بريطانيا، و1٢ الف دولار في بريطانيا، و1٢ الف دولار في كندا و ٢٥ الف دولار في فرنسا، علما ان هذه السقوف

تُختلف من دَائرة ألَّى اخرى بحسب عدد الناخبين. وتبلغ قيمة السقوف لمصاريف

الاحزاب في بلجيكا ٢ ملايين دولار. وكندا ٨ ملايين دولار، واسبانيا ١٤ مليون

دولاًر. مع ألاشارة الى ان القوائين في فرنسا مثلاً، تتناول تفصيلا الاوجه التي دولاًر. مع ألاشارة الى ان القوائين في فرنسا مثلاً، استطلاعات الرأي، استخدار

لاتُحة تطول ماذا عن لبنان؟ في اختصار شديد، لم يعرف لبنان من القوانين المتعلقة بدور المال سوى تلك الفاصة بالضمان المالي الذي يصفه اختصاصيون باته قيد يتعارض والديموقراطية،، لكن العناصر المالية المؤثرة في العملية الانتخابية اكثر من ان

تَعَمَى أَوْ يَحْدُهَا قَانُونَ، واللائحة تطول وتتناول استخدام الاموال مباشرة أو عبر

التّئمة في الصفحة ٩ –

مكاتب وسيلرات، وحتى شراء الادوات المُكتبية والاوراق والمغلفات.

BARBECUE DINNER DANCE

Place: Portemilio - Kaslik : Saturday, July the 6th, 96

: 9:30 p.m. Dress: Casual

> Alumni & Friends are welcome

Tickets on Sale: **Contact Miss Katia Faddoul** at the AUB Alumni Club Tel: (01) 340817/8 - (03) 204246

تمويل الحملات الانتخابية وتحديد سقف نفقاتها

مقترحات من اجل ديموقراطية الانتخابات والشفافية

كتبت هيام القميفي: في غياب البرامج الانتخابية لمعظم المرشدين الانتخابات النيابية - ان لم نقل

بميفَّمم ۚ – يفَتَّح َّالباب عَلَى مصراعيه أمام سَّلطة الْمال للعَّبُ دور فَّاعلُ فيّ

تدديد خيارات الَّناخبين. هذا الكلام اصبح بديميا ارتفعت وتيرته مع انطلاقً

مشروع قانون الانتخاب، وما اجتمع اثنان من الطبقة السياسية أو خارجما الا

تماولام واذا كانت الانظار تتجه في معظمِها الى الدعاية الانتخابية واتعكاسها

تَصْخَمَا في النَفقات الانتخابية، فإن ما هو "أدهى" واكثر دلالة يكمن في سلسلة

من العناصر التي يعتبر اصحاب الشَّأن الما تشكل خطراً على الديموقراطية وتمنع

تكَافؤ الفرص بين المرشحين، ولان لا قوانين تفرض قيودا على تمويل العملات

الانتخابية ولا على مراقبة حساباتها او تحديد سقف لنفقاتها، فان حبل المال

يبقى علَى غَارِبه، في أتتظار من يشرع قواتينَ عصرية، على ابولب السّنة ٢٠٠٠.

مَنَدْ عَامَ ٤٨٥٤ ، وبريطانيا تعرف تنظيما للنفقات الانتخابية، واذا كنا بعيدين

بدأت اسوج تطبيق هذه التشريعات منذ عام ١٩٦٦ وتبعتما فنلندا ١٩٦٩

جدا عن الديموقراطية العّريقة فان بعض الارقام قد تعطي فكرة واضحة عن موقّعٌ

لبنان على خريطة القوانين التي تنظم سقوف الحملات ومصاريفها ومصادر تمويلها.

والمانيا ١٩٦٧ واسرَائيل ١٩٧٢، وليطاليا ١٩٧٤ والولايات المتحدة ١٩٧٤ والولايات المتحدة ١٩٧٤ واليابان ١٩٧٥

ومييان و التحرق الى خصوصية الوضع اللبناني يستعيد الدكتور نواف سلام امثلة وتجارب من الإنظمة الديموقراطية في العللم التي تسعى الى ضمان شفافية الحياة

السياسية وتأمين العدالة والمساواة بين المرشَّدين ممَّما تكن امكاناتهم الماديَّة.

ويشير الى ان الانظمة الديموقراطية مجموعتان؛ الاولى تلتزم التمويل الكامل

لتَّفَطِّيةُ النَّفَقَاتَ الانتخابية، والثَّانية تلتزمُ التَّمويلُ ولكنَّ عبر الْحزابُ السَّياسيةُ.

ولا تكتفي انظمة المجموعة الثانية بالتمويل بل انها تشترط وتراقب. وفي هذا

الاطار تعمد اما الى تحديد سقوف النفقات وتكتفى بعدم تجاوز المرشحين لماء

واما تضع سقوفا للنفقات وشروطا على مصادر التمويل. وتخضّع عملية الرقابة، لسلطة لجان خاصة او قضائية او مختلطة من ممثلين لاجمزة الدولة والقضاء

الكامل للمرشحين وتغطية تفقاتهم

٢ ~ تقدم دول دعمها للحملات

الانتخابية وللاحزاب عموما (دعم

سنوي) مثل فرنساً، النمساً، المانيا،

ً ٢ - لا تقدم بعض الانظمة

دعملخاصا للحملات الانتخابية اتما تقدم

دعما مستمرا للعمل الدزبي كالبلدان

٤ - تشكل مولندا حالة خاصة

لائسها بسدل أن تمسول الاحسزاب

NAKHAL & CIE

اوستراليا وكندا.

أيطألياً واسبانيا.

الاسكندينافية وبلجيكا.

والاحزاب والمرشحين، وفي الامثلة على هذه الانظمة:

شمعون الى باريس

للقاء أركان المعارضة

يسافر رئيس حزب الوطنيين

الاحرار دوري شمعون الاربعاء المقبل

للى باريسٌ للاجتماع بالرئيس امين الجميل والرئيس العماد ميشال عون

والعميد ريمون اده واطلاعهم على

تُفاصيل لَقَائُهُ البطريرك الملروني

الكاردينال مار نصرالله يطرس صُفَير واجتماعاته بالقادة المعارضين في

وتستمر زيارة شمعون لباريس

نقيب المحامين

ليس مرشحا

جامخا من نقيب المدامين في

بيروت شكيب قرطباوي: "جانب جريحة "الخمار"

بعد التحية، ورد في عدد جريدتكم الصادر في تاريخ

١٩٩٦/٦/٢٩ خَبُر يِّتَعَلَّقَ باحتمال ترشيحي للانتخابات

أنَّ هذا الدِّبر عار تماما عن الصّحة ولا أسّاسٌ له، وكانّ

احرى بكاتبه استقة المعلومات

بني شخصياء علما انني كنت

اعتقد أن الأنتخابات النيأبية أمر جدي وليست مناسبة للتسلبة

لنلك، وعملا بـقـ المطبوعات، اطلب تشر هُذًا

التكنيب في اول عند يـصدر

من جريئتكم وفي الصفعة نفسها آلتي نشر فيما الفير غير

وتَفَضَّلُوا بقبول الاحترام".

For 6 to 18 years old

Multi-activity fun holidays

- Language courses

BRASILIA

في تداول الاسماء.

الموقرة

تظاهرة حرفية لقديم الاثاث والتحف مركز بيروت للمعارض - ساجة الشهداء

- يستمر السوق من ١٨ حزيران الي ٧ تموز ١٩٩٦ بومياً من الساعة الثالثة والنصف ' الى التاسعة والنصف مساء

مركز للبيع بالأمانة للأشخاص الدين لا يرغبون مِنْ أَن يَقُومُوا شَخْصِياً بِبِيعَ مَقْتَنِياتُهُم (مفروتبيات لوحات أواني حلى وغيرها) خدمة مجانية: تَثْمَين المُقتنيات لن يرغب في خديد سعرها

يقام مزاد علني على قطيع من الفن اللبناني المعاصر يوم الأربعاء ٣ تموز والخميس ٤ تموز السَّاعَةُ أَلْقَامَسَةُ والنَّصِفُ ب. ظ.

يحكن النفع بواسطة بطاقة إئتمان



غُرُيْدُ مِنْ لِلْعِلُومِاتُ وَلَلْاشْتَرَاكِ: ١٤٢٠ /١٤١٨ مَفْسِمِ ١١٢١ – ١١٢٤ – ١١٢٤

VETTI Bros. En Soldes achrafien KASLIK

les Maldives, et bien d'autres. Pour des programmes détaillés, contactes: 01-405034 / 411994 / 520142 / 410748 عادت في صورة شبه كاملة. لقد قدسنا هذا البيت بالماءً

المقدس الآن، لنقول لتنا بدأنا العبادة

فيه في صورة موقتة حتى ترتفع

كنيسة بحمدون المحطة على حبكم وممتكم وسنناكم وكرم النين

سيلهمهم الله الانعام علينا وهو

بالمري، لنعام على قلويهم من الله

وغدا يبدأ المستومة هنا رعاية

المرضى من هذه البلدة والبلدات

المجاورة. وطبعا تعلمون انتا نخدم كل

الناس بصرف النظر عن اسمائهم

والوائمم ومذاهبهم لاتنا نعطي تحن ممأ

الجمعية العمومية للتقدمي برئاسة جنبلاط تقر مشروع التقرير السياسي معدلاً



بعقلين – النمار : ترأس رئيس الدزب التقدمي الاشتراكي الوزيروليد جنبلاط امس الجمعيَّة الْعموميَّةُ لُلَّحزب في "مجمعً الجماية العلومية للحرب في المقلين، في محضور النواب أكرم شميب وعلاء الدين ترو وأيمن شقير والاعضاء. وأقرالمبتمعون مشروع التقرير السياسي الذي قُدَّم اللَّ ٱلْجَمَعِيةَ فَيَّ ٢٦ أيار الماضي بعد ادخال بعض التعديلات عليه. وعقب أنتماء الجمعية ادلى أمين السر العام في الدزب بالبيان الآتي: "عقدت الجمعية العمومية للحزب

التقرير السياسي وأقرته بعد لجراء بعض التعديلات عليه. وقدم اعضاء الجمعية العمومية ملاحظاتهم واقتراحاتهم حول النقاط الواردة فر مُشرُوع التقرير. ونم تشكيل لجنة الصوغ انطلاقا من الملاحظات والمناقشات التي قدّمت في اثناء للجمعية. وسينشر التقرير السياسي فور اتباز صوغم وتنقررت دموة الجمعية العمومية الى الانعقاد في الموعد الدوري في النصف الثاني من تشرين الثاني المقبل .

نتنياهو فقط، الذي قد يبدو، معتدلا امام من لخذ يتسلل الى مواقع القرار

في الجيش وألحكومة داخل المجتمع

النَّص هُيُـونَيُّ . ودُعا الى العشمالاً استراتيجيا تنطلق من نقد التجارب

الماضية وتصديد الذريطة الجغرافية

العقيقية للوطن العربي، كما للذريطة

السياسية حيث تقوم كيانات وانظمة يجب إن تقوم علاقات حد ادنى بينها

ولا تَتَأَثَّر بِأُمْرُجُهُ الحكام وخَلافاتهم".

ودعا ألَّى أُسْتِراتيجِيا عُربِية تَدَّتُرم حركة التطور الاجتماعي -

وختاما كأتت مداخلة رئيس تدرير

مجلة "الامان" أبرهيم المصري فقال:

ان الفرق بين بيريز ونتنيأهو هو

فرق بين الشرق الاوسطية واسرائيل

الكبرى. أن نتنياهو هو العملة

الاسرائيلية الدقيقية بينما كآن بيريس

واستقرب "ان يمتم العرب

بالتطرف وقد فقدوا منذ زمن حق

الاعتدال وحق المطالبة بالارض

والحق"، مشيرا الى "إن التطرف

والارهاب هما حين يأتي مهاجر

يمودي ويحتل ارهنا ويطرد املما

ويدمر قرانا ليقيم مكانها

العملة المزيفة".

السندي

التقدمي لجتماعها برئاسة رئيس

الدزب ألتقدمي وناقشت مشروع

بشور والحوت والمصري في ندوة عن مستقبل المنطقة بعد نتنياهو

"مستقبل العنطقة في ظل فوز اليمين الاسرائيلي" عنوان ندوة نظمتها "الجماعة الاسلامية" في طرابلس ومضرها النائبان فتحي يكن واسعد

اوُل المتحدثين كان رثيس "المنتدى القومي العربي" معن بشور ومما قال: "ان "لعبة اليسار واليمين أي اسرآئيل استخدمت لاستقطاب المعسكرين الغربي والشرقي منذ تأسيس آلدولة تماما كما تستخدم الانتخابات واللعبة الديموقراطية لتصوير الكيان الصميوني واحة للديموَّةرأطية وللَّتحلل من التزامات اقليمية ودولية ولايقاعنا جميعا أسرى

وقال: "نتائج الانتخابات الاسرائيلية اظهرت رجمان منطق جديد من التطرف الصميوني على حساب المنطق القديم وأحزابه". ولفت الى أن التطرف العنصري يسير في خطين متوازيين، خط التوحش في عدواته وخط التآكل في بنيته

السيد شفيق الحوت قال: "أن نوعا من التَطرفُ الْصَمَّيُونِي آَتَ لُتُولِّي مقاليد الحكم في اسرائيل، وليس

شمس الدين: لا تعطوا اصواتكم الارهاب

"امل"احيت ذكرى بلال فحص

اخرى أن الجنوب مو خزان المقاومة، اجتماعية كانت ام سياسية ام طقية ام عسكرية...". ثم تعنث الشيخ شمس الدين

ستار، لا تعطوا أصوآتكم كل اصناف سنر و تعنون متوقعها على الارماب العادي والفكري، أقولها في البقاع الجنوب قبل اي مكان آخر وفي الببل الذي قسم رغما عنا (...) لقد سكتت عن قسم رغما عنا (...) الزين ولحمد عجمي وركيس المجلس الاسلامي الشيعي الأعلى الشيخ محمد ممدي شمس الدين ومدافظ التبطية موضوعٌ تقسيم الجبل لأنه لا يعنيني من ينتخب من، وانما وافقت لأنه بعنيني موضوع المهجرين، واريد ان يعودوا بكرامة وهذه فلقضية مرتهنة غذ نحو اربعة اعوام ولم يتم في شأتما اي شيء. قلناً نعم، اذ قيل لي

تمسكا بسلادنا الرديف الى جانب البندقية في مقاومة اليأس والقمر وذل الأحتلال ولعلنا لا نغالي عندما نزعم اتنا المدماك الإصلب في البنيان الوطني وان عمودنا يحمي الوطن من التداعي وُالْتَخَلَّخُلِ، لَذَا عَلَى هَذَا الْوَطْنِ انْ يستنفر شرائحه ويحشدها لدعدم صمودنا الذي لا نطلبه منة من الدولة،

واتماً نطالب به حقا ودّيناً. ولنّ تخدّعنا عِن هذا الحق وهذا الدين معلقات المديع وقصائد الاشادة، فمعركتنا مع الاحتلال وعملائه مستمرة، وقد تزداد هدة وضرَّاوة...". ولضافُ: "عُما قريب سندعى ألى استحقاق بالغ الاهمية للتعبير الديموقراطي الحضاري عن ارادتنا، فلا يزايدن احد علينا بادعاء الديموقراطية واحتضاته قضايا الناس والدفاع عن حرياتهم ولا يزايدن احد عَلَيْنَا بَأَتُهُ وَحَدَّهُ كَانُ دَاعَيُهُ ٱلتَّغْيِيرِ والتمرير وفارس النضال والناطق بلسم الفقرة والوفي وحده أدم بلال واخوات بلال ولا يحرمن لحد بأنه قادر على استعادة الماضي وامجاده وبأته

سأُحر الجمامير القادر على ان يعيد الى الوراه دولاب الزمان. ۚ لَقَدُّ كَنْتُم لِيها الْآخوة، روادا في هذا المجال. ونُحن ولثقون بأتكم على رغم معلقاتكم القاسية، ستثبتون مرة

(کلمل جابر) جلاب من العضور وبدا النائب سويد والوزير جابر والشيخ شمس الدين. النبطية – "النمار"، أحيث أمس حركة "أمل" الذكرى الثانية عشرة لبلال فحص في احتفال في حسينية جبشيت (النبطية) حضره فتطرُق الى موضوعٌ الانتخلب. وقالٌ: *مصنوا انفسكم بأي تمن وتحت اي ممثل رئيس مجلس النواب النائب أحمد سويد ووزير الاقتصاد والتجارة يأسين جابر والنائبان عبد اللطيف

غازي زعيتر والمدير العام لوزارة الاعلام محمد عبيد ورئيس الحرب السوري القومي الاجتماعي على قانصو بعد كلمة التعريف تكلم النائب سويد ومما قال: "تَحن هنا في الجنوب مدعوون الى أن نكون أكثر تُجذرا في الارضُ وفي قضية التُدرير واشد عناداً في مقاومة القمر وذل الاحتلال واشد انه موضّوع المهجرين، واريد الامان والكرَّامة لَّهم والجَّبِلِّ كان اساس وُحِيةً لَبِنَانِ فُلْيَقْسِمِ لُوصِلْحَةً إِنْ بستعيد الببل ابناءه المهجرين

واقول للدولة لا تجملي الانسار رمينة السياسة من مساعدات النازدين الى مهجريّ الجبل. لماذا حذفت عُبارةً مرة وأحدة؟ سنحارب بضراوة، ليست فوقها ضراوة، من أجل أعانة توحيد الجبل. وحكاية اللامركزية التي طرحت أخيراً أنا حنر منها لان علينا أن نعرف مانا يراد بنا. آتنا مع وجود معارضة بصيرة وليست عمياءً. ولنّا أناشد كل القيمين على القرَّار الوطني المسيحي ان يتخرطوا في المشروع من داخله محيع توجد اخْطاء وخُلْلُ، لَكن ادخلوا المشروع وصححواً الخلل من الداخل على قاعدة اتفاق الطائف

اماً الاجتماعات التي تعقد خارج لبنان بين اشخاص كأن لهم الدور الكبير في ما وصل اليه لبنان من خراب ودمآر، فلا نرى فيها خيرا ولا بركة. نريد كلمة نقية وصأفية بالانخراط الكامل واقول للجميع أنخرطوا في عملية الاقتراع جميعا انخراطأ كاملا وملتزما لانه ستواجهنا

حالات وواقع غير سار". وفي ختام الاحتفال تم وضع حجر الاساسُ لـ"مُستوصف الشَّمِيدُ بلالُ فحص" في جبشيت.

غيث جال في راشيا وزار الداود: مشاريع الحكم مزاجية ومنحرفة



النائب الداود ، الشيخان أبو صالح

محمود شقير ابو فندي سرليا وابو محمد صقر ابو سليمان الطبي. والقى غيث كلمة جاء فيما، "كم

نحتاج اليوم الى لمثال المرحوم أبو

حسنٌ علَّيٰ شقير، هنؤلاء الأعلام، للتنلق باخلاقهم والاقتماء بسيرهم

ومأثرهم(...) في هذا الوقت الصعب

الذى تميز بالشدة والضيق الضاغط

وجنون مذا العالم وجنوحه الى مزيد

من ألشر والفوضى والفساد والحروب وسفك الدماء والتسلط والظلم. واتنا

نْرِي عللم اليوم، رغم مستوى للحضارة

والرقي المزعوم، يقف على حافة

السقوط في وأدى شرور ما صنعته

يداه ويحترق بنار كفره بخالقه

ونعاني في هذه المنطَّقة الحساسة

من العالم ربما لكثر من اي مكان آخر،

حيث تتجع القوى وتتكس الأسلحة

وترتفع وتيرة التمدي والتسلط

وَالْغَارُورْ فَيْ تَصَادِعاًتْ الْكِيان

الصميوني وأعتدالاته المتكررة على

لبنان، بفيًا وعدوانا وغلواً في الصلف

بس، بهد وصوف وصو مي متعد والعنف وتمادياً في الخداع والمراوغة والتحليل على الرأي العلم العالمي، بحجة أمن الحولة العبرية الذي لا يتحقق في رأيهم، الا بالاحتلال

والاغتصاب والمجازر والقيد والقمر

والقمع لكل مقاومة تسميها اسرائيل

لْرُمَائِلًا. وتُـسَائِنُها في ذَلِكَ أُقَوَّى للقوى العالمية الذاهقة لنفوذها

وتأثيرها المادي المعسك بخناق هذا

وعن الاوضاع اللبنائية، قال:"تظهر

ذهنية المكم في ممارسة التسلط

والاستئثار وارضاء الازلام والمداسيب

واجراء النصفقات والعبث باموال

الشعب وارماقه بمزيّد من الضراكب

والفلاه الغاهش، بلا رقابة او رادع

للمدر والأتفريط، فضّلا عن المأة

الشعب عن مطّلبه الاصلاحية بالمزيد

للعالم الى حين.

واتحراقه عما آمر به ونمى عنه.

الشيخ غيث يلقي كلمته في عيدا وبدا الى يميته النائب الداود-

جال امس القائم مقلم شيخ عقل الطائفة الدرزية الشيخ بمجت غيث في منطقة رآشيا يرآفقه وفد من مشَّايخ الجبلُ وتشنُّ قَاعَةً فَي بلدةً عيما تلبعة لمزار الشيخ الرلدل ابو هسين علي شقير ثم زار النائب فيصلُّ الداوِّد في مُنزِلهُ فَيْ حلوى، حيث كان في استقباله، الى جانب

يوبيل الكنيسة الارمنية الانجيلية

تحتفل الكنيسة الارمنية الانجيلية في اتماءُ العالمُ هذه السُّنَّةُ بيوبيَّلُما المُّنَّة والخمسينُ. وستقام خدمة عبادة احتفالية تلمناسبة السابعة مساء الاحد · تموز ١٩٩٦، في الكنيصة الارمنية الانجيلية الاولى، شارع المكسيك – القَنْطَارِي، قَرْب كَلْيَةَ مِيكَأْرُيان الجامعية في بيروت. ويحضر القداس ممثلون للرؤساء الثلاثة ووزراء ونواب ورؤسًّا كَنْأَسُ ومطارنة ٱلْكُتْلَاسُ في لْبِنَانَ وَإِبِنَاءُ الطَّلْكَفَّةُ الْأَرْمَنِيةَ.

الشيوعي اللبنانى زار البرلمان الروسي

أفاد الحزب الشيوعي اللبنائي ان وفدا برئاسة عضو المكتب السياسي للعزب حسين قاسم زار مقر البرامان للروسي (الدَّوما) والْتَقَّى وَفُد الْكُتَلَةُ للشَّيوعَية البرامانية. وعرض الطرفان التطورات السياسية الدولية والاقليمية. وقدم قلسم صورة عن التطورات في منطقة الشرق الأوسط وخصوصًا بعدُّما تسلم "ليكُود" بزَّعامة وعبر وفد الكتلة الشيوعية وعبر وفد الكتلة الشيوعية الروسية عن تضامنه مع الدقوق المشروعة للشعوب العربيَّة، واضعاً

من القرارات والمشاريع المزاجية المندرفة. وعلى رغم كلُّ ذَلْك ثرى أن وفد قيانة الحرب في اجْوَا ُ الْحَمِلَة رستاية في روسيا. وأكد الطرفان "لهمية تعزيز هؤلاء الحفنة من المنحرفين المتسلطين سيسقطون، وسيظلُ لبنان لشعبه العلاقة بين الشّعبين الروسّي واللبنّةيْ وتوطيد الصلة بين الدزيين".

افتتح متروبوليت جبل لبنان للروم الارتبونكس المطران جورج خضر "مُركزُ رعليةُ الجبل" في بلدة بممدون المنطة الذي يحتوي كنيسة ومكتبا للمطرانية ومستوصفا خيريا، وذلك رعما لعودة المهجريان أأنى الجبال وخدمة للمنطقة

افتتح في بحمدون "مركز رعاية الجبل"

خضر: نحن نعرف این نقف

وترأس في المناسبة اول قداس يقام في مركز المطرانية، والقن عظة جاء فيمًا: "بهاء هذه للخدمة الالهية التي تقلم في وسط الذرائب، مو اياة بماؤه في أعظم كاتدرائيات العالم الارتونكس، نلك اتنا تأتي من المجد ونقيمه في تُخرالاب الناس(...) ما قاله الرسول بولس انتم مسون على اساس الرسل والأنبياء لا يزال حقيقيا هنا أكنا في كنيسة مجتمعين، كنيسة من حجر، أم كنا نحن الكنيسة، ذلك أن الرسول يقول انتم مبكل الله وانتم حجارة منا الميكل، ولذلك نمن نفرح ان قامت كنائس الله. ونحن لا تحور قوانا أن المدمت

هذه الكنائس الدجرية لعلمنا ان الكنيسة الروحية الثي هي انتم باقية الى الايد. انتم المسيحيين في هذا الجبل حجارة البتاء وحجر الزاوية يسوع المسيح، بقيت لنا دور عبادة بحجر أو بلا حجر، مع هذا اضطررنا إلى أن نُعيدُ

بناء كنائس الله، وها كنيسة عاليه

۔ آقد بندات کوارث منا الجبل علم ١٨٤٠ – ١٨٦٠ وما للى ذلك، وهذه حوادث معروفة عند المؤرخين، وليس فقط لم يكن للارثونكسيين ضلع في اي حادثُ من هذه الحوادث، لَكُنْ عرَّض عليهم التدخل فيما فابواً صرَاحَة هذًا. دخل معناً بعض الناسُ بتفاوض ورفضنا هذا. والسلام الذي كنا عليّه في هذه السنّوات الُخيرةُ ليس ابن سأعته، انما هو متأصل في القلوب ومتجنر في التأريخ. ونحنّ قوم نتكلم من رؤوسنا وَلاَّ تَغُرضٌ علينا الحوادث سلوكا. ندن نعرف اين تقف لاننا مبنيون على اساس الرسل والانبياء وينسوع المسيح ولذلك لا

حيَّاةً في المسيح الا بالمحية. "من لا

يعرف المحية لآ يعرف الله قال

لرسول(...) كلّنا يرى ويسمع ويشعر

بقوة عولصف الشرّ في مذا العالم. مذه

العواصفُ التي تضرَّب ُسفينة عمرتًا الّتي تقدونا الى شاطئ المان، للى شاطئ

الايمانُ، هذه السفينة تتعرّض بلسِتمرار

لخطر الغرق والموت بسبب عتو هذه

العواصف والأمواج. لكنما يقوة الرب الذي منا العاصفة وانقذ الرسل من

الفرقُّ والموت. ستنجو وتكون بمأمن منّ

سرق والموت، تستجو ولحون بدائن من جميع المناطر التي تتمددها. الله أرسالة مجلة وسلام. في زحلة ("لتنمار") ترأس رئيس. التهاد الانجاد من الكاري الكاري الكاري الماري الماري

اساقَفَّةُ لَلغُرزلُ ورْحَلَةٌ لْلرومُ الْكَاتُـولِيكُ المطران الدره حداد قداساً احتفالياً، في

كنيسة سيدة زحلة والبقاع حضره النائب

🔻 في كُنْيُسَة دير مآر يومناً مارون

في البتَّرون ترأس النائبُ للبطريرُكُ

جورج قصارجي وحشد من المصلين.

احتفالات في عيد القديسين بطرس وبولس

مرجعيون – "النهار":

في مناسبة عيد القديسين بطرس ويولس ترأس راعي ابرشية صور وصيدا وتوابعهما للروم الارثونكس المطران الياس كفوري صباح السبت قداساً احتفالياً في كنيسة القديس جاورجيوس للروم الارثونكس في جنينة مرجعيون عاونه فيه الابه يوحنا نيب وأنطوان الدداد ومذايل الذوري وقسطنطين كيال والشماس أنطوان معلوف وحضره جمع مِّن المؤمِّنين، وقدمتُ القدَّاسُ جوقةٌ أَمْطُرانيةٌ بَقَيْلُدةَ لَاحَ نَقُولًا بِدُويٍ. وبعد الانجيل القي المطران كفوري

بيا المحر بني كنيستنا التي لن تقوى عليها أبواب الجديم. نفني بالصفر صفرة الايمان التي بنى عليها الرسولان بطرس وبولس الكنيسة الانطاكية قبل نهايهما الى روما التي اسسا فيها الكنيسة

َّهَٰذَا الاعتراف يتم عن قوة ليمان وصدق واخلاص ونزاهة وعمق ارتبلط

كفوري: رسالة الكنيسة محبة وسلام لان يكون بطرس. عندما نحمل في ص يصول بسرس. صندها نحمل هي قلوبنا محبة بطرس وتفاقيه في خدمة الرعية التي التمنا عليها نكون مستحقين خلافة بطرس: "يا بطرس ألتبتي... إرع خرافي". لا رعلية الا في المحبة. لا بل لا

وبعد مجين ___ عظة مما قال فيما: "هنا في قيصرية فيلبس اعلن بطرس الرسول اعتراقه الشَّمْيرَ، انتَّ المسيح أبن الله الدي، رداً غلى سُؤَال السيد آامسيح لرسلم من يقول النَّاس إني أنًا. وعلى مناً الاعتراف نبني ايماننا وأعمالنا. لا بل على اساس

الاصيــلُ مَـنُ كَــلُ الــطــوائــف والمناهبـــ". المُّلْرُونِي ٱلُّعَامِ عَلَي الْبِتَرُونِ المَطَّرَانِ بولس سعادة قداساً . بطرس بالسيد المسيح. كل منا مدعوّ

الموجودات (بآلاف الليرات اللبنانية) 703,777,207 الصندوق ومؤسسة الإصدار 954.94.74 سندات الخزينة اللبنانِيةٍ: 1. 27.74 2.440 المسارف والمؤسسات الماليية 9.772.914 - تحت الطلب 47.970. · XV لأجل المركز الرئيسي والضروع ألؤوسينية الأم وأللوسسات المالية الشقيقة والتابعة في التحارج ***** 7,9.4.4 - تحت الطلب لأجل ተነጌላ ለለደባ سندات محسومة 7,777,975 تسليفات وقروض -1.4. E. 14 1.40V 1,402,774,007 - قصيرة الأجل – متوسطة وطويلة الأجل £7.7.7.41Y - حسابات مدينة لقاء حسانات دائنة 1,742,770 AYIETUTAL مدينون بموجب قبولات TV. TT - LV9 --سندات التوظيف - 11911-75 حسابات مدينة مختلفة حسابات التسوية مدين 4-1814.840 10.VE4.PTO. - 1 أصول ثابتة مالية أصول ثابتة غير مالية 77,220,797 الشهرة 7,170,071 41.4.44.45 مجموع الموجودات

" بعد تنزيل قيمة الفوائد المتسبة مسبقاً. ** بعد تنزيل مؤونات الديون الشكوك بتحصيلها والفوائد غير المحققة بمبلغ ١٥٨٤٨٣.٧٨٥ ألف ليرة لبنانية.

> خارج الميزانية تعهدات بتوقيع مستلمة ضمانات عينية مستلمة

E98:ATTLE90 777:0.7:170

1,104,779,77

الادارة العامة

رئيس مجلس الإدارة - المدير العام

الدكتور مصطفى رازيان

ملاحظة: إن اليزانية أعلاه تمثل اليزانية الجمعة لبنك البحر التوسط، شمل. والشركات التابعة.

مجلس الإدارة رئيس مجلس الإدارة - المدير العام الدكتور مصطفى رازيان

مجموع خارج الميزانية

أعضاء مجلس الادارة باسيل يارد هاني الدنا

مدير عام معاون مفوضو للراقبة رمزي صليبا دیلویت اند توش كمال الحص

الميزانية العمومية الموحدة كما هي في ١٩٩٥ كانون الأول ١٩٩٥ المطلوبات (بآلاف الليرات اللبنانية) مؤسسة الإصدار 44..... المصارف والمؤسسات لللاليية 117.417.77 تحت الطلب لأجل المركز الرئيسي والن المالية الشقيقة والتأثي – تحت الطلب لأجل ودائع الزيائن – ودائع تحت الو 7.4A1075 – ودائع إدخار لأج حسايات دائنة مختلأ حسابات التسوية - دِ مؤونات لمواجهة أخطأ THE BEST THEFT إحتياطات وعلاوات 174717 أرياح مدورة الربح الصافي للدورة المالية T.17.7107. حقوق الأقلية 7,77.009 مجموع المطلوبات 76.9.47.VEY

خارج الميزانية تعهدات بتوقيع معطاة - كفالات وتكفلات على سندات Y79,777,101 - إلتزامات ناتجة عن إعتمادات مستندية 0.,002,999 - تعهدات اخرى . 241294972 مجموع خارج الميزانية TY210011WE

العناوين

الإدارة العامة - المركز الرئيسي: شارع رشيد كرامي - فردان - بيروت ، ثينان تلفون: ٨٦٦٩٢٥/٦/٧/٨/٩) تَلْفُونُ حُلْيُوي: ٢١٤٨١ (٢١٢) - ١٠٤/٣/٤/٥ (٢٠) تلكس: COBANK YIVVO LE - فاكس: ١١٨٦٩٢٥ (١٠) فاكس خليوي: ۲۲۲۸۲۶۱ (۲۱۲) - ۲۰۰۳۱ (۲۰۰)

الفروع العاملة: الأشرفية، برمانا، جب جنين، جبيل، الجديدة الحمراء، خلده الروشة، زحلة، الزلقا، زوق مكايل، السمرلاند، شتورة، شكا، صيدا، طرابلس، فردان، فرن الشباك الزرعة ،

الصيطية ، الطار ، الكلس.

الغيل الند

عايه العر

ننقف

جالية عموم الروسيا صوتت الاحد بدل الاربعاء زيوغانوف "يفوز" على يلتسين في لبنان

الصغير بيريسبكين وللحبون روس يعلون بلمولاهم في العركز الثقافي الروسي. (رافي بربريان) علماً) جائت من طرابلس لتنتخب: قالت. "أفضل زيوغاتوف على الرثيس

على وقع انغام موسيقى الفولكلور الروسي اقترع امس افراد البالية الروسية في النورة الثانية من الانتخابات الرئاسية التي حصرت المتافسة بين المرشمين الرثيس هوريس يلتسين وزعيم الحزب الشيوعي غينادي زيوغاتوف.

تُمَثُّ عَمِلِيةً الْانْتُخَابُ فِي الطبقة الثانية من المركز الثقافي الروسي في فردان في جو ديموقرآطي يعا حضارة هذا الشعب المتعطش الى ستعادة حجيد بالحدى والحياة الديموقراطية والعنفوان، اضافة ً للى الفبز والعليب على قول احدى الدسناوات الروسيات.

عدد الناخبين الروس في لبنان ٤٢٩ ناخبا سجلت اسماؤهم على لوالح الشطب، جه منهم ١٤١٦ من بيروث وضواحيها ومن مناطق الكورة وطرابلس والجنوب

ُ أَقْفُلُ صَنْدُوقَ الاقتراع في الرابعة بعد الظهر وتمت مباشرة عملية الغرز وتقدم زيوغانوف (١١١ صوتا) على يُلتسينُ (٧٩ صوتا) وترلَّجع كلُّ منهما صوتا واحدا عن الدورة الاولى التي جرتُ في ١٦ حرِّيرانُ الماضَي. وادلى ١٧ نلخبا باوراق بيضاء. هذه المرة باشرت اللجنة الانتخابية

عملية التصويت في الثامنة صباحا بدل العاشرة للافساح أمام المقترعين كي يتمتعوا بعطلة يوم الاحد وممارسة هواية السباحة ولأسيما النسوة منهن اللواتي يعشقن شمس لبنان ويحره امآ مواطنوهم البالغ عددهم مئة وستة ملايين ناخب فيقترعون يوم ألاربعاء المقبل خلال عطلة رسمية تعم

يفظلون زيوغاتوف اتيا من أم روسية واب ابناتي (١٩

بيريسبكين: الروس احرار في اختيار رئيسهم

يلتسين لان الروس في السابق كانوا

يتعمون بالحد الادنى من متطلبات

العيشّ. وتساءلت: "لين هم مثما

وألدها المهندس محمد ناغي رأى

"أنه يوم عظيم بالنسبة الى وأفتخر

بمشاركتي في أختيار رئيس روسيا واتمنى عودة الشيوعيين الي الدكم. واقترعت اسرتي بكامل افرادما

وكنا نتمنى ان نحدد رئيس روسيا

أصطبت لطفالها وتعيش في لبنان

مع زوجها اللبناني منذ ٩٨٣ (، بادرتنا بالعبارة الآتية: "سأتضايق

جدا في حال عدم نجاح زيوغائوف

وتبخلُ زوجما: "زيوغانُوف اكثر

دُّيموقراطيَّة من يلتَّسين لان نظام الأخير يدعي الديموقراطية والمافيا تحكم البلاد".

السفير: يلتسين سيئتمر في العلشرة والربع وصّل السّفير

الروسِّي في لُبَنانُ اوْلَيْغُ بيريسيبكينُ وتحدث الى اعضاء اللجنة الانتخابية واعطاهم تعليماته ثم ادلى بصوته. بعدما قال لـ"النهار": "أخذنا اننا من

بعده، عان ــ سهر . اللجنة الانتخابية العليا في روسيا

لاجرا الانتخابات في بيروت قبل يومين من الموعد المحدد في بلاننا".

وعبما اذا كانبت وزارة النارجية

الروسية ابلغت الى اعضه السلك

الديبلوماسي في الخارج التصويت

المُلدة بِلتُسِينَ. اجابَ: "أن الروس

احرار في اختيار مرشحهم الركاسي لاننا دولة ديموقراطية".

واشار الى أن يكتسبن ليس مريضا

ئزيوغاتوف.

في الامر أنه متعبَّب بعض الشَّى؛ بنسبب الجولات النثى قام بما والخطابات الكُثيرة التيَّ القاما في الاسابيع الماضية. وهو شخصية قوية، ويحسب اعتقادي سينتصر في معركته الرئاسية".

استباذة الانب البروسي تبانيبا غريشينا. تعيش مع زُوجماً المكتور اسُعد خُوري في لِبَنَّانُ مُنَدُ اكثر مَنْ ١٠ علماً، قالت: "في الدورة الاولى ادليت بصوتي للجنرال القوي الكسندر ليبيد الذي حل في المركز الثالث، ويناء على تعليماته اقترعت هذه المرة للرئيس يلتسين لانه لا يقارن بزيوغانوف، الشيوعية حكمت بلابنا أكثر من ٢٠ عاما فمأذا قدمت لنا غير العبودية والابتعاد عن الدين؟".

أَضَافَتَ: "يلتسين من برج الدلو: ومواليد هذا البرج، النين يعملون في السياسة والدقل العام؛ هم من اصحآب الافكار التقدمية ويغنون حياتهم في سبيل المجموع . في العادية عشرة وصل كامن الماليَّة الروسية في لبنان الاب

غريفوري بريبوتيكون وزوجته "الخورية" غَالينا بثيابهما السود. وادليا بصوتيهما ثم تدبثا مع الدضور للاطمئنَّان الى افراد الرعية. وسرعانُ ما دخل "الابونا" في حديث طُويلُ مع ثلاث حسناوات، استطعنا ان نفهم الكلمة الاذيرة منه وعلى لسان الكامن، وهي "زيارسفوتي"، اي رضوان عقيل

ئماية الاسبوع على ضرورة ^اتعزيز عمل مؤسسات النولة في المنطقة المحتلة لمنع تجويدها ودعم صمود الامالي". وتُنخوفُت مُن الفطر اليمودي الَّذِي ما زال مو تَفسه مذَّ وجد المشروع اليمودي التوسعي غدة سرطانية في جسد الامة . "القمة العربية في الظرف والزمان

لهذه القمة نرى ان شيئًا ما كبيرا حصل في الوأقع العربي وربما في الوجنان العربي. واقع جنيـد هز ركيس وزراء أسرائيل (بنيامين) نتنياهو وصدمه واحدث ارتجاجا فر الواقع الدولي لمسنا نتائجه في موقف وموقف الدول الصناعية، وبينما قَضَيَّةَ السلام في الشرقُّ الاوسطُّ بعد قمتهم من موقع الضائع المتلقى الضربات ألى موقع المتحسب الذي

الصراعُ نوعاً من التُكافؤُّ. الكد النائب حسن عزائدين ان الله عند النائد النائ

شددت المواقف النيابية في عطلة

 اعتبر النائب عبدالله الامين ان اللذين اتعقدت فيمما شكلت أول رد فعل عربي لا قطري. وهي خطوة كان العرب فَي حَاجة الّيما". واضاف "قراءة مبسطة وواقعية

> الاتحاد الاوروبي الاسبوع الماضي ألُّـواُلِيات المُتَّحدة، والذي أكد ان ترتبط بمعادلة ألارض في مقابل السلام وتستند اليها. وانتقال العرب يملك منطقا في مواهمة غطرسةً اسرائيل وقيانتما ويعيد شيئا من التوازن الى الشرق الاوسط ويعطى

القومي سواء أكان في حكم الكيان

مواقف تحذر من "الخطر اليهودي" وتنوه بالقمة "واقعا جديداً"

الصميوني حزب العمل لم ليكود. وان منا الخطر لا تمكن مواجمته الا بخطة لاسترجاء كل المقوق المفتصبة".

الضروري في المنطّقة المحتلة لمّنع

وقال: "أن الزيارة السريعة لوزير الخارجية الاميركي وارن كريستوفر الى

"الفطر اليمودي هو تفسه مذ وجد المشروع اليهودي التوسعى غدة سرطانية في جسد الامة، وأن هذا المشروع يـهدف الى ابادة وجودنا فيه مصلحة لبنان".

نظامية دقيقة معاكسة وان سوريا الاسد وحدها التي تواجه هذا الخطر فى ثباتها على المواقف القومية € طالب النائب ايوب حميد بتعزيز عمل مؤسسات الدولة

تمويدها ودعم صمود الاهالي من خلال عملية الفضح الدائم لكل ممارسات الَّعدو وعملانُّه. وقالَ، عقب زيارته لقرى القطاع الاوسط والقربي، أَنْ عَلَى الْدُولَةِ اللَّبْنَاتِيَّةَ "انْ تَمَارُسَّ دورها على لكمل وجه لتطبيق النستور. ويحق للمواطن ان يمارس الديموقراطية ويدلي برأيه ويختار من يشه ان يعله في الندوة البرلمانية". 🗣 دعاً النائب علي عسيران الولايات المتحدة الى "تأدية تور الحكم الحقيقي في التنطقة واعطه موضوع السلام الأممية القصوى وفي شكلٌ عادلٌ.

اسس السلام خروج عن مبدأ مؤتمر مدريد واسسه. وان التصعيد الاسرائيلي المستمر وتمديد الدول العربية مو العنوان للسياسة الجديدة التي ستنتهجها اسرائيل، مما سيؤدي الى استمرار انعدام الاستقرار في المنطقة. ومو ما يمكن ان يغمر الكثير من المشكلاتُ وينَذر بعواقب وخيمة". ورأى ان "لبنان يعيش اوقاتا بقيقة واياما عصيبة داعيا جميع العاملين في الحياة السياسية الى "تبصر الامر بعمق والتعامل معما لما

تعبيرا عن الواقع الذي ترزح تحت وطأتُه منطقةٌ الباروكُ هذه الايام. فمع أطلالة موسم السياحة والاصطياف نبت

المفر بدءًا من نُبع الباروك، أمد قساطل المياه، الى اول بتلون بغية ايصال مياه الشرب الى منطقة عاليه وربما لابعد

الدفريات التي تتم على مسافة ثلاثة كيلومترات ادت الى تحويل اتباه السير، ذهابا وايابا، عن الطريق العام الى داخل البلدة، مرورا بالمقامي والمتنزهات والمطاعم المترنحة على جنبات طرقٌ ضيقة لا تتسع في بعض الماكن لأكثر

وعند النبع الشمير اتتشرت الانابيب والقساطل المرصوفة في انتظار الانتماء من عمليات الدَّفر لتمديدها، فأضحى

وتدولت هذه المفريـات "المشكورة" لارتباطها بـحل مشكلة المياه "منشارا" لم يرجم المؤسسات السياحية والتجارية الواقعة على الذِّطُّ العالم. فُهو لقفل الطَّريق الْمؤْديةُ اليها ولم تنج منه ايضا المؤسّساتُ والمحال الممأثلةُ داذل البلدة التي غصت طرقها بازمة سير خانقة لانها غير

السيارات والشاحنات العابرة الى دلخل البلدة من الجهة الغربية تمر عبر جسر قديم يقع بالقرب من محطة فايز حمود للمحروقات. ومو بناء عقد قديم اقتلعت عنه ريشات عدة شكلت حفرة تم تمويهما بوضع اطار سيارة لتنبيه



الحفرياتُ في الشُّوارع وعلى الطرق مُقطعةٌ اوصالَ المنطَّقة التي تُنتظر أَلزائرينَ لَكُنْ... من دُون جدوى. منذ نحو شمر تحركت "نخوة" الدولة التي باشرت اعمال

المسؤولية، خطر المهيار الجسر - شكرا لتجاوبكم. لكن

دفريات ومتنزهات

الشوف – من ناصيف ناميف: ومن العب ما قتل... مذا القول المأتور قد يكون الاكثر

المنظر "السيادي" لا يشبه تلك الصورة التي تعوَّد الناس

مؤملة لحال الطوارى، مذم

مًا يبيعُون انتاجهم طوالَ الصيفُ وَالذريفُ بعرضهُ علَى جانبي الطريق ويعتمدون في نلك على كثافة السير وحركة الانتقال عَبْرالبلدة، التي تعتبر طريقها العام الرئيسية شريانا حيويا يربط البقاع والشمال والجنوب وبيروت عبر الَّجِبَلُ. ويتَسَاَّلُ الْمُواطِنُونَ، مَن يعوضَناً اضْرَارِنا؟ اللهِ المُواطِنُونَ، مَن يعوضَناً اضْرَارِنا؟ التعاونيات رمى الخضر والفاكمة الى عرض الطريق بعدوا جفتٌ وتلفتُ، والك أحدُ الكاراجاتُ ينتُظرُ

المارة الى ان الجسر معدد بخطر السقوط. وارتفعت داخل

البلدة لافتة كتب عليها، ممنوع مرور الشاحنات تحت طائلة

المفارقة تكمن في ان هذه الطريق هي المعبر الوحيد ولا

وداعا... موسم الامطياف!

منا الوضع غير الطبيعي وضع موسم السياحة والاصطياف في هذه المنطقة الحيوية على كف... الضياع. ولمالي المنطقة

يشعرون بمرارة حقيقية من جراه الجمود الذي تتسبب به

تلك الدفريات، وبدأ يعلو صراحهم بعدما حوصرت الاماكن

السياحية أما بالازدحامات الخاتقة واما بالخنادق المفتوحة،

وتأثر النشاط الزراعي على ندو بارز نتيجة هذه الاوضاع، وخصوصا في بلدتي الباروك والفريديس، فالمزارعون غالبا

عدا الغبآر والضجيع والفوضى.

المشروع لن يتم قبل ايلول المقبل.

رَبُونَا لَنَّ بِأَتِي. صاحب مطعم جمز مطعمه لموسَّم الاصَّطيافٌ وَقَيِه عَددَ مِنْ العمالَ، يرزح تَمْتُ دين ١٠ الَّف دولار، على قوله، يتسائل كيف اعوَّضَّ الموسم؟ مالك محطة مُحرَّوقاتُ روى؛ كُنا نبيع مئة تنكة بتزين او أكثر يوميا. اليوم بالكاد نَبِيعٌ عشر تَنْكات. واذا قَطْعتُ الطريقُ عَنا نَحُو الغرب ويتلون، نقفل۔

الأمر يصبح اكثر صعوبة وسلبية انا عرفنا أن أتجاز

السفير الروسي جال في النبطية وصور واكد مطالبة بلاده بتنفيذ الـ ٤٢٥





يضع اكليلاً على ضرائح شعداء قاتا.

1996

اكد السفير الروسي اوليغ بيريسبكين تنديد بلاده المستمر بِالسِّياسة الْأَسْرِائِيلية في جنوب لبنان ومطالبتها بتنفيذ القرار ٤٢٥ وُقصحاب اسرائيل من الأراضي اللبنانية المحتلة. واشار الى أن بلاده تريد أن تستمر مسيرة السلام وان تعاود المفاوضات.

جَالَ السَّفيرِ الروسي في الجنوب ورافقه مدير البروتوكول في السفارة أدُوار لبكينٌ والمُلْحَقُ الثُقَافيُّ والتجاري الوار بلخين والقنصل الكسي سيرغي مازورنخ والقنصل الكسي اوغناتوف والمسؤول عن العلاقات الغارجية في حركة "امل" المعامي علي عبدالله. المُحطة الاولى للسفير والوفد المرافق عند نصب بالال فحص حيث

مرادق عند نصب بنان فحص حيث وضع اكليلا فيما عزفت فرقة "كشافة الرسالة الاسلامية" الموسيقى. في النبطية ومن مراسل "النهار" في النبطية ان السفير الروسي زار مدافظ النبطية غازي زعيتر في السرايا في حضور رئيس مجلس أدارة مؤسسات "امل" التربوية خليل حمدان

وبعد كلمة ترحيب لزعيتر، السفير الروسي فَقَالَ: "بُلسمُ السفارة الروسيّة في بيروت وباسمي شخصيًا اشكر المحافظ زعيتر على الترحيب والكلمات الطيبة. والزيارة للتعرف الى الشعب في الجنوب وفي لبنان، وخصوصا في هذه المنطقة ألتي كانت مَـلْمِـدَة لِينَّمُ العدوان الاسرآليلي. نشكر كلماتكم تجاه روسيا الاتدانية ونؤكد انها كانت ولا تزال بجانبكم، ومن كل الأوقات الصعبة. وابواب السفارة الروسية في بيروت لم تقفل حتى في الايام الصعبة التي مر بما الشّعبُّ النَّبناتي، ونحن في الوقت الماضر نفتش دَائمًا عَنْ الْأَمْكَانَات لتطوير علاقتنا على كلّ المستويات الرسمية والدكومية والشعبية . واضاف: "أماً في ما يتعلق بموقفنا من للجنوب اللبناني - كما هُو مُعلوم

السَّفيرُ بيريسبكين وصل في الأولى فنطلب تنفيذ القرار ٤٢٥. وعندما مير ريس حرب سجوه والصناعة "تجمع صناعيي الجنوب" محمد عالح. وتناول الجميع طعام الغداء. جرى التصويت في الجمعية العمومية للامر المتحدة غيرت روسيا موقفها السأبق وموتت بحزم هد اسرائيل

سيجور، مرد محرى توقع تمام الم بجاتب الشعب اللبناني". ثم انتقل الجميع الى "مؤسسة الشهيد بلال فحص" في تول حيث جالوا في تقسامها وقاعاتها، وعقد لُقاءً وقعُّ خلاله اتفاقُ تعاون لتعليم اللغة الروسية في المؤسسة للطلاب اللبنائيين الذين يُودون التخصص في قي مور ومن مراسل "النمار" في صور إن

بعد الظَّمر الى قانا ووضع اكلِّيلا على ضرائح الشهداء وزار مكان حصول المجزرة وقال لـ"النمار"، "سنمن في روسيا التعابية استنكرنا هذه المجزرة وُدْنَامًا، وروسيا صوتت ضد اسرائيل في الجمعية العمومية. وكانت المجزرة نقَّطة تحول في سُيلسةً روسيا. عُنُّد حصولها عملنا بقوة ونشاط على وقف النارُ. وجئنا اليومُ لنقدم الى الشُّعب اللبُناني والجنوبي وامالي قاتا كل التعازي. اتنا نعمل حتى لا تتكرر مثل هذه المجازر في الستقبل. وثبذل كل جمدنا من اجل تحقيق السلام للجبيع، وعودة الأزدمار والامن والسلام الى الجنوب". وزار الوفد معارة قانا حيث التقى المسيح تلامينه. ثم التقي قائمقام صور حسين قبلان. وانتقل الجميع الى استراحة صور حيث التقى السفير رئيس غرفة التجارة والصناعة

وطئبت تنفيذ قرار الامم المتحدة

والانسحاب من الجنوب اللبناني. وفي

الوقت نفسه اود أن اقول لكم اله

قبَل شهرين في اتَّنَاءُ لَجْتَماعُ لُجِنَةَ الامم المتحدة لحقوق الانسان في

جنيف، استنكرنا السياسة الإسرائيلية

جيعا، استحرا السيطنة المنهة – في جنوب لبنان، في المنطقة الامنية – كما سموها – او في الاراضي المحتلة. وما زلنا نستنكر بشدة انتماك حقوق

الانسان في سجن مرجعيون وفي سجن الخيام، بالتعنيب الني يمارسه

الجنود الاسرافيليون على الشباب

اللبنانيين الموجوبين في هذه السجون. مرة اخرى نؤكد لكم اننا

الجامعات الروسية.



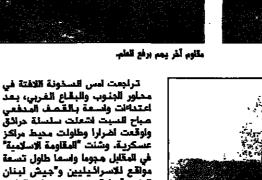
قصف مدفعي واسع يشعل حرائق و "سام - ٧" يستهدف طوافة

المقاومة تهاجم ٩ مواقع للاسرائيليين و "الجيش الجنوبي وتوقع اصابات وتدمر آليتين ومخزن ذخيرة وتخسر ر



مغلوم دلخل موقع الاحمدية

يدان يتماعد من حلف تلة كوكنا.



(هند خریش)

لبتين فيه واوقعت قتلى وجرحى.

في محيط هذا الموقع، الى ان وفقنا أخيرا ودخلناه". وفي أثناء الاشتباك، تدخلت يمكن انَ يسلكها المَّقَّاومونَ لدىَّ السحابهم. ومن ثم تدخل الطيران الدربي الاسرائيلي ونفذ عشرات من مختلفُ العيارات تقصف بعنفُ داخُل الموقع في أتجاه مريض المدفعية

واعتبر ان "تكثيف القصف للمسؤولين الاسرائيليين هد سوريا،

واحتلته ورفعت علمها فوقه ودمرت وكتب مراسل "النمار" في حاصبيا ان الاسرائيليين و"المنوبي" دكوا اعتبارا من الرابعة فجر السبت، اطراف البقاع الفربي بعشرات القنائف المعفعية. في مذا الوقت كانت مجموعات من "المقاومةُ الاسلامية" تـقتـرب من موقع "الهنـوبي" في الاحمديـة (تلال كوكبا) المطلة على البقاع الفربيء بعدما امطرت محيطه بقنائف الماون وصواريخ "لُلكاتيوشا"، وقبيل الخامسة بقليل ومل اكثر من ثلاثين مقاوما آلى الساتر المحيط بالموقع واشتبكوا وجها لوجه مع حآمية

. حرص رحب وبيد موبد مع عموية الموقع مستخدمين رمايات نارية كثيفة على مدى نصف ساعة. واكد احد مسؤولي "حزب الله" اــ"النمار" أن مجموعات المقاومة سيطرت على الموقع لأكثر من ٢٠ بقيقة ورفعت علم الدّزب فوقه، فيما هربت حُلَيته في أتجاهُ كوكبًا "بعدما أوقعنا فيما الكثير من الاصابات".

واعتبر دخول موقع الاحمديـة "انجازا

محاور الجنوب والبقاع الفربي، بعدُّ اعتداءات وأنسعة بالقصف المدفعى عباح للسبت اشعلت سلسلة حرائق واوقعت أضرارا وطاولت محيط مراكز عُسُكرية. وشُنْتُ "الْمَقَاوِمَةُ ٱلْاسْلِامِيةَ" في المقابل مجوما واسما طاول تسعة مواقع للاسرائيليين و"جيش لبنان الجنوبي" واوقع، بحسب مصادر الاخير، ٣ جرعى. فيما خسرت المقاومة اثنين من رجالها وسقط لها ٤ جرحى. وأعلنت انما فجرت مخازن الذخيرة في موقع الاحمدية في تلال البقاع الفريي

مهما للمقاومة الاسلامية اما لهذا الموقع من أمّمية عند الأسرائيليين والميليشيات المتعاملة معهم على حد

وقال مستشار الامين العام للجامعة لحمد بن حلي في تصريح صحافي نقلته "وكالة المحافة الفرنسية" من سُواً؟. لَقَدُ دَفَعَنَا فِي السَائِقُ دَمَا غُرْيِرا رحي الطوافات الاسرائيلية ونفنت عمليات تمشيط واسعة للمناطق والطرق التي الغاراتُ الوهمية، فيما كانت المدفعية

التابع لـ"البنوبي" في وادي لبو قمدة. واوضح مصدر في "حزب الله" في هذا الصُّحَدُ ان المُقاومين "استعملوا لحد الرشاشات الثقيلة المثبتة داخل ألموقع لأطلاق النار على مواقع اخرى . غيرٍ هذا اللم لم يتأكد من أي مصدر أخر.

الجامعة العربية تندد بالاعتداءات

نددت الجامعة التعربية امس بـ"الاعتداءات الاسرائيلية المتواصلة" ب المحسر على جنوب لبنان وأعتبرتها دليلًا على "التخيط والارتباك" الاسرائيليين بعد التجاوب الدولي مع الموقف العربي من



القاهرة ان "القصف الأسرآئيليّ المستمر لجنوب لبنان خرق فأضع لاتفاق نيسان الذي تم بموجبه الاتفاق على عدم قصف المحنيين في

وتتهم اسرائيل بالتملص من الضغوط

واشار بن حلي، المسؤول عن الملف اللبغاني في الجامعة، الى ان اسرائيل "تمامل في تشكيل اللجنة للذماسية المكلفة الأشراف على وقف هُغُوط امبركية حقيقية عليمًا". الاسرائيلي للقرى اللبنانية وتزامن فلك مع ألتصريحات الاستفزازية

يظمر مدى التخبط والارتباك لدى قادة أسرائيل الجدد بعد للتجاوب

الدولي مع الرسالة الواضحة الصادرة | وفي اثناء مذه الاستباكات، تعرض عن القم القامرة. | مقر قيادة "الجنوبي" في تلة زغلة

◙ تسخن الماء فور الاستعمال اقتصادیة أكثر من السخانات العادية

تعمل بماء الخزانات أيضاً

۞ سهلة التركيب وآمنة الاستعمال 📽 صغيرة الحجم وجميلة الشكل

🕸 تمتاز بضمانات حقيقية

و أصفات الأمان:

﴿ المقاوم الانبوبي ● مفتاح الاغلاق والفتح

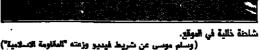
• مفتاح الضغط الاوتوماتيكي

● الترموستات

مطلوب موزعين معتمدين فى كل المناطق اللبنانية







الاضرار على المابيات وفي السَّاعة ٩,٢٥ حلقت طوافات معانية فوق مراكز للبيش في البقاع الغربي وتصدت لما المدفعية المضادة الطلارات". له وبعد مضي نحو ستة اشهر على بدء العمل ما زالت ورشة البناء في

مورة بالكوميوتر للبستشفى المكوبي في مكار.

على رغم الجمود البيدولة والعمل

المتواصل فان فثرة الثمانية عشر

شمرا المعددة لانجاز مستشفى

النكتور عبدالله الراسي الحكومي في

حلبا وتجميزه تبدو غير كافية، ذلك

الطبقة السّفليّة، مماّ يعني أن الجأزّ البناء لن يتم في المملة المحددة له وان على أبناء منطقة عكار الانتظار

والمبر تحت رحمة فواتير الاستشفاء

فَّى الْمُستشفِّيات الفاَّصةُ، فعكار التي

تضم اليوم ٢١٦ بلدة وقرية تُنتشر

على رقفة جغرافية تقدر بندو ثمانين

الف هُكتار، تنظر بأمل الى المستشفر

المكومي المزود أحدث الاجهزة وترى

في هذًا المشروع بداية تعويض

لهمال طاول كُلُّل شيء في هَـذَا القضاء. ويطالبون الجمات المعنية

باستعجال أتجاز المشروع ووضعه في الخدمة تابية لحاجة الناس الملحة اليه.

يقع المستشفى على هضبة تشكل

نقطة التقاء بين منطقتي الجومة

والشفت وتطل على منطقة السمل.

وَّهِي بِذِلِكُ الاقربُ لِلَّي سَكَانَ هَذَهُ البِنَاطُقِ الثَّلَاثِ،

متر مربع تقدمة من الدولة اللبنانية.

أماً مسلَّمة المبنى فمي ١٩٤٤٠م

موزعة على لربع طبقات. والمستشفى

مصمم على شُكِّل ثلاثة اجنحة تلتقي

حول قاعات الانتظار مما يسمل

الانتقال بين كل قسم من اقسلم

المرضىء وتم تصميم ممرات افقية

وعمودية لا تلتقي مع الممرات

أَلْدَاخَلِّيةً لِقَسامِ المستشَّفي. ومن

مبيزات هذا التصميم قابليته التوسع

افقيا وعمونيا وبالامكان زيادة

استيعابه من سبعين سريرا، كما هو

مقررًا ألى ١٢٥ سريرا في المستقبل. والأسرّة مقسمة على الشكل الآتي،

قُسم الجراحة ٢٢ سريرا، قسم الطبّ

الداخلي ١٧ سريرا، قسم التوليد

والنسآء ٢٠ سريرًا، قسمُ الاطْفَال

(أ سريرا، وذلك في الطبقتين الاولى والثانية، اضافة الى أقسام العمليات

الجراحية والاشعة والمختبر والطوارىء

والعيادات الذارجية والادارة والمطبخ

والمصبغة والمستودعات والخدمات

لُعلمة والمشرحة اضَّلفة الى مركزين

ومشروع مستشفى عبدالله الراس

الحكومي هو جزء متكامل من مساهمة

مندوق "اوبيك" (OPEC) للتنمية

أمساعدة الدولة اللبنانية على تحقيق

برنامج اعادة الاعمار، وتفطى مذه

للمستاممة تمويل أنشأه هذا

المستشفى بكلفة تقديرية قيمتها

ثمانية ملايين ومئتان وسية الاف

دولار اميركي تكون مساهمة "اوبيك"

فيها ثمانية مليين ومثة وعشرة ألاف

دُولار المِركي مِن طَرِيق قَرَض ميسر، فيما تبلغ مساهمة الدولة اللبتانية ٩٦

للفُ دولار لميركي اضافة الى الارض

وفي بيان عن الاحصاءات السنوية المرتقبة في مستشفى حلبا الحكومي: عدد الايام الاستشفائية ٢٧٣٠٠،

عند المرضى ٦٥٠٠، عند الولادات

٠٠٠) ، عدد المالات الطارقة -٣٥٠،

عدد العمليات الجراحية ٢٠٠٠، عدد

ومن المنتظر أن يبلغ عدد الموظفين في هذا المستشفى ١٨٠

موظَّفًا فَي حيَّن بِيلغ عدد الاطباء ٢٥

يَشارُّ الى ان منطقة الشفت، ومي

لقاء علمي

لـ"تجمع اطباء الاسنان"

فی قضاء صور

نظم امس تدمع اطباء الاستان

في قضاء مور لقاء في استراحة مور

بعنوان "لقله قانا العلمي" تحدث في اللقله الدكتور رضا

شرف النين باسم "تجمع اطباء ٌسُنان قضاء صور" فرحب بالمضور. وتـلاه

مندر كليةً طبِّ الاسنان في الجامعة

اللبَنْلَيْة – الفرع الاول غسان العويني

فالقى محاضرة بعنوان "ميكروسكوبية حولُ التسربُ في خَشُولَتُ لَلنَروَةً"، ثم مدير الكلية - الفرع الثلقي

البروفسور منير ضوءط فتناول الطرق

الْمُنْكِيْنَةَ أَمْرِاقَبَةَ الْمُتَقَالَ الْعَدوى في

كما تددث البكتور ناظم اسعد

برنامج الاخلاءات

حتى منتصف تموز

اعلنت وزارة شؤون المهجرين

برنامج اخلا أأمساكن والممتلكات

المُشغولة خلافا للقانون واعادتما الى

أصحاب الدقوق فيها لفاية النصف

الاول من تموز للجاري كالكتي: * الاستنسان اول تمسوز: جسون

🕏 الثلثاء ٧/٢، تعليليا (زطة).

€ الاربعاء ١٠/٠٠ الناعمة وحارة

الناعمة (الشوف) وعميق (البقاع

الغربي). ﴿ الجِمِعة ٢/١٢، سبنيه (يعبدا).

عيادة طب الإسنان.

(الشوف).

والبروفسور ايلي معلوف.

مور – "التمار":

طبيبا في مختلف الاختصاصات.

الزيارات للعبادات الذارجية ٢٠٠٠.

العلاج الفيزيائي والمائي.

الاستشفاء ويبعد ضجة الزائرين ع

مساحة ارض المستشفى (٢ الف

عكار – من ميشال حلاق:

في بيبروت، اصدرت "المقاومة الاسلامية" بينا جه فيه: "... ماجمت مجموعة شهداء سحمر الخامسة والمقيقة الداه صهاح (السبت) مُواقَع: الاحمدية، ابو قمدة، زغلة، عين فنياء زمريا وكسارة العروش مستخدمة مختلف أتواع الاسلحة الرشاشة والصاروخية. وقد تمكن المجامدون من دخول موقع الاحمدية والسيطرة عليه ورفعوا رايآة المقاومة الاسلامية فوقه بعدما دمروا دشمه وتمصيناته وملالة "ام – ٣ (١ والية نصف مجنزرة كانتا في داخله، اضافة الى تفجير مذارَن الذخيرة فيه. كما تمكنوا من تحقيق اصابات مؤكدة في بقية المواقع المهلجمة وسمعت اموّات الانفجّارات تتوالى في موقع ابو قمحة لأكثر من ساعة. وأنت منه العمليات الى سقوط عدد من القتلى والجرحَى في صفوفُ العناصر المعادية. وعند الدامسة والدقيقة الــ، ٢، شنت مجموعات شهداء مجازر قاتا والنبطية والجميجمة هجمات متزامتة

دشم هذه المواقع ووقوع أصلبات عدة وعند للخامسة والنصف استهدفت وحدَّة القناصة عمِّلا لحديا في موقع برعشيت واصابته في شكل مباشر...".

للغازية (صيدا) ١٩٧٢ ومتأهل. كننك نعت في بيان ثالث امس "الشهيد المجاهد مصد مصطفى حيدر المِد "هادي" الذي قضى (الاحد) مَتَأْثَرًا بَجْرُوجُه في أَلْعَمَلِيكُ لُنُوعِيةً لَتِي نَفَئَتُهَا الْمُقَاوِمَة فَجْرَ السبتِّ. واشارت الى انه مِن مواليد الكرك

ُ وَافَادِتَ فَي بِيانَ رَابِعَ اتَهَا "رَمِدِتَ الرابعة والدقيقة الـ ١٠ بعد ظمر (اِسُ) تَعَزَيْزات مَمْيُونَية بَشَرِيةٌ وَٱلْيَهُ قَادَمَهُ لَلَى مُوقَعَ الْاحْمَدِيَّةَ، وَعَلَى ألفور قامت وحدة آلاسناد الناري باستمعاف التعزيزات بالاسلما المناسبة، مما لدى ألَّى ايقاع اصابات

لـ"الجيش الجنوبي" في جنوب لبنان. واضاف ان "الـمـدوم وقع ف

واشار الى أن المقاتلين هاجموا الموقع "في القطاع الأوسط من المنطقة المنية، يدعمهم قصف بصواريخ "ساغر" ومنفعية الماون، في محاوّلة للسيطرة عليه (...). ُتَّم التّصدي للمهاجمين الذين تراجعوا مخلفين وراعهم كمية كبيرة من الاسلحة (...) وقد اميب ثلاثة عناصرٌ من ميليُشياً جيشُ لبنان الجنوبيُ بجروح طفيفة في هذا المجوم اصابة احدمم طفيفة واصابات الاثنين

شمال حاصبيا لقصف بصواريخ "ساغر" المضادة للآليات، فيما سقطت مواريخ كاتيوشا وقذائف ماون علَّى وَأَدِي ابوَقَمِـدة، مَمَا ادى اللِّي اشتعال حريق كبير. وطاولت القذائف "المِقاومة الاسلامية" الاسرائيلية محيط بلذة لبايا وسقط بعضُما قُرب مراكز للجيش. واطلق لحد المقاومين صاروح "سام ٧" على طوافة اسرائيلية فيما كانت طائرة اسّتطلاع من دون طيار تعلق في سماء المنطقة.

واستمر الكر والفرحتي العاشرة ليتحول القصف متقطعاً. وأخلى "حزب الله "خمسة جرحى نقلوا الى مستشفى الدكتور حامد فرحات في جب جنين. وسقط احد المقاومين عند مدخل الموقع ويقيت جثته الى جانب علم للحزب هناك حتى المساء، عندما نقلت الى احد مراكز الصليب لاحمر، منقلت مراسلة "النمار" في بنت

جبيل عن مصادر "الجيش الجنوبي" ان موآقع هذا البيش في تلال كوكبا وابو قمحة وتوملت تيحا وسجد والغرلان والموقع المشرف على عربصاليم، تعرضت قرابة النامسة والربع صباح السبت لقصف بمدافع هِلُونَ ٨١ و١٢٠ ملليمترا وقدائف "أرَبِي جِي" ورمايات رشاشةً ثقيلة من البقاع الفربي واقليم التفاح، على مولقع السويداء وسجد وبكر تخللها تقدم مجموعات قدرت بأكثر كلاب أسفّرت عن تنمير عند من من عشرين عنصرا ألى موقع "الجنوبي في تلة كوكبا، فلصطدمت مع حاميته وتار بينهما اشتباك عنيف بالاسلحة

الرشاشة وقنائف المدفعية.

واستمر الاشتباك بضع ساعات

قصفت خلاله المحفقية المشتركة

محاور التسلل المحيطة بالموقع، اضافة

الى مصادر القصف على المولقع

الدُخْرى، وآزرتها طوافتان عَمدتاً الى

تمشيط محيط موقع كوكباء فجبهتا

برمايات من مضادات ارضية. ولفادت

مُصَّادر في "الجيش الجُنوبِي" أن الطوافتين تمكنتا من اصابة ٩

متسللين قتل عمنهم على الاقل وجرح

خمسة آخرون، اضافة الى مقتلً

متسلل يعتقد آنه قائد المجموعة عند

تخوم الموقع، واثر القصف المتبادل

اندلعت حرائق في محيط المواقع.

واسفر المجوم عن اصابة ٢ عناصر

مْن "الْجَنُوبِي" في موقع تلة كوكياً نقلوا للى مستشفي مرجعيون.

قائد وُحدة الارتباط مع جنوب لبنان

الجنرال أيلي لميتأي يرافقه فآئد اللواء

الشْرقي في "لَلْجِيْشُ الجِنوبي" الرائد

منصور أبدوي اشرفا على سير العملية

ُ وتبين لُاحقا وفق مصادر "للجنوبي

ُوبِعد هدوء الجبهة قامت قوة من

الجيش الجنوبي بحملة تمشيط لمحيط

موقّع نَّلَة كُوكبا، فعثرت على جثة

متسلّل وعلى سلاحه القردي من نوع

م ١ (" ويقربها اسلحة فرنية أخرى

م. ، وسربه است طريقه احرى وعناد حربي ونخلار ومتفجرات وقناتف آلو" و آرييجي". ومن مراسل "النمار" في النبطية

ان الاسرائيليين قصفواً قرابة الخامسة

صباح السبت اطراف كفررمان

وعربصاليم وجبل الرفيع ومزرعة

عقماتا ومحيط سجد ومجرى تهر

الزهراتي. وارفقوا القصف الذي استمر نحو ساعة برمايات رشاشة غزيرة

طلوّلت لحياء كفررمان والدي الجنوبي

في عربصاليم وثكنة الجيش الممجورة

وفي التاسعة والنصف تجدد القصف مستُمَّدُفا التلال وكروم الزيتون بين

جرجوع وحومين الغوقا وعين قاتا.

في آلتاء القصف.

ان ٦ مُتُسلئين قُتلوا في المجوم عُلَّى

في تلة كوكبا.

موقع كوكبا.

بين حاميتما.

ونعت في بيان ثان "الشميد المجامد احمد على خليفة الذي ارتفع الى جوار ربه صباح ١٩٦/٦/٦٩ خلال المولجمات الجريكة التى خلضتما المقلومة الاسلامية ضد قوأت الاحتلال وعملائه دفاعا عن عزة شعبنا وكرامته". وذكرت أنه من مواليد

مقيقة ومباشرة في الافراد والآليات". اسرائيل

في تـل ابيب (و ص ف) اعـلـن ناطق عسكري أسرائيلي أن عنصرا من "حزب الله" فتل وان أخرين جرحوا لسبت، في مجوم على موقع القطاع الاوسط من المنطقة الأمنية وشنه عدد كبير من المقاتلين".

وحلق الطيران الحربي وطوافتان الاخرين بالفة – وتم ِنقلمم الى احد فوق التألُّل المُشْرَفَة على القليم التفاحَ مستشفيات مرجعيون". ♣ صباح امس ("النمار") اتفجر لغم مضاد للأفراد بالمزارع ثمر عمود معلاوي بينما كان متوجّها ألَّى حقلُهُ في قلطع ميمس شمال معبر زمريا، مما ادى الى بتر قدمه اليمنى. ونقل الى مستشفى بحمد في ضهر الاحمر

وأصدرت قيادة الجيش – مديرية التوجيه البيان الآتي: "في تلريخ اليوم (السبت) الساعة ٧,٤٥ تعرضت مراكز البيش في لبايا – البقاع الفربي لقصف مدفعي مركز. واقتصرت الدكتور مايكل" طبيب روحاني مزيف والدواء بخور وممارسة جنس

اصدر قلضي التحقيق الاول ف بيروت سعيد ميرزا منكرة بتوقيف جورج م.ح. المعروف بأسم فوزي ح. والنى أتتحل اسم النكتور الروحاتي "مَايِكُلْ" بعدما اللي بِأُعَتْرَافَاتُ صريحة بأقدامه على أغتصاب اربع فتيآت، وبممارسة الجنس مع عشرات

واعترف بأنه غرر فعلا بأربع فتيات ولكن برضاهن وحضورهن طوعا الى عُلِدتُه، كذلك غرر بفتيات اخريات لا يمكنه حصر عددهن!

ووصف نفسه بطبيب روحاتي. وقَالُ أنَّه من أهالي عاليه وأقرأد عَائِلته قَتلُوا في الْتحداثُ الاُخْبِرُة. وتزوج اولا فتاة أحبها بحرارة قبل ستة أعوام وعاد فطلقما لانما لم تنجب، ثم تـزوج مجددا، ولما لم تنجب ألاذرى طلقماء وتزوج ثالثة

وبعد مسلكنتها ومعاشرتها مأتت! وقرر في النماية تغيير طائفته وانتحل اسم فوزي وصفة طبيب

روحاتي ولقب نفسه "الدكتور مايكل" وُأْقَامِ ۖ فَى معلة المزرعة في بيروت. وهناك تقرف الى امرأة معروفة تمتلك صالون تزيين كانت تستقطب سيداتُ المجتمع في صالونها حيث تتولى تجميلهن وأجراء الماكيلجات لهن فأستقى منها لخبار سيبات المجتمع وبعض الفتيات اللواتي يترددن عليها وراح يتمل بمن.

وعرف "النكتور مايكل" مواقع الضَّعَفُ في قاويمنَ ورمانة شعورمن فاستدرجهن بالحيلة والدهاء ألى عيانته وقدم اليمن المرطبات وحرق البخور حول لجسائمن يكثرة بميث كن يغبن عن الوعي. وكان يقدم عِلى معاشرتهن الواحدة تلو الاخرىء بعد ان تصبح كل واحدة منَّمن الله طيعة

واثمرت هذه الاتصالات وتدفقن الى

قاهي للتحقيق سعيد ميرزا قرر جلب المجنى عليمن اسماع الفاداتهن ومقابلتهن بـ النكتور مليكل .



مستشفى الراسي الحكومي متى ينجز ؟

غائبية المؤسسات الاستشفائية والصحية في عكار، لضافة الى عشرات العبادات الطبية. في الوقت الذي تفتقر فيه بقية المنَّاطقُ العكاريُّةُ (الدريب - القيطع - السمل - الجرد والجوَّمة) الى مرآكز صحية كبيرة تَؤْمِنَ حَاجَةَ آبِنَا ۖ مُذَهُ المِنَاطُقِ الطَّارِكَةَ

على وجه التحديد وتقوم مؤسسة عصام فارس بتسيير ثُلُاثُ عيلاات نقالة في هُذُهُ المناطةُ النائيةُ محاولة التخفيف من وطأة الداجة الصحية الملحة. كما تقوم مُؤسسة رينه معوض بتسيير عيادة نقالة للغرض نفسه اضافة الى عدد



part of the last of the

وسطية في كل منطقة من هذه المناطق على غرار المركز الذي تقوم وزارة الصحة ببنائه في منطقة عكار

ومع ذلك حققت عكار اليوم، قياسا يعلُم ٧٦ وما سبقه، نمضة صحية كبيرة كانت المبادرة الفردية الذاصة عاملها الاساسي. ويؤمل مع بداية عمل مستشفى حلَّبا الدكوميّ ان يـحقق الوجود الصحي الرسمي ٌحضَّوره الفعليّ ـ على الساحة الصحية في عكار ليعوض اممال السنوات السَّابِقَة في هذا

إعلان

يسر شركة ASSUTEX SAL للضمان وإعادة الضمان أن تعلن عن نقل مكتبها في زحلة وذلك على العنوان الجديد

كريستال سنتر، الطابق الثالث، زحلة البولفار. للمراجعة يرجى الاتصال بمدير الفرع السيد غابي أبي راشد،







شركة فيفكس للتأمين شهل PHOENIX INSURANCE COMPANY SAL بالتعاون مع شركة ستارز

> تطن عن الاتفاق مع نقلبة لطباء الأسنانُ في لبنان الشمالي على تجديد عِقْدُ التَّامِينِ الجماعي Medex Roude

حياة / هوفت شَعَمية / استثناءً / كِتَنْفِقْ لِمِوجِي لِيُّكِسوُولِية المهنية / العجز المهني ونَك تَسَنَةُ فَسَلِيهِ عُلِي كُلُولِي فِي أَلُولِي اللَّهِ مِنْ ١٩٩١. الرجاء من الطباء الكرام الصفَّل بنعاب الشركة الكفِّكة في بنفية المكالب – طرفياس مكف: ۲۰۱۰۲۲ - ۱۳۲۲۲۲۲۲.







عدة من ما وكمربا واقامة منطقة

مناعبة فيها وهاتف قبل نهاية سنة

١٩٩٧، بينيا دعا وزير شوون

الممجرين وليد جبلاط آلى "تصنيح

الخلل في الأقليم وغير الاقليم، توصلًا

الى التمثيل الصحيح للمقيمين

والعَلَنين والتَّنْكِي من علاري الطريق او سارقي شعارات التحرير الملتحقين،

لصلا بُدُولُّثُر الانتَمازية وَالْاَعزالَّ، فَي الاحتفال بتدشين اشفال بناء الفط

أثنائي للأنتاج في معمل سبلين للترابة

وحضر الوزراء مروان حماده وتديم

سالم وشاهي برسوميان والنواب جورج

ديب نعمة وسمير عون وبهية الدريري

وخليل عبد النور وعلاء الدين تروّ

ورئيس الجلس النستوري وجدي

الملاط وسفير فرنسا جان بيأر لافون

ورئيس جمعية الصناعيين اللبنانيين

جاك صراف ورئيس غرفة التجارة

والصناعةُ والزَّرَاعةَ في بيروت وجبلُ لبنان عدنان القصار والنائب العام

التمييزي السابق منيف عويدات ورثيس شركة "تكتيب" الفرنسية التي

ستتولى الحانب التقني والفني من

سي سيِّ" التي ستتولى اشغال البنآء

والتَّركيبُّ سعيَّد خوريٌّ، الى شخّصيات ومجلس ادارة شركة سبلين وعمال

نحاس النشيد الوطني، فكلمة ترحيد

للمدير العام لشركة سبلين نقولا

نداس ۗ في هذا الصرح الصناعي الذي

يودع ّحقبةً من تاريخه ليطل على حقبةً

جُنيدة من التطور والنمو، مواكبا

الدركة الاشمل والاعم من الاعمار والبناء

التي اطلقما وِلا يزال، رائد النمضة

الدالية ومصمم آفاق لبنان القرن الدادي

والعشرينء دولة رئيس مجلس الوزرآء

الاستاذ رفيق الدريري". وشكر جميع

المسلممين في المشرّوع وخص "بنكّ البدر المتوسط بادارة النكتور مصطفى

رزيان الذي كان له "الدور الرياني في

وتـلاه رئيـس شركـة "تـكـنيـب" الفرنسية فايـو، فلاحظ أن العلاقات بين

لبنان وفرنسا جيدة جدا، وانه بعد

زيارة مكتب "سولينير" والورش

وميدا دهش وتأثر أليس فقط بتجم

الاعمال بل أيضا بالارداة السياسية

(...) نَشَعَرَ أَنْ فَي كُلُّ انْحَاءُ لِبَنَانَ اتبعاثنا جديداً - واعلن أن الاشغال

ثم كانت كلمة لرئيس المجلس الدستوري وجدي الملاط بصفته

أمستشار ألقاتوني للشركة سنين

طويلة قبل توليه منصبا عاما، الَّي

معاونته في تأسيس الشركة، فتحدث

عن "المقاصد والمعاني الأتي انت الى

قيلُم هذا الصرح الاقتصاديّ والصناعي

المرموق وحوافزه والفلية من انشائه

"(...) الامداف التي اتديت بمنا

العمل في صدر وليه الاول – ثـم

اتصلت بمن جاء بعدة – كانت منصرفة

منذ البدء إلى ما ينفع الناس، لا إلى ما

يوسع في الطاقاتُ المسابِية، وقد

أتسم المشروع منذ قيامه بانتفاء

تفليب المردود المادي الشخمي فيه

اطلاقا واتجلما لخطوة ايقاظية تتعمد

رصدا وأستفلالا الامكانات المتوافرة في

بُقّعة عُزيزة من الوطن، كان قد اُصابمًا

التغابن والتهاون عبر الزمن من جراء

العرّيق الذي تدلي به مذه المضّاب

التوفة، وهي ألتي ما ناء اصحابها يوما باعباء المسؤولية الرائدة، ولم يرتضوا

لما سوي أن تكون بغير أنقطاع

الملتقى النضالي الوطني الجامع في

ومن املاء الدق علينا ان نذكر بعض

ما أمسنا من خلال معايشتنا لبدء

مسيرة الشركة ومآ توافر لديها عفوا

من السمات المميزة التي تجعلها مختلفة

في تكوينها عن كثير من المشاريع

الأُذرى، المتفق على تسميتما تجوزا في

الأصطلاح القاتوني اللبناتي الشُرُكاتُ "المغفلة"، وان كان الاغفال المقصود

فيها اشتراعاً مو غير الاغفال المعمود

المستشفى الاسلامي

الخيري

تسلم رئيس مجلس ادارة

بشارة رئىسا لنقابة

اصحاب صناعة الخبز

اتتخبت الجمعية العمومية لنقابة

طرابلس – "النمار":

وتلاقت منه الفكرة مع الميراث

عوامل شتى اعاقت وثبتما في العطاء.

ان الغاية، منذ نشأة الفكرة، شاعت

على الاعتبارات الانمائية العلمة

تنظيم التمويل وتأمينه".

ستنفذ في غضون سنة.

المشروع بيار فايو وممثل شركة

ان التزام الحكومة اللبنائية تنسة

المناطَّق الْنَائِيةَ يظُّمر جليًا في برنامج التوظيف الكبير الني يطبق في منا

البَلَّدِ، وَهُو يَظَّهُرُ ايضًا فِي الْبِجَادُ عَدَّدُ من البرامج الخاصة الداعمة لعودة

المهجريـن واعادة تـأهيـل المناطة،

الممعشة ومي نشاطات يسر برناحج

الإمم المتحدة للإنماء أن يكون من

المشاركين فيما. وقد اعْلَنْت الْحَكُومَةُ

عزمها على ملء الفراغ المزمن في

السلطات المحلية وتنظيم انتخابات

بلدية بعيد الانتها من الانتخابات

أن الانتخابات البلدية اساسية

لاعانة لحياء مؤسسات الحكم المحلّى

تغير العورة المدينية والحياة الريفية.

انمَا تَمثلُ فرصةً لأعلنة ربط الناس

بالحكم من أجل تطوير العملية

للديموقراطية وتوثيق الدوار المحلي –

المحلي ودعم تنمية المجموعات. الآ ان

هذا أَلُمُوضُوع لنَّ يكون أَلي الدركةُ

لان المجالس البلنية المنتخبة سوف

تتطلب دعما مهما من لجل تأمين

قيامها بدور ناجح وربطما بالفاعليات

المحلية الاخرى التي من شأتها تحريك

سعدى وصهرها اوقفا بتهمة قتل مصري لرفضه الزواج منها وارتباطه بغيرها

خطيته، فصعقت الخبر وفاتحت بالامر

كشف رئيس مفرزة جونية الغضائية العقيد حبيب نطفي جريمة لِنَتِلَ مَضَى عَلَى وَقُوعُمَا نَحُو ثُـأَوِّكُةً اشمر ولهب ضنيتما الممري مرتضى بو عشه نبحاً من الوريد الى الوريد. وكان عشر في ١٤ آذار الماضي على دثة المصري مرتضى في كيس من الجنفيص ملقى في محلة الرّابية الدرجية، وكتب على الكيس طباعة بِطَعْبِرِ الْأَنْسُودِ "قَرِنْ أَدُولُرْ أَبُو حَبِيبٍ"

أومن هذأ الكيس لنطلق العقيد بببب لطفى بالتحقيق وجمع معلومات تؤكد مصدر هذا الكيس وانه لا بد منَ إن لحد العاملين في هذًا الفرن هو وراً منه البريمة. وبعد تعريبات وأسعة واستقصاءات كشف العقيد دّبيب لطّفي ان هذا القتيل المصرّي الجنسية كآن ارتبط بعلاقة حب مع سعنى عبدالله يوسي وانه وعدماً بقزواج، وبقيا على صحافة برينة طوال . ﴿ أُ رَبِّعُ سُنُواتَ، وسُعدى تمنَّى النَّفُسُ بالزواجس وهو يعدها بتحقيق حلمها الى أن علمت أنه عقد كتاب نكامه على فتاة مصرية وشاهدت خاتم الخطَّبة في اصبعه وعلمت انه كان

زوج شقيقتها اسماعيل مالح الُحُجيري وناشحته التدخُلُ لاقناعً مرتضى بتحقيق وعوده لها. وولفق اسماعيل على التدخل لاقناع مرتضى بالزواج من سعدى، لكنه لم يلق بلدى ُ الامر جوابا حاسماً الامر الذي لم يرض اسماعيل وسعدى. وقرر سماعيل تصفية المصري مرتضى ايـآ اسماعيل تصفية المصري مرتضى ايـآ يكن الثمن. ودعاه ليل ٨ آنار ١٩٩٦ أَلَى العَشَاءُ في مِنزِلَهُ في مِحلَّةُ الرَّابِيةِ فلبى الدعوة وبعد العشاء وكان الجو عاصفآ وملطرآ تحلوع اسماعيل لاعادة مرتبضى الى مغزله بعسيارت 'المُرسيدس' فلبي مرتضى الدعوة شاكرا ورافقتهما سعدى وكرر

قاضى التحقيق في جبل لبنان عوني رمضان التحقيق في هذه الجريمة ولصدر مذكرتين بتوقيف اسماعيل التجيري وسعدى. وادعى النائب العام في جبل لبنان ربمون عويدات عليمما بجناية قتل المصري مرتضى ابو عيشه عمداً وسنداً

وصدره ورفع مرتضى يحيه لرد الطعنات عنه فاصيبتا بطعنات عدة.

ولم يكتف اسماعيل بهذا المقدار

من الطعنات بل انقض عليه وذبحه من

الوريد الى الوريد بعدما استولي على

حافظة نقوده الحاوية ثلاثة آلاف دولار

أميركي. ثم عند وحمله بالتعاون مع

سُعْدَى ووضُعا البَّثة في كيس فرن

ابو حبيب وحملاه الى صنَّدوق سيارتُهُ

"المرسيدس" والقيا بدئته في منطقة

حرجية وصخرية، وكان ان عثر عليها

بعد اربعة أيام في ١٢/٢/٢٩١

وما ان قبض العقيد حبيب لطف

على اسماعيل وسعدى حتى اعترقا

بالدِّريمة وقاماً بتمثيلها. ثمَّ تسلم

فسقط يتخبط بدءه

متعفنة وشبه ممترئة.

الم أحكام المائة ٥٤٩ من قانون

لاقناعة الزواج من سعدى وعندما رفض علبله بطعنات عدة في بطنه العقوبات وتقضي بالاعدام.

◄ تمويل الحملات الانتخابية وتحديد سقف نفقاتها من الصعوبة جدا معرفة المبالغ التي

- تتمة المنشور في الصفحة ٥ -طرق عدة لكسب أصوات الناخبين مرن واحتلال المقعد النيابي. نقد اعتند اللبنانيون رؤية شاحنات "الزفت" كأولى بشائر الموسم الانتخابي، ولا تختلف انتخابات ١٩٩٦ عن سأبقانها، اذ بدأت طرق بعبدا والمتن وكسروان وغيرها تنفلش بالاسفلت، وتضاء بعدما اصلحت اعمدة الكمرباء وطلبت.

وانا كان الزفت أول اللائجة، فأن المآدب التي يقيمها المرشح سواه قبل يوم الاقتراع او خلاله، بانت في مُلَّبُ ٱلتَّقَالِيدِ ٱلاِّنْتَغَابِيةِ ويصرف فيمَا عشرات الوف الدولارات ولاسيما انها ترافق صرف مبالغ هائلة لنقل الناخبين من بيروت الَّى اقامي الجنوبُ او النشمال او المرمل، ولا تبزال اوّساط الجنّوبَيين وَالصّيّداويـينَ خصوصا تتناقل اخبار المآدب خلال

انتخابات ۱۹۹۲. وتُختلف عملية شرا4 الاصوات من منطقة الى اخرى، وتتم عبر وسيلتين: اما شراء الاصوات الفردية وقد بلغ ثمن الصوت الواحد في كسروان مثلا علم ۱۹۹۲ مئة دولّار، واما شراء الاصوات عبر المفاتيح الأنتخابية، كذلك عبر الجمعيات النيرية ودفع التبرعات لدور العبادة.

وقد تدولت في هذه الايام مناطق التمجير ارضا خصبة أمثل مذه التبرعات، سواء في عاليه والمتن وشرق صيدا والشوفء وتتوالى الشيكات لبناء الكنائس او دعم المستوصفات والمطرس وغيرهاء وتددد قيمتما لحيانا للمرشح الواحد، ولمعف واحد، بنمو ٢٥ مليون ليرة

وقى اللائحة ليضا، يتم شراء الاصوات عبر تقديم خدمات عامة (رخص بناء – هاتف) وشخصية كتوظيف ناخبين في دوائر حكومية، وهنّا يُكتسب مُوقّع المُرشَح اهميّة؛ وُلاسيها الله كان وزيراً في احدى وزارات الندمات، والامثلة على ذلك لا

وتدخل ايضا في صلب انتخاب المرشح، المملات الإعلانية التي تصرف فيُما الوف الدولارات، سواء لجمة الملصقات والصور والترويج عبر المؤسسات الأعلامية. يؤكد الدكتور عصام سليمان "ان

تَنْفُقَ خُلَالُ الْحَمَلَاتُ ٱلانْتَخَلِيثُهُ، لأنَّ المرشّدين والفائزين يحرمون على بقاءٌ منه البعلومات سَرية . ويوضح ان طرقا عُدّة تـستـندم

لمذه الغاية وكانت معروفة قبل الحرب؛ منما أن يعض المرشحين كاتوا يستحصلون على مغلفات من وزارة الداخلية ممهورة بخاتم للوزارة لاستخدامها أداة للرشوة. والتأكد ان المرتشين صوتوا لهم، يعمد من يسمون "المفاتيح الانتخابية" او المندويون الى وضع ورقة اللائمة التي يعملون لها في مغلف ويختمونه ويطلبون من المرتشي وضعه في صندوق الأقترآع، وان يعطيهم المغلف الذي قدم اليمم. ولَمَذَا السبب على الوزآرة التثبه وعدم السماح بتسريب مثَّلٌ هذه المفلقات التي تسمح

وعن للفرق بين تمويل لاثـمة ما وشُراءُ مقعدُ نَيَايِي يَوضُحُ سَلَيْمَانِ انْهُ "خَلَالُ عَمليةَ تَأْلِيفُ لَائِحَةُ مَا يَبِحَثُ اركاتها عن مرشحين متمولين يدخلون اللائحة ويتعمدون تمويل المعركة، وهذه قضية لا تسيَّ الى الديموقراطية الا اذا كانت المبالغ التي انفقتُ خيالية او تحولت عمليةٌ شرآً ا

أما شراء مقعد فأمر مختلف، إذ يسعى متمولون لاعلاقة لمم بالسياسة من قريب او بعيد، وليست لمم قواعد شعبية آلى دفع مبلغ من المال الى رئيس اللائحة، ومن ثم يفوز بالنيابة لأن تأليف اللائحة يَضَمَّن له الغوزَّ، وشراء المقعد منتشر في الدوائر الكبيرة لكثر مما هو في الدوائر الصفري". اشارة الى أنه تردد خلال أنتَّفايات

كسروان ١٩٩٢ أن أثمن الدخول الى احدى اللوائح ناهز ٢٥٠ الف دولار لکل مرشح، فیما اکد نائب جنوبي ان كلفة لأثحته بلغت مليونا و٢٠٠٠ الف دولار، في حين ان عددا مَّن النواب اشتروا مُقاعدُهُم بقيمة مليون دولار للمقعد الواحد

مقترحات في غياب اي قانون يحكم العلاقة بين سلطة المال والمرشح تدرس "الجمعية لللبنانية من اجل ديموقراطية الانتخابات" جملة اقتراحات تددد آلية

- تتمة المنشور في الصفحة ؟ - تُأتِياً - إعترف للمسيحيين بنصف

عافظة إنتخابية في حين إعترف اسولهم بمدافظة كاملة تقريبا: إعترف للسنة بالنموذ القرر في محافظتي بيروت والشمال وللشيحة بالنفوذ لُمُقْرِّر في محافظة الجنوب، في حين إنتزع منَّ المسيحيين الثلث الأول (الشُّوفُّ وعاليه) وربَّطه بالناخبُ راسوت وحيب ٬ رئيب رئيب المسيديين من خواب القضاعين الـ ١٥، ونصف الثلث الثاني (بعبدا) وربطه بإثالاف المُنافِ النَّوزِيِّ فِي الْمِثْنِ الْأَعْنِي بالنافب الشيعي في ساحل المثن الجنوبي الذي ينيب ٢ نواب مسيديين من نواب القضاء الدينة، أبقي المسيحيين نصف المحافظة (١٦ نائبا من ٢٥) بنسبة (٢٥.٤ في البثة من نولها ينتخبهم المسيحيون في مقابل نَسْبَة ٥٤٠٢٨ في البِيَّةُ مِنْ نوابِما ينتخبهم التلاف درزي - شيعي. في المدافظات الأربع الأخرى الأمر مغاير بكليته، في الشمال، يسمِّي الناخبونُ السنة والعلويون (وقد فاضت اعدادهم للآن بفعل التجسُّس) ٥٢.٥٧ في المثة من نواب المحافظة الـ ٢٨ (أي النواب المسيحيين الـ 10). في البقاع، يسمّي الناخبون الشيعة والسنّة ٣٩٠١٣ في المثة من نواب المدافظة للـ ٢٦ (أي النواب السيميين الـ ٩). في البنوب، يُسَمِّي الناخبون الشيعة ١٢.٧٢ في المئة من نواب المدافظة الله ٢٦ (أيَّ النواب المسيحيين الـ ٥) ومو تقسر يبدو منطقياً في هذه المحافظة أكثر من سواما وتبرره عملياً الغالبية الشبعية فيماً، في بيروت، يُسمّي الناخبون السنّة ٢٢.٦٢ في المئة من نواب المحافظة الـ ١٩ (أي النواب للمسيحيين الـ ١٠). الإستنتاج البسيط لعفري آلاستثناء منا - ومو استثناء سيكون أشد خطرا في الستقبل وإن في ظل همان إستمرار البدا الستوريّ بالناصفة في توزيع المقامد بين المسيميين والمسلمين-يكمن في التصفير المتدرج لرقعة العزيرة السياسية والإنتخابية لقوى

السارهة السيدية. بالتأكيد لا يجعل

منا السنتنه مبدأ البنامغة في خطر،

إِلَّا أَنَّهُ يِنْفُن خُكِماً قَاعِدة اللَّهُ وَأَرْنَ

اسماعيل طلبه من المصري الزواج من سعدى، ولما لم يلق جواباً شَّافياً يرضيه استل من تحت سترته سكيتًا كان لمضرما تهنه الغاية قاثلاً لسعدى: "أما زواجه منك او قتله وراح یکرر طلبه من مرتضر

هذه العلاقة. ومن هذه الاقتراحات، بحسب أحد مؤسسي الجمعية المكتور

~ جعل النقل العام مجانيا يوم - ضرورة وضع سقِف مـاك للحملات الانتخابية تأمينا لمبدآ المساواة وتكافؤ الفرص بين

. - وضّع سقف للنفقات التي تشمل الدعاية والاعلام والنشاطات على اسس موضوعية مع مراعاة عدد الناخبين في كل دائرة اتتخابية. فكلفة حملة مرشح ما تختلف من قضاء يعبدا مثلا الى محافظة الجنوب نظرا آلى عدد الناخبين وجغرافية

 ان تناط رقابة النفقات بالمجلس النستورى، ولا شك أن مجالس ىستورية عُدّة في العالم آثبتت بفعلُ نزاهة أعضائها وصدقيتهم انها على – الاعلام: سياسة منع المملات

مستوى المهمات التي انيطت بها، الانتخابية عبر الأعلام سياسة خاطئة تتناقض ومفهوم الدريات العامة، كما ان الاباحة المطلقة اللاعلام الانتخابي من دون ضوابط تشكل خطرا علىً تَكَافَؤُ الفرض، والمطلوب السماح ﴿ للمرشحين باستخدام وسائل الاعلام العابة من تلفزيون واذاعة بالتساوي في ما بينهم، وتخيير الوسائلُّ الأعلامية الخاصة بين تخصيص اوقات متسأوية لجيع المرشحين والامتناع

الكامل عن بث الدملات الأعلامية الي الممان المالي جهته بطالب سليمان بضر

وضع سقف للنفقات وتألَّىف لُجُلِّن للاشراف على تمويل الحملات الانتخابية ونفقاتها، وأن تناط المراقبة بالمجلس الدستوري، لكنه يشدد على ان اول يُو ما بجب معالجته هو الضمان المالي الذي فرض على كل مرشح، مشيراً الى ان "القانون لم ينص على ان يكون المرشح حائزا شمآنة علمية، ومن باب أولى أن لا يضع قيدا ماليا عليه"، ويوضح أن هذا الضمَّان يبلغ بحسب سُعرَّ الْدولار نحو ١٥٠٠ دولار، في حين ان دولا عربقة في النيموقرآطية كبريطانيا حننته عآم ۱۹۹۲ بـ ۵۰۰ جنیه ای ما یعادل ٧٥٠ دولارا، وفي فرنتُسا بـألـفي دولار، مع العام أنه كان في لبنان، قبل الحرب، ثلاثة الاف ليرّة اي ما يـوازّي الّف دولار في حين أن عددا من الدول النفى مَنا النصمان واستعاض عنه يتواقيع مجموعة من

الناخبين يجب ان يحصل عليما المرشح كي يقبل ترشيده رسمياً. ويدرى أن الستخدام البطاقة الانتخابية يساوي بين المرشحين الذين لا يستطيعون تأمين نقل ناخبيهم وتقديم الغداء اليهم واعادتهم الى منازلهم، وبين المتمولين الذين يستأجرون السيارات والمطأعم وتوطيف العشرات للمساهمة في تنظيم هذه العملية، لان استخدامهأ يسمح للناخب المقيم خارج المنطقة المسجل فيما قيد

الوقت ضيق لا تستخدم البطاقة الانتخابية ولا تنضع قاتونا عصريا وتدبر الأمور بما تيسر". شفافية الحياة السياسية ليست طارئةً، ولكنّ في لبنان يصعب أن

اعضاء مستشارين. والقى بشارة كلمة اتر تجديد ولاسته، لكد فيها اهمية التضامن والتكاتف بين أصحاب الأفران اما فيه مُصلحة الجُمْيع، وقال: "أنْ المجلسُ الجنيد سيغمل على وضع برنامج عمل يشترك في اعداده المنتسبون الى النقابة. واضاف: "أن معفناً مو المحافظة على قطاعنا".

مدشناً اشغال بناء الخط الثاني للانتاج في سبلين الحريري وعد الاقليم بمشاريع ومنطقة صناعية وجنبلاط طالب بمزيد وأكد التقيد بالشروط البيئية وعد رئيس مجلُس الوزراء رفيق الدريري منطقة اقليم الذروب بمشاريع



الرئيس الدريري عقب رفع الستار عن اللوحة التفكارية. وبدا الى جانبه الوزير جنبلاط.

ونسيم مجدلاني، مع "الف سلام الى صديق البيت دار المنتارة، محامى سبلين الاستأذ وجدى الملاطُّ.

نريد لمذه الشركة لساسا ان تكون مؤسَّسة معنية بالتنمية العامَّة، وأنَّ تلاَّزمها دوما دقة التفريق بين الماجسُ المالي والمُق الطبيعي في الرَّزَق، وشاقُ الشركة منذ البدء أن تكتسب طابعا جماميريا يتيح لما أن تضم في كنفما على الرحب والسعة، كثيرا من دوي البخل المحدود والصدرات المتواضعة وسرعان ما تحققت لماً اطلالة شعبية واسعة بفضل اشتمالها على أكبر عدُّد مستطاع من المواطنين الساهمين في شركة صناعية لبناتية، حتى بلغ منا العدد اليوم ما يربو على الاربعة آلاف مساهم.

ولا بد من الأشارة في سبيل المعدلة، إلى أن الكثرة من الذين انضموا اصلا الى الشركة منذ فجر تأسيسما هم من غير ذوي اليسر والسعة وقد اودعوا، في المشروع الخارا ناتيا هو اهيلاا جنّي عمر من الكفاح والكدح – ومعظمهم جاء الى المشروع محمولا بعاملين اثنين متحدين، احدمما عاطفي ومعنوي، وثلنيهما اقتناعه بحتمية لدراك الكسب الملأل من خلال الامانات الساهرة في الشركة، مع ارتضاء الكثيرين منهم بعدم المبالآة حيال النتائج المرقوبة، تعققت او لم تتحقق، اكتفاء منهم

ىمونة الاثتماء ألى الشركة، وجلهم يرى في ذلك شفاعة وتميمة ونخرا (...) ليس في المقدور طبعا ان ننسى الوجوه الوماجة لتلك الفئة الفاضلة التَّى كَانَ لَمَا، في مرحلة التأسيس مشاركة كريمة، وبينهم من ارتحل عنا وجلور ريه اليوم، وفي طليعتهم الاسماء المضيئة للمغفور آهم أنور الخطيب ونسيم مجدلاني وتوفيق عساف ونبيب علم الدين، وسواهم ممن عملوا خارج دائرة الضوء، وكأن لفضل وجودهم ما كفل الدفاظ على الشعلة وعلى دوام

ويعلم القوم ايضا ان الشركة مدينة اليوم لهمة كوكبة من كبار المساهمين الجدد، النيـن لبوا الشركة بعطفة التعاضد الوطني وباندفاع المساهمة البعيدة عن الحساب وعن الكسب (...)".

فالي كلمة للوزير جنبلاط توجه فيما الى تولة الرئيس وشريك الدرب

الاستاذ رفيق الدريري" والحضور، واكد "أولا: في المجال الفاص تؤكد ادارة المصنع اممية مُذه النطوة التطويرية في سياق الفطط العامة للنمو في البلاب واذا كاتت الظروف قد حالت بيت ربع الرباح وذُصوصا على المساهمين الصفار فذلك لأن الوفر الذي حققه الخطُّ الاول، على رغم مصاَّعب جمة من غلاء في الكهرباء واسعار غير منطقية في الفّيول، الا أن هَذَا الوَّفر كُانِ الخَّميرة لتطوير المصنع للحاق بمستلزمات التطور وخطة

التموضُ العامة في البلاد ثَأْتِياً: ترعب مُنطقة سبلين بخطوة رئيسَ المكومة في انشأءَ مناطقٌ صناعية في الاقليم وخصوصا في سبلين، تماشيا مع ضرورة الاتماء المتوازن. ثالثا: تؤكد ادارة سبلين تقيدها

بالشروط البيئية الضرورية لمنع التلوث، لكنما تطالب وزارة البيئة والحكومة بخطة عامة وجدية توفق بين النمو واحترام الانسان ومحيطه رأبعاً: ترى مُنطقة سبلين ان المشَّاريع التَّى تحققت او التي يُجَرَّى درسماً أو جرى تلزيمها من مستشفى مرسه او جرى طريعة الناسسي من السياد الرئيسي من المصفا الى بيت الدين، وبالتالي الى الاقليم الاقليم الاقليم المنطقة، ولكنَّماً تطالُّب، بمزيد من الفدمات

لْرفع الدرمان التاريخي عن هذه المنطقة الوطنية الشامخة والابية. خآمساء تشعر أأمنطقة بضرورة تفعيل ممثليها فى الادارة وهم قدوة وتخيّةٌ وتطألب عن حق بمزيد من مشاركة مؤلاء في مراكز القرار بعدماً تقاعد عدد لا بأس منهم وابدلوا من

مناطق اذري. سأدسأء مرحلة الانتخابات، لتصحيح الخلل في الاقليم وغير الاقليم، توصَّلًا الى التمثيل الصَّدَيْحِ للْمُقَيِّمِينَ والعلامين والتخلص من عابري الطريق اُو سارقَيْ شَعاراتُ التَّحْرِيرُ أَلَّمَلَتَحَقَّينُ اصلا بدوائر الانتمازية والانعزال. سابعاً: تُطالب منطقة الاقليم رئيس

الوزراء ووزير المهجرين بتفعيل مسيرة العائدين وتدصينما ودعم صمود المقيمين كُل المقيمين لما اصاب الفريقين من لموال في حرب التفرقة. ثُلَمِنًا: أوجه الشكر الى الرئيس العريري الذي رأى شخصيا اطلالة هذا العربيري الذي رأى شخصيا اطلالة هذا التطورا والى الدكتور مصطفى رزيان الذي نُسْمَر على تـوّحيـد الجمود في الوقَّت المناسب للوصول الى مذه اللحظة على رغم كل الصعاب المنتظرة وغير المنتظّرة، وكذّلك ارحب بالفريق اَلْفَرْنُسي والْسفير الفرنسي، آملين اُنْ تكون دُرابة سبلين لحمة اضافية في الملاقنات الفرنسية العربينا

والغرانكوفونية ربما". وخلص آلى تحبة الحريري وادارة سبلين وعمال المصنع والمؤَّسَسُ الاول كمال جنبلاط ورفاقه الور الفطيب ونجيب علم الدين وتوفيق عساف

العريري وتكلم لغيرا الرئيس العريري، "لقد ساعدت الدولة على توسعة "لا كذاك المعمل ووليد بك ونحن ساعدنا كذلك على توسعة هذا المشروع الذي بني قبلَ اكتُر من ٢٥ سنة، وَٱلْتكنولُوجِياً التي كانت مستخدمة سابقاً تختلف من الْتِكْنُولُوجِيا الَّتِي تَسْتَخْدُمُ حَالَياً. ونَحَنَّ نأملُ، وَهَنه مُسؤولية الدولة وأدارة المعمل، أن ننهي موّضوّع التلوّث البيئي الناتج من الافران الموجودة فيه. وهناك اعمالُ يمكن أن تنجرُ فوراً وهي تحتاج الى ملاحقة من الادارةُ وأعتقد أن مدير المعمل الموجود بيننا يتحمل مسؤوليته في مننا الْخُصُوصُ والحكومة وُوزارة اليِّينَة ستراقبان هذا الموضوع بدُقَّة لانسنى اظلن أن لا ولسد بلك ولا المسؤولين يعتبرون موضوع البيئة غير اساسي، هذا المُوضوع أساسي واثاً اعرف كُّم هو اهتمَّام وْلَّيد بك بْٱلبيْئَة ويجب ان يعطى هذا الموضوع الاهتمام اللازم وتحن سنتابعه بما يتلاءم مع امتماماتنا بصّحة المواطنين.

الامر الثاني، هو لن منطقة الاقليم مترومة وان لم تسم محرومة سابقا وقد عرمت كل شيءً. عندما تسلمت مهمات رئاسة الحكومة قبل اربع سنوات وضعنا مجموعةً من المشاريعً لتطوير الكثير من المناطق، واكتشفناً انه لَمْ تَكن مُناكُ أي دراسة موضوعة لمنطقة الاقليم في السَّابق، وهذا يعني ان الدولة كانت تعتبر مُدهُ المنطقة كأنما غير موجودة. لا دراسات للمياه والكمرياء، والماتف، والمدارس ولا لأي مُشروعٌ من المشاريع المتعلقة بالصاة العامة، واعتقد انه سيوضع خلال الشمر المقبل حُجر الاساس لمُدرَّسة مُمنية في شديم. وعلمت من الوزير المفتص هناك مشروعا لاقامة مدرسة مهنية في كترمايا ولكن لم تنجز الدراسة بعد

لمدرستي كترماياً وشحيم في الوقت نفسه وقد اعطينا التوجيهات اللازمة في هذا الخصوص. اما موضوع المياه الذي تحدث عنه وليد بك فقد لزم المشروع وبدأ العمل في التنفيذ، والماتف سيعم المنطقة قبِّل نمَّاية ١٩٩٧ وكلُّ بُيتَ في

الاقليم سيصل اليه الماتف اذا كان صاحبه راغباً في ذلك هناك مشاكلٌ في الطرق نتيجة مرور الشاحنات من الجنوب الى طريق الشام ومي تدر في قرى عدة في المنطقة وينتح منها ازعاج للامالي وتضرر للطرق. ومناك طريق تحت التخطيط الآن بعيدةً عن المناطق السكنية وبعيدة عن ازعاج الناس لتسميل الانتقال في اتجاه طريق الشام، لكن هذه المشاريع تدتياج الى وقت، فالارادة السياسية قائمة وارادة الحكومة موجودة ولكن ينقصنا بعض الاموال لكل المناطق.

ولا يجوز لنا أن نتذرع بمذا الامر حتى نترك الاقليم منطقة مُحرومة. نحن مهتمون بالاقليم والتنفيذ الذي حصل لأ يزلل مُحدوداً واعتقد اته خلالٌ ما تبقى من هذه السنة وخلال السنة االمقبلة سيلمس المواطنون تنفيذ مشاريع عدة في مذه المنطقةُ لمس اليد في الطرق وأمدارس والمياه والكمرياء والماتف وخصوصا موضوع المدارس الذي سنعتم به شخصياً. وأمالي الاقليم في غالبيتهم موظفون في الدولة لانه لا نشاط اقتصادي جدي في الأقليم. ومنا المشروع موَّ المشروَّع الاكتبار في المنطقة وعدد العاملين فيه محدود. المنصدة وسنت المسيى ب ولاجل نلك ننوي بسرعة اقامة منطقة صناعية في منطقة الاقليم وهذا لا يعني آنه سينتج منها تلوث ودخان يلوث السئة، كلا فاليوم معظم الصناعات التي نسّعى الى اتشائها هي صناعات لأ تنفث دخانا ولا تلوث البيئة واما تَفْسَحَ في الْمَجَالُ لَتَشَّفِيلُ عَنْدَ كُبِير من المواطنين وتوجه نشاطا اقتصاديا وَهَذَهُ وَسِيْلُهُ مَنْ وَسَائِلُ الْتَنْمِيَةُ لَلْقَلْيَمِ، سَنْقُومِ بَمِنَا لِلْعَمَٰلِ وَنَطْمِثْنُكُم الى أن باب العمل سيكون مفتوها لاهالي المنطقة في الدرُجّة الاولّى. وستخصص الدولة قطعة من الارض

في الاقليم لانشاه المنطقة الصناعية هناك مناطق عدة في لبنان سميناها مناطق صناعية واعطيت الرخص الآلازمة وبدأ العمل فيما لكن المشروع الذي ستجعله الدولة مشروعا نبوذجيا سيكون هنا في الاقليم. هناك مستشفى سبلين وقد ابلغ اليً الوزير حماده ان الاموال اللازمة للتنفيذ قد تأمنت واصبح المشروع جاهزا

نحن نستطيع التأكيد أن اهتمام الدولة والحكومة بالاقليم هو اهتمام جدي وليس كما حصل في السَّابق لكن المشاريع في هاجة الى وُقت وعلينا ان نصبر ولكن ان شاء الله المستقبل افضلُ من الماضي بكثير ومن الايام التي مرت علينا في السابق، ونتمنى لكل اللبنانيين وبألذات لأمل ألاقليم للتوفيق، والدولة والمكومة تقفان معكم وأن شاء الله نلتقي قريبا في افتتاح مشاريع أخرى في النطقة". وأُفيرا وُضِّع مُـجر ُّ الاساس ورفع الستار عن لوحة تذكارية وجال الجميع

في المعمل وأقيم كوكتيل.

ماونات: لا تنمية من دون المواطنين اللبناني - الاوروبي لدعم البلديات اللبناتية الذي نظمته الوكالات الموحدة لتنمية المناطق متعاونة مع وزارة الشؤون البلدية والقروية، وَشَارُكُ فيه ممثلون لست دول اوروبية مي اسبانيا وفرئسا وبريطانيا وايطاليا ومولندا والبرتغال ولـ10 بلدية

ختام الملتقى اللبناني - الاوروبي لدعم البلديات

دمرجيان: تصميم على الانتخابات البلدية

وتـوالى على الكلام في العِلسـة الختامية خطباء عدة، قدمهم رئيس بلدية طرابلس العميد الدكتور سامي

اوروبية ولمدن سورية واردنية بصفة

دمرجيان ومما جاء في كلمة وزير الشؤون البلُّدية والقرُّوية أغوبُ تُمرجيَّانَ" ٣(...) سوف تتعرض هيكلية نظامنًا النيموقراطي للضعف والتردي اذا لم يتم الامتنآء بالبلديات وتدعيمها فُتتيجة الايام الصعبة التي مر بها لبنان وضعف الموارد، فقد معظم البلديات في لبنان حيويته وميبته، فالكثير من مسؤولياتها الهوم يندار بواس الحكومة المركزية وتتيجة الذوف على نظامنا الديموقراطي اذا لم تتم تقوية

البلنيات وتدعيمهاء بادرت الدكومة المركزية الى اتخاذ الكثير من الاجراءات الفعالة لتدعيم البلديات فقد استحدثت وزارة الشؤون البلدية والقروية لتركيز الممود على الصعوبات التي تعانيما المناطق اللبنانية. ونهجت الوزارة على تشجيع استحداث البلديات والاتحادات البلدية في محاولتها تعسين اناء الخنمات المحلية وتنظيم عملية أتخاذ القرارات والتعجيل في الاتصالات بين المناطق المعلية والحُكومة المركزية. ووافق مجلس الوزراء اللبناتي أخيرا على برنامج مكننة اعمال البلديات وربطها عير شبكة معلوماتية مع وزارة الشؤون البلدية والقروية. وبوشر تنفيذ هذا البرنامح ومن المتوقع ان يتم في غضون الستنين المقبلتين ربط البلنجات الرئيسية بالوزّارة. إضافة الى هذأ تقوم المكومة المركزية بالمساعدة في تقديم الخدمات المحلية من جمع النَّفاياتُ وصيانة الطرق وانارتها وتوسيع شبكة المجارير للخ... واخيرا وضمن التوجه ذاته مناك تصميم من الحكومة اللبنانية على أجراء الانتخابات البلدية في اقرب وقت

وفى كلمة منسق انشطة الامم المتُحدّة الممثل المقيم لبرنامج الامم المتحدة الانماء في لبنان روس ماونتن: رُّ ...) اننا تسَّمع كَلَّ يَـوم خَلالَ مناقشاتنا مع المسؤولين الحكوميين والمجتمع المدني وخلال جمودنا ليرمجة المشاريع عن أهمية مشاركة المواطنين المحليين كأساس لاية تنميّة تهدّف الى أن تكون مستدامة. فاته ليس بجديد أن يكُون التقارب المعلية وتطلعاتها. فالرسميون يتعلمون من السكان المحليين ابعاداً جديدة للامور - التي لم يدركوها في الساس – وَالتَجاوِبُ مَعْمَا بُطُريقَةً

إن برنامج الامم المتحدة للانماء كان دائماً من المنظمات القيادية في ابراز الفكر الجديد للتنمية المعروفة بالتنمية البشرية المستدامة. ان الجزء الانساني من تكويـن التنمية لا يتعلق فقط بتنمية الثروة الوطنية، بل يشدد على توزيع المداخيل. ولا يتعلق فقط بضبط درجة الفوائد وتوازن الموازنات بل يشدد على تنمية فرص العمل . والتوظيف وعلى اممية دور المرأة في المجتمع كطلقة مهمة لم يتم ادراكها بعد. كُمَا يشدد على العدالة بالنسبة الى البيئة ما يسمح لما بالتجدد. وان عنصر الاستدامة في الفكر التنموي الجديد يتمحور على الانسان – ليس فقط حول انسان اليوم بلَّ انسان الغد والأُدِيال التالية. فَالانْجِلْزِ الناجِحَ و.... امقدرة التنمية البشرية يتوقف على الاسلوب الذي يساس به التفاعل بين الناس. فكلُّما كأن نظام الحكم ديموقراطيا ومتجاوبا مع حاجات الناس، انتج ما نسميه التنمية البشرية

ان هدف المكم القيم يطبق بالتساوي على الحكم المعلي والمركزي. فالبعض يرى ان تنمية الحكم المحلى مخالف للحكم الوطني المترابط ومده النظرة ناجمة بشكل عام عن سوء الفهم الذي يسيطر على دور الحكم المحلي وعدم أدراك العلاقة القائمة بين الدكم المركزي والحكم المحلى، فالحكم على المستوى المحلي لا يشَّمل فقط البلَّديات بلَّ ٱلاسلحَّةُ ووزارات المكم الوطني بما فيها العيادات والمراكز الأجتماعية والفاعليات المهمة في المجتمع المدني كالمنظمات المعنية مبأشرة بالمجموعات والخدمات الاحترافية وغيرها.

فقد نجح عدد كبير من البلديات في اوروبا مثلا حين استفاد مليا من طأقات المنظمات غير الدكومية والمجموعات المطية في تُدمة المناطَّق التى تديرها تلك البلديات وتنميتما وفي الوقت نفسه ساعد تخاعلهم مع مكأتب الوزارات المتفرعة، الحكومات المركزية على الترابط اكثر فلكثر بالوقائع المعلية. فهذه العلاقة الدينامكية تفعل الافادة من كل

الموارد الى حد بعيد. فُلًا يمكن التنمية المقيقية ان تتحقق من دون اشراك المواطنين والتزامهم في مجموعاتهم. لذلك يجب على الناس ان يـؤمـنـوا بـانــهـم المسؤولون الاساسيون والمقررون المصيرهم، وَالا أَنْ يِنْتُخْبُواْ فِي الدُورَاتُ الانتخابية ولن يؤمنوا ادآرة نوعية لشؤون المجموعة والشؤون الوطنية. ولن يشاركوا في المنظّمات المعنية بالمجنوعة. وفي بقض البلدان يستفاد من الدِّلساتُ والاجتماعات العامة في التشجيع على المشاركة الشعبية علي المستوى المدلي. ان دعم المواطنين في ان يكونوا مسؤولين عن قدرهم

هو هدف شأمل وعام للحكم الجيد

الادارة اللبنانية ندوة في غرفة زطة

تظمت رايطة الخريجين والمتدربين للمعهد الوطني للانماء والادارة ووزارة الدولة نشؤون الاصلاح الاداري، ندوة عن الادارة اللبنائية في غرفة التجارة والصناعة والزراعة في رَحَلة والبقاع تحدث فيما السفير فؤلد الترك عن "خواطر حول الادارة العامة في لبنان وناَّئبُ رئيس مجلس النوآب ايلي فَرزلي عن "المُوظف والدريات العَّامَةُ في لبنان"، مع مداخلة المقتش العلم الأداري فَؤَاد ميدموس.

صناعيون في الشمال التقوا وابى صالح

التقى عدد من الصناعيين في للشمال في نمايةٌ الاسبوع الماضيُّ، وتداولوا شؤون الصناعة ومشاكلها في حَضُور الْرِثَّيس السابق لجمعية الصَّنَاعِينُ اللَّبِنَاتِينِ الدكتورِ فَؤَاد ابي صالح، ولقروا افكاراً تتعلق بالتسليف الصناعى الميسر وتسهيل معاملات الصناعيين في دوائر الدولة وحماية الانتاج الوطني ووضع اسس لسياسة ترمى الى فتع اسواق التصدير امام الانتأج عبر اتفاقات تدارية حبيثة وكلف المجتمعون لجنة متابعة من أبي صالح وبيار ابي شامين واليكسي فارسٌ وُسَّامُي بَيْطار وَمَوَّفَقُ الْسباعيُّ الاعداد لاجتماعات صناعية في كلُّ المناطق اللبنانية، ومطالبة جميع المرشحين لعضوية مجلس النواب بمن فيهم ابي صالح "تبني المسلمات التي توصل اليها المجتمعون".

تجمع صناعيي بيروت والرسوم على الالبسة

قرر تجمع صناعيي بيروت في اجتماع عقده برئاسة محمد سنو وُجوبٌ أن تتبع الصيث عن خفضٌ أرسوم الجمركية على الالبسة الجامزة المستوردة، "اجراءات تصب في مصلحة اصحاب المصانع الوطنية".

كذلك قرر °التحرّك السريع في اتجاه الحولة والوزراء المختصين، وجمعية الصناعيين اللبنانيين لاطلاعهم على تصورات أصحاب المصانع التي ترفض اي خفض للرسوم الجمركية على الالبسة الجاهرة ما لم يقابله تعويض لاصحاب المصاتع التي يشكو اصحّابُها ۖ من صعوبات التصَّريف ۗ انّ على َ صعيد المنافسة الداخلية والتصدير الى الخارج (...)".

ممثلو الاتحاد في مجلس الضمان

صدر عن الاتحاد العمالي العام ما

يأتي: "استنادا الى الدعوة التي وجمما الى - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 اعضائه في تاريخ ٥/٣٠/١٩٩١، عقد الاتداد العدالي أأعام جلسته الانتذابية الاولى لانتخاب ممثليه العشرة لدى مجلس ادارة الصندوق الوطني للضمان الاجتباعي الساعة العاشرة من قبل ظمر اليوم (السيت)، في حضور مندوب وزارة العمل.

وبما أنه لم يحضر الاجتماع الا ممثلو تسعّة اتدادات من اصل اتنين وعشرين اتعادا، لذلك لم تجر عملية الأنتخاب التي توجب حضور الاعضاء كافة.

وُوفقا لُلُدعوة المبلغة الى جميع الاعضاء سابقاء ستجرى جاسة الانتخاب الثانية بمن حضر الساعة العاشرة قبل ظَمَرُ السبِّتُ ١٣ تموز ١٩٩٦ في مقر الاتحاد العمالي العام".

نقابة مستشفى البترون

أتتذب ستة اعضاه جدد لمجلس نقابة العمال والمستخدمين لمستشفى البترون في اشراف متدوب وزارة العملُ. ثُم أَجتمع المجلس باعضائه كافة وانتخب جوزف منصور رئيسا، رنبي منصور نائبا للرئيس، ميرنا الحكيم لمينا للسر، يوسف عبدالله امينا للصندوق، جولييت غاتم مفوض السُّؤون التَّمَريضية، ماري منعم مفوضُ الشؤونَ الاجتماعية، الياس مرعي مقوض الاعلام، تسركيس يُوسُفُّ مَفُوضٌ العلاقات العامة، البيرُ أبي عراج ومخايل حداد ونظيره يوسف اعضاء مستشارين.

◄ ماذا بعد فك ارتباط وحدة الاقضية

السياسي الداخلي. ثالثاً – تبعاً للإعتبار السابق الذي يُقيم في محافظات بيروت والشمالُ والجنوب لوائح أقطاب سياسية متجانسة تعطّل فكرة الإنصهار الوطني التجلُّس في الدرجة الأُولي) بنسبة ع. ١ في العلة من ٥٥٦ الغاً و٤٨٧ ناخباً في لوائح ١٩٩٢ إلى ١١٤ ألفاً و ١٦٨٥ تَلْخَبُأُ فَي لوائح ١٩٩٥. أما تالث شركاء المثالثة، وهم الناخبون

التي لا فلسفة لها سُوي التزامها فكرة التوازن الداخلي، يأتي تكريس الاستناء ليُعطّل أيضاً مبدأ المثالثة من بين المناصفة. وفي الواقع أن في بين أهداف مطالبة البطريرك المآروني مآر نصر الله بطرس صفير، بتأكّينه التمسك بقانون إنتخاب متوازن وعادل، الدفاع عن مبدأ المثالثة ذاك. وُهو سبب كُلفُ ينفعه وسواه من القياديين المسيحيين إلى المطالبة بمحافظة جبل لبنان دائرة إنتخابية واحدة الكلمة الطوائي فيما الناخبين المسيحيين – وتحديداً الموارنة شركاء المثالثة – يُنيبُون فيما ٢٨، ٨٧ في المئة من تواب المحافظة غير المسيحيين (١٠ نواب مسلمين) فضلا عن إختيارهم النواب المسيحيين الـ ٢٥)، على غرار ما للناذبين السنة اليد الطولي في مُحافظتين إتتخابيتين وللناخبين الشيعة البد الطولى في مُحافظتين إنتخابيتين. والواضح أن بعض الأرقام ينبيء من الآن بأن مبدأ بسي . المثالثة عرضة لأن يصير في معب الريح، في لوائح شطب 1990 (بإعتبار أنَّ الأرقام النمائية للوائح شُطُبُ ١٩٩٦ تُنجز لُـدي وزارة الداخلية تماماً في ٣٠ حزيران، أي أمس) بَلْغ عدد الموارنة في لَبْنَانُ (١٠) الف و١١٨ ناخباً في مقابل ٢١٦ الفا و 910 ناخباً في لوائح شطب 1991، أي بنسبة تدن تبلغ 33.1 في المئة. في مين أن عدد الناخبين السنة، ثاني شُرِكاءً المتَّالثة، إرتفع (بفعل علملُّ

الأرقام مرشحة لزيلية وافرة على الأقل

نتيجة تبنّس ٢٠ أَلفاً من سكان القرى

يستمع أحد اليماء فالدولة بدل ان تسعى الى استعادة العياة العزبية والسياسية تعمل على التضييق على امداب مناعة النبز في لُبنان مجلسا جديدا لما كالاتي: أنيس بشارة قيلم الجمعيات والاحزاب وهذا ينطبق على القوانين التي ترعى علاقة المال بالأنتخابات ولا بد من التنكير هنا رئيساء ميخائيل عطاالله نائبا للركيس، انطوان سيف امينا للسر، بان الحكومة، على اثر بيان المثقفين في كاتبون الاول علم ١٩٩٤ ضـد انطوان كيروز أمينا الصندوق، الياس الفِّساد، وعُدتُ بالعملُ على تدبيث المبر، وعدنان فرحلت وتوفيق كعدى قانون الأشراء غير المشروع وكان وسليم شيحان وطوني ناميف وعبدو مقرراً أن ينجز في شمر ولحد. وبدلا نادر وبيار سوكونيان وحبيب شقير من الشهر مرت ثمانية عُشر شهرا فكيف الدال اذا مع قوانين تتعلق بممالح انتخابية؟". الشيعة، فُلم تُنقَع أعدادُهم في لولأُح في فرنسا إبطل المجلس شطّب ١٩٩٥ وبقيت الأرقام نفسماً اللِّي كانت في لوائح ١٩٩١، أي ٨٥٥ ألغاً و٢٥٦ ناخباً. إلا أن مِنْهُ

الدستوري علم ١٩٩٢ أربع نيابات نتبجة تجاوز المرشحين الاربعة سفوف الدملات الأثنخانية. فهل نشهد في لبنان يـوما ما، وان اقرارا بالارقام

نَفُوسه، الانتخاب في مركز سكنه للمرشح الذي يختاره هُل تَجِد هُذُهُ الْمُقترِحات سبيلًا الى التنفيذ، وقبل الانتخابات المقرر عقدها يدًا من أب او حتى قبل الانتخابات المقبلة". المستشفى الإسلامي النيري في يجيب سليمان، "مشكلتنا في لبنان طرابلس النقيب عننان الجُسَرَّ، منَّ اننآ لآ نباشر التحضير للانتخابات الا صاحب "دار الراحة" في مجدليا ~ قبل شمر واحد من موعدما لان زغرتا ميلاد الغزال معوض شيكا الحكومة "تُحشر" الناس، ويحجة أن قيمته عشرون ألف دولار لميركي مساعدة لمشروع الجفاح الجديد في

اما سلام فيقول أن "الدعوة الى

المتوسطات الشهرية للعملات الاجنبية الواجب اعتمادها في تموز 1997

صدرت عن مديرة القطع والعمليات الخارجية في مصرف لبنان اللائحة الاتية بالمتوسطات الشهرية لاسطر العملات الاجنبية الواجب اعتمادها في شهر تموز ١٩٩٢ ، بموجب قُرَّار وَزِير أَلْمَالَ الْرَقْمِ ١٨٨٦ تَارِيْخُ ١٩٩٢/٢/٢٨ وتعديلاته:

البلم	الوحدة النقدية	السعر باللي اللبنانية
الولايات المتحدة	<u>ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ</u>	340 (
المانيا	مأرك	1-59
سويسرا	فرنك	1631
ر. بريطانيا	ليرة استرلينية	125)
بري. اليابيان	المئة ين المئة ين	1289
فرنسا	غرنك	T•£
هولندا	م فلوران	919
موسد کندا	ـــور .ن دولار	110.
بلجيكا	حوير فرنك	8.
بحبيت ايطاليا	حربت الإلف ثير	1-19
اسوج	عورون ڪورون	170
.سرج الدانمارك	−ر رون ≥ورون	77Y
.ــــــرـــ نروج	ڪورون ڪورون	127
النمسا	شلن	727
اسباقيا	المئة بيزيتا	155)
البرتفال	البئة أسكودو	999
اوسترا ل یا	دولار	1376
المملكة العربية السعودية	ريال	٤٢.
الكويت	نينار	9330
الإمارات العربية المتحدة	درهم	A73
قطر	ريال	£ፕና
الاردن	دينار	5519
البحرين	دينار	2145
سوريا	ليرة	TY
العراق	دينار	0-75
الجماميرية العربية الليبية	ميتار	7733
جمهورية مصر العربية	جنيه	£4)
روسيا	روبل(سعر رسمي) مدت	15.4
ايران - م	المئة ريال الالف ليرة	٩٠
ترکیا ۲۰۰۰	الانف نيره روبية	۲۰
الهند افریقیا الوسطی	روبيه المئة فرنك	٥٤
	الجنة عرف دولار	۲۰٤
ھونغ كونغ قبرص	تورر ليرة	የ•ፕ ደዋፕይ
لبرص افريقيا الجنوبية	یرد رند	T7)
مريبي مبري <u>ب</u> الجزا د ر	رـــ دينار	7.A
ـــبرمــر العفرب	ىرھبر درھبر)79
اليونان	المئة دراخما	701
سلطنة عمان	ريال ُ	٤٠٨٧
نببيريا	المئة نيرا	195.
جمهورية الصين الشعبية	يوان (رُين مين بي)	149
الارجئتين	بيزوس	340(
جممورية اليمن العربية	ريال	11
باكستان	روبي	٤٥
تونس	دينار	}7
ستغافورة	د ولار	1114
سري لاتكا	روبي سري لائكي	£X
الفيليبين	بيزوس	٦.
فتلتما	مارك	777
البرازيل	ريال	1040
تشيلي	للمكة بيزوس	347
ايرلندا	ليرة	LYY
فنزويلا •	المئة بوليفر	377
روسيا .	المئة رويل (سعر حر) حقمة. السدب الخاصة	T)
	AAAA H., A., 4 (1010.A	CCV-

كتب أيلي قهوجي: حافظت سوق القطع في بيروت الاسبوع الماضي على مدوقها وتوازنها، فَمضَى ۗ الدولارُ الاميركي يتقلّب ُ نُزُولا بالنمط المعتاد، في أجواء الترقب ذاتها منذ وصول اليمين المتطرف الى الحكم في أسرائيل، في انتظار ما سيؤول اليه الوضع اقليميا ولبنانيا. وفي هذا الاطار، لم يجد المتعلملون فًى ما صدر عن القمة العربية في الغَّامِرة منَّ مواقف وما أعقبها منّ ردود فُعل اسرائيلية ما ينبىء حتى الان بحصول اي تـطور ايـجابي على صعيد مستقبل عملية السلام في المنطقة، وخصوصا بعد الحديث عنّ الحدود مع تبتان. عدم توصل وزير خارجية الواينات المتحدة الى أي مفرج من المأزق الذي وصل اليه ملف المفاوضات في الشرق الدوسط، في وقت يشوب الكثير من الغُموض والقَلق الوهيعُ الميداتيُّ فيُّ جنوب لبنان في غياب الية لمراقبة وقف النار نص عليها "تقاهم نيسان". وعلى رغم تأكيد رئيس الحكومة رفينق الدريري في افتتاح المؤتمر الْثَانَى لَاسُوَّاقُ رَأْسُ المال الْعربية ان

عد	أيّام من أمو	رضٌ الدولار قبل	مأخططلماً ء	ستمرة وتسير وفق ما خطط لما				
		تطور العملات في بيروت						
	الغارق(٪)	1997/7/FA	1997/7/61	ظعملة				
Ι΄	1,11	1071,	1045,	الدولار الميركي				
ľ	++,}Y	1.11.45	3-19.48	للمأرك الإلماني				
	+ •,19	1508, .9	150.,0.	الفرنك السويسري				
ļ	+ •,25	T-0, T.	T.F,91	للغرتك للغرنسي أأأ				
	+ ·.£A	16,131	7£)9,£¥	ألجنيه الاسترايني				
ı	- 1,11	12,7.	15,21	الين الياباني				
	+-,1)	95.,.7	979,-7	الفلوران المواندي				
	+ •,••٩	110-,-1	1129,91	الدولار الكندي				
	_	15	1,5	اللير الإيطلان				
	- •,•	177,01	17Y, • 1	الكورون الاسوجى				



راحت الحجّة، رجعت الإجّة.

غاب يوم غابت صلابة المعادن فهو ما ألف غير رئينها لحناً. يوم غابت "الإجّة" كانت حجتها مقبولة. لكنها البوم زالت. فقد عادت لعملننا صلابتها وعادت القطع المعدنية حاملة معها أمانةً من الماضي وتأكيداً للغد الأمانة لتقليد عاشته أجيال الأمس ولم تعرفه أجيال اليوم. من مصرف لبنان الأصدار الأول لقطع النّفد المعدنيّ من فئات الـ ١٠٠.

الليرة اللبنانية في حزيران تحسنت بنسبة ٢٥,٥٥ في المئة

و"أن أسرائيل هي التي ستعلي من أتتخلب تتنياهو وليس نحن"، مفترها أن المعللة ستقتصر على 11 في الملة من اراضي لبنان، و10 في الملة من سكاته الواقعين تحت الاحتدال، في المحدد للاكتتاب في سندات الذزينة اللبنانية، ثم يخسر بعدما، في ظل مواكبة دؤوبة لمصرف لبنان أدركة المبادلات حفاظا على توازنها وعلى استقرار اسعار الصرف، وعليه، لم يلحظ أيّ خلل في السّوق حتى نهايةً السبوع عندما لقفل الدولار الجمعة حين ان الـ ٨٥ في المئة الأفرى ستعيش طبيعيا، فإن ذلك لا ينفي ۲۸ حزّيران بـ۱۵۷۱٬۰۰ ليرة في استمرار توجس البعض من المذاطر مقابل ١٥٧٢٠٠٠ ليرة الجمعة (أ المحيطة بهذا الوضع بعد عملية منه، أي بتراجع طفيف مقداره ليرة 'عناقيد الغضب' التي كان أحد واحدة ونسبته آ٠٠٠ في المئة، وهي عناوينها المعلنة الحاق أكبر ضرر نُسبة تمسن سعر صرفٌ الليرة ُفيَّ بالبنية الاقتصادية والنيل من خطة النموض الاقتصادي بربط أمن بيروت وكان الدولار فتح الاثنين الماضي بأمنْ المُستوطناتُ الْاسْرائيلِيةُ عُلَى مستقرا على ١٥٧٢٠٠٠ ليرة، ليتراجع الثلثة آلى ٥٧١,٥٠ أيرة وبالفعل، ظل هذا الهلجس عاملا تبعا أذفض مصرف لبنان سقف معطَّلًا للمُبادرات في السوق المالية تدخله مشتريا اياه الى هذا المستوى

الذي حافظ عليه الاربعاء، قبل ان

يخفضه مجندا النميس الي

١٥٧١,٠٠ ليرة، وهو السعر الذي

الدولار في حزيران وبما ان اقـفال الاسـبـوع المـاضـ

صانف اقفال الشمر ايضاء يكون

النولار قد تراجع من ۱۵۷۵٬۰۰

ليرة في نماية ايآر الى ١٥٧١.٠٠ ليرة في نهاية حزيران، اي ما مقداره

ومي نسبة تدسن صرف الليرة في

وكان الدولار فتح في الاسبوع

وحس محمودر مسج علي المسجوح الاول من الشمر في أجواه مماثلة من القلق والحذر بعد فوز الجناح اليميني المتطرف في الانتخابات السامة

الاسرائيلية والحديث عن فترة من الوقت للضائع" اقليميا ومحليا قد

تطول للى ما بعد تأليف الحكومة

الاسرائيلية الجديدة ودتى الانتخابات

الرئاسية الاميركية أولخر السنة وما

قد يرافقها من جمودً ان على صعيد اطلاق عمل مجموعتي مراقبة وقف النار

في الجنوب واعادة اعمار ما دمرته

الاعتداءاتُ الاسرائيلية في نيسانُ، او على صعيد معاودة مفاوضات السلام

في الشرق الاوسط. وقد اتعكس هذا

مي سيرددًا في عرض الدولار واقتصاره على فئات من المتعلملين

يجتنبما المردود المرتفع لليرة

لاطمئناتها ألى سياسة مصرف لبنان

المادفة الى ترسيخ الاستقرار النقدى

في البلاد. فكان أن اقتصر التداول على تلبية الحاجات التجارية بالدولار وعلى طلب الليرة للاكتتاب في

سندات الخزينة اللبنائية، مع استمرار المصرف المركزي في شراء فلأض المعروض بالنولار الذي تراجع في نماية منا الاسبوع الى ٥٧٤,٠٠

ومع بقا عمشاعر الترقب والدذر

طاغيَّة عَلَى السوق في الاسْبوع اَلثاني،ُ ولا سيما بعد الخروقات الامنية التي

شمدتها بنطقة الدنوب وما اشاعته

من أجواء شبيهة بتلك التي سبقت

العدوان الاسرائيلي الاخير الواسع

النطاق على لبتان، جَهُ تطور الدولار

محكومًا بمخي البعض في طلب الليرة

للاكتتاب في سندات الذرينة للبناتية

في ظلُّ موأُكبة مصرف لَّبنان حركة

عرَّضه، فأقفله في نهاية هذا الاسبوع

وجاء الاسبوع الثالث استكمالا

للاسبوعين اللذين سبقاه على رغم

الجمود المبذولة لضبط الوضع جنويا

ولتحصين الجبهة الداخلية ولايجاد مناخ

ستثماري ملائم للرساميل اللبنانية

المقيمة والمهاجرة يتفعها الى

التوطيف في الاقتصاد الوطني لأجال

غير قصيرةً مستقيدة من لُلحوافز

الضريبية والتسميلات الاستثمأرية

المعتوحة لها يعدما أمكن طبط عجز

الموازنة العامة الى حد بعيد وتعزيز

احتيلط القطع لدى مصرف لبنان

الا أن ما رشح عن اجتماعات قمة

الدول السبع الصناعية من معلومات

من أرتيادها الى التقدم الذي حققه

الدولار وتمثل في ارتفاعه بنسبة ٣٠

في المُئَةُ لزاهُ اليَّنَ الْيِلِيانِي وَما بِينَ 0 و • (في المئة ازاء المأرك الإلماني

والفرنك الفرنسي منذ سنة، ودعوتها

السلطات النقدية المختصة في دولها

الى متابعة التنسيق والتعاون في ما

بينها لابقه اسعار الصرف ضبن دائرة

مراقبتها، حد كثيرا من الضفوط عليه عشية عطلة نماية الاسبوع من غير ان

يمكنه من استعادة ما خسره ازاء

المارك الإنماني على رغم تزايد الإقبال عليه ازاء الين الياباتي. وفي هذا

السياق، رأى النبراء في الجواء

الايجابية التي سائت الأصائفات

الجانبية بين الولآيات المتحدة واليابان

في شأن نزاعهما التجاري، من جهة،

الْفَائَدَةُ البِادِلْيَةُ بعد تَفَاقَمُ الْبِطَالَةُ فَي

اليابان التي أرتفع معدلها الى 7.0 في المئة الشهر الماضي في مقابل

٤.٦ في المئة في نيسان من جمة

أخرى، عَلملا مشجَّعًا لدفع الدولار الى

-- النَّبَهُ في الصفحة 17 -

ي أندسار احتمالات رفع معدلات

ىرىت. دە٠٠،١٥٢٢ لىرة.

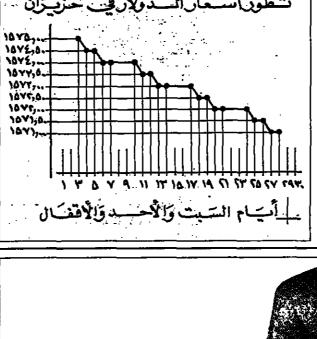
أثمى به الاسبوع الجمعة الملضي.

اللبنائية التي لا تزالُّ تتسمُّ بالجموَّد والدذر مع ما يستتبع ذلك من ايثاًر البعض الاحتفاظ بماءش أمان بالدولار على سبيل التحسب الأمر للذي يجعل عرضه مقتصرا على شريحة من المتعلملين يجذبها للمردود المرتفع ثليرة على رغم الذفض للطفيف الذي لحق به أخيرا. ومكذا، جاء تـطور سوق القطع في بيروت ضمن هذا الاطار الاسبوع الماضي ليضا فيتنامي

مي جيدا حيداء ايام من الموء	نظر السبوع المد رض الدولار قبل 	س الخططالية ال ماخططالية ع	ستمرة وتسير وفق ما خطط لما		
	نيبيروت	لور العملات	مة		
الخارق(٪)	1997/7/FA	1997/7/61	ظفملة		
	1641	1045,	الدولار الاميركي		
+•,14	1.11.45	1-14.48	المارك الالملتي		
+ •,19	1508, .9	150.,0.	الفرنك السويسري		
+ •,25	T-0,T.	T.F,91	للفرتك للفرنسي أأأ		
+ ·.£A	1ET),)f	82,P(37	ألجنيه الاسترايني		
- 1,11	12,7.	15,21	الين لليابلني		
++,))	950,07	979,-7	الفلوران المولندي		
+ •,••9	110-,-1	1129,97	الدولار الكندى		

سررر الفرنك البلجيكي

۱۵۷٤,۵۰ إُنَّتِام السّبت وَالْأحد وَالْأَقْفَ الْ



الجمعية العمومية لـ "سوليدير" قسمت السهم عشرة وجعلت نصابها في الدعوة الثالثة بمن حضر



لعضه مجلس لدارة شركة "سوليدير" في الجمعية العمومية.



بقيم التخور بن السابعين.

المكتب لادارتها بركأسة الشماع

وعضوية ممثلى أكبر عند من

ألاسهم المحلبي سأبي النحاس وهاتي الدنا ووليد الداعوق. وتـلا المحامي

النحاس توميتي مجلس الادارة

وجعل النصاب بناء على الدعوة

الثالثة للجمعيات العمومية العادية

بمن حضر، وبعد المنلقشة أقرت

الجمعية العمومية التوصية الاولى بـأصـوات ٤٤٢.٧٤٦ صـوتــا،

والتومية الثلقية بأصوات

وأوضح الدكتور الشماع ان نفاذ

القرارين يخضع لموافقة مجلس

أما الجمعية العمومية العادية التي

التأمت بعد ذلك في حضور ممثلي ٩,٩٤٢,٩٨٤ سمما أي ما نسبته

٥٤،٦ في المئة منّ رأس مال

الشركة، فأُستمعت للى تُقْرير مجلس

الإدارة عن اعمال الشركية لعام

١٩٩٥ الدَّي تلاه المجامي الانحاس

والى تقرير مفوضي المراقبة عن علم

١٩٩٥ أَلَـدَى تَـلاهُ رمزَى عـكـلوي

والتقرير القاص الذي تلاه جوزف

الغضلء ووافقت الجمعية العمومية،

بعد الْمِناقَشَّة، على حسابات الشركة

والميزائية العمومية لعام ٩٩٥٪،

وتصديد الارباح، وعلى أبراء ذمة

رئيس مجلس الانارة والاعضاء عن

أدارتهم الشركة لعلم ١٩٩٥ وتحنيد

تعويضاتهم لعام ٩٩٦ (، وكذلك

على منح مؤلاء الترخيص المنصوص

عليه في المادتين ١٥٨ و١٥٩ من

مسقاوي

ومرفأ طرابلس:

الشباب تعبوا

برر وزير النقل عمر مسقاوى

استقالة رئيس مجلس ادارة مرفأ

طرابلس ابرميم حبيب وثلاثة من

اعضاه مجلس الأدارة مطلع الاسبوع

الماضي بقوله "ان الشبلب قد تعبواً

وهذا من حقهم ولا لريد ان اتددث

كثيرا عن هذا الموضوع لانني اذا

اردت ان اورد تفاصيل فَتَنك لَّيس

تعاونية

صيادي الاسماك

في البترون

احتفلت تعاونية ميادي الاسماك

في البترون بعيدُما السنوي في حضور

المطران فرنسيس بيسري والوزير

عمر مسقاوي والنائبين سايد عقل

وتعدث الوزّير مسقاوي ومما قال:

''لن توسيع مينا البترون يهدف الى

احيه السيلحة ودعم قطاع صيد الاسماك ليضا وأن أعمال التوسيع

والتأهيل سنشمل كل المرافئ

أموجودة على الشاطئ اللبناني وهذه

المشاريع هي جزء لا يتجزأ من أعادة

اعمار لبنان وترتبط ارتباطا وثيقا

بلدياء القطاع السيلدي (...) وقال النائب عقل "ان مشاريع

المدينة هي ماجسنا الدائم ولا أبالغ

اذا قلت انما تلقى ليضا امتمام بعض

زملائنا في التكتل الوطني المستقل،

وأخص بالنكر معالى الصديق الزميل

سُلِيمان فرنجية الذي لم يوفر جمدا

في مساعدتنا على وضع المشاريع

التعليم المهني المزدوج

موضع التنفيذ (...)".

ووجّيه البعريني. ُ

طرابلس – "النمار":

بقسمة سهم "سوليدير"

وزير الزراعة الى القاهرة يبحث في تصدير ٢٠ الف طن تفاحاً

في مقر المعمد في تعنليل، في حضور المحدر العام للزراعة المكتور عادل شويري، في اطار مساعدة الطلاب

الزراعبين النين يقومون بابعاث علمية زراعية. وقال لـ"النهار" أنه لتعميم هذه

أَلْمَنْحَ عَلَى ٱلطلابِ فِي كَلْيَاتَ الْأَرْاعَةِ

الاخرى لتشجيعهم على القيام بالابدات.

الحرى مسبيحهم من المراحي ورعى فالخوري "يـوم مـزارعي الشمندر السكري" الذي نظمته مملحة الابحاث العلمية الزراعية في محطة تل

عمارة، في حضور المدير العام للزراعةً

ورئيس مصلحة الابحاث العلمية

الزراعية الدكتور خليل خزاقة وعميد

كلُّية الزراعة في الجامعة اللبنائية

الوزير السنيورة يقلد المكتور حيدر قوسام العماك» (دالاتي ونمرا)

للكثير عنه وسيقال، انا أقول أنه عنينا

كثيرا. اراد ان يلج كل شاردة وواردة

فيُّ حقَّـل ٱلجَمَّـاركُ الـذي يــزُخُـر

بالمُقطيات، ويعدما تعرف عن كثب

الى وضع الجمارك، استى الى الإدارة

الكثير من الفكر الثلقب والعطَّاء، هذا

الرجل الذي مو قدوة في العمل

والتحسس في الشأن العلم الذي قال

عني أتني صديق، اعتز أنا أيضاً بمذه

الرفقة واعتز بأني بقبت رغم كل

أن الاسرة الجمركية ليست ادارة

عادية، أنها جسد يعمل من أجلُ

الدولة. أن هيئة المجلسُ الأعلى الجماركُ

ليست فوق القوانين لكن لما نكمتما

الفاصة وفعلها الفلص المتميز، بما في ذلك الاشتراع الذي يعطى للحكومة

المفروضة على محولات الكهرباء الزراعية التي تفوق المليون ليرة عن

كلُّ مدول وخفض تعرفة الكمرباء لانَ

كَلْفَةَ الَّرِيُ بِالتَّعِرِفَةُ الْطَلْيَةُ تَـَفُوقٌ بَكْثِيرِ كُلْفَةَ الرِّي بُواسطة المازوت.

رابعا: الاسراع في انشاء مصرف التسليف الزراعي لتقديم القروض

للمزارعين بعوائد بسيطة يقيمه شر

خَامَسا، الأستمرار في تطبيق

سانسا: تقديم التعويضات العادلة

سابعاء قشاء مندوق لحماية الزرقة

من الكوارث الطبيعية ليطمئن المزارع

الى مورد رزقه وتقمة عيشه

عن الاهرار الزراعية التي حصلت من جراء الاعتداءات الاسرائيلية والاسراع

الروزنامة الزراعية وعدم خرقما لي

المصارف التجارية والمرابين.

سبب من الأسباب.

شيء منبقا لك.

سافر امس وزير الزراعة شوقي فاخوري الى الْقَاهْرَةُ، مِتْرُئُسا الوُّفَدُّ اللبنائي الى الجمعية العمومية امنظمة "اكساد" التي يشارك فيها وزراء الزراعة العرب

ليبحث مع نظيره المصري في موضوع تُصدير "٢ الله طن من التَّفاح اليّ مصر، خصوصا إن السلطَّات المصرية كانت وعدت باستيراد هذه الكمية خلال زيارة الرئيس رفيق الدريري

وسيفتنم فرصة وجوده في القاهرة

لمصر في أذار ألماضي. وكان الوزير فأخوري قدم منحا مِلايَّة الَّى ٤٤ ۗ طَلَّلِيا في مُعَّمِد الْمُنْدسة الزراعية في جامعة القديس يوسف،

الدكَّتور معين حمزة. تكريم الرئيس السابق لمجلس الجمارك

المجلس الاعلى للجمارك الدكتور عصام حيدر مع لمالَّته على التقاعد في فندق "البريستول"، في حضور وزير" الدولة للشؤون المالية فؤاد السنيورة العام للعدل المكتور وجيه خاطر

موظفي الجمارك وحب الله والسنيورة الذَّى قلد المكرِّم الوسام الجمركي. ورد الدكتور حيدر بكلمة مما فيهاه رُّ ــ) اتني علمل في القطاع العام كتب عليه منذ فتح عينيه ان يعمل في هذا القطاع ويساهم بكل ما أعطي منّ علم في الممارسة.

يستمر هذا المفهوم في ذهن اي منكم عندما تطبق القوانين والانظمة والعدالة فوق العدل.

ابما الأخوة، تعضرنا

ورئيس الجامعة اللبناتية الدكتور اسعد نياب والرئيس الجنيد للمجلس الاعلى عصام حب الله والمدير العام للجمارك بالوكالة رامز بأسيل والمدير وتُكلم عَلى التوالي جَماد داود من

معالي الوزير اسعد ديلب كإن وزيرا للمَّالُ اتِّي مَن قصر العَّدلُ فرأيُّ اتنا نميز بين العدل والعدالة ونفخ فينا كثيرا من مفاهيمها. وارجو ان

منها احساس بالانعتاق وأكن لا حرية أمن رسم بينونته وكينونته، أتما نستَّمَر بكلُ ما اوتينا من قوة في خدمة الشأن مُعالَي الاستاذ السنيورة، قيل وعبرها للمجلُّس الاعلَى الممارك (_)".

لقاء لمزارعي الحمضيات والموز جنوبأ

البنوب عدد من مزارعي الممضيات والموز في حضور رئيس غرفة التجارة والمناعة والزراعة في صيدا والجنوب محمد الزعتري ورئيس المجلس الوطني الاقتصاديين اللبنانيين ماني

الَّتِي تَفُوقَ الاِثْتَاجُ فَي الْدُولَ الْآذَرِي الْمَنْلُوسِةُ (_) ثانيا: أن زيادة انتاج الموز على اتر حمليته من الاستيراد يستدعي من

دون رسوم جمركية مع العلم انها تستورد الموز من اميركا المنوبية وطبعا الاولوية للانتاج الليناني حسبها ثُنص عليه معامدة النفوة والتعاون والتنسيق بين البلدين.

شتورة - "النهار": عقد وزير التعليم المهني والتقثى عبد الرحيم مراد لقه وأأموظفين والعمال في كونسروة شتورة أحبيثة، شرح فيه برنامج التعليم المهني المزدوج.

مؤسسات الوساطة المالية

عمم حلكم مصرف لبنان رياض سلامة على المصارف والمؤسسات المالية ومؤسسات الوساطة المالية، قراره البرقيم ١٢١٢ تيارييخ ٢٨ حزيران ١٩٩٦ المتعلق بمؤسسات الوسلطة المالية.

شارع مار لویس

اعلنت غرفة عمليات طوارئ السير انه "بسبب أشفال البني التحتية التي ستمری فی شارع مارلویس قرب محطة الشحروري أعتبارا من الساعة السائسة في ١٩٩٦/٦/٢٩ حتى مباح الثلثة ١٩٩٢/٧/٢ وما قد تسببه من عرقلة لدركة للسير في تنك المعلة، يطلب من المواطنين تجنب آمرور من مناك والاتجأه تحو شارع الجعيتاوي – مستشفّى الروم –ُ جادة شارل طوّ

The second state of the second state of the second second

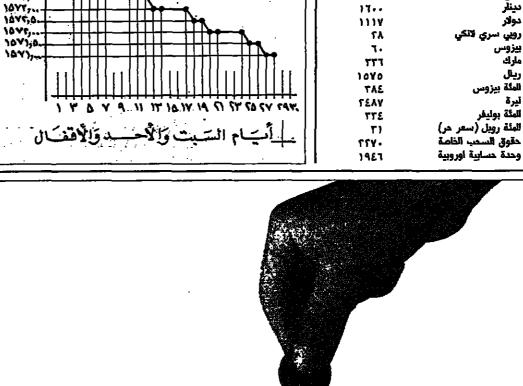
صفّي آلنين.

وعرض رئيس تجمع مزاري الجنوب المهندس وضاح فخري الاوضاع الزراعية والمشلكل التي يحاتيما قطاعا الْممضيات والموزّ. واتفق مع مناقشة انشاه مجلسين لمنين القطاعين واتخدت المقررات الكنية. "اولاً: أن مُشكلة الزراعة الاسلسية هي في تصريف الانتاج الفائض وطحة الاستهلاك وارتفاع كلغة الانتاج

المكومة السعي مع الشقيقة سوريا على تصدير التلجنا الفلاض اليما من

ثامنا: تسميل عبل منظمة الفاق وبرنامج الامم المتحدة من لجل الشابة المختبرات الزراعية المجمزة بالوسائل المتطورة وتأميل وتجميز امراكل تسليم الطيب ومشاريع لاري وقيزو من مشاريع درسها خيرا الفاو وبرنامج الأمم المتحدة .

SERVICE DIRECT SUR BEYROUTH DE MARSEILLE - BARCELONE - LIVOURNE SEA RUNNER ETA BEYROUTH 2/07/96 Simos départs de MARSEILLE - BARCELONE - LIVOURNE 5 et 7 juillet 1996 FOST AGENCY Fax: 01-802844 - T



وتسجيل فائض في ميزان المدفوعات في ايار نتيجة النجاح الذي لقيته أصدارات لبنائبة عمومية وخاصة بالعملات الاجنبية سوِّقَتُ في الخارج بشروط مشجّعة لجّمالًا. فأكان أنّ ---رر_ استمر تطور الدولار رتيبا، فتراجع في نهايةٌ هذا ۗ السبوع بالوتيرة ذاتها الى ٠٠، ١٥٧٢ ليرة لينمي الاسبوع الرابع والأخير بـ٠٠, (١٥٧ آليرة في مثل الاجواء التي بدأ بها الشهر. الدولار في دائرة التجانب في الخارج، ظل الدولار في دائرة التجانب وان خفت حدة الضغوط التي تعرض لها الاسبوع الماضي وجعلته يكسر نزولا عتبة الـ٥٢. أ مارك أأماني بعدما عجز عن تجاوز عتبة الـ00, (مارك الماني في وقت سابق. وجاء انعقاد قمة الـدول السبع الصناعية الكبرى في ليون الذميس الماضي واجتماع مجلس "البوندسينك" في التاريخ دائمة وما أفضى اليه من انقاء لمعملات الفلادة لديه على حالها خلافا لتوقعات للنبراء لنفضما بعدما أمكن ضبط مظاهر التضخم في الماتيا من حيث استقرار اسعار الاستملاك فيَّمَا الَّشَمَرِ المَاضِّيِّ، ليوقعُ الدولارِ في دأكرة الضعف ويجعله يتكسر نزولا عَتَيَةً الـ1,01 مأرَك الماتي.

"الاجّة" نقليد لازم البيوت ورافق الأجيال. نُسجت حوله أحلام ومشاعر. وفي يوم من الأيّام غاب. ١٥٠ والـ ٥٠٠ ليرة لبنانيّة. بعودة الصلابة عادت المعادن وعاد التّقليد مُصَرِفُ لَيْنَانَ



كل يُطُرُ إضافي ١٠٠٠ أيرة لبنانية

طلوب مندوب مبيعات مواد غذائية

ومشتقاتها للمنطقة الشرقية الخبرة

distribution firm with top brands. Tél.: 01/484115 -

500265 Call and bring your re-

Representatives of an Amer-

ican air cond. Co. requires. -Mechanical eng. (AUB Grad.) min 5 yrs exp. in HVAC. -Salesmen Saleswomen. - Qual-

ified techn. BT & TS. in air

cond. Field Attractive salary.

A reputable computer com-

pany is seeking hardware en-gineers for its Technical Sup-

port department, sales and

marketing consultants, com-

pany provides product and

sales & marketing training. To

apply in the strictest confidence please call Ms. Ar-

amouny for appointment at: 01/502848 - 03/606961

Phone: 868289 - 861030

ضرورية الاتصال ٨١٥٠٣؟

ELECTRICAL SALES ENGINEER.

FOR QUALITY LIGHT FITTINGS.

- MINIMUM EXPERIENCE OF 5 YEARS IN SIMILAR FIELD.
- GOOD COMMAND OF ENGLISH AND ARABIC LANGUAGES. -WILL WORK CLOSELY WITH CONTRACTORS, CONSULTANTS AND PRINCIPALS.
- WITH VALID DRIVING LICENSE AND WILLING TO RELOCATE IMMEDIATELY.

APPLY TO : AL RABIAH LIGHTING COMPANY - P.O.BOX: 22158 SAFAT 13082 KUWAIT - FAX No. : (965) 571 5 136 FOR INTERVIEW PLEASE CALL Mr. KBAIRALLAH AT 03/605479

M.E.M.E.C Middle East **Management & Economic Consultants**

Our client is a major Ready Mix Concrete manufacturer that is presently undergoing major expansion in its operations. Parallel to this expansion, the firm is introducing the necessary management reorganization that will allow it to operate must efficiently.

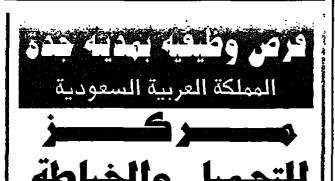
Consequently, the following new position has been

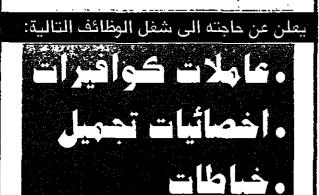
ADMINISTRATION MANAGER

Applications are now invited to fill this position. The right candidate should be able to manage both the Accounts & Finance department as well as the Industrial relations department. He/She should possess the following qualification:

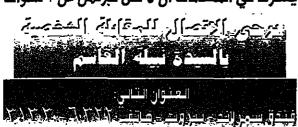
- 1 Age not exceeding 45 years. 2 - University education; preferably MBA with em-
- phasis in Accounting/Finance. 3 - Min. 5 years experience in a similar position with a
- reputed firm. 4 - Leadership traits are primordial, with advanced communication skills.

To arrange for an interview, please contact <u>Fuad</u> W. Awad 03/672 760 - 01/400 565/591 ext. 1200 (between 3:00 pm and 6:00 pm), or send CV to P.O.Box 50375 Beirut, faz 01/389 328, no later than july 10, 1996. Applications will be handled with utmost confidentiality.





يشترط في المتقدمات ان لا تقل خبرتهن عن ٢ سنوات



A LEADING SAUDI HEALTH CARE COMPANY

has vacancies for dynamic and aggressive **AUTOSUTURES SPECIALISTS**

at their regional offices in Saudi Arabia

The candidates must possess the following qualifications:

- A university Degree (preferable in Scien-
- Excellent communication skills and interpersonal relationship.
- Fluent in Arabic and English (spoken and
- Previous experience in the medical field is
- not a must.
- Three years sales experience.

Successful candidates will be trained in the USA and at the company Head Office.

The company offers an excellent package and fringe benefits.

Please send your resume, including a recent photograph to Media Conseil Badaro Street - Ali Jaafar Bldg. - 4th floor Tel: (01) 382901/2 - 381158.

شاليه دولوكس ۲۰مم. حالات البحر بنايـة A/C + La Sirène ب

أرض عين الرمانة زاوية مصلبية ٥٦٦مم، للمراجعمة ١/٤٦٢٠٤٤

للبيع منزل مع حديقة في قرنة الحمرا الطريق الرئيسية الماتف ١/٩٢٦٠٥٠

للبيع شقة في عنايا (مار شربل) جامزة للسكن ١٤ الف دولار ·T/7A1795

للبيع في نيو روضة بناء فخم شقق ١٠٠ ممم، A/C واجمات حجر منظر خلاب ابتداء من ٧c الف S الشقة مع مستودع ۱۵۰مم. ت ۲/۲۰۲۲۰۰ - ۲/۲۰۲۲۱۵

شقتان في ضمر الصوان مشروع قلعة العين تسميلات في الدفع ابتداء من ٢٩ الف دولار ٢٩١ (٣٨ ٢٨٠)

ارض ۲۰۰۱م... اول طریق بشامون من جمة طریق الشویفات مطلة علی البحر للمراجعة ۱/۳۲۲۲۰۰ – ·1/TE0 · · Y

للبيع ارض ١٧٠٠م. في تلة بيت مري – دير القلعة مغرق مطعم L'os منظر رائع مطل على البحر وبيروت لـلاتـصال نـمـارآ ١/٧٠١٦٥٥ – ١/٨٦١٨٥٦ ومساء ١/٨٢١٨٥٦٠

١/٤٩٧٤٥٧ السد روبين.

للبيع ارض ٧٥٠م عين سعادة وارض ٠٥٠(مُ. نيو سميلَة ٠٤٨٩٨٤ – ٢٢٠٦٢٤ – ٢/٦٢٤٧٧٠

للبيع ارض ٧٠٠م. حرج ثابت وارض ٩٥٠م ساحل علما ت ٩٨٠٤٠ – ١٦٢٠-٥ – ٨٨٨٤٢٢/٦٠ للبيع شقة ١٥٥م. وادي شحرور

طابق أرضي ؟ نوم صالون + سفرة ومنتفعاتها + موقف سيارة التلفون ·T/777770 للبيع ارض ٠٠٠٠ (م.م. في الددث

بقرب الأوتوستراد الدائري والعربي ت ٥١/٤١٠٧٦ – ١/٤١٠٧٦٠ للبيع شقتان سوبر دولكس طابق ارضيّ + تـراس وطابق اول مساحة

الواحد ٢٩٠مم. مفرزة المطيلب ت 0.19EA - .T/1V1YYT البياضة طابق ارضي ٢٥٠م،م. مع حديقة ومسبع مشترك 1۲۵۰ الاتصال على التلفون ۲/۲۲۲۸۰

- YABOTA - OPAOTA بيت مري ط ثـاني ٢٢٠م.م. مطل على البحر تدت فندق البستان الاتصال على التلفون ٢٨٢٦٢٦٢/٦٠ - ٧٨٤٥٢٨ – ٥٩٨٥٢٨

جل البحر ط ثالث ٥٢٠م.م. وطابق ١٢ • ٢٥ مم مطلة على البحر سوبر دولوكس الاتصال على التلقون - ATTTTY - YASOFA -084074

للبيع عقار ١٢٠٠م. غاردن سيتي يشآمون منطقة المدارس. للمراجعة التلفون ٤٦٤٧٨٤ من ٨ -١٢ ظمراً بدون وسيط

للبيع ارض منظر خلاب ٤٥٠م.م. Zone Bleu اسا - تقسيط ٢ سنوات التلفون ٢٠٢٤٠٤ - -1774556

للبيع ارض في الفنار ١٣٠٠م.. الطريق العام + نيو روضة ٧٥٠م.م. ت ٢/٢٠٨٩٤٠ – ٢/٢٠٨٩٤٠

للبيع محل بدارو ۱۰۰ (م.م. باتجاه مطعم Orientale.i ت ۲۸۳۹۲۲

للبيع أو للمشاركة

ارض في الصفرا بجائب الرابية مارين مساجة ١٠٠٠م٢

دون وسيط

للمراجعة: ٩١٣٠١-/١٩١٩ السيدة آنى

شقق مفرزة للبيع جاهزة للتسلم ٢ ثوم + صالون وسفرة مساحة ٢١٢م٢، ٣ نوم + صالونين وسفرة مساحة ١٧٥م٢، ع توم + صالوتين وسفرة مساحة ٢٤٠٠،

تسهيلات في الدقع مشروع الوليد السكن بشامون الينار - للمراجعة E: 1715.7/1.-37.17.7

OBAPATITE.

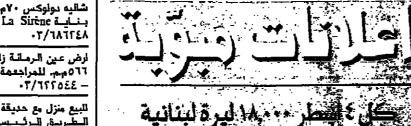
Rochar

Résidence MTAYLEB

APPARTEMENTS 650 / 950 m2 Credit possible. livr. 4 mois

Tel.: (01) 884229 (03) 279977

> تتمة الاعلانات المبوبة في الصفحة - ٦ (-



Sea Carriers Agencies SARL require: - Shipping manager min. 5 years exp. - Ass. Ship. manager min. 3 years exp. With Chartering knowledge. Fluent eng. & French. Exc. Conditions. Send CV (treated confidentially) to P.O. Box 16-6526

1 - Accounting: Young Lady with university degree (B.A) USE of Accounting programs on PC is must, experience 2 years. 2 - Marketing: BA grad. (AUB - LAU), Applicants with their C.V. Should contact Phone numbers 800811 -

861178 - 805478

Bureau d'Architecture d'intérieur demande Architectes d'intérieur et chefs chantiers qualifiés. Expérience minimal 8 ans. Contacter 403386

Robert's group sarl requires an A.U.B graduate. B.A degree 09/211461/2/3/4

Imprimerie située route Antélias Bikfaya demande pour l'après-midi opérateur ordinateur mackintoch (Programmes: Photoshop lustrator, Al-Nashir Al-Sahafi). Notion de dessin Souhaitable. tél.: 01/366750 - 354947 et 03/

Compagnie demande comptable avec un à deux ans d'expérience. Tél.: 398574

Importante Sté d'ingénieurie recherche Sec. Dir., 10 ans exp., min. 3 à l'étranger ou ds une gde sté devra avoir excellentes connaissances informatiques et maitriser. Français, Anglais, Arabe. Contacter Mr. j. Debs pour R.D.V. au 417014 - 601997 - 403229

Importante Sté d'ingénieurie recherche informaticien, 5 ans exp., min. Hard et Soft, connaissances work, group, Novell. Ms office, access... Contacter Mr. j. Debs pour R.D.V. au 417014 - 403017 - 403229

و عصور الشرولش م

Expending computer company trainer position. Knowledge of Windows cased applications (Word, Excel. etc.) and English language are a must. Higher education and French are valuable assets. Please call 01/701702 - 701703 at office

محاسب محلف نو خبرة يؤمن لمؤسستكم اعمال المداسبة بدوام موسطحتم احتمال المحاسبة الدخل جزئي مع انجاز معاملات ضريبة الدخل والضمان الاجتماعي ٢/٢٥٦٨٠٠

تنظیم مسك وتدقیق حسابات خبرة قحیمة، الاتـصـال ۱/۲۵۱۲۷۲ و 882278

عقارات

في منطقة الزلقا مستودعان للبيع ٠٠٤م.م. – ٨٠٠ م.م. للمحمولات الثقيلة الارتفاع ٥م تـ٨١٠٨٥٠١ • r/ s s y r s y -

فيلا في برمانا مساحة ألارض ١٤٣٥مم بنه ٨٥٠مم تقريباً بسعر ۸۰۰٬۰۰۰ دولار امیرکی وشقة فخمة فی بعبدا – الشالیمار بسعر مغرد التلفون ۲۵۷۶۰ –

للايجار

شقق فخمة بأحجام مختلفة في منطقة ساقية الجنزير/ الروشة للمراجعة الاتصال بالارقام الآتية YEITIY

للبيع للايجار او للمقايضة بأراضم

727719

مكاتب VAL DE ZOUK 7-14- - 7-17·

FREE WAY CENTER ت ۲۲م۲ ملاصق LINEA VERDE

مثرّل BELHORIZON تريبلكس + مصعد مساحة ٢٠٠ م٢ للإجار مفروش اويدون فرش

بيت مري خلف EXCELLOT مساحة ٢٥٠ م٢

وظائف

مطلوب سائقون للعمل مع عائلات خليجية على أن لا يقل العمر عن ٤٠ سنة الاتصال ٢/٦٢٢٤٧٧ لتحديد موعد للمقابلة.

— شركة تطلب مندوبي مبيعات ذوي خبرة او حاملي شهادات جامعية راتب + عمولة + تَنْقلات + ضمان. للمراجعة -1/254957 - 234074

مطاوب معلم بالاستيك ذو خبرة على ماكنات Injection و Blow Mould ing مقن ونفخُ لمنّطقة حالات ت -9/9-FA9E - - F/TT-9A.

مطلوب شبان وشابات للعمل في مطعم في برمانا الاثمال بين أ مطلوب مندوبون ومندوبات بدوام حر في مجال العلاقات العامة معاش + صباحاً وا يصاء على الرقم عثمولة بعبيا ٢٨٩٥٨٤ (• -.2/972970 شركة كبرى في حاجة الى سكرتيرة

مطلوب ناطور لبثاتي مقيم ليناية عبد مذدر كركول الدروز شارع الجزائر – ادارية مع خبرة سنتين تجيد الفرنسية والأَنْكَلِيزِيةَ مَع كومبيوتر الاتصال نـ بـ التلفون ١/٢٦٢٥٨٢ You are: Male 23-28 yrs. uni

شركة مقاولات في حاجة الى

educated 1 yr. exp. Job: Administrative, W/Accounting, Marketing & Stock. We are: a كمريائي خبرة ثلاث سنوات امشروع في بيروت. التلفون ٢٠١٢٩٢ – ١/٢٢٠٠٢ مطلوب معلم كوي ذو خبرة للعمل في مصَّبِغَةً فَيَّ المَّغَصُورِيَّة تَّ ١/٤٠٠٠٢ من ٨,٠٠ صاِحاً حتى

> شركة تطلب مندوب مبيعات ذا خبرة البيع عطور وادوات تجميل من ماركات عالمية. التلفون ٢٠٢٢٦٦٩٠٠ -٨٢١٨٥٨ - ٨٢٦٩٤٧ (بظ.)

> مصنع بلاط ورصيف في منطقة عرمون

المطلوب سيدة او آنسة متعلمة مع لغة فرنسية او انكليزية لتقوم باعمال سكرتُيرياً وألاشرافُ على أنارة بيت سكن. الراتب ممتاز بحسب المقدرة الاتـــمـــال بـــالارقـــام ٢٤٠٢٧٠ – ۲٤٠٢٧١ – ٢٤٠٢٤٢

مطلوب للعمل

اللمراجعة: -الحمسراء - إستسرال سنتر - الطابق الخامس

ت : ۱ م۲ مه ۲ / ۳۰ - ۱ ۹ ۹ ۷ ۸ ۸ ۳۰

LEADING DEALER IN EUROPEAN AND AMERICAN CARS BASED IN **DUBA!** - U.A.E. REQUIRES THE FOLLOWING:

SALES & MARKETING MANAGER (ref. Ms 11/96)

- A team leader with responsibilities including but not limited to :
- Marketing strategy planning and implementation .
- Aggressive retail sales experience.
 Ability to work with set budgets and to achieve targets.
- Applicants should be fluent in spoken and written English. A.B.Sc. or B.A. degree in Marketing / Business will be an added

ASSISTANT SERVICE MANAGER (ref. My 12/96)

A dynamic individual with a proven track record in AMERICAN vehicles servicing and a minimum of 5 years experience in a

Attractive salary package offered to the right candidate. Please mail or fax your CV with a passport size photograph and salary expectation to:

Manager - Human Resources

P.O.Box 11-2723 - Beirut - Lebanon Fax: 01/603117

CLOISALL GROUP OF COMPANIES REQUIRES

SALES MANAGERS

(Based in Dubai)

To promote an international range of upmarket finishing products in the building industry.

Applicants should have the following qualifications:

- * Engineering background and/or experience in promoting high - end building products.
- * Bilingual : English & Arabic

This is an opportunity for a dynamic and motivated person, looking for a long term remunerative career.

Please forward CV with Passport alze photograph to: Sales Manager P O Box: 3366 Dubai - UAE

دعوة الى بيع ماكينات طباعة

ومعدات مطبعة مستعملة

تعلن وكالة الامم المتحدة (الاثروا) عن بيع معدات مطبعة مستعملة وهي عبارة عن:

. Single colour Offset machine, Heidelberg - GTO . Single colour Offset machine. Heidelberg - KORS Printing Down Frame - Plate making machine,

ARCK Ultra Violet . MBO Vaculift Combi Fold, machine

. SORM Offset Single Colour Press, Heidelberg

Other items

يمكن معاينة المعمات في المطبعة الموجودة في مكتب الإثروا الكائن في مبنى نبيل عادل – منطقة بئر حسن. للحصول على مستندات المناقصة وشروطما، يرجى الحضور الى مخازن الانروا في بئر حسن ~ قبالة المدينة الرياضية – مُكتبُ مدير النقل والتموين. وذلك ابتداء من ٢/٧/١ الغاية ١٩٩٦/٧/٨ - موعد انتهاء تسليم دفتر الشروط حيث سيكون موعد اغلاق المناقصة يوم ١٥/٧/١٥.

HAVE YOUR CAREER GROW WITH OUR EXPANDING COMPANY

Senior Manager needed for life department

Our insurance company is in the phase of full development. We seek the person that can start and lead our new life and medical department.

Your Responsibilities:

- Start our life department.
- Recruit and train your team members. Motivate and coach this team.
- Define sales targets and ensure their achievement.
- Launch new products.
- Participate in the progress of our company by being a team plaver.

Your Profile:

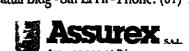
- A university degree with 3 to 5 years of experience in the insurance field.
- Computer user.
- Mastery of Arabic, French and English. Self-motivated, precise and specific.
- Having a sense of initiative and follow-up. Having a businessman skills and attitudes.
- Below 35 years of age.

Open minded. Excellent communication skills. We Provide:

• Career advancement. An attractive remuneration package.

No application shall be considered if not accompanied with photograph, a meaningful and convincing covering letter in direct relation with the position, and a complete C.V.

Please send your complete application before July 10, 1996, to: Assurex, Fattal Bldg - Sin El Fil - Phone: (01) 490 901/2/3



NEXT mothercare

JOB OPPORTUNITIES

Dareen International A leading Fashion Establishment has the following vacancies

in Lebanon: RETAIL BRANCH MANAGER

- *3-5 years retail experience Should have an Associate Degree
- Must be fluent in the English and
- Arabic languages Preferable age 25 to 30 years old

SALES ASSISTANTS

- Should be a High School graduate with at least one year experience
- · Able to communicate in both English and Arabic * Preferable age 20 - 25 years old

Please mail your resume along with a copy of your passport and two passport-size photographs. to the address given below, within 15 days of this advertisement.

> Intermarkets Lebanon Mirna Chalouhi Center P.O. Box 55434 Sin El-Fit - Beirut - Lebanon Tel: (961-1) 502120/2 - 427028/9

(رويتر تيليفوتو)







٦٤ اصابة في ٣١ مباراة

سجلت ٦٤ اصابة في ٢٦ مباراة في نمائيات بطولة الامم الاوروبية العاشرة لكرة القدم. وهنا لاقدة المدافين: ٥ أمابات: شيرر (الكلترا).

٣. ستويتشكوف (بلغاريا)، كلينسمان (المانيا)، بريان لاودروب (الدانمارك)، سوكر (كرواتيا).

٢: كَاسْيِراغيّ (أَيْطَالْياً)، شيرينفهام (الكلترا)، بيرهوف وسامر (المانيا). (: توركيلماز (سويسرا)، تسيغه وكونتس ومولر (المانيا)، الغونسو وكامينيرو ومانخارين وآمور (اسبانيا)، غاسكوين (أنكلترا)، برغكامب وكرويف وكلويفرت (مولندا)، ماكويست (آسكوتلندا)، رادوتشيو (رومانيا)، دوغاري وديوركايف وبلان ولوكو (فرنساً)، كييزا (ليُطالياً)، تسيمبالار وتيترادزه وموستوفوي وبيستشاستنيخ (روسيا)، نيدفيد وبيبل وسوتشويلريك وسميشر وكوكا وبوبورسكي وبرغر (المممورية التشيكية)، سلبينتو وكوتو ولويس فيغو ودومينغوس وخوان بينتو (البرتغال)، ألان نبلسٌن (الْداتْمَارِكْ)، فَلاوَفيتشْ وَبوْبانْ (كُروَاتْيا)، بْيِنْيْفْ (بلغارْيا) خطأ في مرمى فريقه لمملحة فرنسا.

نحو حكم ثان داخل الملعب!

مرح رئيس الاتعاد الاوروبي لكرة القدم لينارت يوهانسون في مؤتمر محافًّى عُقَّدَه عشية المبارَّاة ٱلنملاّية لبطولة الأمم الأوروبية العاشرة ان الاتداد ً يخطط للنظر في فكرة اختيار حكم ثان في المباراة داخل الملعب مشيراً إلى انه يـفَصَلُّ ان يَكونَ الْحكم من اللَّفِئَةَ الْمُعَلَزَةَ لأنَ الاتداد يعارض فكرة استخدام "الفيديو" خلال المباريات التأكد من صحة

وَاضاف ان لفتيار حكم ثان في مسابقات في دول بارزة كرويا سيكون تجربة مفيدة بعدما ارتكبت اخطاء قاتلة في بطولة الامم الاوروبية، لافتاً الى الأصابة الرومانية في المباراة مع بلغاريا والتي الغاها الحكم على رغم ان الفيديو اظَمر أن الكرة كأنت تأخل المرمي. تُكنه دافع عن حكام البطولة النينُ انتقدوًا بسببُ كثرة الانذارات، موضعاً ان ٩٠ في المئة من هذه كانت بسبب العرقلة من الخلف التي يستحق مادَّبها بطاقة حبرا بمُّوجب

ورأى ان المشكلة الرئيسية في التحكيم هي ان ثمة مستويات مختلفة من التَّسَامُل في الدولُ حَيالُ مخلَّلفات مَعْينة تُظَّمَر وتتكرر في الدورات الدُّولية. وذكر أنَّ الاتَّداد قد يعيد النظر في نظام البطاقة الصفرة والايُّقَلف الاوتُومَاتيكي الْلغُوري مباراة وأحدّة بعد أتذأرين، وهي العقوبة التي أحتُ الى حرمان اللاعبين الالمانيين اندرياس مولر وستيفانَ رويتر المشاركة في المباراة النهائية ضد الجمهورية التشيكية.

وشدد على أن كرة القدم هي من المسابقات الرياضية القليلة التي تعارض ائتكنولوجيا المتطورة واستخدام الفيديو لان الجميع يخطئون حكاماً ولاعبين ومدربين ووسلأل اعلام



جلست في المنصة الرئيسية والى جانبها دوق كنت والمستشار الالمانى

بيرموف أصابتي المانيا في الدقيقة ٧٩ برأسه اثر ضربة حرة مباشرة الدقيقة ٩٥ اثر تمريرة من يورغن كلينسمان. فيما سجل للتشيك باتريك برغر من ضربة جزاء "بنالتي" غير صحيحة في النقيقة ٥٩ بدعوى ان ماتیاس سامر خاشن کاریال

لكن الانتصار الالماني هذه المرة كان ذا طعم خاص، ذلك أن "النسور مخرنقة نفاعا ووسطا وهجوما عوضوها، كما عرفهم هواة اللعبة، باللياقة البدئية العالية والروح القتالية والتكتيكات المختلفة تبعآ لمجريات اللعبة، فبدا ان غياب صانع الالعاب اندرياس موآثر والظميار الايمن المخضرم ستيفان رويتر لم يخلف تأثيرا كبيرا على اداء الفريق، بدليل ان الامابة التشيكية كان لما رد فعل ايجابي من الالمان الذيّن عجنتهم المحن فلحرزوا كأس العالم ثلاث مرات والبطولة للقارية ثلاث مرات ليضًا، عُلما انَّ اللقب الْجَديد هو الأول لمدرب المنتخب بيرتي فوغتس منذ بعدما قآد الاخير المانيا آلى ادراز وسينال كل لاعب المائي "انتحاري" 172 الف دولار، في حين أن الغريق ككل ضمن 134 ألف دولار ببلوغه

الـ٥ (المتبقين للمباراة التمائية بينهم ثلاثة حراس للمرمى بعد استبعاد المصابين فرونو وكولر وبوبيتش والموقوفين لندرياس مولر وستيفان رويتر. وكان مقر البعثة الالمانية



لوليفر بيرهوف الذي سجل اصابتي المنتخب الالماني، عقب تحقيقه "الاصابة الذهبية" لمام لاعب

بـاصَابــة دَمهــيـة، مي الاولى فـي الدورة، في المقيقة الَّخامُسة منَّ الشوط الاشافي الاولء احرزت المانيا "الجريحة" للمرَّة الثَّالثة بطُّولة الأمُّم الاوروبية العاشرة لكرة القدم بفوزهأ على الجممورية التشيكية الفتية ٢-١ بعد تعادلمماً (-1 في الوقت الاصلي من المباراة النهائية التي اقيمت بينهما مساء امس على ملعب "ويمبلي" في

هلموت كول والرئيس التشيك فاكلاف هلفل ورئيس الوزرآة البريطاني جون مايجر ورئيس الاتحاد الأوروبي لكرة القدم الاسوجي لينارت وسجل المهلجم الاحتياطي اوليقر لندن امام ٧٣٦١٥ متفرجاً، بينهم (أُ

بوبورسكي دّاخل المنطقة. وسبق لالملايا التي خاضت المبلراة النمائية للمرة الخامسة منذ لتطلقت البطولة قبلُ ٢٦ سنة، ان احرزت اللقب علمي ١٩٧٢ بفوزها علَّى الاتحاد السوفياتيُّ السابق ٣–٠٠ وعلم ١٩٨٠ بغوزها على بلجيكا ٢-١، الا انها ثنأرت هذه المرة لفسارتها امام تشيكوسلوفاكيا التي كان اكثر لاعبي منتَخباتها من التَّشيكُ، بضُرباتُ الترجيح ٣–٥ بعد تعادلُهما ٢–٢ في سربين للوقتين الاصلي والاضلفي علم ١٩٧٦ في بلغراد.

البيض" الذيـن فأزوا على ّالتشيكُ ؟-، فَي النَّدُورِ الْأُولُ مَكَتَمَا الصفوف، كرروا فوزهم بصفوف تولى تدريبه خلفا لفرانتس بكنباور، كأس العالم ١٩٩٠. المباراة النمائية، بينما كان المسؤولون ألتشيك وعدوا لاعبيهم بمنح كل منهم

١٨ ألف دولار، لكن منذاً المبلغ لأ يقاس بالانتصار المعنوي لمؤلاء النين فرضوا انفسمم قاريا وبدأت النوادي الاوروبية تلاحقهم. وُخَاضُ بيرتي فوغتس اللعبة بافضل تشيكلة لديه من لاعبيه

الاصابة الاولى التي سجلها اوليفر بيرهوف رافعا ذراعيه — في الوسط — في مرمى العارس (رويتر تيليفوتو) تحول في الايام الاخيرة عيادة لمعالجة تعون في حياً مسكر أصحاب الاصابات الطفيفة وقد نجح الاطباء في النحظة الاخيرة في اعطاء الُصُوءَ الْأَحْضِرِ للمَهَاتِمِ يُبُورِغُن كلينسمان (٢١ علما) النوي أصيب في المباراة مع كرواتيا في الدور ربع النَّمائي وغابُ عن مباراة النكلترا في الدور تُصف النمائي، بالمشاركة بعدُّ ابلاله من تمزق في غضروف كاهله. وهو بداً في حال جيدة بعدما ادى "سبرنتات" عدة في ملعب ويمبلي عشية المباراة. كذلك اعطوا الضوء الاخضر لتومس ملمر المصاب في ركبتيه. ويشار الى ان الاتماد

المانيا أحرزت بطولة الامم الاوروبية للمرة الثالثة

بعد فوزها على الجمهورية التشيكية ٢ - ١ بأول "اصابة ذهبية

ادی الی اندار هلمر، ثم سامر ککن فوغتس لجأ الى تغيير غير مجرى المباراة عندما ابدل محمد شول الاوروبي خالف قوانين البطولة الجمعة يبيرهوف وام يحتسب بايريتو ضربة جزاه لااماليا عندمنا حث الماضي عندما سمح لفوغتس سوتشوباريك كلينسمان من فلايللته باستدعاء لاعبين اثنين من المأتيا داذُل الْمُنْطَقَة. على أن السيطرة وفضل فوغتس في ما بعد اختيار الالمانية لم تخف، بل اتمرت اصابة ساعد دفاع فيردر بريمن ينس توت الذي كان في مطعم أيطالي في بريمن مساء الجمعة، بيد أنه لم يجعله التعادل في الدقيقة ٧٢ عندما رفع تسيغه الّكرة من ضربة حرة نلخل المنطقة، فأنسل بيرهوف من بين المدلفعين واودعها برأسه الزاوية أحتيلًطيا عقب وصوله قبيل المباراة. امـاً المُـــرب الـــــشــيـكــي دوســـان اومرین، فاجری اربعة تغییرات فی اليمنى امرمى كوكا. وسدد كلينسمان اثر تَمَريرُهُ مَن تَسيغُه في جسَم راداً الْتَشْكَيلَةُ الْتِي بِدأتِ المَبْأَراةِ مَعْ فرنسا في الدور نصف النمائي ومنح في النقيقة ٨٣. وحل سميشير الذي حي تزوج الجمعة الماضي محل بوبورسا اربعة لاعبين كآنوا موقوفين أنياهم وَلَطُلُق "العريس" أول نزوله قذيفة كوبكه رمية ركنية لينتمي الوقت انَّذَاراً ثانياً فرصة، في حين استبعد الكابتين فاكلاف نيميشيك واستدعى مفاجأته غير المجرب المدافع كاريل الاصلي بالتعادل ١-(.

طريقه بين اكثر من مدافع "متعرجاً"

وسدد في يدي كوبكه. وكاد الالمان

يترجمون سيطرتهم الواضحة على

وسط الملعب عندما انفرد كونتس

ولعب الكرة من فوق كوبا سأقطة

لُوب" في الدقيقة ٢٥، لُكن الارض

أتشقت عنّ رادا وابعدها قبل أن تُجتلزُ

خط المرمى في اللَّحظة الاخيرة. ولاحت

فرصة نهبية اخرى لكونتس اثر تمريرة من تسيفه النشيط في

الدقيقة (٤) ولعب الكرة "لوب" ايضاً،

لكن كوبا صحح خطأه هذه المرة

وصدها قبل ان تنترق النشبات

الْتُلاث. وقبل انتماء هذا الشوط بثلاث

دقائق، خطف كوكا الكرة من ليلتس

وشق طريقه يسارا وانفرد بالعارس

ودفع ايلتس ثمنا لغلّطته التي ادت

الى اصابته اواخر الشوط الاول، فبدله

فوغتس ببوده في الشوط الثاني،

بعدما تسلم المنتذب الانكليزي عبر

مدربه تيري فينابلز جائزة اللعب

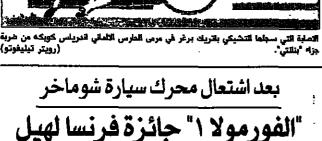
الَّالمَاتَي كوبكه وسند في جسمه.

ولم يندم النشوط الاضافي الاول طويلاً، ذلك أن اللعبة كانت مُفتومة وكان الالمان لكثر استحواذا على الكرة في المقائق الثماني الاولى وكل فريق يحاول حسمها لمصلحته بُّـ َّالْاصابَّةُ ۗ الدَّهبيَّةُ ۗ قبل اللجوءُ الى واحتسب لهم اربع رميات ركنية ذُمبت امدارا. لكن، التشيك بدوا ندا للضربات الترجيحية، فمخل بيرهوف في المقائق التالية، معتمدين على التاريخ بعد خمس يقائق اذ بات اول لاعب يحسم لقبا بـ"الموت الفجائي". "الأمير الصَّفير" بوبورسكي وساعد مثلُّ الملتُّيا: كوبكه ۖ – شتروتتُّس، الدفاع ييري نيميش والمهاجمين باتريك برغر وبافل كوكا لخطر لاعبيه بابل، هيلمر، سامر، تسيفه – هاسار، الذي راوع في الدقيقة ١٢ الالماني شُول (بيرُهوف)، ايلتس ((بوده) – بابل ومرر الكرة الى بوبورسكي داخل المنطقة فسددها مباشرة فوق -ومثل الجممورية التشبكية: كوبا – <u>ـوتـشـوبـاريـك، كـاراـيـتـش، رادا،</u> العارضة، ورد عليه تسيغه اتر رمية هورناك - نيميتش، بوبورسكي ركنية لماسلر بواحدة مثلها في الدقيقة ٢٨. واثبت كوكا علو كعبة (سمیشر)، بیبل، برغر، ندفید -ً واظمر ممارته في المراوعة عندما شق

. قاد المباراة الحكم الايطالي بيار لويجي بايريتو، وأنذر الالمان هلمر وسامر وتسيغه من المانيا، والتشيكي

موقَّتا، قَبول البوسنة والمرسك في أسرته خلال مؤتمره العلم على مامش بطولة الامم الاوروبية العاشرة، لان الموقف مثاك غيير واضح، لكنة سيحُنو حنو التحاد الدوليُّ "الفيفا" انا وافق في مؤتمره المُعْسين في زُوريَّحُ ٱلْاربِعَاءُ وٱلخَمِيسِ المِقْبِلَيْنَ فَيِّ

هنه العضوية.



BUP1196

CHAMPIONS

مورة تذكارية للمنتخب اللماني مع الكأس على ملعب "ويمبلي" في لندن، بعدما لحرزها بفوزه على الجمعورية التشيكية ٢-١-

الدقائق العشر الاولى نشلطا تشيكيا

اثمر اصابة، عندما حاشن "ليبيرو"

الفريق الااماني بوبورسكي خأرج

المنطقة، لكن الأخير وقع تاخلها

فلحتسبها الحكم الايطاليّ بيّار لويجي بايريتو هربة جزاء "بنالتي" ولم يطرد سامر كما ينص نظام اللعبة، فانبري

برغر للكرة وسددها بيمناه فمرت من

تُعنَّت ابطُ كُوبِكه مُسجلًا أَصابِةٌ

وشمدت الفطوط الالمانية ارتبلكا



البريطاني دامون ميل في سيارته "وليامس – رينو"

والآراً لَا اللَّهِ عَلَى اللَّهُ وَ ١٠٠٥ فَيَ الْأَلْفُ مِنْ

الثاقية، بمعدل سرعة بلغّ ١٩٠,١٨٢

وحلُ ثاقيا بعد ميل، الذي حقق

فوزه الأول في فرنساً والسائس هذاً الموسم والــة (في بطولات العالم

وأبتُعد ٦٥ ً نقطة عن اقرب منافسيه،

رميله الكنئي جاك فيلنوف بفارق

٨.١٢٧ ثوانَ، وثالثا الفرنْسي جأنّ

اليزي في "بينيتون" بفارق ٤٦,٤٤٢ ثلنية. أما بطل العالم في الموسمين

السابقين الالماني ميكليل شوماخر

في "فيسراري" والسذي كسان اول

المنطلقين للمرة الثالثة منا الموسم

والـ٦٢ في بطولات العالم وبطل

السباق بسمولة عامى £٩٩١

و1990 عندما كأن مع "بينيتون -

بنيتون – رينو"، فورد" ثم مع "بينيتون – رينو"، فاشتعل محرك سيارته بعد اقل من

٢٠ ثانَّية من اللَّفَة التجريبيةَ

ولم يتخَّل ميل، الذي كان اول

المنطلقين في المواسم الثلاثة السابقة وانهى السباق في المركز الثاني، عن

الصدارة سوى مرة واحدة وفترة

قصيرة عندما توقف بعد ٢٧ لفة، ثم

عاد آليها بعيماً توقف فيلنوف في

اللَّغَةُ الَّـــ (٦ ، وقلص فيلنوف الفارقُ

بينه وبين ميل آلي ٧,٢ ثوان بعد

٤٩ لفة، ليتوقف مجددا في اللغة

الـ٥٠ لتزود الوقود وتغيير اطارات

واتسحب في ما بعد.

كيلومترا في الساعة.

عزز البريطاني دامون هيل في اللفة الـ٥٣ بعدما ارتفع الفارق الى ٢٠ ثانية، لكنه تقلُّص آلى نُمو ١٤ سيلزَّةُ "وليَّامس ۖ – رينُّو" صَدارتَّهُ للترتيب العام للساثقين في بطولة العالم للسيارات "الغورمولا ("، اذ فاز ثانية قبل اللفات السبع الاخيرة وتوقف عند ٨,١٢٧ ثوان في نهاية أمس في سباق الجائزة الكبرى ومي المرة الرابعة هذا الموسم تحتل "وليامس – رينو" المركزين لفرنسا، وهو المرحلة التاسعة من البطولة، الذي اقيم على حلبة "مانبي - كور" قاطعاً مسافة ٢٠٦ الاول والثاني. كيلومُترات في ساعة و٣٦ بقيقة

ويسقنام السبياق الشالي في سِيلفرستون (بريطانيا) في £ ﴿ وهنا النتائج الفنية،

١ - دلمون ميل (بريطانيا) ، وليلمس — رينو، قطع مسافة ٢٠٦ كيلومترات في ساعةً و٣٦ دقيقة ولاً؟ تَانَيهُ، و290 هي الألف من الْتَاتِيةَ، بمعدل سرعة بلغُ ٩٠٠١٨٢ [كيلومترا في الساعة. اً – جلك فيلنوف (كندا)، وليامس رينو، بفارق ۱۲۷ ۸ کوان.

٣- جانِ اليزي (فرنساً)، بينيتون - رينو، بفارق ٢٤٤،٤٤ ثانية. ٤- غيرمارد برغر (التمسا)، بينيتون – رينو، بفارق ٤٦,٨٥٩

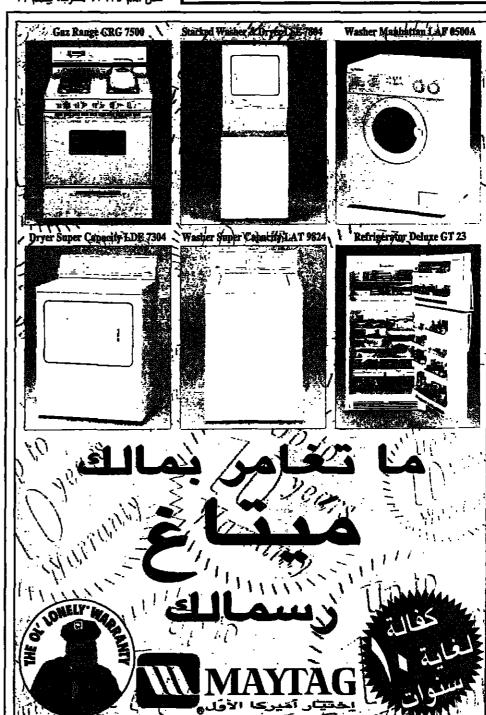
0- ميكا هاكينن (فنلندا)، ماك لارن – مَسرسيستَس، بسفسارق ۱۰۲٬۷۷۶ مقيقة. 7- دیفید کولتارد (بریطانیا)، ماك لارن – مرسيدس، بفارق لفة

وهذا الترتيب العلم للسلاقين بعد تسعة سبا<u>قات</u>، ا - ميل ٦٣ نقطة ۲- فیلتوف ۲۸. ٣- شوملدر ٢٦ گ−اليزي ه ۲ ٥- كولتارد ١٤

الاتحاد الاوروبي يتريث بقبول البوسنة

رفض الاتحاد الاوروبي لكرة القدم

زوريخ على قبولها عضوا دائما. وأرثفع عدد اعضاء الاتحاد الاوروبي الى ٥٠ بعد قبول جممورية اندوراً، شرط ان يوافق الاتحاد النولي على



المستندة المستلكة بين ميتاح كتبعيثه ماله ١٠٠٠ ١٤١٠ ١٤١٠ من المستلك المستلكة المستلكة



تعادل والاسماعيلي ٢ - ٢ والزمالك خسر امام القناة ٠ - ١

المقاولون -- الاتحاد-

على ملعب المُقاولون العرب في الجبل الخضر في القاهرة التقي فريقا

المقاولون العرب والاتصاد السكندري،

فأسغر لقاؤهما عن التعادل السلبي

ومذا مو التعادل الـ؟ (للمقاولون

وبه آئمی موسمه سابعا وله ٤٢ نُقَطَةً،

والعاشر للاتداد وبه لتمى موسمه عاشرا

الاهلي؟- الاسماعيلي؟

فريقاً الاملي والاسماعيلي أمام ٩٠ الف

متفرح، فأسفر لقلؤهما الذي قاده

الحكم أيماب زكريا عن التعادل الايجلي

على ملعب القامرة التقى بُنْتُ الأضواء

وَكُانَت لِدِريت لمس سبع مباريات البطَّةِ على هيفه دمياط ٢-(ۖ في المدَّلة

السَيْكِتَدرِي فِي الْجِيلُ ٱلْأَخْضِرِ ٱسْفَرْتَ عَن المادل السلبي ---ولي شوء النتائج المسجلة احتفظ التعلي بللبه للموسم الثالث على التوالي وجل الزمالك وصيفا والاسماعيلي ثالثا والمصري رابعا والقنأة خليسا وهبط الارامبي السكندري ودمياط والترسانة وَغُزُلُ الْمِعْلَةَ الْيُ "بُورِيّ البِظَّالَيمِ". وقالت محيفة "المرام" القامرية في لُقاه والدكتور عبد المنعم عمارة رئيس المجلس الاعلى للشباب والرياضة أنه مع عدم مبوط الفرق الاربعة اذا ارتأي اعضاه اللجنة المكلفة ادارة الأتحاد للمصري لكرة القدم ذلك وانه مع رفع عدد تولدي الدرجة الاولى "الممتازة" في العوسم المقبل ١٩٩٦ (١٩٩٧ ألي ، ؟ علَى أَن تَجَرَى بطولة الدوري على "طريقة المجموعتين". واضافت أن دوري لمجموعتين قد يكون قدر الكرة ألمصرياً في الموسم المقبل، بعدما هددت الغرق الأربعة المأبطة برقع ظلامتما الى الاتحاد الدولي متهمة الاتحاد المصرى بمخللفة الانظمة بالحؤول دون هبوط الزمالك الى نوري المظاليم اثر أتسحابه امام الاهلي

٢-٢ (الشوط الأول (-(). افتتح بشير عبد الصمد التسجيل الاسماعيلي برأسه في الدقيقة ١٢ من للشوط الأوَّل أَثر تلقيَّهُ الكرةَ موائية منَ كرم جابر من مركز البناح الايسر ليحولها بمؤخر رأسه من فوق حارس الاهلي المتقدم مصطفى كمال أ-٠٠ وقَّى الدقيقة ٢٤ أرسل رضاعبد العَالُ ٱلكرة مُوائِية الى حسام حسن ومو داخل المنطقة، فحولها برأسه الى شباك "الدراويش" محققاً التعادلُ وفى النقيقة ٥٧ مرر رضا سيكا الكرة ألي مجدي الصياد، فَأَخْترق واتَّفرد بالتارس الاحمر مصطفى كمال، تم أطلقها قنيفة لا ترد مرت من تحت

الطرس الاملاوي وكانت اصابة التعزيز ا ووالى الاسماعيلي الضغط على مرمى الاهلى الذي اعتمد خُطة دفاعية الدد من خساًرته وركز على المرتدات، وانتظر الجمهور الاحمر الفرج حتى للنقيقة ٨٨ وهو جا بضربة جزاء "بنالتي" لتبري لما مَانِي خَشَبَةٌ وَارْسُلُ الْكَرِةُ ارْضُيَّةُ الْي يمين المارس الاستماعيلي سيت السويركي محققا التعادل للاهلي ٢-٢

ترتيب البطولة بعد المرحلة الـ٣٠							
نقلطه	فيه	al la	خسر	تعادل	ji	لعب	الغريق
٧,	75	ra	۶	Y	5)	7-	(- العلي
77	51	۵۸	3	9	19	7.	؟- الزمالك
01	47	٤٤	3	15	١٣	۲.	7— الانسماعيلي
43	17	11	7	75	15	Τ.	2 – المصري
£Υ	17	۲Y	9	٨	15	7.	0 – His
22	50	۲۸	λ	11	11	۲.	٦ – البنصورة
٤٢	14	59	λ	١٢	1.	۲.	٧ — المقاولون
£٠	7.	39)7	y	111	7.	٨ – البنمورية
79	٢٤	52	٩	11	9	T.	۹ – السويس
TE	ſY	14	11	1.	A	r.	۱۰ – الاتحاد
Γſ	۲۸	57	3.6	٨	A	Τ-	١١ بلدية البحلة
TT	27	17	18	٨	, A	۲.	۱۶- الالومينيوم
٤٩	£A.	18	10	A	Y	Τ.	١٢ – غزل البدلة
. fa	TG	17	10	1.	C	7-	١٤ – الترسانة
55	٤١	19	14	٨	٥	۲.	١٥ – الأوليبي
۲۱	££	17	34	4	5	7.	۱۲ – دجیاط
337	££Y	EEV	175	105	371	£A+	البجبوع

بطولة العالم في الشطرنج

ست ساعات من اللعب العتواصل في وضع صعب لكاربوف، الَّذي وضعٌ نقلته في الظرف المختوم بعد ٢٤ دقيقة من التفكير.

الدفاع الهندي، وهو سلاح لم يجلب له سوى النسارة، ألا انه هذه المرة استطاع انتزاع المبادرة من البطل، وفاز ببيدق ثمين، ليعلق الجولة في ويتقدم البطل متحديه ٧٠٥ –

وضع جيد أمصلحته. ٣,٥ نقاط ويعتبر فائزا في البطولة من اصل عشرين ممكنة. لما أذا أنتمت المتنافسان آلى الانتصار ألاول. ويخوض المتنافسان غدا الجولة الرأبعة

الدفاع الهندي

جمعية آل كريدية

استعارة خاصة بالعائلة في الخترة ٢ - ١٥ .1/A19.TY - .1/T.. 9Y

رثيس الجعبة نہ منعود كرينية

الاهلي احتفظ للموسم الثالث ببطولة الدوري المصري

لدنفظ الاهلي ببطولة الدوري العلم البعري لكرة القدم الموسم الثالث على

منها للاث ثنت الاشواء في ختام المرحلة الله؟ الأخيرة من الدوري العام الـ٢٩، المقرت عن فوز القنَّأَةُ على الزمالك البع في الاسماعيلية، وتعادل ألاملي ومَيِعُهُ الأسماعيلي أيجاباً ٢-٢ في اللهوة، وتعادل المصري وبلدية المحلة ٢-٠١ غي بورسعيت والملمورة والسوّيسُ بالنتيجة عينها في البنصورةُ، وَقُورُ المهورية على الألومينيوم ٦-١ في شهير الكوم، والاولمبي على ضيفه التُرسِيُّةُ ٢-٦ في الأسكندرية، وغزل

وأفتتحت العرجلة مساء السبت بمباراة متكَّدة بين المقاولون العرب والاتحاد

الثلثة الماضي، معتبرة أن في استكماله

يجعا المود على	مسابقة خرِّقا فاضحا الانظمة ومو ما جعل بطولة الدوري العابر ١٩٩١ هذا مؤسم غير رسمية ويحتم ~ تاليا — لى الاتحاد عدم الازالها ~ اي فرق الولمبي ودمياط والترسانة وغزل المحلة				وسط فرحة جماهير الاملي العلومة بنجاتا من الخسارة يوم التتويج. وهذا هو التعادل السلبع للاملي وب لاهى موسمه بطلا للموسم الثالث على الشوالي ولـه ۷۰ نـقـطـة. والـــ۲۱							
	ترتيب البطولة بعد المرحلة الـ٣٠											
М	لغريق	لعب	خاز	تعادل	خسر	له	فيه	نقلطه				
<u>, </u>	– الاملي	7-	£3	Y	۶	70	35	γ.				
۲]	ا – الزمالك	۲.	19	٩	٤	۵۸	5)	77				
۲.	أ– الاسماعيلي	۲.	١٣	17	3	٤٤	43	٥٢				
٤	ا – المصري	۲.	15	18	7	۲٢	17	٤٨				
٥) - His	7	15	٨	٩	۲٧	17	£Υ				
	' – البنصورة	۲.	11	11	λ	۲۸	70	٤٤				
	١ – المقاولون	۲.	1.	15	À	59	14	٤٢				
A	- البمورية	7.	1)	y	15)9	۲.	£٠				
$\overline{}$												

كامسكي افضل في الجولة الثالثة عشرة

Be7

Nfd7

Nxd7

Rb8

Bh7

BcS

axh-i

Rxa1

Bxc5

Bb7

RaS

Rxal

Oas

Nxa>

Not

Bc8

Nd2

Bd7

KIS

Kc7

fxe6

Kf7

h6

85+

hxg5+

Nb3

dxc4

-65

كاربوف

(ابیض)

1. d4

2 c4

3. NO

حممورية كالمبكيا الروسية الجولة الثالثة عشرة من بطولة العالم في الشطرنج، بين حامل اللقب الروسيُّ اتاتولي كاربوف ومتحديه موآطنة السلبق الأميركي الجنسية غاتا وعلقَّت الجولة في النقلة ٥٧ أثر

Water

mate.

17

يعي وساراته

14754:

E

BBB

FIE

. 12 3₅₁

. .

فقد أستعمل كامسكي من جديد

اللاعب الذي يجمع اولا ١٠٠٥ نقاط البَّارِيات بالتَّعَادُلُ ١٠-١٠ ، فسيلعب وَهِنَا نَقَلَاتَ الجولةَ الثالثةُ عشرة:

(اسود)

عريدية

сó

AND SALITONES.

تعلن جمعية آل كريسية عن بدء ملء تبول أذا تطلب الميلة الأنارية للبعدية من جميع افراد العائلة الاتصال بالارقام الأتية. ٠٢/٦٥٠٥٧٧ بين الساعة الثالثة بعد القهر والسابعة مسَّه أو المضور شذمياً الى مكتب المهندس سليم كريدية في كورليش البزرقة قرب محمصة الرفاعي في التواريخ والاوقات الملكورة امين السر ب سليم

القناة 1_ الزمالك، على ملعب هيئة قَنَّاة السويس في الاسماعيلية حل فريق الزمالُك، بعد عودته عن تجميد نشاطه، ضيفا على فريق القِّناة، وهو خاص اللَّقَاء على طريقة "أذا لم يكن ما تريد فأرد ما بكُون فدفع بالكُثير من ناشئيه لُاستُكُمال البَّطُولة وخَّاضُ ٱللعبة في غياب نجومه اسماعيل يوسف وادمد الكاس وخالد الغندور (أوقفته اللجنة المعنية لادارة الاتماد المصرى لكرة القدم) واشرف قاسم ومحدث عبد الهادي اذ لم ينجح مجلس ادارة الزمالك الدديد العفين برئاسة آلدكتور كمال

درويش في جمع ُشتات الفريق ُالأول الا قبل المباراة بـ١٤ ساعة. واسفر اللقاء الكرواتي غوران ايفانيسيفيتش في بباراته والروسي الكسندر فولكوف. (اب تيليفوتو) الذي قائهُ الدكم الدولي عبد الستار علي عن فوز القناة (-- (الشوط الاول ا ·) سجلها سعيد العراقي بعد ١٢ دخلت بطولة لتكلترا الدولية المفتوحة لكرة ألمضرب التي تقام على نقيقة من ضربة البدلية بكَّرة ارضية ملاعب ويمبلدون العشبية في لندن يمينية اخترقت الزاوية اليمثى البعيدة ومي ثالث دورات "الفرآن شيليم امرمى الحارس الدولي تبادر السيد آثر لسنَّة ١٩٩٦ والبالغة قيمة جوائزها تمريرة ارضية بينية مُتقنة من عبدالله ٩،٧ ملايين دولار، اسبوعها الْثأني وارتـاح اللاعبـون لمـس أسـتـعـدادًا لمباريات الدور الرابع التي تبنأ اليوم وفي الشوط الثاتي ملجم الزمالك مرمى حسن نصر حارس القناة، وأعتمد وابرز ما بين الاميركي بيت سامبراس القَنَاةَ عَلَى ٱلمِرتَـدُاتَ. وَلَاحَتَ لِلرِّمَالُكَ فَي

المصنف اول وبطل الدورة والفرنسي النقيقة ٢٢ فرمة اقتناص امابة لكينة سيدريك ببولين المصنف ساس عندما وصلت الكرة الى عصام مرعي من عشر، وبين الالمآتية شتيفي غراف البزائري قاسي سعيد اثر تمريرة من المصنفة أولى وبطلة الدورة العام الناشئ أيمن عبد العزيز (حل محل ايمن الماضي والسويسرية مارتينا مينغيس شوقي في العقيقة ١٧ من هذاً المصنفة سايسة عشرة. الشوط)، بيدُ ان حسن نصر وجد الكرة وكان عدد المصنفين الذين خرجوا بين يديه وهو منقض. وفي الدقيقة ٥٥ الأذيرة اثمرت احدى مجمات الزمالك من بطولة الرجال ارتفع الى عشرة في ختام مباريات الدور الثالث ومم المكثفة ضربة ركنية فلنبرى عصام مرعي الألماني بوريس بيكر للمصنف ثانيا للكرة وارسلها هوائية ساقطة فوق والاميركي لتدريه اغاسي المصنف ثالثا المنطقة ولما قطعها مدافعو القناة والروسي يقفيني كافيلنيكوف المصنف تهيأت ليديى نبيل عند الزاوية اليمنى خامسا والاميركيان مأيكل تشانغ للمنطقة فلفها هوائية وظمره الى المرمى المصنف سادسا وجيم كورير المصنف التصل الى الناشيء ايمن عبد العزيز الذي ثامنا والاسوجي توماس أنكفيست لفها بدوره هوائية عكسية وهو دلذل المصنف تاسعا والأفريقي الدنوبي "قوسُ الْمُنطقَة" لتتجاوزَ قلبُ دفاع واين فيريرا المصنف حآدى عشر القناة ويتابعها حسين عبد اللطيف تم والاسوجي ستيفان انبرغ المصنف بخطفها بيمناه قبل أنّ تصل إلى الارض لأني عشر والسويسري مارك روسيه مسجلاً عبر الزاوية الارضية اليمنى البعيدة المصنف رابع عشر والفرنسي ارنو امرمى القناة أصابة لم يحتسبها الحكم بوتش المصنفُ حُلمس عشر، علَّما ان بدعوى أن في الأمر تسللا. وعبثا حاول لاعبو الزمالك اقناء الحكم باستشارة لنمسوي توماس موستر المصنف سابعا انسحب قبل بدء البطولة وصنف مساعده حامل الرائية (عاونه خالد مرجان بدلا منه المولندي ريتشارد ووجيه احمد)، لكنه لم يكترث كرابيتشيك في المركز السابع عشر. اما عدد المصنفات اللواتي خرجن لادتجادهم وما لبث ان اطلق صفرة طويلة معلناً خسارة الزمالك • – (. فارتفع الى ثمان هن الاميركية مونيكاً وشومد الدكتور كمأل درويش الرئيس

سيليش المصنفة ثانية والألمانية أنكه

موبر المصنفة خامسة والامبركية

ليندساي دافنبورت المصنفة ثامنة

والبلغارية ماغدالينا مالييفا المصنفة

عاشرة والمولندية بربندا شولتز –

مكارِّثيَّ المُصنَّفَةُ هَائِيةً عُشَّرةً والافريقية البنوبية أماننا كوتزر

المصنفة رابعة عشرة والرومانية ايرينا

سبيرليا المصنفة خامسة عشرة

والسلوفاكية كارينا هابسودوفا

في بطولة الرجال، جمد سامبراس

المصنف اول والذي يسعى الى لقبة

الرابع على التوالي في ويمبلدون، في

مباراته والسلوفاكي كارول كوشيرا

قَبْلُ ان يُفوز عليه باربَعَ مجمَوعاتُ

ويتأهل للدور الرابع. وعلى رغم ان

اللاعب الاميركي الذي اهرز كل

البطولات الكبرى باستثناه دورة

فرنسا، تنقيم ٦-٤، ٦-١ في

المجموعتين الاولمين، الا أن كوشيراً

المصنف ٧٠١ في العالم، احرجه بفورة بالمجموعة الثالثة في الشوط الفاصل "التاي بريك" ٧-٦ (٧-٥) وقاومه

في المجموعة الرابعة ليخسرها من ثم بالطريقة نفسها ٦-٧ (٦-٢). وصرح

سامبراس "ان الظروف المناخية لم

تكن سُمِّلَة. كَانَ الْطُقَسِ بِارِدا جِداً

وسقط فيريرا البصنف حادى عشر

والذي وصل الى الدور نصف ألنهائي

من دورة كويئز كلوب قبل عشرةً

ايّام أُمّام الدّسُوجيّ مَاعَـنوسُ غوستافسون ٦-٧ (٤-٢)، ٥-٧،

٦-ًّ١، ٧-٥، أَ—٦. ومع أن الأفريقي

الجنوبي ظهر بشكل جيدٌ في المجموعة

الاولى، فأن منافسه الذي لم يسبق

لهُ أَنْ تَــخُطى الـدور الْـثـانـيّ فَيّ

ويمبلدون، عرف كيف بتعامل معه

ولم يواجه الالماني ميكايل ستيتش

المصنف عاشرا وبطل الدورة عام

١٩٩١، صعبوبية في مبارات

والاوسترالي ساندون سَول وفاز عليه ٦-٢، ٤-٢، ٢-٢ على

رغمُ ان المباراة اقيمت على الملعبُ

الْرَقُم ۗ ٢ النيّ يطلق عليه "مقبرة

وتسخسطى المكسروانسي غبوران

ايفأنيسيفيتش المصئف رابعاً ووعيف

بطل الدورة مرتين، عقبة اخرى في

طريقه الى لقاء محتمل وسامبراس في

الدُّور نُصِفَ النَّهَائِي، أَذَ فُأْرُ عَلَى الروسي الكسندر قولكوف ٧-٦

وفي بطولة السيدات، خسرت

غرافُ ٱلمُصنفَة اولى وآلتي تسعى ألى

لقّبها السابع في ويمبلنون، النقاط

التسع الاولى في مباراتها والاميركية

نبكول ارينت، ثم استعادت المبادرة

وَفَازَتَ عَلَيما ٢-٢، ٢-١ فَي ٤٢ نقيقة فقط ومعدت الى الدور الرابع

لتأتقي هينغيس التي فازت على

(Y-7), Y-0, F-7.

وكانت الريح شديدة".

ويفوز عليه.

مصنفین وثمانی مصنفات دن ٦ (ـ

المعنفة سابعة عشرة.

الاصآبة التعادلية للأمين العام للزمالك اللواء عبد العزيز "قابيل في المقصورة ُ وَمَذًّا مَوَ الْفُورُ الْـ17 لَلْقَنَاةَ وَبِهُ اتَّهَى موسمه خامساً وله ٤٧ نقطة. والتعثر الثاتي للزمالك على التوالي وبه اتمى

الجديد للزمالك يدتح على عدم احتساب

موسمه ثانيا وله ٦٦ ٌ نقطةً. المصري ٢ – بلدية المحلة ٢ في بور سعيد التقى فريقا المصري البورسعيدي وبلئية آلعطآة لملم ستأة الايجابي ٢ - ٦ (الشوطُ الاول ١ - ١). سجل أصابة السبق للمصري مدمد القط في الدقيقة ٢٤. وحقق أيَّماب الليثي التّعادل للبلدية في الدّقيقة ٢٧. وفيّ العقيقة ٥٧ عزز وسام الّحوتي مملّجمّ البلدية اصابة الليثي ٢ - ١، قبل ان ينجح سيف داود في ندقيق التعادلُ

للمصري في الدقيقة ١٨٠. ومدًا هو التعادل الـ11 وبه انمى موسمه رابعاً وله ٤٨ نقطةً والثامن للبّلدية وبّه انهىّ موسمه حادي عُشر ولّه

الجمهورية ٢ – الالومينيوم ١ على ملعب شبين الكوم التقَّى فريقا الجممورية شبين الكوم والالومينيوم الصعيدى املم اربعة ألاف متفرج فاسفر لقاؤمما الذي قانه الحكم الدولي حسين علي موسى عَّن فوز كبير ُللجِمُورِّية ٢ ـــَّ ١ (الشوط الاول ١ – ١). سجل سعيد خليفة اصابة السيق

5. b3

6. Bd2

7. Bg2

8. Bc3

9. Ne5

10. Nxd7

11. Nd2

12.0-0

13. Bb2

14. c5

16. 23

17. b4

18. Bd4

19. Ob3

20. Oc3

21. Ob3

22. Rfd1

23. Qc3

24. Nb3

25... No5

26, h3

27. g4

28. axb4

29. Rx2 I

30. bxc5

31. e3

32. Bf1

33. Qxa1

34. Oxa5

35. Bd3

36. f4

37. Bc2

38. £5

40. K£2

41. Kg3

42. Kf4

43. еб

44. f6+

45. Bc2

46, b4

47. Bd3

48. hxg5

49. Kg3

51. Bc2

52. e4

53.. Kf2

54. Kc3

55. Bxc4

56. B£3

عُلقت للجولة.

50. Bxb2

15. dxe5

لـ"الصعايدة" في النقيقة ١١. وحقق اسلام فتحى ومحمد ممطفى وعصام شعبأن اصابُّاتُ الجممورية على التوالي في الدقائق (٢ و٨٠ و٨٠. وهذا هو الفوز الـ11 للجمهورية وبه اتمي موسمه ثامنا وله ٤٠ نقطة. والتعثر

الناء اللالوميتيوم وبه انهى موسمه ثاني عشر وله ٢٦ نقطة. بر ربط برسب المنمورة ۲ – السويس ۲ على ملعب المنصورة التقى فريقا المنصورة والسويس أمام خمسة الآف متفرج، فاسفر لقاؤهما الذي قاده الحكم

ساميّ احمد عن التعادل الّايجابي ٢-١ُ (الشُّوط الاول آ٠- • لمصلحة الْفريـق الضيف). سجل للسويس خالد بيومي وسيف داود في العقيقاتين ٢٩ و٣٥. وسجل للمنصورة طارق النجار وياسر تصين في النقيقتين ٥٢ و٧٩. وهنّا مُّو التعادل الـ ١١ للمنصورة وبه

اتمى موسمه سانسا وله ٤٤ نُقطُّهُ، والـ١٢ للسويس وبه انمى موسمه غزل المحلة ؟ - دمياط ١

تاسعا وله ٢٩ نقطة. على مُلَعب شركة غزلَ المدلة فر المحلة الكيرى التقى فريقا غزل المحلة ودميلط وكلاهما تأكد هيوطه آلى دوري المُطَالِمُ، فاسفر لقاؤهما عن فورَ اصحابُ الارض ٢-١ (الـشـوطُ الاولُ ١-٠ للُّصْيُوفُ). سجلُ اصابةُ السبق لدمياط أحمد اسماعيل في الدقيقة ٠٦٠. وسجل اصابات الغزل على التوالي محمود السقا بضربة جزاء "بنالتي" وايُمنّ مشالي وطه السيد في الدقائق ٤٧ و٢٦ و٧٤. 39. Ba4 ومنا مو ألفوز السابع للفزل وبه لامي موسمه ثالث عشر وله ٢٩ تقطة. والتعثر الالا لعمياط وبه أنهى موسمه سادس عشر لخيراً وله (٢ نقطة.

الشائلي وايماب جابر تكرارا في

السنقسات في ٢٧ و٣٩ و٥٥. وسنجسلُ

للترسانة حمدي حمدان وعاطف القباني

في المقيقتين ۗ لا واعَّ. وُهذا هو الفوزُّ

القَّامِس لَّـلاولْمبي منذ بدَّ الموسم وبه

اتهى موسمه وصيفا للقاع قبل دمياط

وله ٢٢ نقطة. والتعثر الله اللترسانة

وبه المي موسمه رابع عشر وله ٢٥ نقطة.

الاميركِّية لَيندا وايلد ٢-٢، ٢-٢، ٦-١. وحضر المباراة لاعبا المنتخب الانكليزي لكرة القدم بيفيد سيمان وتخلفت الاسبانية كونشيتا الاولمبي ٣ - الترسانة ٢ على ملَّعبُ ٱلاسكندريةُ الاولمبي التقى مارتينيز المصنفة ثالثة وبطلة الدورة علم ١٩٩٤، في كلتا المجموعتين في مباراتها والامبركية لوري ماكنيل، الا تحت الاضواء فريقا الأوليبي السكندري والترسانة؛ فاسفر لقاؤهما عن فوز المُضيَّفُ على ضيفه ٣-٦ (الشوط الاولُ انما فازت في النماية ٧-٥، ٧-٦ ٢-٢). سجل للاوادبي ايماب جابر ولحمد

(٧–٤) وانضمت الى غراف في الدور وعققت التشيكية ياتا نوفوتنا لمُصَنَفَةُ سانسة فَوزاً سَمَلًا على الرومانية روكساندرا دراغومير ٦-٠٦،

ومضت الفرنسية ماري بيرس المصنفة ثالثة عشرة والثي تراجع

مستواها منذ فوزها ببطولة أوستراليا

دورة ويمبلدون لكرة المضرب، الاسبوع الثاني ٥ مصنفين و ٨ مصنفات في الاسبوع الثاني



السلوفاكي كارول كوشيرا ٦–٤ً، r-(. r-v (o-v), v-r (r-r), والكرواتي غوران ايفانيسيفيتش فولكوف ٧-٦ (٧-٢)، ٧-٥، ٦-٦، والالماني ميكايل ستيتش األمصنف عاشرا على الاوسترالي سائدون ستول ٢-٦، ٤-٢، لُ-٦، لَ-٢، لَ-٢، وَالْمَيْرِكِي تود مارتن المصنف ثالث عشر على الإيطالي رِنزو فورلان ٧-٦ (٧-١)، ٢–٤، ٦-٢، والقرنسي سيدريك بيولين المصنف سادس عشر على السُلُوفاكي يان كروشلاك 1-1، ٧-٦ (٧-٥)، ٦-٢، والمولندي ريتشارد كراييتشيك المصنف سابع عشر على النيوزياندي بريت ستيفن



.)-T (Y-Y) 7-Y وهنا النتائج الفنية:

السويسري مارك روسيه. (رويتر تبلياوتو) علم ١٩٩٥، في طريقها وفازت على

الاوكرانية ناتاليا ميدفيديفا ٦–٤، وحققت اليابانية آي سوغيياما مفاجأة بفوزها على الالماتية اتكه موبر المصنفة خامسة ووصيفة بطلة اوستراليا في كانون ّ الثاني الماضي،

فردي للرجال – الدور الثالث، فاز الاميركي بيت أمصنف رآبعا على الروسى الكسندر Y-T (Y-0), T-Y (0-Y), Y-3, ٦-٦، والاسبوجي مساغبنوس غوستلفسون على آلافريقي الجنوبى واين فبريرا المصنف حادي عشر Y-T (Y-3), Y-0, (-F, 0-Y) 1-(، والاوسترالي باتريك رافتر على السويسري مارك روسيه المصنف رابع عــشـــر ٤-٦، ٦-٢، ١٠٤، ٦-١،

سامييراس المصنف اول عبلي

(3-V), 7-3, 7-3, 3-1, 7-7, والبريطاني تيم هنمان على مواطنه لوك ميليفان ٦-١، ٦-٦، ٦-٤، والسويسري ياكوب ملاشيك على ألاسوجي ميكايل تيللستروم ٦-٤، جلسون ستولتنبرغ علَّى موسي نُلفاراً ٦-١، ٦-١، ٦-١، والمولندي بول مارمويس على الاميركي جوناتان ستارك 1–2، 1–7 (1–4)، 1–(،

اليابانية أي سوغيياما التي اخرجت الالمانية

فردي للسيدات - الدور الثالث: فازت الالمانية شتيفي غراف المصنفة اولى على الاميركية نيكول ارينت ٦-١، ٦-١، والاسبائية كونشيتا مارتينيز المصنفة ثَّالِثَةً عَلَى الْأميركيةَ لُورِي ماكنيل ٧-٥، ٧-٦ (٧-٤)، والتشيكية ياتا نوفوتنا المصنفة سادسة على الروماتية روكساندرا دراغومير ٦-٦، ١-٦، واليابانية كيميكو داتي المصنفة ثانية عشرة على المولندية كريستي ــوغـــــرت ۲–۲، ۲–٤، ۲–۲ً، والفرنسية ملري بيرس المصنفة ثالثة عشرة على آلاوكرآنية ناتاليا ميدفيديفا ٦-٤، ٦-١، والسويسرية مارتينا هينغيس المصنفة سادسة عشرة على الأميركية ليندا وايلد ٦-٦، ٦-٦، ١-أ، واليـأبـائـيـة أي سوغيياما على الالمأنية انكه موبر الوصنفة خامسة ٧-٦ (٧-٣)، ٦-(، والاميركية ميريديث ماكفراث على البلجيكية نانسي فيبر ٧-٥ ، ٦-٧ (٤-٧)، ٢-٢، والكندية باتريسيا ماي – بوليه على الفرنسية ناتاً.، توزّيا ٦–٢، ٣–٦، ١–٤، والروسية

ايلينا ليخوفتسيفا على اللاتفية لاريسا ٦-٦، والالماتي الكسندر رادوليسكو نَابِلُانِدِ ٱلْـُا، غُــا، ٱــ.. على الامبركي ديفيد ويتون ٢-٧

صعد فريق منيبعل نمر ابرميم الى الذاصة بصعود الفرق ومبوطما بين الدرجات، التي ينظمها الاتعاد اللبناني

بطولة الجمياز للناشئين والفتيان والشبان

نظم الاتحاد اللبناني للجمياز بطولة لبنان العامة لكل الفئات الناشئين والفتيان على جهازين والشبان على لربعة اجمزة. ومنا الأوائل للناشئين والفتيان:

🗣 الذكور: ~ مواليد 19۸۰: محمود صالح. - مواليد ١٩٨١: سامر السروجي. موالىد ۱۹۸۲ خالد لاوند. – دواليد ۱۹۸۵ : يوسف العلي. – مواليد ۱۹۸۲ "آ : خالد شومان. ~ مواليد ٨٦ "ب": ربيع برجاوي.

- مواليد ١٩٨٧ : علاء عدلوني. – مواليد ١٩٩١؛ ابتسام شرف ~ مواليد ١٩٨٧ : نماد بندن. ~ مواليد ١٩٨٦ "أ"؛ سارة عبيد ~ مواليد ١٩٨٦ "ب" مريم دندن. ~ سوالـيــد ١٩٨٥ "ا"، ســوزي

~ مَّواليد ١٩٨٥ "ب": ريموندا ر... -- مواليد ۱۹۷۹: عبير حمود ومذا الترتيب الفردي العام لبطولة

الشبان: أُ أسامة صالح. ۔ اُ− خضر سرور۔ ٣- عياس عبدالله. وهذا ترتيب النوادي. 1- الصحة والقوة ٢– زمرة الشباب ۲– الرياضي ٤- البشارة ٥– مون لانسال

٧– السرور قاد المباريات واشرف عليها الامين العام عدنان مكي والحكام الدوليون محمد خماسي وعنفان خماسي واحمد شرف ومحمد شرف ورنده شحياق حمادي وسوسن عز النين خماسي ومنال مکي.

"أكاديمية المواهب اللىنانىة"

قابل وفد من "أكانيمية المواهب اللبنائية للرياضة والفتون" برخاسة الدكتور لبيب بطرس وعضوية الدكتورة المام كلاب البساط والدكتور سامى يشوعي وسمير ابي صالح وفُوَّاد حبيب، رئيسٌ الجمهوريةُ الياس المراوي وقدم اليه توصيات المؤتمر الوطني والصحة والرياضة للجميع، الذي شارك فيه ٢٥ بلدثا

الدرجة المُمتازة، بعد فوزه أمَّس في الدرجلة الرابعة من دورة التصنيف

جوزف خرما وسعيد معلولي وغسان للكرة الطائرة، على التضامن الزلقا

والسكة زحلة آلى موعد يحدد ويحتاج الاول الى نقطتين من مباراتيه الاخيرتين ليضمن صعودةً. اما الرياضي الجية فيحتاج الى نقطّة واحدة، شرطً عدم فوز السكة زحلة في مباراته الأخبرة على التضامن الزلَّقا، وفي مباراتُه المؤجلة على غزير بنتيجة واحدة ٢-٠٠

الاولَّى "ب" على رغم سقوطه امس امام الطليعة وجه الحجر على الملعب نفسه ۱-۲ (۱۵-۱۲) ۱۵-۹، ١٢-١٥، ٤-١٥ و١٢–١٥) بـعـد مباراة ماراتونية، تنفس في بدايتما الجبيليون عَقَب فوزهم في الشوط الاول الذي ضمن تأملمم. الا ان وجه الحَجْر اتعشُّ آمالُه بالتنافس مع حيوب، وعليه ان يفوز في المرحلة الاخيرة على السان جورج الزلقا في مباراًة تعتبر سهلة، شُرط خسارةً حبوب امام الانتصار كفرشيما، واذا فاز الفريق الجبيلي الآخر على الفريق

المتني البنوبي، ضمن البقاء موسما ثانيا في الدرجة الاولى "ب". وفار الجيس الذي تأمل رسميا الاسبوع للماضي على الانتصار كفرشيما قاد المباراتين المكام الاتماديون شبل درغام وجاك طربيه وطوني

وفاز حبوب على السان جورج السزاسقا ٢-٠ (١٥ -٨، ١٥-١ و ١٥ أ – ٢). قياد المبياراة المكيام الاتصانيون جوزف نصار، وسعيد معلولي وغسان شديد. وشهد المبأريات الاربع الامين العام للاتّحاد وليد يونس ورّاقبها امين

نادى اللواء

الصندوق أنطوان اسطفان.

كرم نادي اللواه ابطاله الفائزين في مسابقة كأس بيروت وبطولة لبنان العامة في التايكواندو ١٩٩٦ في قَاعة النادي في كورتيش المزرعة. وتَّكلم رئيسُ النَّائي استينيهُ ثم وُزعت شُمَاناتُ تقديرٌ على الفَائزين.

الاهلي برج رحال

احتفل النادي الاهلي برج رهال

علي صفا والرّاعي وخيلمي وقبلان.

تصنيف الطائرة : هنيبعل الى المتازة

7-- (01-8.01-0 e01-(1) على ملعب سنتر شرف الرياضي في الزلَّقَا. وقاد المبارَّاة الدكام الاتحاتيونَّ

وتأجلت مباراة الرياضي غزير

وصعد اده (جبيل) الى الدرجة

T-- (01--1,01-0 e01-P).

باحرازه يطولة لبنان للدرجة الرابعة وصعوده الى الدرجة الثالثة في رعاية تُلكب رئيس المجلس الاسلامي الشيعي الاعلَى الشيح عبد الامير قبلان وحضور النائبين أحمد عجمي وحسن علوية والمدير العام للشبآب والرياضة زيد خَيامي ورئيس المنطقة التربوية في الجنوب ورضا سعادة ورئيس مجلس الجنوب الدكتور حسن يوسف ورثيس الاتداد اللبناني لكرة القدم الدكتور نبيل الراعي والعميد محمود فولزً وماني صفي النين وعبد الرؤوف عز

وتُعدث في الاحتفال رئيس النادي



سيفُ الدين. الجياد المسحوبة: المهند وتاج

الشوط السابع -- ١٠٠٠ متر الفئة "أ" (الرباعية) ١ - ابو الريم (١/٢ ٤٥ كيلو) قزي ٤٥٠ - ١٥٠

– ابن الصياد (٥٤ كيلو) مرعي

٣ – عصفور (٥٦ كيلو) صالطنى

٤ – الموردي (٥١ كيلو) شحاده.

ربح بطوّلٌ ونصف طولٌ وبطول. الوقت دقيقة و٨ ثوان وخمس. المالك: محمد سليمان. المضمر:

ألجياد المسحوبة، حرز ومحبوب

الشوط الثامن - ١٤٠٠ متر الفئة "ب "

۱ – سعد غسأن (۵٦ كيلو)

– سکوت (۲۰ کیلو) ابرمیم

٣ - مناح القمر (٥٥ كيلو)

٤ ~ طيار (٥٥ كيلو) جوزف ابعد

ربح بطول وبطولين. الوقت دقيقة

المالك: سعد النين شاتيلا،

الجياد السحوبة: عطارد وبنت

الثنائية

رشا (۲) على بلاك بوي (۱) ۹۰۰

الشوط الثاني – مَلَعَى

على المريخ (٦) ١٠٠ (

الشوط الاول – أ (فيوركياست)

الشوط الثالث – عوالي (٥)على

سعد الولدي (٢) - ٢٥٠ الشــوط الـرابع – عمورة (٢)

الشوط الخامس - غالي الثمن

(٨) على ولي العمد (١٠) ٢٠٠ الشوط السادس — (فوركاست)

ملكةً (٤ً) على جبل ۖ طارق (٣ً) ١٦٠٠ (

الشوط السابع – أبو الريم (٨) على ابن الصاد (٢) ٧٥٠

الشوط الثامن – (فوركاست) سعد غسان (۲) على سكوت(۱)

مروان وعلم الزمان وابن الدير.

زعترِي ۵۰۰ – ۲۷۰

المضمر يحيى التمساح.

البلد وسيف الميدان.

عن المراهنات.

فولز طالب.

شاعر (سلیمان) رابحاً بعیماً

نوالي (كريم) رابحاً من سعد الوادي (فخر).

عمورة (جوزف) رابعاً بسهولة من المريخ (الطلف).

غَالَي التَّمَنُ (مَخَايِلُ) رابِحاً بَعَيْداً.

ملكة (صالحاني) رابحة بعيداً.

سعد غسان (زعتري) رابحاً من سكوت (إيرهيم). قلسم. 2 – هنيهة (٥٣ كيلو) جان. ربحت بعيدا وبرأس قصير. الوقت الشوط الاول – ١٠٠٠ متر الفئة "أ " 1 – شاعر (0٤ كيلو) سليمان. ابعد عن المراهنات. ٢ - رشا (١/٢ ٥٥ كيلو) بلال 11 - - 20. ٢ – يلاك بوي (٥٤ كيلو) امين

> ٤ - معروف (١/٢ ٥٣ كيلو) رَبِّح بعيدا وبطول. الوقت دقيقة وه أُ تُولَن وَحْمَس. المالك، اسطيل فريح وسويدان. المضور : محمد علامة. الجيَّاد المسحوبة: كوكران ومدير،

السُّوط الثاني التي منا الشوط لعدم لكثمال عدد

الشوط الثالث – ١٤٠٠ متر الفئة "ا" ۱ – عوالي (۵۲ کیلو) کریم ۱۱۰ – ۱۱۰ ٢ – سعد الوادي (٥٥ كيلو) ففر ۱۱۰ rُ – ومد نفیس (۵۲ کیلو) مخابل ۱۱۰ عً – الظيفة (٥٢ كيلو) ايمن.

ربح بطول ونصف طول ويطول.

الوقت ُ بقيقةُ و3 £ ثانية وخُمسان. المالك: مفيد نبغي، المضمر، الباس

الجياد المسحوبة: ليزا. الشوط الرابع _ ٢٠٠٠ متر الفئة "١" ا – عمورة (٥٨ كيلو) جوزف ٢ – المريخ (٥٥ كيلو) الطاف

٣ – وجه الخير (٤٨ كيلو) ابرهيم ٤ – فتدي (٥٥ كيلو) امين. ربح بعيدا وبطول ونصف طول. الوقَّتُ دَقَيقَتان و٢٦ تَانيَّة. رفت تعيمان و . المالك: زياد فئتيس، المضمر: هسين سيف الدين، الجياد المسحوبة ، جوكر.

الشوط الخامس – ١٦٠٠ متر الفئة "أ " (الثلاثية) ١ – غالي الشمِّن (٤٥ كيدو) مخابل ۲۰۰ – ۱۱۰ ؟ ّ – ولي العمد (£0 كيلو) زياد ۲ – عمید (۵۶ کیلو) حمید ۲۰۰ ٤ – مبارز (٥٤ كيلو) كريم. ربح بعيدا وبطول ونصف طول.

مزرعاتي. الجياد المنسحوبة، محبوب علاء وآخر • الزمان، الشوط السادس – ۱۰۰۰ متر الفئة "ب" (– ملكة (۵۸ كيلو) صالحاني 15- - 10-٢ - جبل طارق (٥٩ كيلو) ابرهیم ۲۵۰

ميم ۱/۲ عنوة (۱/۲ عيلو) ۲ – غنوة (۱/۲ عيلو)

الوقْتُ بَقِيقَةً وأَنَّ ثُلَتِيةً وَ٢ اخْمَاسُ. المزىوجة الملك: حليم بيطار، المضمر؛ جان - الشوط الرابع على الذامس: عمورة (٣) على غالي الثمن (٨) – الشوط السائس على السابع: ملكة (٤) على أبو الريم (٨)

الثلاثية : (تريو) بالشرتيب (٨ - ١٠٠٠ - ٥). ۸۲۵۰۰۰ ليل. من دون تَرتَيب، ١٦٥٠٠ ل.ل. المركبة، ١٦٥٠٠٠ ل.ل.

التيرانية هذه الاتعامات عارضة التوس بين الحكومة البحرانية والمعارضة

الشيعية التي تشن حملة اعتجاجات منذ كقون الأول ١٩٩٤ مطالبة باصلاحات

في غضون ذلك، افاد ممام ان

محكمة أمن أأحولة امحرت السبت

مصححه أمن أسوف المسرف المستخدمة في قرع المركز المستخدمة في قرع المركز المواني" في مدينة على عيد المركز الماضي، فقضت على

عقيل ناجي خلف ومدمد سلمان مدمود

مختار بالسَّجن المؤَّبد، وعلى علي حسن

منصور عبد آلله بالسجن عشر سنين وبغرامة ٥٠٠ دينار (١٣٢٥ دولارا)

وعلى كل من مختار علي ايرميم ورياض

عبد الله درويش بالسجن سبع سنوات ويشرامية ٢٠٠ دينيار (٢٩٥ دولارا)

ً ويــشــار الــی ان الانــفــجـار ادی الــ

مِقَتِّلَ شَخْصَ وأَحْدَ واضْرَارَ، وَقَالَتْ

وزارة الداخلية في حينه أنَّ الطالب

الجامعي حسن طاهر مدود السويع قتل

لدى زُرعه القنبلة، وكانت محكمة أمن

سي ررب السبق السبق الماضي بسجن الدولة قضت الاسبق الماضي بسجن سبعة اشخاص بينهم متهم مدى الحياة لادانتهم بتهمة زرع قنابل في فندقين

ورفعت احكام السبت عدد النين

سجنوا الى ١٠٥ اشخاص على الاقل

منذ أحالت الحكومة في اذار على محكمة أمن الدولة مثات المعتقلين

النين اوقفوا بسبب الاحتجاجات واعمأل

العنف والتخريب التي تشهدها

الامير الانباري، الذي وقع الاتفاق مع الامم المتحدة، انه يتوقع ردا ايجابيا

على الخطة العراقية وأن تُمديد طريقة

اتفاق العائداتُ مُتروكُ للعراق. وقال:

أن أحدا لن يـقولُ لنا من الأفضلُ توزيع الزبدة على الزيت النباتي".

توريع الرائدة على الريث المبدي . وتقضي الخطة بتخصيص ١٠٥٥ ملايين دولار ثمنا للمواد الغذائية من اصل ١٩٣٥ مليار دولار متوقعة

لامدادات الاغاثة من مبيعات النفط في

ستة اشمر. وتخصص نحو ٢٠ في المئة

من الملياري دولار لتعويضات حرب

الخليج للكويت ولبعض تفقات الأمم

الفذائية والبالغ ٥٢٠ مليون دولار موزع

على ١٢ صنفاً بما في ذلك ١٠ ملايين

بولار للادويــة والامتادات. وتنفصص مبالغ اقل للتفذية والمياه والصحة العامة

والكمرباء والزراعة والتعليم ومعدات

وقد ايطالي • في بغداد، استقبل نلاب الرئيس

وُيْـضُم ٱلْـوَفُـد ٢٢ مـسـؤولا فـي

العراقي طه ياسين رمضان أمس وفدا

مركات ايطالية ابلغوا الى الصدافيين

اتهم أيريدون تقديم عروض والتوصل

يضم برَّلمانيين ورجال اعمال ايطاليين.

والمبلغ المذمص للحاجات غير

المتحدّة في العراق.

فخمين ومكلتب شركة بحرانية

البحرين، لسرعة بَتَ الدعاويُّ.

توقع تأجيل خطة توزيع الاغذية

ايكيوس القلق من التكتم العراقي

يأمل في تسهيل تفتيش المواقع

سياسية وأقتصادية،

وبرأت متهما سادساه

الشرع يأمل في نجاحها

وساطة سورية بين ايران والبحرين

طمران والمُنلَمة ، اعلن وزير الخارجية

السوري فاروق الشرع أبس أنه اجرى

محانثات مع المسؤولين البحرانيين

تناولت شـؤون الأمـن وان دمـشـق ستعمل على ضمان امن الدولة الظيجية

ونقلت عنه وكالة لنباه الخليج قبيل

عودته الى دمشق ان محادثاته مع

رئيس الوزراء البدرآني الشيخ خليفة بن

سلمان آل خليفة ووزير الخارجية الشيخ معارك آل خليفة تناولت "العداث

العنية الاخيرة"، ولم تنخصُ في تفاصيل

، مكتفية بتشديده على أن سوريا أن تدخر وسعا امساعدة اشقائها في

وكان الشرع، الذي زار السبت طمران، اوضع في تعليقات سبقت وموله الى المنامة أن بلاده تقوم بدور

وُسلَطة بين البحرين وليران. ونسبت اليه صحيفة "ليران نيوز" ان سوريا

تبنل جمودا "لتحييد التوثر الدالي" بين البلدين واضاف "انني متفائل بنجاح

وسبق لوزير الفارجية السوري أن

نقل رسالة من الرئيس حافظ الأسد

الى الرئيس الإيراني علي اكبر هاشمي رفسنجاني ثم توجه الى البحرين حاملاً

رُسالة مَأْتُلة من الرئيس السوري الى

أمير دولة البحرين الشيخ عيسى بن

ومعلوم أن العنامة اتهمت طهران

في وقت سابق من هذا الشهر بدعم

مؤامرة لاطاحة حكومتها وتنصيب

حكومة موالية لها ونفت للحكومة

سلمان أل خليفة.

البحرين وتأكيد اهمية امن المنطقة .

القدس – "النمار":

غير ال متحد المحومة قرارا بيشارا وعليا القلاقة، ذلك أن لي قرار كمنا قد يثير موجة من المعارضة الدولية لا يريدها وثيس الوزراء الآن. ويدرس حاليا القتراح أن يصدر تتياهو أولمر واضحة الاجمزة الامن والشرطة والمبالك" وحرس المدود بأن تمنع بالقوة أي نشاط ترى اسرائيل اله لا

يناسهما، كذلك يشترط على أي وزير يرغب في زيارة اسرائيل آلا يزور عليبة يرغب في زيارة اسرائيل آلا يزور

وفي السياق نفسه، صرح ليفي انه ميطالب السلطة الفلسطينية بالتزام

تعميلتها وعدم القيام بأي نشاط يتعلق بصلاحياتها الطلاقا من بيت الشرق.

وقال امس في هذا الصدد. "ليس لدينا

ي شعور معلد لبيت الشرق، ولكن لا

تربيد أنَّ فرى أي نشاط لَلْسُلْطَةُ الفلسطينية هناك.

القدس في اللجنة التنفيذية لمثظمة التحرير الفلسطينية فيصل الحسيني ان

تكون السلطة الفلسطينية تمارس اي

نشاط في "بيت الشرق". وقال: "انَ

السلطة ملتزمة ان تكون مكاتبها فقط

في اماكن وجودها". ووصف قرار منع

المسؤولين الاجالب من زيارة "بيت

الشرق ُ بَأَنَهُ "قرار خطير ومعارضُ اعملية السلام بل قد يؤدي الى قمائما". وشدد

على أن أي لجراء تقوم به أسرائيل ضد المؤسسات الفلسطينية في القدس موجه ضد كل الشعب الفلسطيني وضد عملية السلام والتعاق العبرم بين الجانبين.

وكُشُفت صَّدِيفَةً "جَيْرُوزَالَيْم بُوست" الاسرائيلية ان نتيلمو ينوي تأليف لجنة

خاصة أمراقبة "بيت الشرق" ومعرفة ما

اذا كانتُ السلطة الفلسطينية ومُنظمة التحرير تقومان بنشاطات "غير قانونية"

قطلاقا منه. واوضحت ان اللجنة ستكون

في تصرف وزرد من منسبي، أن "بيت الشرق" هو مقر للوفد الفلسطيني الى المفاوضات المتعددة الطرف وأن الدول

اللقاء الثلاثي من جهة اخرى، كشف مصدر في

السلطة الفلسطينية ان فكرة عقد لقاء

لعرفات ونتنياهُ و ومبارك في القاهرة

العلاقات بين أسرائيل والفلسطينيين

وتعزيزها". وقال أنه تلقى من نتنيامو عبر غولد رسالة لم يشأ الأفصاح عن

مضمونها. ويشار الى ان النائب عوزي وندو عضو اليكود اكد السبت ان

كثيرين من السرائيليين يعارضون اجتماع نتنياهو مع عرفات، و ستكون مفاجاة

كبيرة لي إذا عقد الجنماع (...)، فلا

سببُ يدَّءُو اليه". واستبعد أيضا عقد

ونفى الناطق بأسم رئيس الوزراء

لْقَاءُ قَريب لَعَرفَلتَ وليفي.

الاجنبية تتعامل معه على هذا الاساس.

في اشراف وزارة الامن الداخلي.

في غَضُون ذلك، نفى مسؤول شؤون

يت الشرق".

ياسر عرفات

بيري تفقد مكان الانفجار وقابل الملك فهد

الرياض رفضت طلبين اميركيين لتعزيز الامن حول قاعدة الخبر



محافيون ورجال لمن حول وزير الدفاع الاميركي وليم بيري أمام المفرة التي أحدثها انفجار الذبر.

قللت الرياض من شأن المعلومات التي اوردتها وسائل اعلام أميركية ومفادها ان السلطات السعودية لم تُتعاون تُعاونا كافيا مع المُحقّقين الامبركيين الذين ارسلوا لكشف أتُ أَلْانْفَجَارَ الذي دمر مركزا تبعثة تدريب اميركية للعرس الوطنى السعودي في الرياض في تشرين الثاني من العام الماضي. واستقبل البلك فمد بن عبد العزيز وزير الدفاع الاميركي وليم بيري الذي تفقد قاعدة النبر للجوية الاميركية التي استمدهما انفجار صمريج مفدخ الثلثاء الماضي مما ادى الى مقتل 19 جنديا إميركيا وجرح نحو ٤٠٠ شخص آخريـن.

لتعزيز الامن حول القاعدة. وُقَال بيري أن العامل السعودي "كان نشيطاً جداً. وكان لجتماعاً طيباً جِداً". واضاف، "لباقته البينية بدت أي كما كانت عندما التقيته المرة الاولى قبل سنة". ولكد انه كأن يمسك جيدا بزمام الامور في الاجتماع الذي ستمعف تنسيق سياسات الامن السعودية والاميركية بعد حادث التغيير في قاعدة الُغبر. واشار الى ان فكرته اقامة قوة عمل مشتركة راقت

وتمدثت معلومات جديدة عن رفض

السلطات الصعودية طلبين اميركيين

وكان وزير للنفاع الاميركي توجه الى جُدةُ لأجراء مُصانِثات مُع المسؤولين السعوديين بعدما تفقد مكان الأنفجار السبت. واقام له الثالب

عرفات الى دمشق في تموز

ىمشق – ومن ف – افائت مصادر متطابقة في دمشق ان الزعيم الفلسطيني ياسر عرفات سيزور العاصمة السوّرية في شمر تموز لاجرا محانثات مع الرئيس السوري حافظ الاسد، وقالَ الأمينَ العامُ ٱلمُّساعد لجامعة النول العربية للشؤون الْفُلْسَطِينية سُعيد كَمَالَ في تصريح صحافي في اثناء زيارته بمشق أته تطرق مع المسؤولين السوريين الى موضوع ويارة مرتقبة للزعيم

الفُلْسطيِّتي لُلعاصمة السورية. وعلم من مصادر فلسطينية في ستجرى في تموز من دون تعديد موعد **دقي**ق لها. وكان عرفات التقى الاسدعلي

مامش القمة العربية التي عقدت في القاهرة في ٢٢ حُزيران و٢٣ منه بعدُّ

اوري سافير احيل على التقاعد

بثت الاذاعة الاسرائيلية ان المدير العأم لوزارة الخارجية الاسرائيلية اوري سافير احيل على التقاعد بعد (أ سنة من العمل في الوزارة. وحل محله نائب المدير العام للوزارة ايتان بن

وُلَّقى سلفير في احتفال وداعي كلمة اكد فيها انه لا يزال يثق "بلتنا سنشهد في المستقبل قيام الشرق الاوسط الجديد الذي تحدث عنه

riedrich

Split Heat Pumps

Window - Air Cleaner

رئيس الوزراء السآبق شمعون



ورير النفاع الاببركي وليم بيري يتوسط الفريق الطبي العبركي ف

كلينتون السبت الجنرال المتقاعد واين الثانى لرئيس الوزراه للسعودي وزير دوائنغ النبير في الارماب لجراء "تقويم كامل للظروف" المحيطة بعملية الدفاع والطيران المفتش ألعآم في المملكة الامير سلطان بن عبد العزيز الظهران ودرس السياسات والتدايير مأدبة عشاءً في قصرة. وبعيد منتصفًا الامنية السارية في القواعد العسكريَّة الليل، دعي ومرافقيه الى قصر العلمل السعودي في جزيرة في البحر الاحمر تنضع لدراسة مشددة. ورحب الملك الاميركية الأخرى في المنطقة. ووعد كلينتون في احتفال تأبينه في قَاعدة لَيغلّين الْجوية في ولايةً ببيري وصحبه، ثم اختلى به الى ما بعد الساعة الاولى فجر الاحد. ويذكر ان وزير الخارجية الاميركي كآليفورنيا لُعدد من ضَعايااً أنفجار النبّر، بَالْسَنَدُدام كَالَ الّوسَالْلُ للضرورية لمكافحة الارهاب. وكان وارن كريستوفر لم يقابل الملك فهد مقرراً أن ينتقل لاحقاً الى قاعدةً

باتريَّكُ الْجَوِّيةَ قَرْبُ كَوْكُو بِيَتْسُ في وِلايةَ فلوريدا لحضور احتفال تأبيني صحته. الا أن ترتيب أجتماع لوزير ذر لسائر الضدايا. الدفاع مع الملك بدد هذه التساؤلات، على رغم أن بيري لاحظ أن مضيفه وتسائل عضو مجلس الشيوخ يستعين بعصا للتنقل. وصرح السقير الاميركي لدي الولايات المتحدة الامير بندر بن

عُنْدُمَا زُلَّرُ السَّفُودِيَّةُ فَي اليومِ التالي

للنفجار، الأمر الذِّي اثار تساوَّلات عنَّ

يكن من شأته الا تعزيز الثقّة بين

البسلايين"، مؤكدا أن "المجرمين

سيلقون العقاب الذي يستحقونه بعد

توقيفهم"، بينما تعمد بيري ان تدعم

الأدارة الاميركية الحكومة السعودية

"في مواجهتها للاعمال الارهابية". ولم

يشأ الرد على ما اوردته صحيفة

"النيويورك تايمس" الأميركية من ان

السلطات السعودية لم تسمح لرجال

مكتب التحقيقات الفيديرالي الاميركي

"اف بي أي" بلجرا تحقيق مع لربعة

سعوتيين دينوا بارتكأب أنفجار

أما المير بندر، فقال انه شعر

بخيبة أملُّ مُن هُذه التقَّارير التيُّ

شخمت الامور، وان ما حصل نتج منّ

اعتقاد الاميركيين ان العرب

يملكون القدرة على لجراء تحقيق

طلبان أميركيان وامس نسبت صحيفة "الواشنطن

بوسَّت عن معائشة غير رسمية بين ا

الجنرال تيريل شوالير قائد فرقة

سلاح الجو الـ2 ٤٤٠ المسؤولة عن

قاعدة الذبر والصحافيين، ان السلطات

السعودية رفضت طلبين قدمتهما

القيادة العسكرية المبركية لتوسيع

النطاق الامني حول القاعدة في تشرين الثاني ١٩٩٥ وأذار ١٩٩٦.

واوضح ان "الجُّواب كان لا، ليس في

لُوفَّت ۗ الحَّاضر (...) وكنا قلقين جميعا

منَ هذا الوضع أ. وطلبت القيادة العسكرية الاميركية

من سلطات الرياض اقفَّال موَّقفُ

السيارات ما كان سيسمح بتوسيع

النطاق الامني حول المبنى من ٣٠ الى

١٢٠ مترا. واكد بيري لاحقا هذه

وقّد كلف الرئيس الاميركي بيل

الرياض وأعدموا في ايار الماضي.

الاميركي عن العزب الجمهوري وركيس لجنة الأستخبارات في المجلس ارلين سلِّطَّان ان الملك فعد "أرلَّد أن يُقَّدُم سبيكتر الم يكن من الضروري استقالة بيري بعد هجوم الدبر؟ تعازيه ّ الىّ الشعب الاميركي شخصيا "، وانتقد في مقابلة اجرتما معه بضحابا الأنفجار. وافادت وكألة الانباء السعودية شبُكة "ان بي سي" الأميركية التلفزيون وزير الدفاع بسبب الطريقة "وأس" أن أجتماع الملك فعد وبيري

المعتمدة في تأمين سلامة الجنود عقد في حضور ولي العمد السعوديّ الاميركيين. وقال أن اللجنة التي النائب الاول لرئيس الوزراء الامير يترأُسُماً سُتعُقد في الإيام المقبلةً جلسة للبحث في الفجار السعودية عبدالله بن عبد العزيز والأمير سلطان ووزير الفارجية الامير سعود الفيصل و اذا بدا الوضع بعد هذه الجلسة كما يبدو اليوم، سأطلب عندئذ استقالته وُوزْيِرُ الدَلْظُيَّةِ الأَمْيِرِ نايِفُ بن عبد العزيز والامير بندر. واضافت أن بيري سَأَطُلبُ أَبِداله". وأضاف ان "المسألة النِّي زُارُ الظُّهرانُ، عُقد لقاء مُنفَصَّلًا مع تُّظَيِّرُهُ السَّعُوني في حضور الامير بندر البحث في التفاون بين البلدين الحقيقية هي معرفة ما اتا كان وليم بيري هو الرجل المناسب لمنصب وزير التفاع". واعرب عن دمشته لأن للقّبض على منفذي أتفجّار الخبر، ولقها أكدا أن الهجوم أن يخلف "أي تأثير على العلاقات بين واشنطن الوزير أجلب عن سؤال في برنامج "ان بي سي" ذات عن مدى استقرار بي سي" ذات عن مدى استقرار النظام السعودي بقوله انه "ليس من ورأى الامير سلطان ان المجوم "لم لختصاصه الحكم على قيادة بلد ملَّا ...)

اذا لم يكن مِذًا الامر من اختصاصه، فمن اختصاص من يكون؟". ونصحت آلسفارة ألاميركية لدى الكويت رعلياها بتوني المُذَر ومراجعةً اجراكاتمم الامنية الشخصية في ضوء

طلب استقالة بيري

انفجار الخبرء واستنكر مجلس هيئة كبار العلماء في المملكة للعربية، بعد جلسة استتنائية عقدها في الطلائف برئاسة مفتي المُملكة الشيخ عبد العزيز بن باز، المجوم على قاعدة الخبر. وقال ان "هذا التفجير عمل اجرامي محرم شرعاً" لأنه "متك لدرمات الاسلام وهثك لحرمة الانفس وهتك لحرمة ألامسوال وهستسك لمسرمسات الامسن والاستقرار وحياة الناس ومتك للممالح العامة (...) نَسَأَلُ الله سبحاته أن يكشف ستر مؤلاء الفعلة

لينفذ فيهم حكم شرعه ً. ا في طمران نند وزير الخارجية الايراني الدكتور علي اكبر ولايتي بمجوم الخبر وقال في مؤتمر صحافي

"لنَّنَا لا نؤيد ما جرَّى في المملكَّة العربية السعودية". وهذه المرة الاولى يبصدر موقف ليراني من هذه العملية. وكانتُ طهران قد أكتفت من قبل بنفي لي علاقة لها بالعملية التي اعتبرتها "شأنا داخلياً"

واعرب ولايتي عن بمشته لكون وسرح وسي من مستور "مساؤولين في وزارة الشارجية الاميركية" عمدوا "فور وقوع العملية" الى اتمام ايران، قائلا: "اقد اذمانا ان يِدلي مسؤولون في وزارة الخارجيةٌ الاميركية بتصريحات لا إساس لها ازا الدول الاخرى"، مشيراً للى أن ايرأن

"ندنت بالارماب بكل أشكاله في كلّ مكان في العلام". (رویتر، وص ف، آب)

وسعى المعطق بعضم رحيض موررد. شائي بازاك ما تردد عن طرح فكرة عقد اللقاء في محادثات عرفات وفوئد مؤكدا ان المر "لم يكن موضع نقلش ونحن لم نسمع بمنا التبر". شيخ الأزهر للعرب: استعيدوا القدس

القامرة – وص ف – أكـد شيـخ الأزهر الشيخ محمد سيد طنطاوي ان على العرب أن فيدافعوا عن القدس

طوعاً أو كرهاً

وان يستُشهدوله في سبيلها حتى يستعيدوها قطوعاً او كرهاه. وقالُ السبتُ في ندوّة القدس في العقيدة الاسلامية والتاريخ العربي، في القامرة أن اللقدس من القضايا المصيرية والمسجد الاقمي أولى القبلتين وثالث الحرمين، وهي أمانة في اعتلقنا جميعا ومذا ما تعيش عليه (...) وعلينا أن تدافع عنها إلى أن تستشهد فُي سبيّل حقوقنا ونكّون ممن رضي الله عنمم ولا بد من القوة التي تحميما

وتأخذها طوعا أو كرهأه. ودعا في كلبته التي نشرتها الصحف المصرية أمس للعرب والمسلمين الي إعمار القسم الشرقي من المدينة فبإسكان المسلمين والمسيحيين فيه. ورأى ان فعلى كلّ مسلم وعربي ان يُعْمِلُ مِن أَجِلُ تَدرير للقَّنْسُ وَعُونَتَهَا وذلك يحتاج إلى قوة عسكرية واقتصابية وسيأسية تسائد المطأآلية بالمقوق العربية في القنس والجولان ولبنلن وهي حَقَوق عُربية يجبُ المطالبة بها عائما لان الحق إنا تركه أمله تدول

وعقدت الندوة التي اختتمت اعمالها مساً؛ أمس بالتعاون بين جامعة الأزمر والمجلس الاسلامي العالمي للدعوة المرادد وَالْاعْلَاةُ وَشَارِكَ فَيمًا مَنْدُوبُونَ مِن دُول عبربينة وإسلامينة ورجنال دين

تشدد رئيس الوزراء الاسرائيلي على "محورين"

محاولة لشل "بيت الشرق" واستبعاد لقاء نتنياهو – عرفات



الزعيم الفلسطيني يغسر عرفات يزيع الستار عن لوحة تذكارية في احتفال اقيم اس في الفتاح جسر جديد يربط شمال غزة بجنوبما.

نتنياهو يفصل وزارة على قياس شارون هل يستقيل بيغن من الحكومة ؟

القدس – "التمار": يزداد التوتر داخل الدكومة الاسرائيلية بين رئيسما بنيامين نتيامو ووزير العلوم بيني بيغن على خلفية معارضة الأخير أجراء اي اتصالات مع السلطة الفُلسطينية وخصوصا مع رئيسها ياسر عرفات

وبدأ الخلاف ينعكس في الصحف الاسرائيلية. ونْسَبْت "يديعوت امرونوت" امسُ الى "مصادر رفيعة المستوى" ان وزير العلوم قد ينسحب من الحكومة اذا ما عقد لقاء محتماً لوزير الفارجية ديفيد ليفي وعرفات في غضون ايام وقبل انّ تتوجه نتنياهو آلى واشنطن في

بالاثار الاسلامية. والمعبد هو واحد من ثلاثة ميان يمُّودينَة لا تُـزال قائمَة في حارةً اليهود خلف القصور الفاطمية بين مَبَانَ يرجع تاريخُما الى القُرنَ

الشعبية بين المبآتي الاسلامية الطراز، وقد نَقشت على بوابته الحجرية البيضاء نجمة داود السداسية وكتابة عبرية.

اكبر المفكرين اليهود في العصر

ترميم ضريح ميمون في القاهرة

القامرة – وص ف– تـستعد السلطات المصرية بالتعاون مع المركز الاميركي للإبحاث في القَّاهرةُ لترميم معبد وضريح القيلسوف البمودي ميمون، احد أكبر الفلاسفة الَّيْمُودُّ، القَائُمُ في حارَّة اليمود وسط القامرة في منطقة ترخر

العاشر الميلادي. وهو يتنزوي في منذه الصارة ويعود اكثر المباتي الموجودة في

وكان موشي بن ميمون الذي عـاش بــين ١١٣٥ و١٢٠٤، لحــد الذَّمْنِي للتَّضَّارَةَ الاسلامية في اسبانيا. ولد في قرطبة، لكنه امضى السنوات الاخيرة من حياته في

ونُفن في البناية قرب المعبد في التي اليمودي، ثم نقل رفاته الى

وقال: "كان على وزيـر العلوم ان أمل ركيس اللجنة الخاصة للامم المتحدة المكلفة ازالة اسلحة العمار يَـَفَكُر فَي ذَلَكَ قُبُلُ ان يُـقُررُ الانضمام آلى المكومة. فالوعد التاسع من تموز. ونقلت عنها انّ الشامل العراقية رولف ايكيوس، أن بأجراء أتصالات مع السلطة تفي بفداد بالتزاماتها من حيث السماح للمفتشين الدوليين بدخول اية مواقع ألفلسطينية صدر خلال الدملة يرغبون فِّي تفتيشُّها، مبدياً قلقهُ منَّ استمرار التكتم العراقي على الاسلحة الانتخابية وفي الخطوط السياسية

بيني بيغن، نجل رئيس الوزراء

الاسرائيلي الراحل مناديم بيفن،

يجد ٌ معوبَّة في التسليم بُسُياسة تتنياهو القاضية بمعاودة الاتصالات

مع السُلطة القلسطينية على كل

وكانت مشادة كلامية بين بيفن

وتتنياهو تخللت الجلسة الإسبوعية

لمُجلَّس للوزراءَ الاسرائيلي الْجُمعَّة

الماضيّ اذ أَنْتُقد الوزيْرِ ٱللَّقَاءُ الذي

عقدة مستشار رئيس الوزرآ

ورد تتنياهو، الذي امر باعلان ما

حصلُ في الجلسة، بأن اللقاء يتَّفق

والخطوط العامة لسياسة الحكومة

دوري غولد مع عرَّفاَّت.

دلخل الحكومة".

ارييل شارون.

من جهة أخرى، يستمر النقاش

داخلُ الحكومةُ الاسرائيلية حول

انشا وزارة البنية التحتية، التي

يتولى رئيس الوزراء تفصيلهآ

لتلاثم قياس وزير الدفاع السابق

وَفَى هَٰذَآ الاطار، رفض جميع

الوزرآء المنوي سحب بعض

التنازل عن هذه الصلاحيات، وفي

مقدمهم وزير النفاع اسحق

موردخاي الذي رفض آن تنقل

دائرة الصناعات الامنية من وزارة

الدفاع الى وزارة البنية التحتية،

كما رفض وزير المواصلات، اسحق

ليفي (المقدال) ان تسحب منهُ

والقطارات، ورفض وزير الزراعة

رافائيل ايتان ان تسحب من

وزارته ىلئرة ميأه أسرائيل.

لتطلت المنطارات والموانئ

للحياتهم لعساب وزارة شارون

المستويات.

الماروخية والكيميلاية. واعربت محلفل تكتل "ليكود" عن غضبها من نشر تفاصيلٌ هُده المشادة الكلامية وقالت "أن احدا من رؤساء وزراء اسرائيل لم يأمر ينشر توبيخه لاحد وزرائه كما فعل نتنيامو"، خصوصاً ان النشر اوحي

والتقى ايكيوس، الذي يـزور الكويت لاطلاع للمسؤولين فيها على نتائج معمة اللَّجنة في العراق وخصوصا الاتفاق الاخير المتعلق بتسميل مهمة فبراء الامم المتحدة، امس رئيس مجلس الامة الكويتي لحمد السعدون الى كثيرين بان رئيس الوزراء وعدفا من الوزراء، على ان يلتقي اليوم يريد التخلص من وزيره. الا ان أمير للدولة الشيخ جآبر الاحمد الصباح ووَّلِّي الْعُهد الشَّيخُ سَعد العبدالِلة ناطق باسم تتنياهو تفى ذلك وقال "ان رئيس الوزراء ينفضل ان يستمر وزير العلوم في العطاء من

ونقلت عنه وكالة الانباء الكويتية "كُونا" له "لم يُحمل تغيير بالنّسبَة الى القضايا الرئيسية (...) فلا نزال الى العصب مريي . نشعر بالقلق حيال الامور التي يجري نشعر بالقلق حيال الامور التي يجري تبريرها مثل الصواريخ والد الكيميائية ولمور اخرى". لكنه اضاف ان بغداد حققت خُطوة مهمة في ما يتصل بُقضايا التفتيشّ، و"انها خُطُوة مُهمةٌ

(س) آنه تعمد خطي وسنتأكد من ترجمته الى ممارسة. نامل في ذلك". وكان الديبلوماسي الأسوجي زار بفداد السماح لنبراه الامم المتحدة بتفتيش مراكز عسكرية قبل ثلاثة سابيع وصفها الجانب العراقي باتها مواقع حساسة لاعتبارات الامن ألقومي خطة الاغنية

مِن جِمِةِ اخرى، افاد تيبلوماسيون ان الخطة العراقية الجديدة لتوزيع الأمدادات الفذائية الطارئة والادويا وغيرها على الشعب العراقي، قد تؤجل لكنها لن تعرض للخطر أتفاق "النفط مقابل الفناء". وقال مسؤول أميركي، "سمعنا الها تواجه مشلكل (...) ولا ئرید پوضوح ان نری سلعا غیر انسانیّهٔ

وصرح للديبلوماسي العراقي عيد

في لاملي، احتل نحو ١٠ شابا غلبيتهم من الموانديين مساء السبت ومدة ١٤ ساعة مقر السفارة العراقية وولفقوا لمس على مفادرة المكان طوعاء وأفاد ناطق باسم للمجموعة آته أعلم الشرطة بوجودهم والانريد ان نعتبر لموصا". ولُوضَح أنهم كاتوا يرغبون في اقامة مركز عالمي للسلام و"استعمال الدديقة مُكلِّنا للتبادل واللقَاءلُت"، واشارً

ألى أنه "لم يكن يعرف ان السفارات تتمتع بوضع خاص واكد ناطق باسم الشرطة أن مبنى السفارة "كان خاليا منذ فترة"، لكن الدولة العراقيّة لا تّزال مسجلة رسمياً على أنها تشغلُ هذا ألمبني. (وص ف، رویتر، اب)

مجلة اميركية تتهم السعودية بتمويل "حماس'

واشنطن – و ص ف – نشرت مجلة "يو اس نيوز اند ووراد ريبورت" ان قسعودية تقدم مساعدة مالية تقدر بعلايين الدولارات سنويا الى الاسلاميين في قطاع عُزَة والضَّفة الفربية عبر اعاتات مخصَّصة لُحدى المنَّظمات الإنسانية غيرً ونقلت عن اجهزة استخبارات غربية ان جزءً من عشرين مليون دولار من المساعدات السنوية التي تقدم الى "المنظمة الاسلامية الدولية للمعونات"،

يستخدم لتمويل نشاطات مجموعات متطرفة في الاراضي الفلسطينية، وخصوصا حركة المقاومة الاسلامية "حماس". ونفى مسَّؤُولون سعُّوديون كَّبار ان تكون الرياض قدمت اي مساعدة مباشرة الى "حماس" أو أي مجموعة فلسطينية متشددة أخرى، مشيرين ألى امكان كون رجال اعمال او مؤمنين سعوديين تبرعوا بصفة شخصية لهذه المنظمات

مجلس الوزراء الاسرائيلي يناقش الموازنة

القدس – رويتر – ليرى مجلس الوزراء الاسرائيلي الجديد مناقشة أولى لعجز موازنة الدولة أمس، لكنه لم يتخذ أي قرارات في شأن خفوضات في الاتفاق حض عليها وزير المال دان ميريدور.

وقال ميريدور للصحافيين بعد الجلسة التي عقدت وسط تقارير اعلامية عن معارضة اعضاه في مجلس الوزراء لعصر النفقات: "أذا لم تنفذ التعديلات قريبا فان طررا كبيرا قد يلحق بالاقتصاد". ولم يحدد الاجراءات التي يتصورها لنفض العجز الَّذي قدره بندو ٥٠٥ مليارات شيقل (١٩٢١ مليار دولار) في الاشمر السَّةُ الدُولَى منْ ٩٩٦ (. واشار الىَّ ان العجزَّ النَّسنة الماليَّةُ الْجَارِيَّةُ قَدْ يَتَجَاوِزُ الرقم المستهدف البالغ ٢٠٦ مليارات شيقل بندو ثلاثة مليارات. وهو كان صرح الأَدْاعَةُ الاسرائيلية في وقت سابق أن زيادة الضّرائب ليست الدلّ امعالجة عجز الموازنة و"لا نريد أن نزيد الضرائب ولذا علينا أن نعيد النظر في حجم النفقات

اصابة امام معتدل في الجزائر والجيش يهاجم المتشددين في تيزي أوزو

ونشرت محيفة "لاتريبون" ان قوات خاصة تدعمها طائرات هليكويتر شُنت مجوما على متشددين فَيْ منطقة جبلية شمال تيزي اوزو. ونقلت عن شهود ان طآلارات المليكوبتر اطلقت مواريخ عدة على اماكن يشتبه في أنَّما مخابى؛ للمتشددين ودوت اصوات المدافع الرشاشة قرب تبوريبرت موسى

وتغرارة وبني يُني في مُنَطقة تُيزي اوزو على مسافة ٩٠ كيلومترا عن ودكرت أن الاسلاميين المتشددين قَتَلُوا عُنِياً مِن المِنْتِينِ في مِنْهُ المناطق واحرقوا سيارات عدة. وقالت ان السَّلاميين ألمتشممين القوا برأس أحدى ضحاياهم قرب منزلها الجمعة. ولم يعلن الجيش، الذي ينتمج سياسة عدم التعليق على المسائل

الامنية الداخلية، شيئًا عن العملية. من جهة اخرى، افتتح رئيس الوزراء الجزائري احمد أويحيى امس اجتماعا يستمر يومين مع مسؤولين في المصارف وقطاع الصناعة لمحاولة اتُقَّاذَ شَرْكَاتُ تَمَلَّكُمَا الدَّكُومَةَ مِّن ألانهيأر مع استمرار ادائها السيىءاً وقال أن على المجتمعين لن "يرتفعوا فُوقَ الْجُدلُ وَالْائتقاداتُ وَأَنْ يَخْرِجُوا بطول واقعية فعالة ورشيدة".

في الجزائر الشيخ احمد سمنون (٨٩ عاماً) بجروح في اعتداء بالرصاص تعرض له لدى ادائه صلاة الفجر لمس في أحد مساجد العاصمة، فيما قـصّـف ُ للجـيش الجـزائــري مواقـَـع للمتشددين الاسلاميين في تيزي

وُنقلت وكالة الانبه الجزائرية "واج" عن بيان لوزارة الداخلية أن سحتون اصيب بآلرصاص في رأسه بينما كأنّ يؤدى صلاة الفجر قرابة الساعة الرابعة في مسجد الارقم في يبرمندريس القريب من منزله، فنقل الى المستشفى العسكري في عين

الجماعات الاسلامية المسلحة، نفذا وندد وزير الداخلية مصطفى بن منصور بالمجوم "الارهابي للجبان" وقال انه يظهر مدى ممجيّة "الارمابيين" الذين يهاجمون الشعب بلا استثناء. ويدعو سُدنون في خطبه الى وقف العنف والامتناع عن "استمداف الابرياء

نعجة 'حيث يعالج في قسم الطواري' وان حياته 'ليست في خطر". واشار الى ان اثنين من "الارمأييين المسلمين"، وهو الوصف الذي تطلقه السلطة على عناصر

America's AIR CONDITIONER (26) Best Air president Conditionners Central - Mobile كفالة وصيانة ٢٤ ساعة وقطع غيار مجانا . من طن الى ٢٠٠ طن.

Since 1883 اشترى فريدريك العملاق افضل مكيف هواء في اميركا صناعة وتقنية اميركية ويابانية فائقة الجودة. بدون اي صوت داخلي او خارجي . يعمل على اي مولد ٣٠٥ امبير.

منقى للهواء خاص للمصابين بالربو - الحساسية يسحب دخان السجائر ويقضي على اي فيروس حتى ١٠،١ ميكرون الوكلاء الموزعون : شركة شاريغ - المعراء بناية سرّحال تجاه سينما كوليزيه

هَاتَفَ: ١٠٥٠ حَمَّ ٢٤٧٤٣٤ ، فاكس: ٢٥٣١٦١ ، خليوي: ٦٥٥ ٥٥٥ والاجانب النّين مم ضيوف فّي الجزائر".

لمزيد من المعلومات ولحجز منصاتكم الاتصال بالمنظمين: الشنركة الدولية للمعارض

هاتف بیروت: ۵۸۲۰۸۳ – ۸۲۰۸۵ – ۸۲۰۸۵ (۰۱) فاکس: ۲۲۲۲۸ (۰۱)

هاتف طرابلس: ۲۲۱۲۷۸ (۲۰) – ۲۲۱۲۲۶ (۲۰) مجمع طرابلس، طابق ٨، شارع المعرض، طرابلس- لبنان

يستقبل الجمهور العام من ٥ الي ٧ تدوز مهنوع دخول من هم دون ال١٦٠ سنة

وشَّمَد الْمُؤْتمر الرابع للحزب، الذي

افتتح غداة تشييع بالاندريو، ظمورا

سريعا للانقسام ببن انصار الرجلين.

وقد واجه رئيس الوزراء صيحات

أستنكار عندما انتقد ممارسات عهد

بابلتدريو، ودعا الى حزب "باسوك

جديد" وحنر بعد نلك من انه لُن

يتردد في الأستقالة اذا لم ينتخبه

واختار عدد من وزراء حكومته

تأبيد تسوهاتزوبولوس، لكن جورج

باباندريو، النجل الاكبر لرئيس الوزرا

الراهل ووزير التربية في حكومة

وقد لتنخب سيميتيس رئيسا

للوزراء في ١٨ كانون الثلثي الملضي

في اقتراع للمجموعة الاشتراكية في

مَجَّلُسُ النَّوابِ اليونَّاني بعد ثَلَاثُهُ أيامُ

من استقالة باباتدريو الذي كان يعالج

في المستشفى مَنْذ اسَّابِيعٌ، وقد

كرس جموده منذ خمسة أشمر

المعالجة الخلافات الحدودية مع تركيا

وخصوصا تلك المتعلقة بجزيرة أيميا

في شرق بحر ليجه التي اوشك البلدان

انَ يصطدما عسكرياً ليل ٢٠-٣١

كأنون الثاني الماضي بسبب النزاع

المؤتمر رئيسا للنزب.

سيميتيس، أيد الأخير.

بعدما خلف باباندريو في رئاسة الوزراء

سيميتيس زعيماً للحزب الاشتراكي

اليوناني ان رئيس الوزّراء اليونانيّ

كوسّتاس سيميتيس أنّتنب أمسٌ رئيسا لدزب "باسوك" الاشتراكي

لُحاَّكم، خلفا لركيس الوزراء السابق

وحصل سيميتيس على ٢٧٢٢

صوتًا منَّ اصلُّ ﴿ (أَ ٥ أَ بينُمَا حصل

منافسه وزير الداخلية زعيم جناح

انتصار بتأبان دريبو اكتيس

تسوماتزويولوس على ٢٣٢٤ صوتا.

ويعارض الاخير جمع رئاسة الوزراء

وباتتخابه رئيسا للمزب خلفا

لائدرياس بابلادريو الذي توفي عن

٧٧ عَاماً في ٢٦ حزيران اثر نوبة

قلبية، بات سيميتيس رجل اليوتان

وآم يكثم سيميتيس تأبيده لجمع

رئاسة الوزراء وزعامة الحزب، معتبراً

أن نلك يوفر له فرصة كأملة لتطبيق

خطته للاصلاح الاقتصادي والاجتماعي

والحزبي. وقال: "ينبغي أن يكون

خطاب الدرب والمكومة واحدا كما

ينبغي ان يكون رئيس آلوزرا مو

نفسه رئيس الحزب". ورأى انه "الحل

الوحيد كي نظمر للرأي العلم ان

للَّحَرْبُ الاَشْتَراكِي يُتَقَدَّمُ يُخْطُ وَاحَدَ للى الفور في الانتخابات" المقررة في

نيَّ أَتُنَاهُ وَلَايِتَهُ أَلْتِي تَستَمَرُ أَرْبِعُ سُنُواتُــُ

بِعَالَبِيَّةَ أَقَلَ فِي الْمَجَلَسِ الْمَؤْلِفُ مِنْ ٧٦ نَاتُبَاًّ.

PLUS FREE FAX MODEM 14.4Kbps

رئيس جمهورية يساري لايسلندا

بدء الانتخابات العامة في منغوليا

ريكيافيك - أب، و ص ف - تعمد وزير المال الايسلندي السابق اولافور

غريمُسوَّن الفائز في الانتخابات الرئاسية ليْلُ السبتُ – الاحد توَّحيد الايسلننيينُ

وقال السياسي اليساري أمام حشد من انصاره المبتمجين يفوزه في احد فنادق ريكيافيك: "أبتداء من الان، ستكون مهمتي توحيد الأمة"، يعدما اتهمه خصومه بأنه سينهج سياسة منحازة أنا ما فار في الانتخابات.

وقد حصل على ٤٠.٩ في المئة من الاصوات، في مقابل ٢٠.١ في المئة لمنافسه قاضي المحكمة العليا ييتور هافشتاين.

أولان بلتور – رويتر، أب – شارك سكان منفوليا أمس بكثافة في ثاني انتخابات علمة تشمدها البلاد منذ علم ١٩٩٠، تاريخ نماية الحكم الشيوعي. وأوضح مشرفون على عملية الاقتراع أن نحو ٢٥ في المئة من الناخبين أدلوا بأصواتهم عند بدء التصويت، إلا أنهم توقعوا ارتفاع النسبة إلى أكثر من ٩٠ في

المئة مع اقتراب موعد اقفال الصناديق. ورجح محللون بقاء حزب الشعب الثوري (الشيوعي سابقا) في السلطة ولكن

وشمد نحو ٢٠ مراقبا دوليا الانتخابات بينهم وزير الخارجية الاميركي السابق

ويتوقع ظمور النتائج الجزئية غير الرسمية اليوم، مع احتمال اعلان النتائج

166Mhz

Intel Pentium

RAM: 16 Megs

PCI VGA 2 M

HDD 2.5 GB

الراحل اندرياس باباندريو.

وزعامة الحزب.

وجهت رسائل الى العرب واسرائيل وايران والبوسنة القمة الصناعية اكدت "الارض مقابل السلام" ووعدت بتسهيل مفاوضات سوريا وإعمار لبنان



زعماء الدول المناعية السبع وروسيا لدى توجهمم الى الفداء السبت في ليون.

ليون – من بشارة غاتم البون: أنهت مجموعة النول الصناعية الكبرى قمتها السنوية في مدينة ليون بعد ظمر السبت بتوجيه مجموعة رسلال سياسية في كان نصيب الشرق الاوسط منما لافتا. وهي ولن لم تأت يبجديد فأنها على ألاقل نُكرت بمواقف مبدئية كأنَّت ضرورية تظرا الى توقينها بعد التطورات التي رافقت خسارة حزب

العمَّل وَوَصُولٌ تَكَتَلُ "لَيكود" لَّلَى الدكمُّ فَي اسرائيل. الرسالة الإولى كانت الى الحكومة الاسرائيلية الجديدة الت خصت الشانُ الامني بالاولوية في برنامجُها. واكدتُ الدولُّ السبع، المُتناعما بان "السلام بمشاركة روسيا، الشامل والعادل والذَّاثُم هو وحدهُ القادرُ على ضمأنَ امِّن جميعَ شَعوبَ

الرسالة الثانية كانت الى سوريا تضمنت دعوة مزدوجة الى معاومة المفاوضات الثنائية مع أسرائيل لانما تشكل "جزءا لا يتجزأ من ديناميكية السلام" مع وعد الدول الثماني بـ"ليجاد جو يسمل هذه المعاودة"، والى الانضمام الى المفاوضات المتعددة الطرف.

الرَّسالة الَّثالثة الى لبنان وتضمنت "مطالبة ملحة لجميع الاطرأف بالانضمام الى تفاهم ٢٦ نيسان" ودعوة للمجموعة الاستشارية الاعمارية الى "التعجيل" في اعمالهًا. الرسالة الرابعة موجمة الى جميع الأطراف المعنيين بالعملية السلِّمية وجاءت في قسمين، الأولُّ "التمسك الطرُّمُّ بالتطبيق الكامل لكُل الاتفاقات المعقودة في دعوة مؤلاء الى "التزام تعمداتهم والقسم الثاني ألتشديد على أسس التسوية الشاملة المبنية على منطلقات مدريد ومبدأ الارض في مقلبل

السلام. وبذلك نجح الاوروبيون بمبادرة من الرئاسة الفرنسية في تضمين بيان قمة ليون ما تضمئت سابقا بيان قمة فلورنسا الأوروبية وتاليا كسب الموافقة الاميركية عليه ولكن بدا لن الدول الصناعية الكبرى راغبة في اعطاء الحكومة الاسرائيلية الجديدة بعض الوقت وعدم التسرع في اطلاق الاحكام على النيات وانتظار الافعال ريثما تتبلور خطة رئيسَ الوزراءُ بنيامين تتنيامُو في هوء زياراتُه القريبةُ لعمان

ولمح الرئيس الفرنسي جاك شيراك الى هذا التوجه. وكان الرئيسَ الأميركي بَيل كلينتونَ أكثر صراحة اذَّ قال: ۗ "أنَّ مرحور المسرائيلية لم تؤاف الا قبل ايام وينبغي اعطه الطرفين (الاسرائيلي والعربي) وقتا". وشدد على "أن احدا، بما في ذلك الولايات المتعدة، لن يقوم بأي تدرك من شأنه

الرَّسَالَةَ الْذَامِسَةَ طَغَى عليها الهم الارهابي. فبعد التذكير بضرورة السير بمنطق "صانعي السائم" من حيّث ادانة الارهاب ومَحَارُبِتِهِ ابِأُ كُلَّتِ مَبِرِراتِهِ وَابِيا كَانَ الْمِسَوُولَ عَنْهِ، تَوجُهِتُ للقمة مباشرة الى ايران مطالبة اياها بالاضطلاع بـ"دور بناه" على المعيد الاقليمي والكف عن تقديم الدعم المادي والحياسي الّى المجموعاتُ المتطرفة. مذه المواقف تضمنما البيانِ السياسي الذي جاء شاملاً

وتطرق آلى قضايا دولية شاءلة عدةً منماً؛ ضرّورة تحديث منظمة الامم المتحدة وتطويرها واسخال الاصلاحات اللازمة على عملها، التمسك بضرورة توقيع معاهدة حظر لجراء التجارب النووية في ايلول المقبل والدعوة الى تعاون دولي فعال لتدعيم نظام ضمان امن المنشآت النووية. العمل على انجاح الدورة الاستثنائية للجمعية العمومية للامم المتحدة سنة

١٩٩٧ والمخصصة لقضايا البيئة وحمايتها. كذلك اقرت القمة بصفة نمائية ورسمية أربعين توصية وضعتها لجنَّة من النبراء تتعلق بوسائل الحد من التطور السريع للجريمة المنظمة عبر العالم والقرَّدتُ اللَّقِمة قسماً مُهماً من بياتها السياسي الختام

لتحديد موقفها من عدد من "الاوضاع الاقليمية" وفي مقدمها الوضع في منطقة الأشرق الاوسط ومَّنا أَبِرز ما جاء فيه، اننا نبدي ارتيامنا الى النتائج الهائلة التي تم التوصل اليما

في لطار العملية السلمية في الشرق الوسَّط في السنوات الأخيرة وننك على صعيد الاتفاقات التاريخية بين اسرائيل والفلسطينيين، اتفاق السلام بين الاردن وأسرائيل، مفاوضات جدية بين أسرائيل وسوريا، روابط أكثر ۗ وثوقاً بين اسرائيل وجيرائها العرب وأننا نحيي ايضا تطور التعاون الاقتصادي في المنطقة ونعوُل على أنَّ تَصْع جامعَةٌ الدولُ ٱلعربية بسرَّعة تَّحداً نهائياً

اتنا متمسكون تمسكآ حازما بالتطبيق الكامل لكل الاتفاقات المعقودة واننا نواصل تقديم دعمنا الكامل للنجن بجازفون لاقامة السلام وتوطّيده.

السلطة الفلسطينية ان توقيع الاتفاق المرحلي الاسرائيلي – الفلسطيني في ٢٨ ليلول ١٩٩٥ في شأن قطاع غزة والضفة الغربية كما

منتصف ايلول المقبل.

انتخابات موستار مقدمة لسلام دائم ؟

كارادزيتش نقل صلاحياته الى نائبته لكنه احتفظ بلقب "الرئيس" حتى ايلول

الدستوري (...) في تحويل سلطاته الى احد نوابـه (...) وقد اختارني لهذا الفرض". واعتبرت إن "تحويل السلطات تنتمي اليوم المهلة التي حددها المعثل العني الاعلى للامم العتحدة في البوسنة والمرسك كارل بيلت للزعيم سببه الاستحالة الموقتة بالنسبة الى الصّربي رادوفان كارادزيتش المتّمم صحربي رسوص صربدريمص استهم بارتكاب جرائم حرب، المتخلي عن سلطته، ولكن حتى ساعة متقدمة من ليل امس كانت الانباء لا نزال متضاربة الرئيس لممارسة معماته وهذا الامر لا تدعي أي تعليق لأن الكل يعلم لَّمَاذَا مِنْعٌ" مِّن مِولَصَّلَةَ ٱلْمُكَمِ. آلَا آنَهُ سيحتفظ بلقيه عُنَّ مِميرٌه. ففيما تحدث مسؤولون عُن وفي واشنطن صرح الناطق باسم ارتثاله للمغوط الدولية التي تُطالبه بالتندي عبر تقل سلطاته الى نائبته البيت البيض ديفيد جونسون انه لأ يعُرف ما الله كان كارانزيتش قد المتشدة بيلياتا بالفسيتش، اكدت أستقال لم لا، وكرر الموقف الاميركي وأشنطن لتهأ لآ تعرف وضعه على وجه المعلن منذ وقت طويل وهو انه يجبُّ ألدقة وشددت باريس على انها تريد

استقالةً تلمة للزعيم الصربي. وقال بيلت: "تسلمت وثيقة رسمية من جممورية صرب البوسنة تُخلفُ س جمهوريت عرب سبوست السيد بوجبها الانسة بيليانا بالاسيتش السيد كارادزيتش في منصب الرفاسة". وإهاف: "إن الوثيقة تمل توقيع السيد كارادزيتش وختمه. وتسري قلَّونا من

اليوم (الأحد). ولا شروط مرتبطة وأوضحت بالأفسيتش لاحقا ازر

كارآدريتش سيبقى رقيسا للجمعورية المربية المعلنة من جانب واحد في البوسنة والهرسك الى حين أجرا البوسية والهرست التي البرا الانتظامات العامة في £ (ايالول العقبل، وانها ستستمر في هذه الخترة في معارسة مهماتها رئيسة بالتنابة. واشارت الى ان السلطة الفعلية ستكون لما وان كارلدزيتش "سينصرف قى الامتصام بنشاطات الدرب صى الهمام الذي التخبه رئيسا له أيل الجمعة - السبت ، وقالت، "أن رادوفان كارادزيتش يبقى رئيسا للجمهورية الصربية والا نلابة الرئيس. لا يمكن

احداث تغيير الا من طُريق الانتخابات

الدرة. وهذا ما ينسجم مع اتفاق

ميتون للسلام". وفكرت أن "رئيس الجمهورية الصربية يملك الدق

وكأن وزير خارجية صرب البوسنة اليكسّا بُوها أعُلن السبَّت ان كَارَادزيتش "تُغْلى عن السلطات كلملة" واعلاد الحزب الديموقرطي الصربي انتخلب كارادزيتش زعيماً له بغالبية اصوات ٢٥٢ مندوباً من اصل ٢٥٤ شاركوا في مؤتمر العزب وألفيت ورقة

ُ وَفِي بِلَرِيصَ جَهُ فِي بَيِانِ لـوزارة الخارجية الفرنسية: "نَحْن تُتوقع ان

تكون استقالة كارادزيتش تامة

وقاطعة والا يشارك بأي طريقة في

الدملة من اجل الانتخابات البوسنية في

١٤ ايلول". ولفتت الى ان "اتفاقات

باريس تنص على أنه لا يُمكن احداً

مدرت في حقه مذكرة توقيف عن

محكَّمةِ جرَّاتُم الدرب الدُّوليةُ أنَّ يتولَّى

منصباً منَ طريقَ الانتخابَ أو وطَّلاُّف

انتخابات موستار في غضون ذلك، بدأت الانتخابات البلدية أمس في مدينة موستار

ودعي نحو مئة الف ناخب من سكان وتزامن طرح ليبيد اقتراحه مع

موستار الندن كانوا يقيمون فيها الى مين أجرك أحصاء عام أأوواً ، الى سين بعبر المسلوكة في الاقتراع لانتخاب رئيس للبلدية ومجلس بلدي واحد يخلف المجلسين العالمين الكرواتي والمسلم. ويتولى مذان المجلسان الشؤون البلدية في قطاعي المدينة المقسمة منذ النزاع الدموي بين الكروات والمسلمين عامي ١٩٩٢ و١٩٩٤.

المقسمة بين الكروات والمسلمين والتي تعتبر مثابة اختبار للانتخابات العلمة

المقرر لجراؤها في اتحاء البوسنة

وجاء سكان سابقون لموستار رحلوا

عنَّ المدينة لَّلَى خارجَ البوسنة خلال

الدَّرب، في اوتوبيسات وخُصوصا من إيطاليا للمشاركة في الانتذابات.

واصطف النلخبون امام مكاتب الاقتراع

قبل فتحما.

وتتمتع اللائحتان اللتان يتزعمهما رئىسا البلدية الحاليين بأفضل فرص الفوز. وتمثل اللائحة المسلمة حزب العمل المصوقراطي الذي يتزعمه الرئيسُ البوسني عليا عزت بيغوفيتش، بينما تمثل اللائحة الكرواتية المجموعة للديموقراطية الكرواتية التي تعتبر فرعا

للعرب العاكم في زغرب، وُعشية الانتخابات وقع انفجار في متجر صغير في الشطر الكرواتي من موستار، التي ربما كانت انتخاباتها -5. ت الله التي الما كانت انتخاباتها مقدمة لسلام تأثم، او ربما تحولت دليلا

ثابتا على أستمرار الأنقسامات في المُدينة وتآليا في انْحَهُ البوسنة. في ليون (فرنسا) قررت قمة - سي حيون رسوسه، سرزت مده مجموعة الدول السبع الصناعية الكبرى ارسال الغي سراقب الى البوسنة والمرسك للاشراف على الانتخابات

(رویتر، وص ف، اب)

لم يكد زعيم حزب الرفاه الاسلامي نجم الدين أربكان بِمِل إلى سنة الحكم في تركيا حتى وأجهته مشكَّلة أمنيةً، إذ وقع أمس هجوم انتحاري في مدينة تونجيلي في شرق البلاد أدى إلى مقتل تسعة جنود على الاقل وجرح ٢٥ آخرين. وروى شمود عيان ان فتاة فجرت نفسما في أثناه عرض عسكري أقيم في ساحة وسط المدينة وأن بركا من النَّحَةُ أَحَاطَتُ بَّالقَتْلُى وَالْجَرِحَى فَيْ السَّاحَةُ الَّتِي سَارَعَتُ قُوىَ الأمن إلى إغلاقما. ولا يستبعد أن يكون الثُّوار الأكراد من

مقاتلي فحزب العمال الكردستانية وراء العملية الدموية. وحصل هذا المجوم مع بحقول البلاد مرحلة سياسية جديدة تجسدت في تأليف حكومة التلافية ضحت الرفاه وحزب الطريق القويم اليميني بزعامة تانسو تشيار وفي الوقت الذي يترقب الاتراك أختبار الثقة الذي سُتُخُوضُهُ التشكيلة الوزارية في مجلس النواب هذا الأسبّوع علماً أن الحزبين نظرياً ٢٨٧ مقعداً في المجلس أي أكثر من الغالبية المطُّلُقَّةُ بِـ أَ { صوتا، لكن أنباء تربُّدتُ عن أن نوابا من الطريق القويم لن بصوتوا ليصلحة حكومة يترأسها

ً ونُقَلَت صحيفةً احربيتَهُ أمس عن القيائي في حزب نشيار وزير الداذلية السابق عصمت سيزغين أن «أصدقا» كثيرين، له سيحجبون الثقة. لكنه لم يوضح كم من النواب الثلاثين الذين يقال أتمم مستاؤون سيعارضون المكومة. وكان ستة من نواب الطريق القويم استقالوا من الدزبُ أُخْيِرا لدتجاجاً على محادثات تشيلر مع أربكان التي توجت الجمعة بتأليف الحكومة. العلمانية

وقد تولى رئيس الوزراء الجديد معماته رسميا السبت في أنقرة خلفآ لركيس الوزراء المستقيل زعيم حزب الوطن الأم مسعود يلملظ وفي مؤتمر صحافي عقده ونائبته وزيرة الخارجية تَشيلر، التِّي ينُصَّ اتفاقهاً معه على أن تُخلفُهُ فَي رئاسة الوزراء في حزيران ١٩٩٩، تعمد البكان لمتراأ المبادئ العلماتية والمعامدات الدولية التي وقعتما تركيا، لكنه أبدى تحفظًا عن تلك التي «تَنْأَقَض مَّعُ الأَمن القَوْميَّ». وقال فحكومتنا ستحترم المبأدئ الديموقراطية والعلماتية الأتاتورك مؤسس الجمهورية التركية، ساعياً إلى طمأنة الجيش والقوى السياسية المتخوفة من الاتجاهات الإسلامية. وأضاف: فستبقى المكومة مرتبطة بكل المعامدات وألاتفاقات الدولية التي ابرمتما تركيا لكنما لن تطبق البنود الواردة فيماً التي تتناقض مع الأمن القومي». ولم يذكر أي معامدات دولية أو بنود فيما يشملها منا التدفظ.

ووعد من جمة اخرى، بمواطلة السعي إلى ضم تركيا الى الاتحاد الاوروبي واحترام اتخاق الوحدة الجمركية بينهما الذي دخل حيز التنفيذ في الأول من كانون الثاني الداضي. ومذا ما

تمرد محتمل لنواب من الطريق القويم يهدد الحكومة

في الأُسرة الأوروبية. ً كذلك أكد أنه سيواصل السياسة الاقتصادية الدرة و«إن

واللاسلكية والطاقة والنقل؛ . وكان أربكان ألقى خطبًا متشددة في حملته الانتخابية في

الليرة التركية. َـُ مُــُ ــُــ وفي ما يتعلق بمشكلة الأكراد الذين يشن المنضوون منهم تحت لواء قحزب العمال الكردستانية حملة مسلحة لتحقيق انغصال جنوب شرق الأتأضول عن تركيا تعهد، رئِيس الوزر4 رفِع حال الطوارئ في المنطقة تدريجا وجزم بأنَّ مُّعَفَّمُوم الْأَقُوة سَيِنمُّى بَتِئالِير تَهَنْفَ إِلَى تَعْسَيْنُ مستوى المعيشة اقتصادياً واجتماعياً. غير انه استدرك

س بون عن عبدالله أوج ألان زعيم محزب العمال الكردستاني، تعنيره أربكان من خطورة التعامل مع تشيار

في عمان، صرح ناطق باسم وزارة الخارجية الأردنية ان

(رويتر، وص ف، ديم)

RAM: 16 Megs

PCI VGA 1 M

HDD: 1.2 GB

عملية انتحارية اودت بتسعة جنود ومنفذتها ترافق بداية الحكم الائتلافي بين أربكان وتشيلر

مدف حكومتنا مو تتوفير كل ظروف الاقتصاد الدر. الأولُويَّةُ ستكون للتخميمية في قطاعات الاتصالات السلُكيَّة

كانون الاول الملضي ووعد ابتحرير البوسنة وتشيتشينيا والقدس؛ وإقامة التعاد اسلامي من كازاخستان إلى المغرب،، وطالب بعودة تركيا الى جذورها الاسلامية وهلجم بشدة أعداءه السياسيين "مقلدي الغرب"، وأعرب عن أيمانه باقتصاد تشرف عليه الدولة وإحلال الدينار الاسلامي محل

"أن مُكافحة الدولة لارهاب الانفصاليينُ سيستمر بكل قوة". وما الدادث الذي وقع امس سوى آذتبار لطريقة تعامله مع

في غضون نلك، نقلت وكالة الأنباء الكردية «بيم» في نبأ لأن ذلك يعني أنه فيقيم ارتباطاً مع الصهيونية ومن المُؤامراتُ التيَّ تدبرهَا الفَاشَيةَ في ترَّكياً والتي ستفقد حزب الرفاه قواعده الشعبية إنا وقع فيما وتسلمم في المُخططات ضد الشعب الكردي، أ

 ♦ في بفداد، دعت صحيفة بابل، التي يشرف عليها عدي نجلُّ الرئيس العراقي صَعلم حسين إلى تَحسينُ العلاقات بين القرة وبغناد، وكتبت أن العراق فيأمل ان ينفذ حزب الرفاه الاسلامي وزعيمه ما يمكن تتفينه من برامجه الاقتصادية والسياسية المعلنة في ما يتعلق بعلاقاته مع العراق لأن مثل هذه الخطوة ستحقق مزايا اقتصادية وغير

- ي حــى- حــى -ــى -ــى -ـــى وررب ،-ـربيد الرحية ال زيارة العمل التي كان مقرراً ان يقوم بما وزير الفارجية التركي إيمري فوننساي للأردن أمس أرجئت حتى إشعار آخر بسبب «التغيير المكومي في تركيا».

نص عليه اعلان المبادئ لعام ١٩٩٢ شكل تقدما حيوبا ودفعًا اساسها الْعملية السَّلمية في الشرق الاوسط. واتنا نُبدَّى ارتياحنا الى مباشرة المفاوضات في ٥ أيار ١٩٩٢ في شأن الوضع النمائي، واننا ننظر معاودتما بكثير من الامتمام. الإسلاميون على رغم تأكيد رئيسها تمسكه بالعلمانية. اتناً تشير الى أهمية التنمية والازدهار الاقتصادي من اجل

دعم السلام، والى ضرورة تدعيم التعاون الاقتصادي الاقليمي. لتنا تؤيد التدابير المتذذة من أجل تسميل النشاط الاقتصادي في الضَّفة الغربيَّة وغزة. اننا نقر بان المفاوضات البتعددة الطرف تشكل مساهمة مهمة في العملية السلمية. ونبدي ارتيادنا ايضا الى اقامة المؤسسات والبيات العمل الاقتصادي المنبثقة من عمل

وَنَأَخَذَ عَلَمَا يَتَدَعِيمَ أَلَسلامٍ وَتَوْثِيقَ الروابط بِينَ الشَّعِبِينَ الاسرائيلي والاردني اضافة آلى أممية المساعدة على اقتسام محصلات السلام.

الارهاب والامن ان قمة شرم الشيخ في ١٣ انار ١٩٩٦ وفرت لقادة العالم كله مناسبة لاعادة تأكيد ادانتهم للارهاب وارادتهم التوصل الى سلام شامل ودعم الاستقرار الاقليمي ومدارية الارهاب ليا كانت مبرراته وأيا كان المسؤول عنه. وَاننا نطلب من المجتمع الدولي أن يتابع السير بمنطق "صانعي السلام". وندن مقتنَّعون بأنَّ القَصَاءُ عَلَى التَّهديداتُ الرَّهابِيةُ يمر أيضًا عبر ازالة للعزل والفقر وخصوصا في الاراضي الفلسطينية، اضافة الى عودة الثقة تدريجا ونجاح مفاوضات السلام. واتنا نسجل ان الامن كان احد ابرز العناوين التي سيطرت على الحملة الانتخابية الاخيرة في اسرائيل. ولننا على اقتناع بان

سوريا ولبنان ان معاودة المفاوضات بين سوريا واسرائيل في نماية كانون الاول ١٩٩٥ هي جزء لا يتجزأ من دينامبكية السلام ينبغي الدفاظ عليما. واتنا نعمل على ليجاد جو يسجمل معاودة هذه المفاوضات. واثنا ندعو جميع الاطراف الى معاودة المفاوضات الثنائية في اقرب فرصة ممكنة.

سلاما شاملا وعادلا وبألكما يبكنه وحده ضمان امن جميع

واتَّنا ندعو ليضًا سُوريا ولبنان الى الانضمام الى المفاوضات المتفددة الطرف الجارية حالياً. كما نطلب بالداح من جميع الاطراف الانضمام الى تغامم ٢٦ نيسان ١٩٩٦ أُلَني أعاد ٱلهنوءُ على الحدود الأسرائيليةُ اللبنائية. وندعو المجموعة الاستشارية، التي يجب ان تساعد في تلبية حلجات اعادة اعمار لبنان، الى التعجيل في

وفي الوقت الذي بات ضروريّاً اعادة احياء المسيرة السلمية واعطاؤها دفعا جديدا، نطالب بالداح جميع الاطراف بتنفيذ التزاماتهم وخصوصا الاتفاقات الموقعة ومتابعة جهودهم من اجل التوصل آلي حل شامل قائم على اساس مسيرة مدريد وعلى مبدأ الارض في مقابل السلام وعلى المبادئ الاخرى الواردة في قرارات مجلس الامن ذات الصلة.

وكما فعلنا العلم الماضي، نَطْالُب حكومة ايران بأن تضطلع بدور بناء في القضايا الاقليمية والعالمية وان تكف عن تقديم الدعم المادي والسياسي للمجموعات المتطرفة التي تسعى الى المنطقة. ونطلب ايضا من الحكومة الايرانية ان تنبذ الارماب وخصوصا أن تتوقف عن الموافقة على التمديدات المستمرة لحياة ُسلمان رشدي وآشخاص آخرين يشاركونه في عمله. واننا ندعو جميع الدولُ الى تفادي التعاون مع أيران الذي من شأنه المسلمة في حصولها على قدرة نووية عسكرية.

العراق وليبيا اتنا نؤكد مجددا عزمنا على العمل للتنفيذ الكامل لكل قرارات مجلس آلامن للأمم المتحدة والمتعلقة بالعراق وليبياء وأنّ رفع كلّ العقوبات لا يمكن أنّ يتم الا عند أحترلُم كلّ مُنْهُ القَرارات. ونبني ارتيلدنا إلى توقيع منكرة تفاهم بين حكومة العراق والامانة العامة للأمم المتحدة في شأن تطبيق

ونظرا للى الامتمام المميز بالوضع في البوسنة والمرسك، فقد خرجت القمة ببيان خاص عنه تضمن عددا من القرارات منها توجيه تدنير ألى قائة مرب البوسنة مفاده أن الدول الثماني مستعدة لاعادة فرض العقوبات على صربياً اذا لم

قرار مجلس الأمن ٩٨٦.

موسكوية الواسعة الانتشار. الموسكوبية الواسعة الانتشار.

فيكتور تشيرنوميردين اكد لزعمآء مجموعة الدول الصناعية السبع في قمتهم في ليون السبت ان يلتسبن لَّا يعاني مشَّاكُلُ صحية مقلقة. وأعلن الرئيس بيل كلينتون في مؤتمر محافي ان تشيرنوميردين طمأنه في لقاء عَلَى هَامِشَ لَلقَمةَ أَلَى أَن يلتسينُ في "صحة جيدة" واته آثر أن يغيب عنُ حملته الأنتخابية الجمعةُ لأن صوته بحُ. واضاف "انه مصاب بالتماب في الدنجرة وهو شيء اعرف انه ممكنّ الحصول قبل الانتخابات ". وكان كلينتون نفسه اميب بالتهاب في الدنجرة في الايام الأفيرة من حملةً

الزعيم الشيوعي غينادي زيوغانوف حملته مركزاً على الإصداء التي اشاعتما الوعكة الصّحية للرئيس، فشكك في أن يلتسين مصاب فقط بالثماب في الطق أفقده صوته. ونكر بالازمتين ألقلبيتين اللتين عاتاهما الرئيسُ العامِ المأضّي، ومَع انه أقر بان لا معلومات لديه من مصادر مطّلعة ، قالُ في مؤتمر صحافي "في رأيي ان الامر برمته اكثر تعقيداً بكثير. ثم أنه في سنه الفامسة والستين وبعد ازمنين قلبيتين خطيرتين لا يمكن المرء أن يكون في صحة جيدة، وأي طبيب سيقول لك منا". واضاف": "أعلم أن اعتلال صحة السيد يلتسين ناجم عن حاله البسمانية ... ولكن أكثر ما أخشاه هو أن وراء اعتلال الصحة هذا يكمن عجز عن أدارة البلاد والسيطرة على النظام ولاحظ ان الفريق المشرف على الدملَّة الانتخابية ليلتسين اصابه على الحملة المستحدية ليستمين المالة والرقص في حفلات الموسيقى الصافية، واشار الى أن الرئيس البروسي الغى زيبارات في الأيبام الاخْيَرة واجل لَقَاءَاتُ مع مسْؤُولَينُ بينهم رئيس مجلس دوما الدولة وهو شيوعي،وتساءل "أذا كنا لا نتحدث الا

(أب، رويتر، وصف)

مع احتدام السباق الرئاسي قبل ايام من الانتخابات يلتسين يؤكد تعافيه رداعلى تشكيك زيوغانوف وليبيد يتطلع الى تدعيم موقعه ... خليفة ؟

الرئيس الروسي سعى رئيس وزرائه الى تَبْدِيدُهُ فِي لِيونَ، واسْتَفُلال منافسه ۖ في الاتَّتخَابَاتُ ٱلرئاسيةُ الوعكة الأخيرة التي ألمت بله التشكيك في قدرته على ادارة البلاد تبعت مجددا طموحات مستشاره الجديد لشؤون الامن ورئيس مجلس الامن الروسي الجنرال الكسندر ليبيد في تلمسه درجة افرى من سلم السّلطة برهانه علنا السبت على تولي الروسي لم يعد يلحظ هذا المنصب ، الامر الذي يثير تساؤلات عن مدى التصورات التي أدى ليبيد لمستقبله ومعلوم ان الجنرال المتقاعد صار

الوجه الإبرز في فريق الرئيس بوريس يلتسين، منذ توطيفه اتجازه في الدورة الاولى من الانتخابات الرِّئاسيةُ التي حل فيها ثالثا قويا بالحصول على المركز الامني الأعلى في الدولة في مقابل دعمه يَلتسين فيَ الدُّورة الثَّانيةُ مِّن الانتخابات الني تَجرى الاربعاء. ولم يتردد الرئيس بدركا حاجته الماسة الى اصوات مؤيَّدي ليبيَّد ، في ترك دائرة الضُّوَّ لمستشاره الجديد ماتحا اياه سلطات

ورأى ليبيد أول من أمس ان الوضع في البلاد وخصوصاً الداجة الى حل للحرب في تشيتشينيا يستدعي رجلاً في المرتّبة الثانية للقيادة، أشخصا قويا بتمتع بسلطات مستورية تغطي هذا المجال من العمل". وهو استبعد ان يختاره يلتسين في حال فوزه رئيساً للوزراء "لان هذا المنصب أساساً اقتصادي (...) اما أنا فرجلُ عمل".

وكان منصب نائب الرئيس الروسي الذي شغله البنرال السابق المتشدد الكسندر روتسكوي الغي يعد التمرد الفلاسل الذيّ قانة يست السيرون في البرامان ضد يلتسين في تشرين الاول1997 . غير ان ليبيد لاحظ ان "الوضع تغير منذاك" وانه فاتح الرئيس في هذا الامر .

وَاستَحَدَاتُ مَذَا المنصَب مجدداً يفتّرض ان شاغله سيكون الشَّفص ٱلَّذِيْ بِـُحْلَفُ الرئيس في حال وفاتَـهُ أو مرضه وعجزه عن اناء معماته، علما ان القوانين العاليّة لا تعين خلفا للَّرِئيسَ ، بل تدعو الى انْتَخَابِات مِديدة في غضون ثلاثة أشمر بعد

مقتل ۲۰ شخصاً بالرصاص في ميدايين

میدایین (کولومبیا) – وص ف– اعلنت الشرطة الكولومبية مقتل ١٦ شخصاً علَّى الاقلُ واصابة عشرة آخرين بجروح بالغة ليل السبت – الاحد قرب معطة للاوتوبيسات في هادية بيلين في مدينة ميدايين بعدماً اطلق مسلحون مجمولون النأر عليهم

وأوضعت ان نحو ١٥ مسلماً وصلوا في ثلاث سيارات اقتدموا احد البارات وأكشاكأ لبيع الكحول وارغموا من فيها على الذروج لسؤالهم عن مكان وجود زعيم أحدى العصابات المحلية. وعندما لم يتلقوا جواباً شافياً، راحوا يطلقون النار، فاردوا ١٦ شَخْصاً عَلَى القُورِ ـُ وفي تبطـوَر مواز، قتـل اربـعـة

اشخاص برصاص مسلحين مجمولين هاجموا مزرعة قرب المدينة فجر أمس.

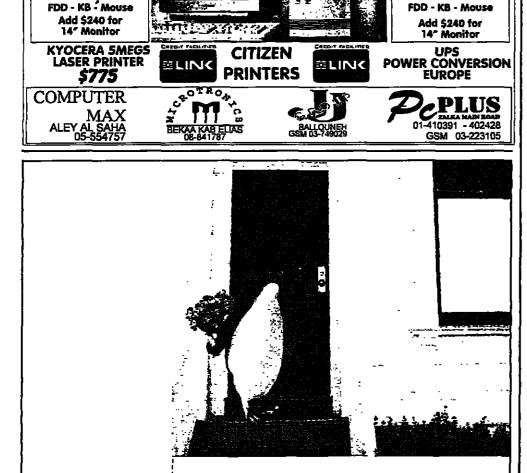
صحة يلتسين النَّي ظُلُّ أمس أيضا \$1399 معتكفا عن الظمور بعد أمابته بالتهاب في الملقُ في حملته 100Mhz Intel Pentium

الا ان الرئيس حرص مجدداً على تبديد القَلق على وضعه بتأكيده لوكالة "انترفاكس" الروسية المستقلة انَّه في خير "فأنا أعمل يوميا مع المسؤولين عن مراكز حملتي الانتخابية واتداول الرأي مع حلفاتي وأجري المقبلة وميكليتماً". ومو حاول كسب إصوات مؤيدي مرشحين آخرين أخفقوا في الدورة الاولى ، أبرزهم اتصار الليبيِّرالي غُريغوري يَافلينسُكي زعيم حزب "يابلوكو"(التفاحة)، فأعرب عن أمله في اضطلاع يافلينسكي بدور ممم في التشكيلة الوزارية المقبلة،ولضاف انه سيلتقيه لهذا الغرض في وقت لاحق من اليوم

سوی ان پلتسین فوت منذ اعتلاله ُ قُبل خُمسة ليآم واحدة من الفرص الأخيرة في حمُلْته قبلٌ انتخابات الاربعاء بتخلفه عن حضور مهرجان انتخابي نظمته صحيفة

وكان ركيس الوزراء الروسي الانتخابات الرئاسية الاميركية عام

وباحتدام السياق الرئاسي على نحو حاد ، واصل منافس يلتسين عن التماب المنجرة، فحيئنذ ليس من سبب لألفاه اجتماعات مع مسؤولين".



Y-a-t-il un pingouin dans votre vie?

Modèle exposé: 10000 BTU à 90 \$/mois. Autres modèles disponibles: 12600 BTU à 97 \$/mois 18000 BTU à 117 \$/mois 22400 BTU à 133 \$/mois.

Prix échelonnés sur 12 paiements, A/C + installation + garantie 1 an inclus. Compresseurs Matsushita (Japon) Composants japonais.

90\$ ----→ mois



PHARAON HOMELINE

Pharaon Homeline vous

de votre salle de séjour,

votre chambre

à coucher ou

votre bureau,

un véritable havre

selon vos désirs.

propose une nouvelle ligne

de climatiseurs tout silence

et tout confort. Sampo fera

de fraicheur, télémodulable

Achrafieh - Ring - Kaslik - Nahr el Mon Tripoli - Zahlé. Tél: 01 444580.

من الزمن وتوظيفها في خدمة عم^{اية}

السلام بها يكشف أسرائيل امام

العالم ويعري مذه السلطة الجنبان

في اسراليل المنفلتة والفارجة ^{على}

وطالبت "البعث الدول الصنانية

السبع الكبرى وروسيا ياستخنام

"ادوات الضفط والنفوذ سياسبا

واقتصاديا" على اسرائيل من اجل نفع

مَنْ جِهِةً لَفَرَى، أَفَادُ مَصَدَرُ فَي

الامم المتحدة أن لجنة تقمي الحقائق

في الاراضي المحتلة التابعة للمنظمة

الدولية زارت اس مدينة القنيطرة السورية اتية من الارس في اطار

جولة شملت ايضاً القلمرة. والنف

اعضاء اللجنة وزير الخارجية السوري

احت فلروق الشرع. (و ص ف، رويتر، ا ش ا)

١٠٢,٥٠ نقاط في ايار آلى ٩٧،٦٠ و٧ أ

نقطة في حزيران. وعليه، وفي ظل هذا التباين في

وعلياء وفي من حد الخبراً المعطيات تضاربت أراء الخبراً والمحللين في شأن ما سيقرره الامتياط الفيديرالي في شأن رفع

معدلات الفائدة القصيرة الاجل لنيه

غدا الثلثاء، الامر الذي اوقع الدولار في دائرة التجانب عشية عطلة نماية

الأسبوع، فأقفل الجمعة ١٨ حزيران،

في سُوق نيويورك، مقارنا بما كُأن

الجَّمعة آ آ منه، عُلَى شيءُ من الضعف ازاء العملات الأوروبية دون غيرها

ـــ .007. ألكنيه الاسترليني في

ـ ١٠٥٢٤٥ مارك الماتي في مقابل

ـ ١.٢٥٤٠ فرنك سويسري في

١,٥٣٥٠ اي بتراجع نسبته ٢٨.٠٠

مقابل ١٠٢٧٠، أي بتراَّجَع نسبته

- ٥,١٥٦٠ فرنك فرنسي في مقابل -٥,١٠٠٠ اي بترليع نسبته

- ۱۵۳۵٬۰۰ لير ايطالي في مقابل ۱۵۶۲٬۰۰ اي بتراجع نسبته

١٠٩٠)، أي بارتفاع يتيم نسبته ١٥٥٠ في المئة.

ضعف المعادن الثمينة

التراجع، مع انحسار الاهتمام بالتوظيف

فيَّ اسُّواقُّها في هذه الفُترة وميل

بعُّض الْمتعامليِّن الى التخلِّي عَنَّهُا

والاتجاه نحو الاستثمار في ألاسهم

والسندات المالية في ضوء تزايد فرص الانتعاش في اقتصادات الدول الصناعية. فكان ان تنامى عرض النهب تدريجا، فأقفلت الاونصة منه

الجمعة ٢٨ ّ حزيران في سوّق لندن

بـــ ، (، ۲۸۰ دولارا فــي مــقــايــل ۲۸۶٫۶ دولارا الجمعة (۲ منه، اي

وفي موازلة هذا التطور، كسرت الفضة عنبة المقاومة النفسية عند

اقفلت في سوق نيويورك الجمعة ٨٦

هزيران بـ • ٩٧٩ £. عَ دُولْرَات فَي مقابل

٥,١٢ دولارات الجمعة ٢١ منه، اي

يتراجع ملحوظ نسبته ٢.٩٤ في المئة.

العملات في بيروت في بيروت، عادت العملات الاوروبية

الى التحسن ازاء الليرة اللبنانية فيما

مضي الين الياباتي في التراجع، في

موازاة التطور الذيّ سبَّجله الدولَّار فيُّ

مفروشات

لأجل السفر فرش مصري ستيل

ومودرن وصيئي ولوحات زيتية بيائو

أَتَكَلِّيزُي وَفَيْتَرَيْنُ وَتَمَاثِيلُ بِأَي ثُمَنُّ ١٠١٨ ٦ كورنيش المزرعة – رضا.

الْخَارُجِ الاسبوعُ للمأشي (الجدول)ُ.

يتراجع نسبته ١٠١٢ في المئة.

حسد .---س عانت اسعار المعادن الثمينة الى

_ ١٠٩،٧٥ ين ياباني في مقابل 🔭

مقابل ١.٥٢٦٠ اي بتراجع نسبته

١٠٠٢ في المئة.

١٠٠٣ في المئة.

٨٥. • في المئة.

٠.٥٢ في المئة.

في المئة.

كلُّ الضوابط وتعنيرها".

عملية للسلام.

◄ اسبوع سوق القطع الليرة اللبنانية

and the same of th

◄ اسرائيل تتشنج حيال عرفات وتحذر مصر بقطع المساعدات الاميركية

- تتمة المنشور في الصفحة ١ -الاقتراحات في القمة وطرح الركيس المصري حسني مبارك خطأ متوازناً

وظمرت آثار التحريض الاسرائيلي في الملَّة التي تشنَّماً والشَّنطنُ عَلَى مصّر في ما يتّعلق بتقارير افادت ان كوريا الشمالية زودت القامرة مكونات اتتاج صواريخ "سكود" الأمر الذي اعتبرته انتماكأ لقانون ابيركى صدر عام 1990 في شأن منع أنتشار اسلحة العمار الشامل.

وهذه النملة جبهت بانتقاد واسع في المحف المصرية التي رأتُ في الموقف الاميركي اتحيازا الى اسرائيل، وكتب رئيس تدرير صحيفة "اخبار اليوم" أبرهيم سعدة ان "العم سام اخترع قضية صواريخ سكود التي قيل ان مصر حصلت على مكونات تصنيعُما لتكون المبرر للحملة الجنيدة لعل وعسى يمكن بها ارهاب مصر واقناع زعامتها بالتمهل والتروي قبل التفكير في محاولة احراج حكومة حزب ليكود الجُديدةُ في أسرائيلُ". وأضاف أن

"الأغرب من ذلك هو أن ثورة العم سام على السياسة المُصرية كانتُ تنشب عادة ودائما في كل مرة ترى اسرائيل في تلك السياسة المصرية ما يتفارض مع مصالحها ويمكن ان يحقق للعرب الفلسطينيين او العرب السوريين او العرب اللبناتيين دعما وقوة في مفاوضات السلام على تلك المسارات الثلاثة".

مقدمة لعنف

"الجمهورية" محفوظ الانصاري ان "المجوم المضاد الذي تشنه تل أبيب وواشنطن هو مقدمة لعمليات عنف ولغارات عسكرية وهجمات ومعارك حربية ضد بعض دول المنطقة عربية وغير عربية"، ملمحا الى ايران وسوريا ولبنان وقال: "بدأ العمل والتنفيد لسيناريو سابق الاعداد والتجميز ومحند للغاية مضبوط التوقيت بُعدها تخرج علقات البنسلسل، الإنتاج

كما نرى أميركي – اسرائيلي وكتب رئيس تدرير صديفة

and the second s

المملكة العربية السعودية، الامارات العربية المتحدة ولبنان. كونهم ينعمون برؤية مشتركة تتسم بالطموح، اجمعوا على اهداف مطبوعة بالنوايا البناءة والارادة

فرست ناشونال بنك فكرة أبصرت النور بمبادرة

قامت بها نخبة من رجالات الاعمال من الكويت،

الصلبة لتشهد ولادة فرست ناشونال بنك



Tél.: 03/742525

667333

Halate sur mer à vendre chalet duplex 140^{m2} à crédit. Tél.: 03/

Appt de luxe à Broummana

3ème étage, près centre Beau-lieu, très belle vue sur la mer,

générateur 128000\$. Tél.: 03/

2 appts à Mtayleb - Rabieh su-

per grand luxe - 650m2 + du-

plex 950m2 + salle polyvalente

gymmasium + 6 park. Crédit

possible liv. 4 mois 03/618806

. للعج او للابكا

افخم صالة آخر شارع الدمراء تصلح

امطعم او نایت کلوب ۷۰۰م.م.

<u>الماتـُفّ</u> ٩٢٨٠٥٨ – ٢٩٢٠٠٨ ــ

شقة جنينة ٢٠٠مم. الفابة برمانا ٢

نــوم ۲ حــمــام ۹۲۱۶۲۲/۹۲۰ -

للايجار شقة ثلاث غرف نوم في الرمانة مقابل كنيسة سيدة لورد

للايجار شقة سوبر دولوكس مفروشة مولد كمريائي + A/C عدد ٢ منطقة تلة الخياط ط العاشر ت ٣٠٩١٥٢

للإيجار شقة في بنله جديد في المتصورية ٢٥ (مم، ٢ نوم، حمامان، غرفة غسيل + موقفين ٥٨١٨٦٤

للايجار غرفة ثوم وصالون وبلكونان

ومنَّافَّع، الرملة البيضة للمراجعة

للايجار شقة في برمانا منطقة الملي

سكولُ منظر خلاب ٢٥٠مم، ٢ نوم ت ٢/٢٢٢٢٩٥ - ٢/٢٢٢٩٥٠

A-)V-V - -T/AYOT-)

المُلتف ١٠٥٠ ١/٩٢٠

·1/49Ýf.1

03/279977 - 01/895101

معسًا نحقيق الأكثر ونست ناشونال بنكك



بيروت شارع الحمرا ص.ب. ١١٥ – ١١٢ بيروت لبنان. تلقون (١٠) -٢٠٤٤٠ – ٢٤٠٨٩١ – ٢٠٤٧٩١ – ١/٨/٢/٤/٦/٢٥٥٠٢ (١٠) فاتص ٢٠٢٣١١ (١٠) تلكس: ١٨٦٣ - ٢٨١١ عليه. تعنوان شارع قطر، فيفعة. يناية رياض الفقيه عاليه لينان. تلفون: ١٥٠١٠١ - ١٥٠١١ و١٠٠١ و١٠٠١٠ و١٠٠١ و١٠٠١ (١٠)

المادغة الى تمويد الجولان وعدم الصاروخية حتى تتمكن من جبه اسلحة الإنسطاب مته . المجوم الجوى الحديثة ولا سيما منها الصواريخ الباليستية . من جمة أخرى أتمَّمت صحيفة

منظومة الدفاع الجوي بأحدث الانظمة

مبارك الى باريس ويتوجه ألركيس المصري حسني مبارك اليوم الى باريس للقاء الرئيسُ للفرنسي جاك شيراك. ولفادت مصادر مصرية أن البحث سيتناول "مستقبل المنطقة والدور الاوروبي في عملية السلام". وسيطلع مبارك نظيره الفرنسي على تتائج القمة العربية التي عَقِيْتِ فِي القاهرةُ اخيرا، ويطلُّع منَّهُ على تتاكج قمة الدول الصناعية السبع الكبرى الَّتي انهت اعمالها السبت في ليون. وكأن وزير الخارجية المصرى رحب لمس بموقف قمة ليون من عملية السلام وخصوصا تأييدها المطالب العربية باعتبار مبدأ الارض

"اختلاف في التقويم" وتعدث وزيىر الخارجينة ألمصري عمرو موسى عن "اختلاف" بين القاهرة وواشنطن في النظرة الي عملية في مقادل السلام اساسا لهذه ألسلام وحصول مصر على مكونات صواريخ سكود. وقال في تصريح صحافي، "لا استطيع ان اصف العلاقات ألمصرية - الاميركية بالتوثر او بالفتور، أنَّما مناك بعض نقاطُ الْاَخْتَلَافَ فِّيُّ التقويمِ بِالنَّسْبَةِ الَّى نَقَاطَ معينة في عملية اسلام".

واضاف: "الفطة المدف مي دفع

مصر واعادتها الى ركن او مركز

الدفاع. النطة تمديد وتدنير فلجر

ومباشر وصارخ من اللعب بورقة

التضامن العربي، من تجميع العرب من

جديد بعد كلُّ مَا بذلتُهُ واشتطنُ

واسرائيل من جمد لتفريقهم

وتمزيقهم وآيجاد العداوآت بين

بعضهم البعض (...) إن الهنف من

حكاية سكود السخيفة هي رسالة

عربِحة الى مُصر الا تَقَف ضَدٌّ مُخطط

نتثياهو الجديد وان تقبل بما سيفرضه

من امر واقع جديد... قوانين ولحكام

تفرض لاءلته الثلاث حول القدس والجولان والدولة الفلسطينية".

تطوير الاستعدادات ولزاء اللفة الاسرائيلية المتشددة، قال وزير الدفاع المصري المشير حسينَ طُنْطاوي أنّ مصر مُستمرة في رفع كـفـايـة قـواتـهـا المـسـلـحـة واستعدادها القتالي بمدف لقناع الاصدقاء والاعداء بأننا جامزون للدفاع عن أمتنا القومي". وقال قائد قوأت الدفاع الجوي المصرية الفريق مُحمد عبد الدميدُ الشحات ان مصر تقوم حاليا "بدعم

- تتمة المنشور في الصفحة 1

والاستعدادات النيابية لمناقشة

المشروع كانت محور أجتماع مساء

امس بين رئيس مجلّس التوآب نبيه

بري ورثيس مجلس الوزراء رفيق

الحريري في عين التينة. وَفَيما نَفْتُ

اوسُلَطُّ قَرِيَّيَةً مِّنْ برِي معلُومات عن زيارته السبت الماضي لدمشق،

أُستُوقف المراقبين تحرك للحريري في

مناطق قلما زارها سابقا، ولم يفصلوا

هذا التحرك عن المناخ الانتخابي على رغم ان رئيس مجلس الوزراء أمتنع

عن خوض المعركة. وبعد زيارته

السّبتُ لاقليم الدروبُ مدشنا خط

انتاج جديدا لمعمل سبلين للترابة

الذيّ يترأس مجلس ادارته الوزير

وليد جنبلاط، يزور الحريري اليوم

طرابلس لتدشين مُشارِيعٌ أَنْشَائِيةً وسكنية. وسبقت الزيارة باستعدادات

لاحتفال شعبي لم تغب عنما مظاهر

التخابية لقوى محلية ومرشحين

لبنة الدارة والعدل ان تطرأ تعبيلات

اساسية على مشروع تعديل قانون

الانتخاب في جلسة اللجنة اليوم

وتوقعت ان تبقى الميكلية العامة ان ثمةً أَمكانًا قُوْيًا لتعديلُ المائة ٢٠

المتعلقة بمهلة استقلله الموظفين

والتي صارت شمرا ولحدا بدلا من

تعديل آخر يتعلق بالأستعانة

بالتفتيش المركزي لارسال مراقبين

الى مىراكىز الاقتتىراع، اذ ان لىدى

التغتيش الجماز المطلوب لمهمة

كمنه، ولضافت ان منا الاقتراح

يبدو قابلا للتنفيذ بعدما تبين أنّ

في غَصُون ذلك، استبعدت اوساط

شماليين.

التنفيذ فاعلن عن مخطط استيطاني في القدس وشن سلسلة من

فكرة اللجوء الى المجلس الدستوري

لتجنيد مراقبين مخولين منه هذه المهمة صعبة جدا في ضوء التناقض الذي ترتبه صفة المجلس الدستوري

كمرجعية للطعن في الانتخابات

وعلم أن رُكبِسُ لَجِنَةَ الادارة

والعُدل النَائَبُ اوْعُسَت باخوس زار

مقر المجلس الدستوري والتقى رئيس

المجلس وجدي الملاط والأعضاء وبحث

معهم في شُؤون تتعلق بمشروع قانون الانتخاب. وعلمت "النهار" ان

المجلس الدستوري تمنى أن يتضمن

قانون الانتخاب نصايضع سقفا

للمصارفات الانتخابية للمرشع في

المعركة اسوة بما تضمنه القانون

وَفَهُم ان المُجتمعين تبادلوا الرأي

في فائدة مثل هذا النص القانوني

الذِّي يـؤدي لدى ثبوت عدم تقيدً المرشحين به بواسطة هيئة مراقبة

دقيقة وهُفَا لتشريع ملائم، إلى أبطال

لْتُجْلِبُ النائب الَّذي يتجاوز في

نفقاته السقف القانونيَّ. واذا تبنى مجلس التواب هذه

الامنية، سيؤدي ذلك الى تعديل قانون سرية المصارف في ما يختص

بحقّ كشفّ حسابات المرّشحين ومن

في قانون السرية يمكن ان يأتي في

عدد الأستثناءات للواردة في النَّصُّ

الحالي التشريع الصلار عام ١٩٥٦ .

علما أن هذه الأستثناءات تقتصر اليوم

على حَالِي الافلاس (المادة ؟) وَالاثَّرُاهُ

غير المشروع (المادة ٧)، ولا بد من

1992 Pontiac Bonneville SI full option 12500\$. Tél.: 01/ 326087

مفر وشات

للبيع بياتو انكليزي لصابع عاج خشب

ويشار اخيرا آلى أنه إذا أنجزت لجنة

ربط الاستثناء الجديد بما.

الفرنسي الصادر عام ١٩٨٨.

ومراقب لما في أنّ واحد.

"معامرة سوريا" وفي بمشقّ لتممّمت الاناعـة

السورية نتنياهو واللوبي اليهودي بالتحرف للضغط علي الولايأت المتحدة لدفعها الى "نقض التزاماتها حيال عملية السلام وللى العمل على محاصرة سوريا بذريعة الارهاب وقالت في تعليقها السياسي ان نتنيامو كرر وعوده الانتخابية اثر لقائه وزير الفارجية الاميركي وارن كريستوفر الثلثاء في القدس واته الن يتأخر في وضع لقواله موضع

و**الالك**ترونيات. -

الاقتراءات والاكانيب ضد سوريا". ورأت في "لفُتراءات" نتنياهو "مُدَّاولة ◄ المجلس الدستوري يتمنى سقفاً

مَنْ مَؤْشُراتُ اقتصادية اميركية قد تتمكم بالقرارات التي قد تتخذها مبئة السوق المفتوحة التي ستجتمع غدا الثلثاء لتحديد أطر مذه السياسة تعارض بشدة اي توجه لتشديد (funds ما بین ربع ونصف نقطة وفّي مذا ٱلاطّار، توقف المحللون عُنَّد أعلآن جامعة ميتشيغن الجمعة الماضي في حزيرانُ مَنْ ٨٩،٤ نقطة في ايار،

ارْتَفَعْتُ بِنَسَبَةَ ٤٫٤ في المئة في

الا ان صدور المراجعة النهائية للناتج الداخلي القائم في الولايات في المئة في هذه الفترة بدل ٢.٢ في المئة كما كان مقدرا، ما ينفي وقُّوعه في الغليان ويؤكِّد نموه غيرٌ هلكين اللذي يسده

ً في غضون تُنلك عادت الانظار تتجه الفيديرالي في ضوء ما صدر حتى الان

اقتصادي قد يحمل الاحتياط الفيديرالي على التشدد في سياسته النقدية ، خصوصا ان مؤشر مديري المشتريات في شيكاغو ارتفع ايضا الى ٥٢.٢٠ نقطة من ٥٣.٠٠ نقطة في الفترة نفسها، فيما تبين ان الطلبات على السلع المعمرة زادت بنسبة ٢,٢ في المثَّة في أيار في مَقَابِلُ تَرَاجِعِ نَسَبِّتُهُ ٨, ١ فَي ظُمُنَّهُ فَأُ

للبيع عدة مطعم فلافل كلطة، براد

واجمة، كونتوار، شاروق، سخانة، ت

- ثتمة المنشور في الصفحة ١٠

مكشوفة للتغطية على سياسته

مرحلة مجنونة

"التُورَة" رئيس الوزراء الاسرائيلي

ــ"وهُ المنطقة والعالم على لبواب

مرحَلة مجنونة تماماً ومفتوحة على كل

الأحتمالات النظرة أن هو اصر على

تطبيق مفاهيمه الغريبة جدا والحمقاء

جداً عن السلام ومستقبله". ودعت

"الولايات المتددة ألى ممارسة دورها

الكُوني كدولة عظمي ناتُ مسؤولية خاصة أزاء عملية السلام للعمل على

الزام اسرائيل تنفيذ الشرعية الدونية

وكبح جماح هذا المتطرف الحاقد

نتثيآمو". كنلك دعت العرب الى

"التدرك بسرعة لاستغلال كلُّ احظَّةً

ومكنا بنت الورقة الخضرا⁴ في وضع متأرجح، وخصوصا بعدما لوحظ تتخذه اسعر مرف الدولار مستقبلا فُرص النَّمُو في الأقتصادات الغربية.

المتحدّة في القصل الاول من السّنة، أظهر ان نمو الاقتصاد لم يتعد ٢٠٢ التضخمي بدليل ان مؤشر شعور الـ"Conference Board" تراجع من

عتبة الـ٠٠,٠٠١ ين التي كثر المديث عن مخاطر تجاوزها القدرة التنافسية للانتاج المناعي الاميركيء وخصوصًا في قطاعي السيارات

تُبِنبُ قُمَّةُ ٱلدول السبع الصناعية نيسب ـــــ ــرو الدديث عن المندى الذي ينبغي أن واكتفائها بابداء ارتيادها الى ما وصلت اليه اسعاره منذ سنة، ما عزز الى ألسيأسة النقدية للإحتياط

للاسابيع الثماثية المُقبلة، في ظل الاعتقاد أن أدارة الرئيس كلينتون قيود التصليف في هذه الفترة السباب انتخابية، في حين ان المعطيات الموضوعية قد تعتم رفعا لمعدلات الفائدة القصيرة الاجل Fed) مئوية تجنبا للوقوع في التضخم الناتج من تسارع وتيرة النشاط الانتاجي. ان مُؤشَرها الشَّهْرِيِّ لَقَيْلُس شَعُورٍّ المستهلكين ارتفع ألى £, 97 نقطة لما يعكسه هذا التطور من غليان

الادارة والعدلُ درس المشروعُ اليوم، فان موعد الجلسة العامة للمجلس قد تددد الذميس المقبل، Jeep Rangler mod 92 4.0 +A/C price 13,300\$. Tel.: 03/305800 البيع سمم في كولينا كونتري كلوب رابيه \$17117 التلفون \$1771 —

•)/f1499Y

-T/AAAYY7

White BMW 320i conv. mod. 90, Black Leather int. A/C, manual, full loaded \$ 11,500 must sell 03/316464

A vendre Ferrari 308 GTS i mod 82 - Bonne état - 38000\$.

Tél: 01/445869 - 03/238585

وردا المزرعة طلعة محمصة الحلبي، محل عجوز للبيانو. ٣٠٧٢٢٢ – مد · T/Y01159

JOB VACANCIES AN ELECTRICAL MARKETING FIRM WITH REGIONAL ACTIVITIES IS SEEKING FOR ITS OFFICE IN DORA FOR:

ACCOUNTANTS WELL ORGANIZED AND PUNCTUAL WORKING KNOWLEDGE OF WINDOWS/EXCEL -UNIVERSITY DEGREE OR 183 IN ACCOUNTING. AND COMPUTERIZED ACCOUNTING ARE ADVANTAGES,

REMUNERATION: ACCORDING TO QUAL EFICATIONS AND STARTING DATE: IMMEDIATELY OR AS SOON AS POSSIBLE,

(42 HOURS/WEEK) FOR AN INTERVIEW PLEASE CALL: (01) 601860/1/2 ATTENTION : MR. MELHEM RIZK

<u>WORKING HOURS :</u> JAN. TO JUN. & OCT. TO DEC

الانروا

دعوة الى مناقصة توريد مواد غذائية

غنظية للفترة ما بين الاول من شمر ايلول ٩٩٦) ولنماية شم تموز ١٩٩٧ لمركزها في سبلين للتدريب المهني.

للحصول على مستندات المناقصة وشروطها، يرجى الحضور الى والتموين مصطحبين معهم شهادة تسجيل من غرفة التجارة والصناعة وتفويض رسمي لممثلي المؤسسات وذلك ابتداء من الشروط حيث سيكون موعد اغلاق المناقصة يوم ١٩٩٦/٧/٢٢ الساعة الثانية عشرة ظهرا.

تعلن وكالة الامم المتحدة (الاثروا) عن حاجتها لموردي مواد

مخازن الانروا في بئر حسن – بيروت – مكتب مدير النقل ١٩٩٦/٧/٨ ولفاية ١٩٩٦/٧/١٥ موعد انتهاء تسليم دفتر

Zaarour centre de ski à vendre à crédit chalet simplex 80m2.

اللايجار طابق سوير دولوكس ٢٠٠م، منطقة الدمرة قرب /AUB AUH للمراجعة ١/٢٤٥٠٠٧ -·1/8884.1

للايـجار شـقتـان طابق ارضي ورابع. طريقُ النَّهرُ – مأرٌ مُخَايِلُ تَ 37333 - 373733

الإيجار في الضاهية محل ٢٠مم. مع متخت على شارع متفرع من شارع معوض قرب معمل السحمراني ت

·1/YTYE·Y

للايجار مغروش، شائيه او اثنتين، محانيتان، ٤٠ (مم. الشاليه مع موقف سيارتين لكل شائيه، حالات سور مار (بلا وسيط)، الاتصال على الارقــــام ٢٤٠٢٧ – ٢٤٠٢١ – ٢٤١٤٦٦ من الساعة ٨,٣٠ متي

٥٠٢٠ بعد الظمر. شقتان للإيجار شارع المحمصاني مقابل بنك المشرق الممرا تصلح مكاتب عيادات سكن طلاب مؤلفة غرفة ٢ نوم + صالون + منتفعات تكييف حار

وَبْارُد بِثْرِ ارْتُوازِية مع مصعد للمراجعةُ ت ١/٣٦٠١٤٥ ، ٥٢/٣٦٠١٤٤ ت المهندس ملزن. شقة مفروشة للإيجار الاشرفية خلف مستشفى رزق للمراجعة الهاتف ۱/۲۲۲۲۰۲ بعد ۲ مساء.

Chalet - Studio Kaslik calme sur piscine terrasse vue mer montagne près A.T.C.L 4 mois 3000\$, Tél.: 09/910190

Chalet luxueux + gazon 100^{m2} à louer Holiday Beach. Tél.: 03/616680

Nissan 300 ZX Twin Turbo mod. 1990 excellent cond. 01/ 888571 - 03/623923 - 01/

سيارات

للبيع شقة ٢٠٠مم. الجنينة شارع 240m2 - 150000\$ + 200m2 gar-الحكمة بلا وسيط ٥/٤(٨٩٨٨٠٠ den + tél.: + generator direct ıming pool + ten-محل للبيع طريق عام المطيلب nis. Tél.: 04/920039 - 03/ 360561/2 - 01/417690/1 المحساحة ٧٠مم. لطلاحصال **/***11**865

شاليه في مجمع الزعرور مساحة ٤٠مم. للاتصال ٦٢٤ (٢٢/٢٤

SEEKS for its sales department CONTRACTOR DYNAMIC & MOTIVATED condidate.

عقارات

مزرعة يشوع شارع رئيسي واجهة

٣٦م. تصلح أبدلات تَجارِية ، ٧٦مم. A - 820 مم. ٢٥٢٥٦٢/٣٠

اليسار ٧١٨م، قارنة شموان

Sopplecommunication skills and university degree are required. VAC OILS ATTRACTIVE SAFARY - BEARLY.

Please coll (01) 410502 (03) 363391/2

445/505 m2

• Terrain de Tennis . Piscine • Cabine pour chaque appartement. Espaces de Jeux et de Verdures. Au sous-sol • Studios • 4 Parkings Privés.

JVRAISON AUTOMNE <u>96</u>

🤔 Bureau de Vente 🖫 (01) 888140-888368-497457-266648

يطلب مندوبين مبيعات لمناطق

بيروت والجنوب شرط توفر الخبرة

في توريع وتسويق المواد الغذائية والين.

للمراجعة بيت البن معتوق

خلدة الأتوستراد - ملك الجردي - هاتف: ١٩٨٢٩٨٣٦-

WANTED URGENTLY For SAUDI ARABIA

* TECHNICAL SALES MANAGER. 4- SALES REPRESENTATIVE.

fo.

For marketing of technical industrial products seeding, metals, machinery. Persons with echnical experience to contact with biodata

Mecano Group.

an al dib, Beirut. Tel : 01/407572 - 407586

شيروود، توالت بعدها اقلام من النوع العاطف

والمَيلُودْرامي المرغوب جمآ أنذاك مثلُ "المنتَّقم" (١٩٤٧)

حيث اللَّبِنَاتِيةَ نَوْرِ العِدى، و مُعَامِرات عَنتُر وعبلة ا

(١٩٤٨)، و لك يوم يا طالم" (١٩٥١) من "تريز راكان"

لزولا، وتباحه دمُعه بعيد اكثرٍ من ربع قرن إلى معالجة

مُوضُوعُ شَبِيه به في "المجرم" (١٩٧٨). ولم ينقطع أبو

والسبعينات اللذين تخللتهما افلام "الواقعية" التي

أَشْتُمْرُ بَمَا وَمِنْمَتَهُ لَكُبِ "أَبُو الْوَاقْعِيةَ" أَلَى جَانَبُ يوسَفُّ

شاهينٌ وُتوفَيْق مالح، والثَلَاثَة يُحسُبون مَن الجيلُ ٱلْبُلَي الرائد بعد جيل اول ضم نيازي مصطفى واحمد بدرخان

عالج صلاح ابو سيفُ شتى الموضوعات واختبر الانواع

الْسِينْمَائِيةً، وَكَانَ تُمَةَ اسْمَاءُ تُتَرِّدِد في اعْمَالُه، مَنْ

كتَاب (نبيب مَعْفُوظ وسيد بدير واحسان عُبد القدوس)

وتقنيينٌ وممثلين، وكأنما كأنتٌ الْعائلة ٱلغنية التيَّ فَيَ تعاون دائم، كما حدث مع الروائي الكبير نبيب محفوظً

الذي بدأ مع إبو سيف سينارياً حتى قبل أن يبرع

ويشتمر روانياً. أما في الانواع فان ملاح ابو سيف قدم

سُيِفٌ عن هذ النوع لاحقاً طوال عقدي الست

واحمد جلال ومحمد كريم.

€ مسرح الاتينيه، جونيه

- "جبران" لبرج فازليان، تأليف

4 مسرح قصر البيكانيلك،

– "تلدر مش قلدر" أمروان نصار،

🕿 مسرح ايفوار، سن الفيل

– "اليسار ملكة قرطاج – رحالة

🗣 مسرح جاندارك، العمراء

- "فلت الملق"، لمنير كنسرواي.

مسرح شاتوتریانون،
 الزلقا (ت: ۱۲٤۹۰):

. نظرنگر،

البيضاء، قرب السفارة المصرية:

التاذريون

البرنامجان الاول والثاني

٨٨.٢٠ اخبار فرانس ٢، ٨,٤٥ اي ستريت،

٧,٣٠ الاخبار بالعربية، ٨.٠٠ زورو،

عالم الفنون، الرملة

- المعرض النائم للفن التشكيلي

- "منيبعل"، لفسان الرعباني، إخراج

الموراء (ت: ۲٤٠٠٧٨):

(ت: ۲۲۱۱۹):

لذراج برونو جعارة

(ت: ۲۸۰۴3):

(ت: ۲۲۶٤۵۲):

يعقوب الشدراوي.

الزمان"، لعبد الطيم كركاد

غبريال بستاتي

المخرج المصري الراحل يراقب ويعاين ويؤثر الاستوديو وهو الواقعي

صلاح ابو سيف قل له سينما ولا يلبث عليلاً وميتا كاشفني بأسلوبه ، بالسيناريو ، بفريتز لانغ ، بأنه المايسترو هذا كان ملاح ابو سيف معلَّماً حقيقياً، استاناً كبيراً من

حواري الآتي مع المخرج الكبير الراحل ملاح ابو سيف (١٩١٥ - ١٩٩٦) قد يكون آخر ما اعطاه لناقد عربي قبل غَيابِهُ. جَرت وقائِعه في مُهَرجانَ ممشق التاسع (٣٠٠ تَ١ - أُ تَاءً، 1990) وما كان في عزمي أو تصميمي ابقاؤه معجلاً إلى يوم الغياب، بل مو تجافع المادة الأسبوعية فرض تأجيله إلى تحظة الموت الأليمة، وحرثي مماعف لأنَّي أَتَنْكُر كم حَلُولَ السينملَّلي الشَّيْخِ انَّ يعْتَذُّر لي عنه يمي محردة الصدي، ولم اكن اعدقه فأصررت وساير رغبتي محردة، ولما دارت آلة التسجيل لمست عنده رنياها في النبرة واشراقة في العين الذكية، وفاض كُلُامُه بِالخَبْرَة وَالْمُعرِفَة وَالنِّكِرِيَّاتِ الْقُنْيِمِةِ؛ فَغَنْمِتْ مِنَّ المذرج الممري الراقد مديثا طويلا ومتضعبا احسبه على قدر كَبِيرِ مِنْ ٱلكَيْمَةَ والافادة والْأَمْمِيثُةِ.

ايست القصص او الموضوعات التي طالما فتنتني وسمرتني لدي صلاح ابو سيف مخرجاً رائداً ومعلماً، ولا الواقعية التي وسم بما او التعصب الجميل لشعبه وامته، بِلُ جِنْبِتنِي دُومًا وأَدُوشَتَني أَنَاقَةُ اللَّغَةَ الْسِينَوَأَيَّةُ لَدَى المِنْرِجُ القَنْيِرِ، جِمَالِ الكَانِرِ وحركة الكَافِيرِا في أَفْلَامِهُ، واتاً في عيني وطبيعتي وذائقتي النقدية والشخصية ميال الى مثل تلك الاناقة، الا انها ليست الاناقة المتأنقة، اي المفتعلة والمتكلفة، بل الثناقة الموهوعية واللازمة التيّ يمليما الموقف وتفرهما اللحظة النفسية الداخلية، وفي

🤻 شرفٌ لي محادثتك استاذ صلاح، وابدأ معك بمكوية السينما التي يحتَفَى العالم بما، وهي مناسبة تعني لكل سينمائي شيئًا، او لا بـ"الواقعية الايطالية"؟

تعنيُّ. انت ماذا تقُول في مَـنه المئوية الاولى سينمائياً عَربياً رَائداً؟ – أني مقرر لجنة السينما في المجلس الاعلَى للثقلقة في مصرّ ونحتفل بالمناسبة مرتين: آلمئويةٌ ألمالمية في كانون الاول ٩٥ حيث ستعرض افلام للأحوين لوميير وافلام فرنسية من العمد الاول للسينما، وفي تشرين الثاني ١٩٩٦ نحتفل بِالبَّلُونِةِ الْأُولَى للسينِّمَا المصرية. 🖣 السينما ماذا تُعنى لك؟

- كلُّ شيءً. أنها دياتي. أنها حياتي فعلاً. كانت حرفتي الوحيدة التي نَّم اتعاط سولها وعشت منهاً. ♣ بدأت، أن لم أكن مخطئاً، مساعداً لكمال سليم في فيلم 🤻 "العزيمة" (١٩٣٥)، ويحكى الكثير عن الأممية المفصلية لمذا الفيلم في تاريخ السينما المصرية، اين تكمنّ لكُ أَهْمِيتُهُ وَكِيفُ تَقَوِّمُ تَلَكُ ٱلتَجْرِبُهُ؟ – أهم ما في هذا الفيلم انه بدّل الاتجامات كلما في السينما المصرية. كانت الافلام المصرية "عجيبة" جداً. كانوا يـرتـدون السموكـن في كـل الافلام، والاحتاث كلها تندوّر في السراياتُ (القصور). وكان المُقْمومُ الذاطئ ان الناس ترغب في مشاهدة ما لا تعرفه، أي حياة القصور الفلذرة حيث دوماً السلمان المتقاطعان، والأبطال جميعهم، حتى يوسف وهبه، في السموكن والقراك "والعاجات العُّبِيبة جداً". أتَى فيلم "العزيمة" ضد كل ذلك. كان اول فيلم يصوّر الدياة حيث البطل قموجي وجزّار (لحام) وحانوتي، ويني الديكور في الاستوديو. ولدى عرض الفيام كنتُ انمب لمشاهدته مع الناس واستمع الى آرائـمم، وكـان مـتـفـرّج يـقـول الآخْر: ُ الفيامُ يدور ۖ في حارةٌ لَّاجُمَاليَّةَ، ويخالفه ذاك قائلة: كلا هذا باب الشعبية. كان الناس يعتقدون انه مكان حقيقي واته ليس ديكورآ. وذلك معناه الواقعية. والاهمية الاخرى للفيلم حجم الاقبال عليه، كانت القاعدة ان تتراجع ايرادات الفيلم اسبوعاً بعد اسبوع. الا أن "العزيمة"

وُلدتَ في حي البولاق الشعبي.
 أخال ان لذلك تأثيراً حاسماً في

صنع في مصر۔

. . واب المعام

11 :

. . .

lal at dife

تكوين رؤيتك السينمائية. - لا ريب في ذلك. اذ ربيت في مي شعبي، وشعرت بالاخلاقياتُ الشعبية وبالجب بين الناس. يمكن لحدهم أن يدينك مالاً من غير تدوين او عقد ثم كاثت العنابر التي بقطنها عمأل السكة الدديد وكل الثورات كانت تنشأ من مناك كان انن َ مياً شعبياً وحياً تُورياً. والعياة الشِّعبيَّة "عجيبة جُداً"، مطلت البقالة، والممأملت الشعبية التي لظمرتما كُثيراً في افلامي، ومعاصر الزيت الْجَمْيِلُةَ جَدًّا الْتَي صُوّرتَها فِي "شَبَاب ابرأةً". كنت الدِّخل فتي الى المعصرة واري كيف يعصرون الزيتون بأقدامهم، اتفرج مذمولاً، ولبث

المشمد يـلازمني حتى عوبتـ

لتصويري. تلك الأحياء الشعبية بمًّا

كَبِيراً، لأَنْ ذُلكُ حُمَل حتى قبلُ وفاة ملاح ابو سيف، مذ حَجَزُت الرَّقابة سيناريو فيلمه "تَزوج وعشَ سعيداً" ولم تَفْرَج عنه وَاعتزلُ الْسَينَما لِذَاكُ ٱلمُنعِ. وَالمَفَارِقَةَ أَنَّهُ استَمَل حياتُهُ الْسِينَمِلاِّيةَ بِمِشْكِلَةَ مِعِ الْرِقَابُةِ عَامْ ١٩٤٢ عندما اوقفت عرض فيلَّمه "نمرة سنَّة" بدعوى "أنه عن الموت ويتناجر به"(!)، وطوال حيناته ظل ابو سينا يتحُايلُ عَلَى الْرَفَائِةُ لَلْتَعُبِيرُ فَي حَرِيةَ، كَأَنَهُ كُأَن ثَأَثُراً مشاغباً أو هي المعانلة المتكررة لكل مبدع وفنان لميل؟ الولادة والنشأة باتتا معروفتين انهما كانتا في حي

اساتخة الفن السينمائي النين نحترم ذوقهم وحرفتهم واصالتهم. ومن نوافل القول أن السينما خسرت معلماً

البولاق الشعبي في القاهرة، والبدايات في السينما بدعم من المخرج الرائد نيازي مصطفى الذي أدخل صلاح ابو سيف الى "استوديو مصر" حيث عمل مولفاً (مونتيراً) لعقد من السنين، ثم وقف مساعد مخرج مع كمال سليم عام ١٩٣٥ في تصوير "العزيمة" ذي القيمة الاستثنائية كما سنرى، ثُم دورَةٌ دراسيّةً في فُرنساً ليعود فيترأسُ قسم المُونتاع في الاستوديو الُوطئي، ويتميّا للانطّلاق في أخراج أول روائي طويل له عام ١٩٤٦ عنوانه "دايماً فيُّ قلبيٌّ ميْلُودْرَّاما عاطَفْيَهُ في اجواء الدرب مُقتبسة مَن

> فيها من حيوية وصدق اظمرتما في 🖣 لا يمكن المرور على مسألة الواقعية في حضرة "أبي الواقعية" كما سمى صلاح أبو سيف مل تفتخر بمذأ اللقب الذي اطلق عليك؟ ومل تسأثسرت بمنا عسرف أتسذاك

– ُ حصّل خَطأَ كبير. ظنّوا اني بدأت الواقعية بعد ذهابي الى ايـطالياً لُنداز فيلم "القصر" (انتاج مصري – ايطالي مشترك). النقاد والكتاب قَاقُوا أَنَّى احْنَتُ الْوَاقَعِيةَ مِنْ أَيْطَالِيا. كلا. أني مؤمن بالواقعية منذ قبل سفري الى ليطاليا، وقبل ان ابدأ في السينَّما، لأني مؤمن بالواقعية كمبداً سياسي واجتماعي. بل ان منتجآ ايطالياً أتى الى مصر لشراء سيناريو من كمال سليم يروي حكاية سرقة بقّرة. الموضوع نـقسه تحوّل الى "سارق الدراجة" لفيتوريو دو سيكا، وعوض البقرة التي مي مهمة عندنا بنيت القصة في الفيام الإيطالي حول الدرلجة، المهمة عندهم. 🗣 نستطيع ربما أن نقلب حركة

– اؤکد ان مذا ما حصل وشراء القصة من كمال سليم تم في

الكذبة كثيرون

🗣 هل للواقعية في رأيك مفموم واحد وقواعد ثايتة؟ – ثمة مفموم خاطئ للواقعية، يقهمون بما أن تصور في "الحواري" (الطرات الشعبية). كلا. لقيتوريو دو سيكا فيلم "الدينونة الاخبرة" واحداثه مفترضة في العالم الآذر، مع ذلك الي الد الواقعية. مَذَا يعني أن الواقعية ليست ان تصوّر في الدارة، حتى ليس في الشارع. بل أن الواقعية هي الصدق والأمانة في اختيار المشكلاتِ التي تعالجما، وكيف تصنع حلاً مقيقياً لها، اذن هنالك العديد من الكُّذْبَةُ الذين قدموا حلولاً تـُعجب الناس فقط. أذكر لك فيلمي "الفتوة" الذي يطرح مشكلة مممة عندنا، مشكّلة السوق الشعبي واستغلاله للناس احتكاراً للبضاعة والاصناف الغذائية. "القُوطة" مهمة عندنا والخضار، وبعض التجار كان يـرمي الْفَائِضُ فِي القَوْطَةُ لِتَنْقُصُ كَمِياتُهُا مقَّق العكس، أزنانتُ ايـراناتـه وترتفع اسُعارهاً. لحل المشكلة ينبغي اسبوعاً بعد اسبوع، كان الناس تُفسر النظام الاقتصادي كله فيَّ يسمعون به فيمضون لمشاهنته. البلد، ولأني ارى عجزاً عن ذلك، لم أبرية كان نجاحه كبيراً كأول فيلم واقعي أنه الفيلم. جعلته بلا نهاية لأن الأمر يتكرر الى يومنا هذا. ما بُرحتُ آلئولة تمتكر السلع لرفع اسعارها. اتميت الفيلم كمّا بدأت. فريد شوفّي الآتي من الصعيد يدخل الى السوق لأولُّ مرةٌ ويتلقى صفعةٌ على قفاه فتلومه تحية كاريوكا: "انت حمار، لازم تضرب حتى تعيش"،

وانمى الفيلم بالحكاية نفسما. لكن مَّاذًا فَعلت؟ جَلَّت بممثل كبير وممثلة كبيرة ليؤنيا مشهدآ واحدأء وكانا محمود المليجي وهدى سلطان، يكرران مشهد البداية عينه، كانهما بديلا فريد شوقي وتحية كاريوكا، حيث يضرب محمود المليجي على قفاه وهو يدخل السوق وتسمعه هدى سلطان الكلام ذاته الذي قالته تُحيةً كاريوكا لفريد شوقي. اي ان بداية الفيلم مي نمايته، لأن النظام

اعاين واراقب 🗣 مل صحيح انك امضيت شموراً

ات|ث|خ|ح|خ

| د | ص | ش | س

لم يتغير.

ا ث ا ج

خ ا د ا د اص

ع ظ ط ض ص ش ز ط ظ ع غ

ق ف غ ع ظ

ك ق ل م ل ك ق ف غ ف

ح |س|ر |ض|ط|ظ

7 6 0 7 6 0 7

اي|هـ|و|ل|هـ|ن|م|

1

ث

ج

-

اعداد؛ جورج الاسمر

ċ ب

ŗ

ط ض ص

설 호 안

ان و

ل ق

ז כ

والم المشار الألات

الثمل الى حرف

الاحرف المجمية

والنبائي. يبكتك

الاستعلال بين



نقلت واقعيتي من الاحياء الشعبية الى الطبِّقة الوسطى، وانجزت مجموعة افلام تدور كلما تقريباً في وسط التربياء أو الطبقة الوسطى، وظلت واقعيَّتي أياها لأتي أتَّكلم في صدق. "لا اتبام"، "الطريق المسدود"، "انبا حرة"، "مذا هو آلصب"، "ألبنات والصيف"، لا شك في انها قالت شيئآ للطبقة الوسطى وللطبقة العلياء المشكلات التي ناسهما فيها. لسنا

انه اتهام پیدو فی ای

والسلبية، ويكل اخطائهما. المهم أن

يجعلك بعيداً عن الحقيقة. الاستوديو؟

في السُّوقُ المقيقي. ﴿ * عَلَى السَّوقُ المقيقي. ﴿ * عَلَى الْحُمْدُورُاتُ – جميع النقاد خُدعوا وظنّوا انها السوق المقيقية، كيف كنت استطيع ترك فريد شوقي يمشي في السوق هلُ يمكَّن ذلكُ؟ أَنْمَا الصَّدقَّ في بُنَّا الديكورات والصدق في المونّتاج. اصوّر "لونع شوت" أوّ "تونالًا للحقيقية، للسَّوق الْحقيقيَّة، وأَدمجها لاحقاً مع لقطات الاستوديو. هذه هي

جميعاً من الطبقة السفلي.

مرغماً ولم يفرض علي أحد أمراً. أبداً.

استوديو؟ غير معقول.

السينما، أن تعيد بناء الواقع.

أبحث عن هذه الكلمات واشطهما في كل الاتجاهات،

تبائى لك لدرف عدة تؤلف بالتوالّي كلمة السر.

ا ا ل ط ل ا اس

ي ي ت ل ا ك ل

ا فأن يا اب و

ت ال ض الك

ال ك ا ا الل ل ن

م ا اي ع

واقف سل ففال ا

J

دامت

السابقة: ابن المقفع

اد | و | ظ | ت | ن | ظ |

- ماضي – في – | 5 | م | ۱ | د | ي | 5 | و | ي |

والصوت والدركة، لكن انا شخصياً لم يكن ممكناً ان اصطحب فريد شوقي الى السوق، عندئذ لن يتركة الجمعور يسير في حرية، سيتوقفون للتحدث اليه وتقبيله وسينتمي الفيلم

امول ادبية 🤏 في نتاجك الكثير من الاصول الادبية، تجيب محفوظ واحسان عبد القِنوس وسوامماً. أي علاقة ترى للأدب بالسينما؟

- الأنب تعبير بالكتابة والسينما تعيير بالصورة. المسألة تكمن في الصدق، في ايمانك بالادب المكتوب. نجيب محقوظ عمل معي ككاتب سيُناريو وليس كروائي. تُعرفت الى كتاباته مبتدئاً صاحب ثلاث قصص تاريخية، ولدى قرائتها اكتشف انه يكتب بالصورة، اي ان مخيلته صورية، اي سينمائية. فَكرت: هذا كاتب سينمائي مئة في المئة وقلت له: "اريد ان تشترك معي في كتابة السيناريو" وسألني "مًا هو السيناريو؟" اجبته: "ستُّعرف ذلكُ وتفهمه لكنك تملك كل المبادئ الادبية وغير متبق لك سوى الكتابة باللغة السينمائية"، وجلبت له كتباً عن كتابة السيناريو واللغة السينمائية؛ بالإنكليزية، ومكثنا معا فی نقاش متواصل حتی کتبنا خــآريـــو- آراؤه مــن الاجــمــل

سيناريو "معامرات عنتر وعبلة"، بعده كتب معي نجيب محفوظ خمسة عشر وشخصياته. وكنت اول ناقلي اعماله الروائية إلى الشاشة مع "بداية ونُمَّايةً". قرآتها واعجبتني كثيراً للسينما التي فيها، وكانت اوّل رواية نحيب محقوظ تصور فبلها. القيلم نجلحاً كبيراً، والى اليوم يعتبر من الافلام المهمة؛ للصدق الذي فيه؛ الا أنه صور كاملاً في الاستوديو.

🗣 الا قرابة بين ً "ريـا وسكينـة" وعالم ميتشكوك؟ – لم افكر في ذلك. ميتشكوك سينمائي جيد لم ينل جَائزة في حياته. أفلامه تعتبر تجارية. احب عمله، ولم يكن في رأسي البدا حين البزت "ريا وسكينة".

🧣 في أي مرتبة من الاهمية نضع السيناريو والحوارات والمونتاج في مراحل صناعة الفيلم؟ – كله في المرتبة نفسها. انها الصنعة الكامِّلة، لو كنت ضعيفاً في المونتاج ضاع الفيلم، ولو كنتّ ضعيفاً في السيناريو ضاع ايضاً. ربما

يكون السيناريو هو ا**لأ**مم... الاهم هو القكر 🗣 كان مأنكّيفيتّش يقول "السيناريو ثم السيناريو ثم

يؤمن به يساريا او يمينيا، هو حر، الموسيقى وفنان الديكور والمُولّف

النَّسِينَما المصرِّيةُ آلتي وعد نُفسُها بها خُريفَ ١٩٩٣. تستحفره ذاكرتي حياً في هذا العوار معه.

🗣 بدأت في المونتاج، مل تعتقد انها تجربة افلاتك مخرجًا؟ – بألطبع، مكثّت عشرا في المونتاج. طبعاً يغيدك ذلك إذ أمامك

الفيلم بكل اخطائه وكل حسناته على الموفيولا. في عشر انجزتُ توليف خمسة وعشرين فيلماء بعضما نال الجوائز، و"سيف الجلاد" (ليوسف ومبى عام ١٩٤٤) لفت توليفه الْانظَّارِ في فرنساً حتى وليسٌ في مصر وهدها. اعتبر المونتاج مرحلة مممة جدا في صناعة الفيلم وعلى المخرج ان يدرسه ليتقن تركيب

🛊 لدينا، إلى السيناريو، الحوار وهو ايضًا جانب أبداعي صعب في

وتديثني عن مذا المشهد أو ذاك

لاخراجه في الملتيا.

عرفت فريتز لانغ شخصيا؟

🧸 مــا رأيــك فــي تـــلــويـــن آه، بلی، اتها لعبة بلا معنی.

(ﷺ يتبع، جزء ۖ ثان)

في ١٩٧٧) والاسلامي والتباريخي ("فجر الاسلام" في ١٩٧١، و"الشَّانسية" في ١٩٨١ ميث السَّعَاون معَّ الموسيقي اللبناني وليد علمية) والسياسي في الغلاف الْعَلْطُفِّي ۚ ("الْقَاهِرْةُ ۚ٣٠" في ٢٦١٩١، والْقَضِّيةُ ٦٨" في ١٩٦٨) وُالعديد من الدراميَّات العاطُّفية التَّى عرضتُّ تكراراً مثّل "بدّاية وّنهايةً" (٦٩٦٠)، و'شيء من العدّاب' (١٩٦٩) و منه أولى حبِّ (١٩٧٢)، الى الصية الجنسية التي برع في تصويرها في احد اسكتشات "البنات والمَّيْفُ ۗ (١٩٣٠) وَقَيِّ "حمامُ الملاطيلي" (١٩٧٢) خُلصة، احد اقوى اقلامه واعتفما جرأة.

في غياب ملاح ابو سيف حاملاً بعض التقدير العالمي (عرضَّت افلامه في مهرجان برلين وكان ونال في مهرجان فُيفًاي عما شارلٌ شابلنَ للسينما الكُوميدية) والمعلية (مَنح في ١٩٨٧ مِأْتُرَة ٱلدُّولَةُ التَّقْنِيرِيَّةُ لَلْقُنُونَ وَهِي ارفَّع الْجِوْائِزْ في مصر) هلّ يتضاَّعُل اسفنا ۖ وْيَكِيرِ عَزْاوْتَا؟ كَلاَّ، لَّا اعتقد. أي كلام وأي تكريم لا يغي مَنَا المبدع الغائب قيمته. وحزني أيما أنه أدرك المنوية العالمية للسينما مريضاً متَّالماً، ولم يمهله القَّدر فرمَّةَ المشاركةُ في منَّوية

جورج كعدي

1.2.

🛊 اسپاس (ت: ۲۱۲۵۱۲):

والمستر مايد الفصابية في الفائتازيا الراعبة

من زاوية خادمته هذه المرة، جوليا روبرتس، لَمَّا الْجُنْمِيةَ فيؤنيما جون مالكوفيتش،

؟ – "قمل ناك ومعيد" (الشاب متمم

بجريمة قثل ووالداه، ميريل ستريب وليام

نيزون، يستمينان لاظمار براخه والاذراج

۲ – "قبري^ء" (الجانسوسيـة والدب

والتشويق في عودة الى حقبة النمسينات من

المذرج جون شليستئر، مع انطولي هوبكنز

2 - "لمَدَّفَة" (لكونما عضوا في المِيثة

المحلفة تخصع ديمي مور لتمديدات المجرم المحترف آليك بالدوين، وبعض الرعب وبعض

التشويق، على الطريقة الاميركية من المغرج

۵ - "عن العب والخللال" (الطونيو

بالبيراس يقاوم البيكتالورية التحيلية ويأفرم

في الاثناء .. عن رواية للكاتبة المعروفة

ليزْفِيلِ البندي، مع جنيفر كونلي، لفراج بيتي

🛎 استرال (ت: ۲٤٩٤٥٥):

للدراما العاطفية مع قدي غارسيا ومغ رايان).

€ الموراء (ت: 33٠٢٤٢):

"عندما يحب رجل امرأة (عرض تان

"بلاپ فیکشن" (عرض ثان لشریط

كوينتن الفنيف ني التركيبة الفريدة مع جُون

ترظوأتا وصمويل جاكسون وبروس ويليس

☀ إلدورادو (ت: ٣٤٢٧٢٢):

الناشدة التأثير مع أنطوني مُوبكُنزُ وبْراد بِيتَّ، في عرض تانٍ}.

🛊 إليزيه (ت: ١٥٢٠٢٥):

من غيلب طويل في لجواء علطفية هانخة).

AAFAYF\T.):

"لمرب من الريف" (البرث فيني العلاد

€ امسحساساد (ت:

١ - "الله" (جيرار ديبارديو في قرعب

والمؤثرات على الطريقة الفرنسية مع ناتالي

٢ – "حميم وذاتي" (ميشيل بفايفر في

المهنة التلفزيوئية تتّعلم من روبرت ردفورد

٣ -"قبلة فرنسية" (مرض ثانٍ لكوميديا

٢ – "ماري ريلي" (راجع برنامج اسباس).

٣- "قبل ذاك وبعده" (راجع سينما

🖨 يرودواي (ت: ٣٤٥٢٩٤):

₽ بسریسزیسدان

"زاندالي" (الرولية الماطفية الرائجة في

إيسور مقاطعة ملايسون" (البصور

للفوتوغرافي كلينت ايستوود الآتي الى

المنطقة الريفية المادفة لتصوير جسورها

يشعل في قلب المرأة الريفية الذمسينية،

بيريل سُتريب، هبا غير علاي، والاخراج

٢ – "أموت من أجلما" (نيكول كيدمان

لمدافها. وفي هذه الكومينيا لأسوداه انتقاد

٣ – "فرملة محظوظة" (كومينيا علطفية

٤ – "دين مستحق" (تريار الجريمة والمال

۽ بـــــلانـــــيـــــــت (ت:

١– "هلكرز" (مرة جنينة ينخل لصوص

٢ – "بالتو" (الميولالت الايفة والطريفة

٢ – "أبنام غريبة" (رعب الصورة

٤ – "فلوك" (مغامرة لطيغة وضامكة

٥ - كلوليس" (قفتيات الثريات المدالات

في كومينيا المظاهر والصناقة في مجتمع

بيغرلي هيلز البورجوازي، وشريط لجمهور

شاب مع نجمات جديدات تتقدممن اليسيا

"البقاد" (الجريبة والبغايرة والتشويق مع

(- "عن العب والظلال" (راجع برنامج

؟ – "وحشية راكضة" (بروك شيلنز مع

مارتـن شين في الادغـال البعيـدة حيث

🗣 کسلیك (ت: ۹۱۲۵۰۳):

(– "لابتسامة" (فرنسي علطفي ذو مسدة

كوميدية مع المالوييل سينييه وريشار

بورينجيه وجان — بيار ماريال، لذراج كلود

؟- 'كيف تصنع لدافا لميركيا" (النسة

من لَجِيلُ مُتَلَقَةً في هواجسَهُنَ الْحَسِمَةَ، مع وينونا رايدر وأن بانكروفت، لفراج جوسلين

٣- "جايد" (تريار متين وشائق واتمام

يعود به القدير وليم فريدكين، مع ليندا

🛊 کولیزیه (ت: ۲٤۲۹٦۲):

🗢 سارولا (ت: ۲۵۰۰۲۷):

🗣 فاندوم (ت: ۲۹۹۲عع):

سيغورني ويگر ومولي مكتر).

لحيوانات الودشية المفترسة).

الافتراضية على مشارف الالفين، مع رالف فينز

وجوليت لويس، لذراج كلارين بيفيلو).

. الصغار بطلها ألكلب الذكي).

سيلفرستون).

مورهاوس).

استرماز).

الكومبيوتر ومخربوه الى البرامج ويحدثون

الرعب، مع جوني لي ميار والجلينا جولي).

في مفاءرة بالرسوم لجممور صغير وعلالي).

الاتع للقيم الاميركية اخراج غلس فان

مع انطوني الباغليا وجيا كاريدس).

والشبق الجنسي مع جوان سيفرنس].

:(.9/9)fo.T

أُ. الفاوية والفطيرة مستعدة للقتل من لجل

﴾ لورنس كاسدان العاطفية مع مَعْ رايَان وكيفن

🗣 امبیر (ت: ۲۲۸۸۰۱):

وتغرم به، اخراج جون افتيت).

اقتباس سينمائي).

:(-4/51-971

"فسأطير الذريف" (الميلودراما العائلية

وايزاييللا روسليني وكامبل سكوت).

لباربيت شرودر).

. بريان غيبسوڼ).

والاخراج للبريطاني القنير ستيفن فريرز).

۱ - داری ربلی (شنصة النكتبر جكل

- كناً **ثـلاثـ**ة: نجيـب محـفـوظ والسيد بدير وأنآء نعمل معًا للسيناريو، نبيب محفوظ يكتب الموضوع والشخصيات، واضيف اتا التفاميُّلُ الصفيرة، ويكتُب السيد بدير الحوار الذي لا يمكن ان تقول أنه كتبه، من فرط ما هو حقيقي. حين كتب مثلا "ريا وسكيئة" سافر الى الاسكندرية ليكتشف اللغة المطية. في الاسكندرية يقولون مثلا "الخيالة" أي السينما. في العشرينات كانت السينما هناك تبعى الخيالة، يمكن أن يخطئ أحدمم في القيلم ويقول لك السينما، كنا نكمُّل بعضنا بعضاً بحبث لا تعرف مل هذه كلمة نجيب محفوظ او كلمتى او كلمة سيد

🕏 "البداية" الذي احبه كثيرا انت

- بلي، الفكرة والشخصيات لي، وتعاون معي لينين الرملي للحوارات أنه التعاون كما قلت لك. أهم ما قيل إن كاتب السيناريو يتزوج المفرج، وهذه حقيقة المخرج الالمانى الكبير فريتز لانغ كان متزوجا لمرأأة تدعى تيا فون هاربو ويعملان معا، هي السينارية ومو المدرج. في كتابةً "فيلم" قال أرنمايم ان المضرج وكاتب السيناريو متزوجان. لو ثمة خلاف بيني وبينه فلن نعبر عما نريد ولن نصلُّ. لذاً، لدى عرض "لك يوم بًا ظَالَم ۗ في المانيا، في مهرجان برلين، اخبروني ان امرأة شامنت الفيلم خمس مرات دهشت، وحين قابلتها وجالستها راحت تمدح الفيلم

كُلَّتَ تَيًا فُونَ هاربو نفسها، رُوجة فريتز لانغ، الذي تأثرت به ابلغ تأثر وكنت تلميد سينماه وكتبت فون ماربو سيناريو ورشحتني

- كلا. حفظت كلّ افلامه جيدا لان المضرج الوحيد الذي كان ذا احسلوب وقيمة وتتعرف الى اعماله من غير ان ترى اسمه تقرأ طه حسین وتعرف اسلوبه دون ان تقرأ

"متروبوليس" لفريتز لانغ وافلام عديدة لذرى من سينما الابيض والاسود القديمة، ألا ترى جريمة في ذلك كما يبرى وودى الن ومارتن سكورسيزي المناضلين ضد عملية التلوين للافلام الكلاسيكية؟

حادثة : ج. ك



اعلينه ولراقِّبه. الاحياءُ الشعبية اعرفُما لأتى ولدت وعشت فيها، وثمة اماكن لا أعرفها مثل سوق الخضار الذي امضيت ثلاثة اشمر اقصده في الساعة الرابعة من فجر كل يوم حتَّى العاشرة صباحاً، الراقب واتـأمل، وشامدوني كثر أقف بينمم فظنوا اني شرطي وامسكوا بي وهموا بضّربي (ضَحْك) الا أنْ تَـأَجِراً مِنْ بينهم تعرّف اليّ وادخلني الى محلّه حيث اكتشفت وجود الثلاجات التي يحتكرون فيها انواع الفاكهة، واستغللت مذه الثلاجات كثيراً في

عشتٍ في بولاق، آلدي الشعبي،

ولم أحيّ في الريف، لا أعرف، لذًا،

حُينَ كَنَّتَ أُصُوِّرٌ فَيِلْمَا احداثه في

الريّف، كنت اسافر واعيش فيه فترة

يلبسون، لأكون شديد الأمانة. كنت

ارى افلاماً كثيرة كاذبة او مصطنعة

كأن يظهر في شريط عن الفلامين

ممثل اصله من المدينة ويرتدي ثياب

فلاح، فترى اسفل عنقه ابيض، بينما

الفلاح العقيقي الذي يرتدي الجلابية

اسمر العنق كُوجهه. انها من الأخطاء

الكبيرة، كما هي الكلمات التي

ينطقون بها وآيست في لغةً

الفلاحين، ومفرياتهم، صحيت سعاد

حسني لتسمعهم يلفظون في الريفِ

"السَّمش" وليسُ "الشَّمشِّ" مثلًا؛

وهكذا انجزت "الزوجة الثانية" واحداً

من اجمل الافلام الريفية وكأن فلاحاً

اتجامي، حتى في افلام قالوا انما

ليستُّ واقعية. بِلَى انها واقعية لأن

فهمي للواقعية يرتبط فقط بالصدق،

حتى في السينما الرومنطيقية، التي

صنعتها. عرض رمسيس نجيب

"الوسادة الخُاليّة" لاحسان عبد

القدوس على أكثر من مذرج

متخصص بالنوع ولم يوافقوا فأتى

إلي. قرأت الروآية واعجبتني كثيراً،

شعرت بأئه موضوع واقعي لأننا

مؤمنون جميعاً بالعب الاول. يعتقد

عبد الدليم حافظ ان الننيا انتهت

حين لا يتزوج لبنة عبد العزيز حبّه

الأول. كلنا عشنا قصصاً مماثلة، بعد

اتجازي ستة اخلام واقعية اولما ألك

يوم يا ظالم" ثم "الاسطة حسن" ثم

ًريّاً وسكينة " ثم "الوحش" ثم

"الفتوة" و"شياب لمرأة" وهي واقعية

مئة في المئة، حصل امر غريب جداً:

صنعت فيلماً عن قصة لاحسان عبد

القدوس اسمها "لا أنام" وفي عرض

خاص للموزعين كإن موزع لبناني

أعجب بالفيلم كثيراً وقال لى: "اتكُ

تمنع افلاماً نظيفة جداً، لماذاً صنعت

ليس*ت –* كل –

-الطلاسم – التي

بطلاسم – عند –

. كل – الناس –

الا – السنيسن -

اکــــتـــفـــوا --

بالفلسفة –

السلاادريىسة -

وبالنظر – آئی –

الحياة – نظرة –

الكلمة: شاعر عباسي

افرح بلقب "أبو الواقعية" لأنه فعلاً

🛢 أُذُدُ عليك بعضمم دفاعك عن الطبقة الوسطى التي حماها عبد التلصر ومال اليهاء اؤمن بكل ما فعلته وادافع عنه لأنى اثق أنه الصح، لم لفعل شيئاً

افلامي كانت اختياري. غريباً، لأن صلاح أبو سيِّفُ الذي مور الفقراء والبسطاء والطيبين في الريف والحي الشعبي لا يمكن سوق اتهامات ممأثلة ضده، بتلك السهولة. – الطبقتان الوسطى والعليا موجودتان، بكلُّ صفاتهماً الأيجابيَّة

تكون صادقاً. 🗣 هـل انـت مـن اوائـل الـذيــن خرجوا للتصوير في الديكور الطبيعي وتخلوا بعض الشيَّء عن الاستوديو؟ - كلا. لَـــت الاول، ولا اؤتــر

الديكور الطبيعي على الاستوديو لأنه صعب جداً، أي يدخل الجمهور في كادرك، في التَكلام وفي التصوير، 🌲 "السقا مات" صوّر في – بلی، جزء کبیر منه صور فی الاستوبيو. لا استطيع التصوير في الاماكن الطبيعية. افترض اني ذهبت

لتصوير "الفُتوة" في سُوقُ الخضار العقيقي، هل يمكن آن اصور فريد شوقي في سوق الخضار؟ لكن، حين بنُيتَ تيكُورات السوق في . الاستوديو اعتقد الجميع ان صورت

🕏 ثمة موازنة دقيقة للضوء – طبعاً، وازنًا كل شيءً، الضوء

السيناريو". - ... تماما، واوردتُ ذلك عـنـه مرارا. لماذا؟ لديك سيناريو ومخرج وسط ينجح، لنيك سيناريو ضعيفً ومخرج ممتّلز يفشل. لا محالة. ثمة ثلاثة أمور مهمة جدا ليكون للمخرج كياته: الأمر الاهم هو الفكر. ينبغي

ان بمتلك ألمذرج الفكر، رأي معين لكن أن يؤمن بفكرة يدافع عنما. الامر الثُّاني التقنية، اللغة السَّينمائية التي يعبر بهاء. الأمر الثالث الصنعة، ففى العمل السينمائي يشاركني كمتذرج مندر التصوير ومؤلف (المونتير) وأنا المايسترو إذا لم اكن فاهماً كُلُ نلك يسخرون مني. يهزأون بالمذرج الضعيف.

ينهض بالعبه - غرف جر.



حل الشبكة السابئة

– بطبع ۷– جذب – کرر. 4– از – خل – مدر. ۹– ابلب – بانت. عمومیا:

١- دُوله - عبال. ٢- نزر - نرب، ٣- تبث - لشب. ٤- لكم ٠

حسير. ٧- تبع – وطرها. ٨- معلم – دن. ٩- لفيف – عبرة.

"وعي ولمساس" (العشيق المتحرر في الحقبة المتزمتة وفيلم مشاعر وجماليات وادآ راق مع أيما تومبسون وهيو غرانت وكيت وينسلبت، اخراج آنغ لي}. 🗢 کونکورد (ت: ۲۵۶۲٤۷): "كيف تمنع لطفا لميركيا" (رابع برنامج ۾ لانس :(777-70 ١– "حميم وفاتي" (رلجع برنامج استرال). استرال). -1- ثلة = سَنْثَل. 1= جَلِيْب. 1- لَقَكَت - عَنِ. 5- هِرْ - مَسِح - عَفْ. 3- رِن - رَسُول. 1- شَدْ

٢- "المكلد" (راجع برنامج سارولا). ٣- "مراقبة ليلية" (مغامرات وتشويق مع بيرس بروستان والكسندرا بول). 🖚 لاسيتيه (ت: ٩٣٧٢٠٠): ١ – "حميم وناني" (راجع بـرنـامـج ؟ = "المقلد" (رلجع برنامج سارولا). ٣- "ئۇستراداموس" 3- "مراقعة ليلية" (راجع برنامج 🗢 مارینیان (ت: ۲٤۵۲۸۷): (مقظة موقتا لاصلاحات).

٩,٣٠ لخبار اي تيان، ٩.٤٥ رياليتي اند دريم، ١٠.١٥ أثبار على الرمال، ١١,٠٠٠ المقادق الذمس الاخيرة، ١,٠٠ عز وعيون . الوز، ٢٠٠٠ لخبار سيلنان، ٢٠٢٠ الاخبار بالفرنسية، ٢٠٠٠ نكتور كوين، ٤٠٠٠ أي ستىرىت، ۵.۰۰ بى بى فـوكـا، ۵٫۲۰ اولمبيله ٩٦، ٢٠، بولد قد بيوتيغول، ٧.٢٠ الاخبار بالعربية، ٨.٠٠ فواصل، ٠٦.٨ ترويكال هيث، ٩,٢٠ تحت طائلة المسؤولية، ١١.٢٠ الصحة والحيلة. ♣ هذه البرامج مصدرها تلفزيون لبنان

्रे सहा 🗣 الصمل (۲۱ افار – ۲۰ نیسان)،

الاعتبال ثم الاعتبال في السلوك وعدم الانفعال، فلا مجاوزة للمدود والوصول الى حد اللامعقول وخط الرجعة. وتكون في طريقك نلك المقتدر والذي بطل على الخرين من موقع الحكمة والمدوء، ولا حاجة الى المخالفة والصعود فوق المعدل، فوق القاعدة، ولا تحتاج للى المغالاة فعي ضارة في شتى الاحوال. ُ 🕏 الْقُورِ (أَ 1 نيسان – ٢١ أيار)؛ لقاه

في وجهك محتمل، وسيكون فيه لون المحبة والنزل، ونوع من الخفقان الني يشيلك من السبات ومن المألوفات الصغيرة التي لا تمدأ بما، وآنما تضجرك، وتطلب غيرها في العمق، وترى انك على وشك الوقوع في قعيير في أطار من الدلاوة المائثة. أبوزه (۱۶ ایمار – ۲۱ هزیسران):

الاعمال التي فيما شراكة، من المدينة وتروح بما موجوداً في عقمك، هذا في البيناً، وحين يكون الفلط اقوى من الصميع فقت في أتزعاج وفي حالة من اليقظة، لللا تحدث آمور واتت غير موجود، او وأنت في عدم انتباه نما يجرى، وينعب رأسك مجاناً. 🗣 السرطان (۲۲ هزيران – ۲۳ تموز): تشد الدرام على ملك فانت في شدة، وان تقوم بالشراطت العجيبة الفريبة، ألا ما كان ضرورياً لك، او ستندم على هذا السلوك المديد لمديك والذي يقوم على الاسراف، ونوع من التمافت على ما امامك للمصول عليف ومن كان معتدلاً حكيماً جاءه الأخرون

🗣 الاسد (۱۶ تموز – ۲۲ آب)، لا حاجة للى التعددية، إلى مضاعفة النشاطات حتى قدد تلواسع والكبير، وقما تكون لك الحكمة للعمل والانطلاق الى الأمام؛ ولأن تكون في اطار الراحة الذي يرضيك ويجلب قيك السلام النفسي والعمق العاطفي الضروريء فمو مطابك وتعيش به مرتاحاً وهادئاً. ◄ العنذراه (٢٤ آب – ٢٣ ايـلـول).

المشورة

الافضل الاستفادة من الايام ومن الوقت قنى يمر جيداً، للراحة والتأملات، وتكون في اطارك المعتاد من المدوء والنظر المشبع الَّى الميلة وتفاصيلما، وتطلع على المجمول والمخبأ، ويكون لك رأي هكيم في المطروح، وفي السلوك الولجب عليك 🏖 المينزان (١٤ اينسول – ٢٦ ت.١):

ترى نفسك منقسماً بين العواطف المتقاطعة، وتترك الوقت لمامك يمر عليه الوقت، ولن تدخل في متاهات غير ضرورية، وقما تصا في الموجود وفي الاختيارات التي قمت بما، وهي تصب في قناة الاعتمال والمحبة واللطف

العقرب (٤٤ ت١٠ - ٢٤ ث٤)، تنظر

جيداً ومنققاً في العساب قنى تدفظه وهو

يهمك في العمق، وتتعلم ما هو السلوك أو الاسلوب للحركة والاقتلم على الاسور الجديدة، والتي تقطلب العنكة والتدبير الخاص، وتنصرف للى العمل، للى النشاط الطيب الذي يممك ويجنبك تعلمآ ♦ القوس (۱۲ ت۲ – ۲۱ ا۵۲): الك ليلمك العلوة والناعمة، وتروح سعيداً بما مع نفسك ومع الأخرين، وتشعر بالقوة الناتية والصفه الناعم الذي يأخذك في تياره للى

لَخر المطلف، ويأتيك اليقين من الخارج، ومن نفسك هين تعتمد العقل فهو القلاد لك والمنارة الكاشفة ♦ الجـدي (٢٦ ك١ – ٢٠ ك٢)، آونــة طيبة ناعمة وأنت في السياق النسن والذي يأُخْنُك في تياره صوب المعرفة، صوب المنف الاكيد، وهين تشعر ببعض الطّلم في الجو فالأمر سمل لك، تعتمد على للكياسة

والعقل وتمتدي الى الامكنة الصلامة

● الدلو (٢١ ك٢ – ١٩ شباط): آونة مفتوحة لك على مصراعيها، والثفق كذلك اك والشراع الذي في مركبك، تنشره الريج وتنهب به مندفعاً للى المجال الرحب، وتصلُّ أَلَى النقطة المالحة، إلى الذليج النفسي الذي يممك ومو يأذنك في تباره آلى البعيد

تَفْكَر فِي قَريب لَك، ومو وحده في بِقُلُه الآن. وتعمل الحب والاندفاع في النشاط الى آذره، ولك القدرة على الاحتمال وان تنهب في طريقك آلى الواحة للمنشودة، للى الظلال الَّتِي تَمَمَكُ، وتسعد بما وأنت تحتما في

لغس ومتعق

ستكون على قدر حسنا بالمسؤولية

وعلى قدر شجاعتنا وكرمنا". وشكر

أساتنته واهله على التضحيات التي

قدموها وقال لزملائه "اينما التقيتم

في هَذَا أَلْعَالُم أَحْمَلُوا رَأَيَّةَ جَامِعَتَّكُمُ

الوزير غلم يعلق الوسام على مدر المربي درور. (بانيش خياط)

على ليجابية الدولة" ودعا للى تنظيم

مهنة التعليم، فقصيدة من الشاعر

ريمون قسيس، تأتما كأمة فروع

الجامعة اللبنانية القلما الدكتور خير

المر وقال: "هنيئا لك بالوسام الذي

انت وسامه، ومل اجدر بالوسام ممن

اوتي ُنعمة الُخلق والمُدايَّة، فَكانَ

متراسا للقيم والأخلاق، ونبراسا

يحول السجون ألى منارات، والصدور

المَلْأَى بِالْفَرَورِ الى حقول محبة

ووداعة، ويهب المملان قوة الاسود

ثم الوزير روبير عنهم وكلمة جاء

"حين نكرم السيد سليم الزرزور

فاتنا نكرم حب العمل والتقيد 🕏

حين نكرم السيد سليم الزرزور

فاتنا نكرم أبنا بآرا لزحلة والبقاء

خدم وطنه طوال اثنين واربعين علما

قَضَاهَا في حقَلَ التربية وقَدم خَلِالها

ادرك أن الحياة عمل، وإن العمل

وحده يعطي الانسان مبررا أوجوده

كما لدرك أنَّ العمل المادفُّ المُسُوُّول

هو خير خدمة يقدمها الانسأن

عرف أن العمل ليس غاية بحد ذاته، وأنه لا يكتسب قيمته

الاخلاقية الا أذا كان التزاما لواجب

ثم قلد الوزير غانم سليم الزرزور

ورد المحتفى به بكلمة شكر.

بالواجب والتزام المسؤولية

الكثير منَّ ذاته المعطَّاء.

ووداعة الحملان".

عأنيا وافتحروا بما

وختاما كوكتيل.

سليم زرزور المربى الذي نال وساما

غانم والمحتفلون أنصفوا "الذات المعطاء"

من جامعة القديس يوسف الى الحياة المهنية

٢١٧ في العلوم الطبية متخرجون

حماده وعبو يخاطبانهم بالحاجات والآمال

في الطب و٥٥ في طب الاستان

الطب المكتور بول قشوع كلمة

الطلاب بعد قسم اليمين وقال فيهاء

ممارسة "اجمل مهنة في العالم"

رعى وزيـر التّربيـة الـوطنيـة

والشباب والرياضة روبير غانم، حفل

تكريم المربي سليم زرزور في الكلية

الشرقية في زحلة، مع منحه وسأم

المعلم تقتيرا لجموده خلال ٤٢

سنة في خدمة التربية والناشئة.

وحضر تآئب رئيس مجلس النواب

ليلي الفرزلي، والوزراء نقولا فتوش،

شُوَّقي فَاخُّوري، عبد الرحيم مراد

والثوَّابُّ: ليليُّ سُّكافُ، فيصُلُّ الْداوْد،

خليل الهرآوي، على ميتا، سامي

الخطيب، وأبرهيم بيان، الى رئيس

مطس بلدية زحلة – معلقة جوزف

غرة، رئيس المنطقة التربوية في

البقاع اميل معكرون، رئيس غرفة

التجآرة والصناعة والزراعة لزحلة

والبقاع انمون جريصاتي، وراعي

ابرشية للغرزل وزحلة والبقاع للروم

الملكيين الكاثوليك المطران اندريه

حداد، الآب جورج معوشي ممثّلا راعي أبرشية زحلة المارونية المطران

جُورِجُ أَسْكُنْدرُ ونائب رُدّيس مجلسٌ

النواب السأبق ميشال معذولي

والوزير السلبق نقولًا خوري والنائبُ

والوزير السبق سود حوري والسفير السابق فؤاد الترك، الى حشد من

الشخصيات السياسية والثقافية

افتناحا النشيد الوطنى فكلمة

العريف سامي بريدي. ثُم ألَّب عبدو عربش رئيس الكلية الشرقية وكلمة

المُدارِسُ وَالثَّانَويِلَتِ الخَلْصَّةِ فُقَالِ:

"اليوم يضَّاف الَّى سجل المكرمينَ

النَّمْبِي أسم جنيـد من تـلامنَهُ الشرقية وخريجيها، (...) لم توهنه

السنوات الطوال وام تحد من فأعلية عطاءاته ولم تشرنقه الوظيفة في

روتين العمل الممل، بل جعل منماً

فعل تعبيد بالم، ومركة تمول

الجمود الى حياة، وتنقل الوضع

الوظيِّفي آلى طبيعته التي تؤمنّ

حأجات ألتلامذة والاهل والطلاب

وكلمة اساتذة التعليم الرسمي في

البقاع القاها فايز أيو عباس الذي سأل: "لين اعبحت مطالب المعلمين،

ولمأذا مدا الالتفاف عليماء والتمرب

مُن تحقيقها عمليا" اضاف، "لا يجوز

تحميل المعلمين لخطاء غيرهم من

تفعيين! ولنا موقف خلالُ الشهرُّ

المقبل، تأمل ان يكون ايجابيا ردا

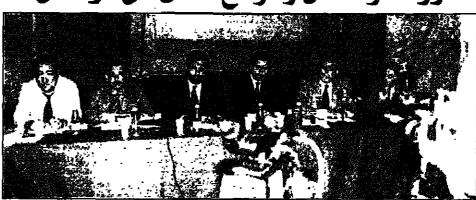
والتربوية والاجتماعية البقاعية.

والقى طليع الدورة في كلية

و٥١ من مدرسة القبَّالة.

جامعة البلمند - الآداب عقدت حلقة دراسية موسعة

دارسون غاصوا في محاور الاعلام جمعاء ووصفوا الحال والمواقع لكل من الوسائل



الى المنصة (من اليمين)؛ محمد المشتوق، جبران تويني، شريل داغر، محمد عبيد، الطوان الشويري.

البلمند – "النمار": تظمت كلية الأداب والعلوم الانسانية في جامعة البلمند – حلقة دراسية، عن "الاعلام في لبنان: حلجات وتحديات أفتتحها في مبنى قازان رُّديسُ الجامعة الدكتورُّ أيلي سألم، وَاشْتُركَ في محورها الأولَّ وصفُ الدال" طوني فرنسيس وجورج ناصيف ونواف كَبَارَّة وَكَمِيلٌ مُنْسُى وملحم شاوول، وفي محورها الثاني "تحديات للجمع بين المعلومة والصورة" سام منسى وشربل داغر وعلي جابر وزياد نجيم وجورج دورليان، وفي محورها الاعلام، السوق، المجتمع أمحمد المشنوق وانطوأن شويري وسايد فرنجية ومحمد عبيد وجبران تُوينيَّ وشربلُ داغْر. واقترحُ المنَّتدُونَ، في الدوار الرابع، تعديلات على العنماج الدراسي المقترح لكلية الاعلام

> في كلمة الدكتور أيلي سألم أن الاعلامَّيين المشاركينَّ في أُندوة "أهمّ نَفَيَةَ أَعَلَامِيةَ لا فَي أَبْنَانَ فَحَسَب، بلُ في العالمِ العربي كله وأن المدف منَّما مو أُمدفُ أكاديمي لُانْشاء فرع للاعلام. في العلم الماضي نظمنا ندوة عن الدراسات المسيحية — الاسلامية اشترك فيها قادة الفكر في العالم، فأنشأنا مرَّكزاً لهذه الدراسات (...)".

المستحدثة في جامعة الطمند.

وصف المال تمدورت الجلسة الاولى حول "واقع الحال" في الاعلام وترأسَّها ٱلْنكْتورُّ

وتحدث فيما طوني فرنسيس وبعدما عرض لتاريخ نشأة الاناعة اللبنائيةُ سَريعاً، تُحدث عن دور الاذاعات الضاصة خلال فتبرة الدرب اللبنانية وان انطلاقة تلك الاذاعات لم يكن تعبيراً عن حاجة اعلامية تجارية عامة، بل كان تعبيراً عن حالة الانقسام في المجتمع، وقال ان المطلوب من تلك الاذاعات، بعد الحرب، التعبير القوي عن وحدة المجتمع والدفاع عن قيمه الاسلسية. ئم عرض جورج ناصيف واقع

المحافة اليوم، متوقفاً بالأرقام أمام حجم الصحافة المكتوبة وذريطة التوزيع وكلفة الاصدار. وقلم ناصيف بتوصيف الواقع الراهن تحت عدد من العناوين:

– تقلُّمُن مسَّأَحُة المربة من للضفوط للسياسية المتنوعة التي تطرس في حق الاعلاميين. - غلبة اللون السياسي الواحد في الصحيفة، بحيث تضيق فسحة

التعددية والتنوع داخل الصحيفة. – اتَّجَاهُ الصَّحَفُ نُحُو السَّخَصَيَّةُ والتمحور حول صاحبها بما لا يتفق مع التقاليد المؤسساتية. - تقلّص الامتمام بالشؤون الدولية

والعربية في الصحافة اللبناتية، في ظُل اتجاه متزايد نحو الاتكفاء على القضايا – تراجع الكفاءات المتخصمة ف. - مردج استحاب استحدد في المحتدد في المحتدد في المحتوبة، في حقول الاقتماد والعلاقات الدولية، وغلبة السطحية والمباشرة على الاعلام (ـــ).

كيارة ووصف المكتور نولف كيارة الاعلام

المناطقي بانه كان في طرابلس والشمال "طفرة جلدية في بداية حرب السنتين فظهرت مطبوعات و معطات اذاعة وتلفزيون كثير عليها أن نسميها محطات، ولا يزال

التلفزيون" في لبنان، قه في وضع لا يحسد عليه. وعرض اتواع المحطات التلفزيونية ئات المستويلت الاعلامية والثقافية والسياسية المُتَّفَاوتة. وقال: أن التنافس الذي ينفترض الأبداع والذاق والتميز تدول على شاشاتنا الى تكرار واجترار. لم يسأم الجمهور بعد من الحوار السياسي، رغم انه يُعرف تماماً ان الحوار الحقيقي ممنوع او مفقود، وان سياستنا مي عدم الدخول في السياسة.

عمل تباري عادي مهمته ايصال المعلومات التي يرينها المعلن الى المعلومة والمورة المستهلك من خلال الوسيلة الاعلامية. وأن العلاقة الثابتة والوحيدة بين اما الجلسة الثانية فتمحورت حول الاعلام والاعلان مي علاقَة قَالَمة تَمَامَاً كما بين المسافر ووسيلة السفر، اذ لا يصبح المسافر طياراً لمجرد ركوبه الطاذرة: "الوسيلة الاعلامية سما الاعلان، وعقلماً هو الخبر. والعلاقة منا،

هي معض عارضة وليست أزوياجاً". وعرض شويري، بالارقام، تطور سوق الاعلان في لبنان خلال السنوات الثلاث الاخيرة ملاحظاً أن الانفاق الاعلاني زاد خَلال مِذِه لِلفِترة مِئَة في المئة واته كان متساوياً بين الوسائلُ الاعلامية، وان نسبة الانفاق الاعلاني في الصحفُ والمجالات ٢٦ في المئة من مُجِّمَل الانفاقُ الاعلاني في أَبْنَان، وهيَّ نسبة متدنية مقارنة بتلك الموجودة في

لوروبا. ثم تعنث شويري عن مستقبل الانفاق الاعلائي في لَبْنَان وَانه لا يِزال

واعتبر سايد فرنبية ان الاعلام ارتباط بمغموم الديموقراطية في لَبْنَانِ، وقَالَ: "أَنْ الْتَنْوعُ وَالْتَعْدِدُ فَيّ الأعلام مُو الداة الحضارية التي تنظم العلاقة بين المجتمع والدولة". وأنه من حق المستمع والمشاهد ان يصل الى

الحقيقة عبر الاعلام. ورأى فرنجية أن منطق الدستهر اللبناني كرّس الحريّات، وخاضة الحريّة البعلي حرص الحريث، وخاعة معرب الاعلامية وبعدما عرض سريعاً لتطور القاتون في شأن الاعلام، تحدث عن تنظيم الاعلام المرثي والمسموع، فقال، "كلنا مع تطبيق القاتون، لسنا مع هذه الطريقة الَّتي تجري ۗ كَصَفِقة ۗ...

ودعا الى التمييز بين القانون والاحتكار، منتقداً ما وصفه تم تحدث المحير العام لوزارة الاعلام محمد عبيد، قائلًا، "أن المؤسسات المرئية والمسموعة التي الموسمدة المرحية والمسموعة التي نشأت في لبنان خلال الدرب الأهلية اعطت لنفسها حقاً لم يكن في القانون"، وإذ اكد إن الإعلام مو تتيجة التقانون"، وإذ اكد إن الإعلام مو تتيجة النظام الديموقراطي الحرَّ، اعتبر أن موضوع الاعلام العرثيّ والمسموع كان يجدر أن تعالجه الحكومات المتعاقبة

منذ اتفاق الطائف. وأعرب عبيد عن اعتقاده بأن تطبيق قانون الأعلام قد يشمد تأجيلاً

جديداً في حال تطورات ضاغطة على ورأي ان تأخير تطبيق القانون يؤخّر البث الفضائي المفتوح في حرية. وتحدث المدير العيام لـ"النهار" جبران تويني عن "افلق العمل الاعلامي" قائلاً أن القضية الاساسية في البث الفضلان العالم العربي هي قضية المرية والرقابة. واعتبر ان العقل العربي موجه اعلامياً من الغرب

الذي يرفض، في المقابل، الأعلام اللبناني السياسي عبر الخضاء واشار توینی آلی آن الاعلام لصبح صناعة وان حقل المنافسة بات واسعا جدآ، داعیا آلی تعاط مختلف علی عتبة القرن الدادي والعشرين والى أعتماد الدراسات الدقيقة امعرفة حلجات

وان هناك تكاملاً بين كل وسائل الاعلام المرئية والمسموعة والمكتوبة، داعياً إلى البحث عن لغة معاصرة في اعلام اليوم، مميزاً بين صيغ الاخبار في التلفُزِيونُ والمِريدة، وقالُ أن المِريدة تتطور مع عصرها، وعليما أن تلبس تُوباً يِتُطُور مع "الموضة"، ملاحظاً ان التطور الالكتروني لن يستطيع الفاء

جريدة "التبر والورق". والح تويني على الدرية الاقتصادية للمؤسسات آلاعلامية كضمان للحرية الاعلامية؛ وهذا ما دَأَبت فيه "النُمارً" منذ تأسيسُها حتى تستطيع ان تقدُّم

للقارئ الدقيقة... والدقيقة وحدما. وُفِّي الْفُتَّامِ، تَعَارِسُ الْمُشَارِكُونِ برذلُسةٌ العميد الدكتور جورج تحاس مشروع برنامج حول الاعلام والاتصال تنوي جامعة البامند لطلاقه في مطلع السنة الدراسية المقبلة.

المعقومية والمستويد بين المعقوم والمراجع المعتون المعتون المعتون المعتون المعترات المعترات المعترات المعترات ا المعتقد المعترات المستويد والمراجع المعترات المعترات المعترات المعترات المعترات المعترات المعترات المعترات الم







جوائز بينال

العربي في باريس:

﴿ الْجَائِرَةُ الْكَبِرِي مِن معمد العللمِ
العربي اللغيلم الروائي الطويل (قيمتما
٥٠ الف قرنك فرنسي) منحت للمخرج
المصري الراجل عاطف الطيب الغيلمه
١٥ الذي الذي حال الغيلم المناس "ليلة ساختة". وتسلمها بطل الفيلم نور الشريف كما فاز الفيلم عينه يَجَلَّارَةَ مَسَاعُدَةً مَعَمَدُ الْعَالَمِ الْعَرِبِي لَلْتَوْزِيعِ مَالِيةً قَيِمِتُهَا ٤٠ الْفُ فَرَنْكُ سوريح مس المسلم المسلم

العالم العربي. 4 جائزة معمد العالم العربي لافضل 11.12 م

دريسي. 4 جائزة مارون بغدادي ومي من لجنة التحكيم الخاصة للغيلم الروائي الطويل وقيمتما ٢٠ الف فرنك فرنسي

فرنك فُرنسي) للمخرجة اللبنانية ليلى عساف لقيلمها "الشيخة".

بوم الاحد العادي". للمخرج الجزائري عبدالكريم بملول.

الجوائز التلاءة العربي للغيلم التسجيلي الطويل

وقبيتها ٤٠ الف فرنك فرنسي، الفيام المصري "عبيان وبنات" سيناريو يسري تصرالله واخرلجه الغيام التسجيلي القصير وقيمتها • أ الاف فرنك فرنسي للفيلم المغربي "الوادي" من اخراج داود اولاد سيلد.

🖣 جلازة الجيمور للفيلم الوثالاقي وقيمتماً ﴿ أَلَافُ فَرِنْكُ لِلْفِيامِ الفلسطيني "جنان عشراوي: امراة في زمن التعدي" من لذراج مي المصري.

(حسان عصطيري) الدستور، بالاضافة الى ان تطور قطاع الانتاج الرسمي لا يستطيع ان يلدق بالركب العالمي. وانقتد زياد نجيم الوضع الذي وصات اليه العرية الأعلامية في لبنان

ساخرآ من تمسك الناس بشعار: بعضها الى آلان عاملاً في خدمة البنان الحضارة والدرية منذ ستة الاف سياسة صاحبماً او المشرفُ عليها دون اهتمام ظاهر بقضايا الشمال وحاجاته واهتماماته الاجتماعية عام ، قائلاً أنه يجب عليهم عدم التغني بهذا الشعار لأن الواقع مو غير نَلُكُ تَمَامَاً. هناك موضوعات ممنوعة والثقافية. وطرح مسالة التمويل: ومحظور علينا التحدث عنما علنأ مُجلة "أصدقًاء للمعاقين" التي أرأس تدريرها من ١٩٨٩ ما كانت لتستمر (ألدينَ، الجنس...) رغم انها لمبحت من بديهيات الحياة (...). لولا أعلانات دعم من اصدقاء..". وأمل تخصيص المناطق بمحطات مشتركة، الاعلام، السوق المجتمع وتمحورت الجلسة الاخيارة حول او الطّلبُ إلى المُعطّلت الرئيسيةُ في بيروت أن تخصص سأعات بث للمناطق و"ما فيما من حركة يوبية تفوق غالبا الدركة البيروتية...". "الاعُلام، السوق والمجتمع" وتُراسها التكتور شريل داغر، وتعدث فيما

محمد المشنوق الذي لأحظ أن مناك ثم تعدث كميل منسى عن "حال تدفقاً اعلامياً من كل حدب وصوب، وان هنإك موجبات ثقلفية تغزو العالم مُعْتَبِراً أَنْ الْأَنْسَانَ يِنْجُرِفُ تُلْقَالُيا بهذه ألموجات حتى يصبح، على المدى الطويل، انساناً عالمياً يشبه الى حد كبير النموذج العالمي الذي تعمل وسائل الاعلام، وخصوصاً الاميركية متماء على خلقه. وتنناول لنطوان شويري "الاعلام والاعلان" معتبراً أن الاعلان ليس سوى

> "تحديات الجمع بين المعلومة والصورة" وترأسها الدكتور جورج دورليان، وتدث فيها سام منسى حول "الاعلام ووسنقبل الاتسمال المديشة" أن الوسائل السمعية البصرية الدديثة دفعت الصحافة الى تدسين ادائها واعتماد التقنيات العلمية الحديثة تُسهيلاً للاتصال المياشر بالمستهاك، حتى أنَّها اططرت ألى تُسريع وتيرة الاصدار (مباحاً ومسا) رغبة في

تأمين تفطية فورية لمختلف الاحداث اسوة بالوسلال السمعية البصرية. ثم عرض الدكتور شربل داغر التغيرات المعلوماتية والمعرفية التي تشمُّل معالَم السيطرة الجديدة وادواتها فقط، واتما التمديد الذي تُجلبهُ معها هذه "الثُّورة الجديدة" علىَّ

الديموقراطية تحديدآ. (...) ولمذا لا يتورع غير دارس، البيدوم، عن الدخيث عن التلفزيوقراطية"، اي عن المغاطر التي تصدد الجيموقراطية عجر

التلفزيون(...). ثم تحدث علي جابر عن "الاسباب الموجبة البث الفضائي" قائلًا أن لبنان معادية مبلت المستوي من المستوي المستوية المستوي

المجال ليضاً (...). أما الاسباب الموجبة لعونة الصناعة التلفزيونية الى اوجها السابق، فلخصما جابر بأن الدرب اللبناتية انتمت وعلى العالم ان يعرف ذلك، وضرورة الاتصال بالانتشار الليناني العالمي الواسع وطمأنته الى أن الحرب انتمت فعلاً والحياة الطبيعية عادت الى ربوع الوطن الأم سباق الدول العربية

واللحاق بالركب، ضمان العسؤولية الْعالية في ظُل الدرّية المّصونة بمُوجب

LEBANESE AMERICAN UNIVERSITY

LAU Children's Book Club

Beiurt, Lebanon

Join the club and borrow books from the Children's Library on Monday and Friday 10:00 - 12:00 a.m.

Membership fees LL 50,000 for July, August and September 1996

BRUMMANA HIGH SCHOOL **EXTENSION PROGRAM-SUMMER 1996**

OFFERS THE FOLLOWING COURSES: COMPUTER:

Database, FoxPro, Windows, Dos. Excel, AutoCad BUSINESS:

Marketing, Banking Operations, Management, Accounting, Business English.

Drawing, Painting for Children (5 to 9 years), Flower Arrangement, Photography.

English (preparation for EEE & TOEFL)French, Arabic for Foreigners. German, Spanish, Italian

أدروس اكتبالية للصفوف المتوسطة في الرياضيات واللغة العربية والإنكليزية

Classes start on July 15/1996 Registration: July 1-12/1996 between 4-7 p.m. For more information call 04/960430-1-2-3

الحمراء جربت الفرح سنة ثالثة وبرهنت انها عيد وموعده يومان







"فكروني ثـاتي عنك، فكروني". وصدح صُوَّت ام كَلَتُوم عَالَيْـاً فَي الشارع النابض بالحياة على غير عادة وكأنه يناجي "الممراء" وحنها. وتصاعدت معه الاهات والتنهيات من الصدور. "قموة الموردي" استقبلت الوافنين الكثر الى مهرجان الحمراء الثالث بآم كلثوم وأغنيات أيام زمأن والنارجيلة وعصير الجلاب والليمون والزبيب والجوز واللوز. واللافت في مذه خبمة القموة المزركشة بالالوان

السنما العربية

قاصدوها النين جلسوا مرتاحين على

باريس – من جوزفين حبشي: جوائز الدورة الثالثة من بينال السيئما الصربية الذي لختتم مساء

للسبت ٢٩ حزّيران، في معمدُ العالم

معتلة؛ لبلبة لدورها في فيلم "ليلة جائزة معمد العالم العربي الفضل

ممثل: التونسي سلمي بُوعبيّلةً لدورهُ في فيلم "بلي بلي" للمخرج كريم

منحت للمُفْرِج التونسي فريد بوغدير لغيامه "حلق الواد". 🖣 جائزة معهد العالم العربي لاول فيلم روالي طويل (قيمتها ٢٠ الف

🗣 جلازة معهد العالم العربي للفيلم الروائي القمير وقيمتها ٢٠ اللَّف فرنك غُرِّدُسِّي للمِثْرَجُ الْلَبِنَائِي ابِلَي خَلَيْفَة لفيلمه "تاكسي سرفيس". الله الله المورد المفيام الروائي الموائي الموائي الموائي المورد (فيمتماء (الله المرتك) للمذرج العصري سعد للمتداوى لقيلمه 🛊 جائزة السوق الاوروبية المشتركة

(وقيمتها ١٠ الاف فرنك) منحت الفيلم الروائي الطوبل الاخوات ماملت 🖣 جائزة ألجمهور للفيلم الروائي

الطويل (١٥ الف فَرنك) لُلمُفُرجُ المصري مجدي احمد على لفيليه "يا ي يـ مرسي ﴿ اما الافلام التسجيلية فمنحت الجائزة الكبرى لمعمد العالم

وأجائزة معهد العالم العربي

وقيمتما ١٥ الف فرنك الفيلم اللبناني أحروبنا الطائشة اللمفرحة رندة شمال



(ابرميم الطويل) الالعاب النارية ليلا.

الكراسي، وبدوا وكأن لا شيء يمكن أن يسلخهم عن صوت أكوكب الشرق". فيّ المقابل، كانت انفام الروك والجأز الصافبة تداصر الدمراء عند اولما وأخرما، وكأن لا مغر مما لمذه الموسيقى في النفس من سعادة وفرح وحيوية وكأن أيام العمراء

ونمار الحمراء لم يختلف عن ليلما. فعلى وقع الأنغام، غَفت لتستيقظ صدراً مُتولِّصل الانْفاس رحبا، مزَّناتة بابهى حلة في مهرجانها الثالث. ١٢ يقية من بينها فرقة المانية تكفلت على مثآر الساعة بالماب آلاجساد الشابة المنشوقة الى الدركة والرقص. بينما احتل نُحو ١٧٠ فُنَاتَا من رسامين وحرفيين وتحاتين الشارع، مشاركين في عملية أحياءً، وكانت اعتدتهم ابداعاتهم الفنية وصناعلتهم اليدوية والدرفية التي عُرضوها في خيم نَصبوها في وسطَ الشارع مور فوتوغرافية أبيروت القديمة، ادوات تحاسية صنع اليد. صناعات فخارية، سلال من آلقش، لوحات من الموزابيك، رسم على

وسم من حورييسة رسم حتى الزجاج والمرايا والسيراميك، فنون الخط العربي، اشغال يدوية، صناعات زجاجية أخاذة وتنسيق الزمور الاصطناعية، كلما شكلت لوحة لامتنامية من الالوان. وبحسب ما افلد لحد المنظمين ليي أختيار هؤلاء الفئاتين شروطا معينة

ابرزما أن يتمتع المشارك الفنان بمستوى جيد، او حصل على جلازة، كُذَلَكُ يُؤَذَذُ بِالنَّوْعِيةُ. كان الوافدون الى الدمراء من كل الفئات. من الكبار والصفار، من

الشبان والصبايا، لبناتيين ولجانب لكن الرابح الاكبر كان الاطفال النين نعموا برفقة المهرجين فلونوا وجومهم وحصلوا على البالونات ونالوا درسأ مُجانِيا في الرسم.

والدمرة لم تخل من المقلمات السارة. عند كل مفترق طريق يصل الى شُارعها الرئيسي، مُحطأتٌ مميزة. فنزلة السارولا استضافت الساحر الني قدم عروضا من العاب الذفة. ونال نجاحا وتصفيقا حارا. ومنقوشة "زُعتُر بُلادنا" على الصاح كاتت مأهزة عنَّد لَلطلب والالعلب كأنَّت في انتظار الراغبين.

ُ ولقلُّ لكثر ما استحوذ على انتباه الزوار مو رسم "البورتريه" وكتابة الاسم على الارز والثياب الرخيصة. ما عنا هذا، بنت حركة البيع والشراء جامدة. واعترف بعض الباعة بْالْامر، لكن رفيق شَعلان الْمُسؤول في خيمة "سيراميك لبنان" خفف من وطأة المشكلة بأن "المدف من وجودنا هنا ليس البيع، أنما المشاركة

بدد ذاتما".

ليومين، عاشت الدمر4 حالا من النشوة. ونجمت جمعية تجار شارعً الحمراءُ في أغراجها من الرتابة التي لحكمت قبضتها عليها منذ مدة. "تحاول ان نحسن العمرا". لكن حتى الآن، لم تُتحسنُ رغم كل جمُوننا. والسبب ترني الوضع الاقتصادي أقال أأمدير التنقيذى للممرجان وليد نعوشي في حديث معه، أنَّ "المَّهْرُجَانَ اميح تقليدا سنويا. وميزته انه يجمع حوالًى ٢٠٠ فنان في مكان واحد. ونَـمَنُ اردنا هذه السُّنَّةُ ان تُعَطيه

ً والجديد ۗ في للمهرجان زيادة عدد الفنانين المساهمين. والممرجان توج باطلاق الالعاب النأرية الني اضائت سمآه بيروت وللمرة الثالثة كان اكتمال انتقامها من موتها في الحرب.

وجما ثقافيا أكثر مما للتسلية".

الوطني الى كلمة ترحيب للعريفة والقى رئيس الجامعة الاب سليم عبو كلمة توجه فيما اليمم قائلا: "ستعملون في بلد ينقَّمه الكثير على معيد المساعنات الصحية العامة والضمان الاجتماعي برغم جعود وزارة الصحة لاعطاء المناطق اللبنانية حقها في العناية والوقاية". وناشدهم خلال تأديتهم لمهمتهم وواجباتهم الا ينسوا ما تعلموه في الجامعة على الصعيد المهني أن يُستَفيدوا من معلوماتهم ويضعوها آيد التنفيذ

تخرج ٢١٧ طالبا وطالبة في العلوم الطبية في جامعة القنيس يوسف، وكان احتفال بمم رعاه وزير الصحة العلمة مروان حماده وُحَضَّره في حرم الكليَّاتُ طريق الشام. الى رئيس الجامعة ٱلأب سليم عبو والامين العام الدكتور هنري العويط وعمداه الكليات الطبية، الطب البروفسور بيار فرح وطب الاستان البروفسور انطوان حكيم والصيدلة السيدة هيرمينه ايننيان والعلوم التمريضية السيدة روث أكاتشيريان ومبيرة مدرسة القبالة السيدة نايلة دوغان الى

الاساندة والاطباء والأمل،

بعد دخول المتخرجين النشيد

الوزارات المختصة وعلى الصعيد الخلقي أن يتمتعوا بضمير كبير لمواجهة شتى المشاكل. وشدد الاب عبو على التعاون بين المهن الطبية جميعها، وخاصة للصحة ولزالةٌ كل الحدود التي تفصل بينها. وشكر جميع النين سلهموا في اتجاح هذه الجامعة من اساتــدّة

وان بشاركوا في الدورات التدريبية

وعلى الصعيد الوطني ان يتعاونوا مع

النقابات والجمعيات وان يساهموا في

رواج الصحة العامة متعاونين مع

والقى الوزير مروان حماده كلمة

واداريين وطلاب واهل وشكر وزير

لا اخفي عليكم في هنه المداخلة المغيرة، تتصارع، كل منا، بحسب موقعه، حتى يكون الاختصاص الطبي هو الاجمل بين الاختصاصات والذيّ يحفظ للبنأن مركزه الني كان يتحلى به دائماً، اي المكان الاقرب من الشمس، تنطلقون ومعكم افضل حَقَيِبَةً، تَحمِلُونَ ٱلْيُومِ مَقَارِنَةً بالاختصاصات آلافري في هذا المجتمع، انتم اطباء، اطباء اسنان، صيادلةٌ، ممرضون، قابلات قانونياتٌ، اته جهد حقيقي وصعب في بداية الممارسة المهتبَّة، القي عليَّكم من خلال الدروس المتتابعة وقربه من

الحياة الانسآنية والجدية والصبر للتمسك بهذا الموقع. يـجب أن نجهد ندن للاهتمام بهذا السباق. وتلبع هذا ما اجهد لعل اليه برغم الأمكانات القليلة التي لدينا، في ظل هذه المناظرة الطعة الجيدية وتكاليف الاستشفاء المصححة، والتحكيم المتواصل في الفوارق بين المسؤولين عن القطاعُّ، التطُّهُيرُ مَنْ الطارئين على مهنة طب الاسنان، اقفال الصيدليات غير الشرعيةً، تَجديدٌ في مَمنَّة التَمْريض، فتَح مُجَالُ وُفرص للعُملُ فيّ المستشفيات العلمة التابعة للمولةً،

واخيرا الاتتفاق للدعوة للبنان في اطار الطب، كلما تشكل البيدأ الإساسي للمعركة التي نقودها. وقالُّ: غداً، مناك كولوكيوم جديد وشروط نجاح جديدة اقسى أمِخْتَلَفُ الْجَلْمِعاتِ فَي مِجَالُ الطب، من شأتها ان تساعدٌ على وضع حد للبلبلة المسيطرة على هذه المهنة، والاعداد لا يبجب ان تكون عدوة آلثقة، ولهذا فان التقسيم الجغرافي وتدديد الاختصاصات والبطاقة الصحية، التي مي قيد الاتشاء بعون

من فرنسا، تُأتي في طليعة اولويلتنا وتعطي سياستنا المحية رؤية . جُندِية كَانَت تَنقَمها حَتَى الان". ووزع رئيس الجلمعة الشهادات مع عميد كل كلية وتوزع الطلاب كَالَاتِي £2 من كَلْيَاتُ الْعَلُوم التمريضية و٠٤ في الصيطة و٢٢٪

تسليم وتسلم في الاينرويل

أقيمت حفلة تسليم وتسلم لكل اندية اينرويل في لَبْنَان بركاسة السيدة كارمن باسيم رئيسة الرابطة التنسيقية لمذه الأنبية. واستقبل نلدي اينرويل البترون جميع السيدات في منتجع سان ستيفاتو وتسلمت الرئيسات الجديدات للنوادي الاماتة في جو من الصداقة والفرح ومن: سُّيتاً سُعَادِجِيان (كُسروَّأَن)، هَلَا النوق (طرابلس)، سلمي معوض (زغرتاً)، ريتا جبران (المتن)، نجوى شملس (الكورة)، داني موسى (البترون)، مني سيدة (بيروت)، زاد بعاصيريّ(صيدا)ّ.

من جامعة القديس يوسف للعلوم الفي تمرين التخرج المقرر في

تمرين التخرج في مار روكز

الثالث من تموز ١٩٩١، وسيجري تمرين واحد الربعاء العاشر من تموز

السَّاعَةُ الخامسةُ بعد الطَّهْرِ، في مأرُّ

للياس المراوي ممثلا بوزير الزراعة شُوقَي فَلْفُورِي، وقع الدكـتـور انطوان ساروفيم كتابه الانتخابات النيابية في زُحِلَةُ والبقاع" في قاعة غرفة التجارة والصناعة والزراعة لزحلة واليقاء. حضر تائب رئيس مجلس النواب ايلي ألفرزلي والوزيران، نقولا

> والإجتماعية. النشيد الوطنيء فكلمة للعريف الدكتور متري نبهان الني قدم للمؤلف والمؤثف فالى كلمة الدكتور جانَّ شرُّو؛ ۖ أَنَّهُ كَتَأْبُ جِيدُ وَقَيْمٌ، وكلُّ ما أستطيع ان اقوله بانه

> نتركما حتى نأتي الى آخرها". وبعنما الوزير شوقي فاخوري وكلمة، ومما قال:

انطوان ساروفيم في توقيع كتابه شوقي فاخوري: أرقام انتخابات وبحث 🏲 أيوم بكل ضيائها بكل استشراقها

وسام المعلم.

في رعاية رئيس الجممورية في كتاب النكتور انطوان ساروفيم ألني وجدت فيه خزينا جديا وموضوعيا من الترقام من البهث من التحليل، فجاءت ألمادة على معاوتها وعلى حرارتها وعلى صعوبتها، وصعوبة مسالكها، مادة مشوقة تُنعوكُ الى مرافقة صفحات الجزأين من الكتاب بدون انقطاع، مرافقة هأنكة مرافقة لا تمل معماً، ولا

فتوش، عبد الرحيم مراد، والثلابان، علي مبتا ويوسف معلوف ورئيس ثم كاتت كلمة للمؤلف وختاما غرقة زحلة أنعون جريماتي وحشد من الشَّخصيات النَّسياسَية، وَّالتَّقَافِية

ً '(...) هذه الكلمة التي تتعبد في كل موسم من مواسم العطاء نجدها

زوجات الوزراء والنواب طرابلس – "النها.".

عَقَّدَتُ ۗ لَجِنْةً لَلْمَتَأْبِعَةً وَالْاَصَالُ ۗ لزوجات الوزراك والنواب لقاعما الثالث، في طرابلس، سعياً إلى دعم صمود الشعب اللبناني في الجنوب. وعضرت اللقاء، هناء زوجة معافظ الشمال امال الهندي وزوجة مفتي طرابلس عياحات المابوني وكأن أتفاق على عقد اللقاء الرابع، في ٨ تموز، في نادي الشقيف في النبطية بشيرة سألم حافظ

زوجة مصد رهاً ستجابة

يُقام مجلس عزا؛ في نُكرى مرور أسبوع

على وفاتها طوال يوم غَد الثلثاء ٢ تعوز في

مَنْزَلُ ولِنها محمد بشار سنجابة في شارعً

غبريال المر – سبينس بنايات البيطار بجانب

ذكري سنة

مرور سنة على وفاة فقيدنا الفالي معباح عبد العفيظ شقير

تصادف اليوم الاثنين اول تموز ذكرى

فتتلي أي من الذكر الحكيم على روده في

منزل الفقيد في زقاق البلاط قرب المختار

شكر على تعزية

الشيخ راغب حيدر الفازن وشقيقته بدوى ونماد وعائلتامما

يتوجُّمون بالشكر الجزيل من جميع الاقارب

والأصحاب والمحبين اللخيسن أسوهم في

ىمابھم الاليم، سواء بعضورهم شخميا اُو

بارسالهم برقيات وأكاليل زهر او باتصالاتهم

الملافية الى أميركا أو بلقائمم في مطار

بيروت، سائلينه تعالى ان يحفظهم جميعا من

نائب البقاع اللواء سامى الخطيب والمدير

العام لوزارة السياحة الاستاذ محمد الخطيب

واشقاؤهما وآل النطيب يتقدمون بخالص

الشكر من فُدَامة رئيس الجمهورية ورئيس

مجلس النواب ورئيس الحكومة والوزرآء

والنواب والسغراء وقيادة البيش وقيادة

القوات السورية العاملة في لبنان ورئيس

جهأز الاستطلاع للقوات العربية السورية

والمقامات الروحية الكريمة والقيادات الادارية

والعسكرية والقضائية والنقابات والميثات

والاصلام والاصدقية ومأن بسائر النيين

شاركوهم مصابهم الأليم سواء بالمضور او

خالد منير الخطيب

عاثلة المرحوم

غازي الشريف بناية بيرقبار الطابق الاول.

والدة زوجة النائب صالح النير

لحياء لذكرى المرحومة

مدرسة مار الياس التنيية.

مدرسة زهرة الاحسان اطلقت سربأ آخر غسان تويني والياس عودة يزودانه معالم للطريق



بدرسة زهرة الاحسان العميقة أَيْتُهِا وَالْمِادِي ۚ فِي تَارِيخِ لَبِنَانِ. ثَلَكُ الروقة عبقت امس بريآمين وأزهاره شبأب وشابات بفعتمم مؤسستمم العريقة ألتى احتضنت اجيالا بعد لجيال وُ عَنْدُ أَكْثَرُ مِنْ قَرِنْ. أَنَّى فُسِجَةً جِدِيْدَةً مِّنَ الحَيَّاةَ، في أب ديهم شهادات مُكِّنَزَة علما حقاً واسلوب حياة.

في رعاية وحضور لمتروبوليت بيروت للروم الارتونكس أأمطران الْيَاسُ عودةً، لطلقتُ مدرسة الزمرة سروا جديدا من طالباتها وطلايها، في حضور غسان تويني وميشال ساسين والمدير العام لوزارة التربية الوطنية جورج يونس ومدافظ بيروت الدكتور نَقُولًا سَاباً وجبران تَوَيّني ومثلَ لرئيس المركز التربوي للبحوث والانماه والأم الرئيسة بربارة ومنيرة المدرسة مَالِيةَ السكاف، التي جمع من الشخصيات التربوية ولقيف من رجال الدين والرمبان والرامبات، فضَّلا عن اهالي المنتهيات والمنتهين.

بتنول الموكب، فصلاة شكر وبركة لجوقة المطرانية، وبعد النشيد الوطني، القت السيدة السكاف كلِّمة الأدارةُ، رُ --) في هذه المؤسسة نحن نؤلخي وندمج ونصهر، محققين بعلمنا هذا لذوة ألمواطن للمواطن وأذوة الانسان

نال دسادا

لدات المعد

- -. .

*Asset Comme

المستعدد المستعدد

Age of the

ي المند المند

ات وبعه

Maria de la compansión de la compansión

.

Same

Contraction of the Contraction o

Sec. 15.

Sugar me

(44.4) _1

والمعاد

1.

Said That

المعادة المعادة

يه (الو ت

....

S ...

من اليمين المطران عودة وغسان تويني يسلم شمادة.



جبران تويني يسلم جلازة نائيا تويني الى الطالبة جويل كلمل. للانسان. فنحن لا نفرق في العطاء او

المعاملة بين الموسر الواجد وبين واذاً كان الناس من حولنا ينادون مُعَتَّقَداتَه، تقاليده، افراحه وأحزاته بالصُهر الاجتماعي، وبالصُّمر الوطنيُّ فليتهم يمرون بنأ أيعرفوا كيف يتم ذلك (...)". ولكن برعاية المسؤولين والاساتذة، وباحترام الواحد منا للآخر وتقبله وبعد كلمة غسان تويني، وزع المطران عودة ولياه والسيدة السكاف الشمادات والميداليات على ٣٧منتميا ومنتهية منّ قسم الفلسفّة و١٧ منّ

وفوق كُلُّ شِيَّ محبته، الصَّمْرنا في عائلة واحدة نُفتخر بالائتماء اليما الّا ومى عائلة زمرة الاحسان (....)". وتبعها بالفرنسية زميلها رزق

زغيب: "[...) أعـدتــنـا زهـرة الاحـسـان -----قُسم العلومُ الاختبارية و١٢ من قسمُ

وأجبنا الاعظم من منطلق الازدواجية اللغوية التي فرضها

هذه اللغة وجَّعل الانتاج بها في لبنّان، كما هو الدأل منَّذُ

القرن السابق، أرقى انتّاج في العالم العربي المتخلف عنا

أما الْأَمْثُولَةُ الثَّانِيةَ، فَدعوةَ الى التعلق بتراثنا وتراثكم

في دنيا الكَّلمة والكتاب وعَدم الَّظن بأنَّ زَمَن الدَّرفُ قد

ولَّى وَجه زمن الصوت والصورة والمعرَّفة الالكترونية،

فيفنيكم "الانترنت" مثلا، ناميكم بالتلفزيون عن كُلُّ ما

لا، كلاً... "الدماغ اللكتروني"، يا احبائي، هو من

اختراع ادمعتكم انتم، اي الدماغ الانسائي. انه أله الدماغ

التسان، الكومبيوتر ألة العقل الأنسائي وليس سيد هذا

كل أُفاقه، وتغبوا من كل معين معرفة يختزنها وكل علم

وفن... يجب أن تتذكروا أنه ليس بديلًا من عقولكم، أي

من عقلكم الانساني، فسلطوا عقلكم عليه ولا تقعوا

فريسة تسلطه عليكم، فتتكأسلوا امامه وتضعفوا امام

مآ نطمح لكم ولجيلكم بعد تخرجكم وولوجكم العلوم

التحدي الاول هو ان يقوم بينكم من يبلغ به التفوق

وطريق التفوق للدراسة المعجلة عجلة الكومبيوتر

حد الاختراع بعقله وتحصيله، فيزيد هو في معارف الآلة،

يتسلط عُلِّيها فيخزُّن في برامجها ما يفيد الاخرين، بدل

أن يبقى مُوقفه من الالة وبرامجما موقّف المتلقي علومها

هذا التحدي لا نجاح في رفعه أمن لا تبلور الثقافة

تلك هي الآمتُولة الثانية، اعود عبرها، أي عبر العقل

أنَّى أَلَّامِثُولُهُ الثَّالَثُهُ وَهِي المِسْأُواةَ في مدرستكم بين الغني والفقير، عبر الرفقة التي ارادها المؤسسون،

وارادتَّها الام مريم جهشان ومن بعَّدها اللواتي عرفت في

أيَّامي في المحرَّسة واحبَّبت. الام ناتالي والام ماري:

الْمَثُّولة مِّي في الدعوة، ببساطة القرن التاسع عشر، ثم بثقافة قرننا العشرين والالف الثالث الذي تقبلون

الامثولة – اقول – هي أن الدعوة الى تصحيح المجتمع

ّطبُّعاُّ، لا يكفي "الاحسان" لا يكفي مفموم الاحسان

في العلاقات الاجتماعية لتصحيح مجتمع فيه تفاوت وظلم

وحرمان. من السخاجة بل السَّخافة أن يَظن واحدثًا أو

يُصَدَقُ ان أُحسان الفنى للفقير هو طُريقُ العدالةُ

الاجتماعية واننا في وسعنًا لن نكتفي بالدعوة المقدسة عند سواتا، "واما اليتيم فلا تقمر...".

للكلمة. وتلك كانت رسالة الام مريم وذلك كان معنى

بالحقد، الطُّبقي او الدربي او الفُّوي، لا فرق.

صلحب السيانة، سيداتي سادتي:

لا، كلا... المساواة في المحبة هي السر، بالمعنى الالهي

ان نزرع، وتزرعوا، طريق مجتمع العدالة بالمحبة لا

وتفتخر مدرستكم، وتدعوكم لان تُفتخروا معها

وبما... تفتخر باتما، مئة سنة قبل اختراع العنح الدراسية

ومؤسسات التعاضد، لم تنتظر المجتمع المتساوية طبقاته

لتتجاوز الطبقية والطبقات وتشرع الابواب أمام كل

مستحق... ليس فقط ابواب العلم والتدريس، بل ايواب

الفرح في العشرة بين المحظوظين والذين حرمتهم الحياة

حناناً أموِّمة او ابوة، فُجاحت زهرة الاحسان تطيب قلوبهم

لعلي اطآته على مسامع الصبايا والشباب المتحفزين

عَذْرِي النِّي كُنْتُ اتْأُمِّلْ؛ كُلْمَا عَدْتَ الى هِنْهُ الرَّحَابِ

التي لم تتفير كثيرا، في سر حيي لها وتعلقي بها... هل

هي الصداقات التي حملتها من منا، لم الذكريات الملاح،

ام بلسم الدنان الذَّي استمر ينْعشني في لحلكَ الإيام... طموحي من منا الحديث الطويل (ومعثرة) أن القل

اليكن يآ صنيقاتي الصبايا المتخرجات واليكم يا

ان اتَّقَل اليكم عصارة تـأملات اب وجد، بل ومعلم

تعلم كيف يطيب الحب قلبه، فادرك اذذاك أن لا رسالةً

بشماداتهم الى القفز نحو المياة، تبدأ بعطلة اتمناها لمم

تنطلق، طبيعية بديمية، من محبة الانسان الانسان بوحي

شخصيته ولا تتكلمل معارفه في كلُّ حقل ولا يصقل

عقله قلب عظيم الالمام، لأن العقل دائما في القلب

الْمُكتفي باستعمالها ، لان ذَاكُ هو طريق التخلف.

في اقبالكم عليه، ويجب ان تقبلوا، وان تفتحوا آفاقه

التساني الذي يميز الأنسان، ولعله قُبس الومة فيّ

التي اتركما معكم هذا المساء.

استجمعتم وتستجمعون بالقراءة والقلم

العليا هو أمران اثنان، كلاهما تحد:

الذي في التقلب إلى زهرة الإحسان.

الَّرِفقَّةُ بِينَّ البِتامَى وابناً العائلات.

اين الامثولة؟

زهرة الاحسان.

بشذا عطف المؤمنات.

اطلت عليكم الكلام!

في ادامنا العصيبة مرحة ومنتجة.

لمستقيم الرأي ان تبني من مالما الخاص ديرا يحتضن ترهب الابنة الملممة ويتفسح امامها ومن يترافق معما تُوسَلُ أَمَالُ، ولا بأس، بشرط أن يعتمد بدل المال بالدنان وبالتوق الى المعرَّفة. من هنّا كأن الدّير المتواضع. والميتم. والمدرسة. واطيب ما في "زهرة الاحسان" اجتماع الـثلاثة، في

مجتّمه كان يفيق على الحداثة، فلم تدفّع به الثوراتُ والدروَّب، الَّتِي كَانَتَ بِداتَ تَمَرُ عَالِبِنَا، صُوبِ النُّكُفر والغضب والعمر بل فتحت منا العيون، والعقول والقلوب، على دروب المُدّبة العظمى، حيثُ تَاتقُي مُدّبةُ الْانسان للانسان بمدبة الانسان لله ومدبته للمعرفة.

أولَّيسٌ نلك وجما أخر – ولا كفر – من وجوه

بلّى، نعم. ولكنني لست هنا لادعوكم الى مزيد من الفلسفة، ولا خصوصاً الى التفلسف.

فيا عزيزاتي المتذرجات،

طرحون فيما الاسئلة الحق.

ان ادعوكم ّ الى ّ الشَّمَادة بامثولات ثلاث تُحَضِّرني الآن من وحي ما ندن واتتم اليه. الَّامِثُولَة الَّاوْلَى، والَّابسط، عن اللفة. اللغة العربية التى

تستفربون؟۔ لا۔ لا تستفربوا۔ في ذلَّكَ آازمان، كان التَّدَّريس الحديث وقفا على مدارس الارساليات الاجنبية التي استقطبت خصوصا ابنا

العلالات الميسورة في بيروت، ووجهتما، بنية حسنة لا تاقش، إلى التحصيل باللغة للفرنسية خصوصا ثم التنكليزية لعدم توافر وسائط التدريس باللغة العربية وامتآزت مدارسنا ومدرسة الدكمة القريبة والمقاصد الاسلامية الغيرية التي تأسست في التأريخ ذاته في

ومكنا تداشينا نحن أن يصير لسان المسيحيين اللبناتيين، الناطقين طبيعة بلغتمم العربية ولو غير فصحى، آسانا اجنبياً وكأننا لم نكن، كما يقول كبارناً واسياننا باستمرار، ويكررون، مسيحيين عربا قبل الاسلام ومع الاسلام ويعده

ولم تُمنَّعنا عروبتنا مده من الاستعانة بدروس الغرب ومعلمين لجانب يكشفون آننا ثمار العلوم والغنون والزياب ألتي بلغها الغرب وطورها في عصور أنحطأط بشرقنا العربي، منذ ايلم القُديسَ يوحَّنا الدمشَّقي مثلا. ولكن المعلمين هؤلاء، وكان معظمهم من المستشَّرقين الروس، درسوا العربية بقدر ما درسونا لغاتـهم، وبعضهم اقام هنا في زهرة الاحسان بالذات. ولما غادرونا، اورثونا، كأحد أكبر الباء العصر ميخاليل نعيمة، معرفة بتراثهم ولفتهم، عميقة، من غير أن يقتلعوا لغتنا

اقول لكم نَّلك كُله عُلَّى سبيلُ ٱلاستَنْكَارُ وَالْتَنْكِيرِ لأدعو الذين تستمويهم الأداب منكم – ومنكن – الَّي عدم الانسياق في موضة ألظن بأن التكلم بلغة اجنبية هو شعار التقدم فيّ الثقافة. وغَالبا مّا كان أستعمالنا لَلفاتُ

رحيب رحيب مري. فحذار. أن طريقكم ألى الترقي في المعرفة هو التمكن من لغة إجنبية واحدة على الاقل، والتأليف بما. انما واجبكم

المساواة في المحبة هي السر تلك رسالة الام مريم ومعنى الاحسان

عَلِينَا موقعنا الْجِغْرَافي والتَّارِيخِي َمنذَ اقدم لَّلْعصور ۖ - وَاجبنا الاعظم مو في اتراء أداب اللغة العربية بالترجمات وتطوير لطيب الدنين هو الدج الى بيت من بيوت الله، يجتمع فيه الايمان الى المعرفة. زهرة الدسان – "الزهرة" كما صرتم تسمونها اليوم اختصارا، ويا ليتنا في المعرفة لا نختصر... "زهرة الاحسان" تبقى، في ذاكرةً بيروت العنيقة، معظَّمه في هذّا المضمار، كما في سواه. هذه، أيها الاحباء، الامثولة "الزهرة الاحسانية" الاولى الرمز الدبيب لتفتح عقلنا الدديث، من مثة وعشرين سنة تَقْرِيبًا، عَلَى حاجةً الايمان الى العلم، في واحدة من اطيب حكُليات الآباء، بل الامهات والاجداد. حكاية عبية، اسمها مريم جهشان، افاقت مع عباها

على نعمة الدعوة. دعوة ملّحاًحة لا تردّ الى الترمبّ. وحكاية غلالة، صارت عائلات، الممما ليمانما في مجال البدل الاعظم وهو ليس بدل المال، بل الدات

الايمان، الانسان، المعرفة.

فقط دعُوة الى الحج باستمرار، مثلي من ستين سنة واكثر، الى دار الدنيّن الاولى، فلا تتنقطعن أيتما العزيزات، ولا تُنقطعون اتّتم خصوصا، يا احد أوادًل الشباب المتخرج من "الزمرة"، عن العودة الى منامل الرموز وحداثق النكريات الطيبة، طيب طفولتكم البريثة والصبا الدافل بالاسئلة اللجوجة وبدايات الأداب والعلوم تلك ستكون مواعيدكم مع السعادة، سعادة الاحلام البريئة، والطموحات العظلم، وسعانة القلق الاول: قلق الأستُّلة التِّي يحمِّلها اليكم اتتقالكم من درسَّ الى درس، ومن معلم الى معلم، ومن صف الى صف، واخيراً أنما ليس آخرا من صلاة الى صلاة.

ويًا اعْزَائَيَّ ابناء رفْلَقي في الدي الذي تتوسع عائلاته

ارادتكم هذه المدرسة ان تعرفوا الدق، لان الحق يحرّركم. وها انتم قد بلغتم من الدراسة المرحلّة التيّ فَاسُمْحُوا لَى، في مناسبة فرحكم الاول بالشهادات،

كانت مدرستكم منذ أيام تأسيسها في ثمانينات القرن الماضي، كمدرستنا الاخرى، "الثلاثة الاقمار"، في طليعة من برسماً ودرّسما وعصرنها وتوسلما التأليف، شعرا وتترا".

بيروتنا للقديمة الواحدة باعتماد اللغة العربية.

كَادَأَةُ الْتَعْبِيرِ عُنْ ذَاتَنَا الفَكَرِيةَ الَّتِي عَدِناً نَتُوسِلُهَا اداة براجعة شعرائنا بالعربية قبل الاسلام وبعض آباء الكنيسة وبعض كبار لاموتيي العصور المسيحية الاولى.

الاجنبية ركيكا أعرج.

تثمر في حدادًق العقل اذا لم تَغْتَسل الدرَّاسة، ولم تغتسل من بعدمًا المعارف فالثقافة، فالتفوق والاختراع، بماء الزهرة الجميلة، الزهرة المسنة الحياة.

ُ شُم وزعـت الأم بريارة وجبران تويني ورئيسة رابطة القدامي سمام كأمل وركيس لجنة الامل فادي كرم (ميشال صابغ) الجوائز الاتية على مستحقيها: ا – جائزة القديسة كاترينا ثم القت الطالبة باسكال هبر كلمة باسم زملائها وزميلاتها بالعربية: "(...) شفيعة المدرسة للتقوق في المتآقب جئنا ألى رحاب منه المدرسة من الروحية: جويل كامل وريمون ملحم. بيوت مختلفة... كل واحد منا له ٢- جلازة ناديا تويني للتفوق في الفرنسية وأدابها: جويل كامل.

ستكون.

٣- جائزة التفوق الاكليمي: أ -الرياضيات: جيرار عاريوس، ب -العلوم الاختبارية: ايزابيل ايوب، ج -الفلسفة: ملياً مطر. 2- جائزة التفوق في العربية وآدايها: نايلة نهرا ولنا جابر.

٥- جالَّزة التَّفوق في الانكليزية: دوريس خلف. أأ- جائزة زمرة الاحسان للقميز

العام: باسكال هبر، ٧ُ- جائزة التَّميـز في المضور والمبادرة: زينة حلو ورزق زغيب. ٨- جائزة الانضباط والمثابرة: فدى كرم وايلي عقل. ٩— جائزة التغوق الرياضي: ماري عاد وهاد خوري.

عودة وكلمة الختام للمطران عودة وفيها بحثُ في مفهوم غسان تويني للُحرية واقوال فيما وفيه: "(...) تطلاقا من مفهومي الدرية والتاريخ أتوجه الى الخريجين والخريجات لأقول لهم بأن الانسان يولد بالدرية ويتكامل بها. فبمقدار ما يمارس حياته حرا يتأنسن، وبمقدار ما يخون حريته يستعبد الدرية خلاقة تمسك بالمادة فتعتقها من زمنيتها وتتعاطى مع الحياة فتطلقها متوثبة نحو الاعلى الحركة تنشئ الزمان. لان الاشياء خاضعة لقاتون الكون والغساد لقانون التكون والانطلال والتغير. "انت لا تَنْزَلُ النَّمْرُ مرتينَ. فَانْ مَيَاهَا جديدة تجري من حولك . يقول الفيلسوف هر قليطس الافسسي. الدرية تنشىء التاريخ. الدرية تبدع التاريخ. إذا التاريخ أبداع وليس تراكم أزمنة. الازمنة من عالم الموت والتأريخ من عالم الأنسان الدي.

عَبِقَرِيةَ الانسان أن يؤرخ الزمأن ويعمد العركة (...)". َّ وقال: "ُدعوتُي لُكم ان تدرصوا على الحريـة الحقة، التي ارجو ان تـكـون هذه المؤسسة قد نُمتكم عليها، لانها وحدها تصنع التاريخ لأثما وحدها لبنة الاوطانء انتم ايتما الشباب صانعو تاريخ لبنان. هذا التاريخ هو منكم وللأُجْيِال اللاحقة تاريخٌ لبنان مو أُمستُقبلُ مستقبلكم". ولَّكي يستحق المرء هذا التاريخ يقول غسان تويني "عليك ان تعمل- ان تتعلم وان تقوى وإن تتور. وأن تبني. وأن تضحي. وأن

تؤمن، وان تفرح، وأن تدب ـــ أصلي ان يكتب ما تصبون ال بمداد الدِّق والفضيلة والدرية (...)". وبعد خروج الموكب، اتتقل الحضور الى كوكتيل.

جمعية السيدة مريم

رعت نازك رفيق الدريرى العشاء السنوي لخيرى السامر لجمعية السيدة مريم في فندق ريجنسي بالاس في ادما. وكانت كلمة لرئيسة الجمعية سميرة ببيلي يوهنا عن تاريخ الجمعية ونشاطاتها بمنهآ الميتم الذي قررت بناءه في بعبدات بنعم من رئيس مجلس الوزراء رفيق

اشغال وفنون في مدرسة خان اميريان

افتتحت مدرسة سورين خان لميريان معرض الاشغال البدوية في حضور قلام مقام مطران لبنان للأرمن الارشمنندريت كيفام خاتشيريان ونواب ولهل. وكائت كلمة أمنير المدرسة اغيب

بقرلُدوني نوه فيما بالجمود لدى العلمات المفتصات لاقامة المعرض الى كالمة للارشمندريت خاتشيريان جه فيما ان المدارس هي "لبناء الانسان الذي مو عماد الوطن ولمل المستقيل"، الى جولة في المعرض الذي تضمن رسوما ملثية ومنحوتلت مختلفة الاحجام والاشكال. فالى كوتيل.

'معرض المهدى التربوي'

فى رعاية رئيس المجلس للسياسي ل درب الله النائب محمد رعد، افتتحت الدؤسسة الاسلامة للتربية والتعليم معرضها السنوي "معرض المهدي التربوي" في منرسة المهدي، الاوزاعي. وحضر المعيم العام للمؤسسة المكتور بلال نعيم وشخصيات تربوية واجتماعية وسثلون لَّمُؤْسَسَاتَ التَّرِيوِيَّةُ وَالْمِبْارِسِ. تَـلَاوِةُ مِن القَرَآنُ تَـم كَـلَمَةُ الْمُؤْسِسَةِ

القاما مسؤول الثقافة والاعلام فيما الشيخ مصطفى قصير الى كلمة للتلاب رعد عن الشخصية المطلوبة لجيل الاملم الممدى والتفوق المطلوب له هو في كل مجال من مجالات العياة.

وجال الحضور في المعرض لأذي يستمر الى لا تعور يوميا من الساعة ٩٠٠٠ مبلما

وامال زوجة ندرة القزح وعائلتها وميرنا زوجة طوني رهمه وعائلتها شقيقاه مسعود وعائلته وخليل وعلالته ينتون فقينهم الغالي العرحوم منمور حثأ القزح تقام الصلاة لراحة نفسه أليوم الاثنين أكول من تدوز الساعة الخامسة بعد الظهر في كنيسة مار يوسف في دير الاحمر تقبل التعازي ايام الثلثاء والربعا

زوجة الفقيد جبيلة مارون رحمة

أولاده رفيق وعائلته

وشربل وعائلته

والنكتور حبيب وعلألته

منزل شقيقة خليل في المطيلب فيلا سكر، انتقل الى رحمته تعالى فقيننا الفالي

والخميص ؟ و٣ وعَّ منه في منزله في دير

الاحمر ويومي الجمعة والسبت ٥ و٦ منه في

المردوم العاج يوسف خليل كركي "سطدان" و اولاده متمد واحمد "المطران" والماج لمواجهة الحياة، مزودين ايمانا راسخا بالله وثقة لا تهتز بأنفسنا فسمحت أمماره عبدالله وهبي ومسين مطاب ئنا تاليا بأن نكون شعاع المه الصافي ومعمد كركي وكمال جزيني.

يملى على جثماته ويوارى الساعة العلامة في البقع الموحلة حيث يُعبر الرجال. عشرة قبل ظمر اليوم الأثنين الاول من تموز في بلنته عين بوسوار – اقليم التفاح. الاسفون آل كركي وعموم امالي بلدة أن نحيا ونعمل ونجبه وتتصل وتنتصر، تلك من قيمنا المدمدة التي

في هذا العالم الذي يتحداثا، حيث ينسى الانسان يوما بقد يوم ولجباته، لتتقلت الى رحمته تعللى المأسوف عليها لا يحق لنا أن تكون مصابيح مطفأة نُجِلًا حييب كرم اشقاؤما سعيد وعبدالله والمردوم

الميدلي توفيق كرم شقيقتما البرحومة اولفا نحله فيصل ولحتفل بالصلاة لرئحة نغسها امس الاهد ٢٠ حزيران في كنيسة السيدة في اميون. تقبل التعازي في منزل شقيقها عبدالله في لميون ليلم الاثنين والثلثاء والاربعاء (وآ و آتموز.

انتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه طانيوس حبيب قلعاتي زوجته مهى ناصيف قلعاني اولاده أميل وعاذلته وحبيب وعاشلته ولويس وعائلته في الممجر ويوسف وعلائته

زوجة شقيقه المرحوم سعيد رثيفة ابو أولاد شقيقه لبيبء لايب ومهيب وعلالته والدكتور نجيب وعلالته في الممجر وروز ارملة المرعوم رياض شنيث وماري

زوجة الاستاذ حليم رحال واولادها ينعونه بُوزيد من الاسي. يحتفل بالصلاة لرلحة نفسه اليوم الاتنين اول تموز الساعة الثالثة بعد الظهر في كنيسة سينة الرسل في السبتية. تقبل التعازي قبلُ الدفن في صالون الكنيسة من السَّاعة العاشرة صباحًا ويومي

الثلثاء والأربعاء ؟ و؟ منه في منزل ولده اميل في السّبتية خلفُ مستشفَّى بيطّار بُناية قلعلني ألطابق الثالث. الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا. بالرضى والتسليم لعشيئة اللهء سبحاته

وتعالى، ننعى فقينتنا وكبيرتنا المأسوف ام عدنان زهر حليم عبد الملك ارملة المرحوم سليم عباس الحلبي

والدة دلال وعدتان وفيصل والقاضي بياس الدابي. تقبل التعازي غدا الثلثاء ؟ تعوز من الساعة العاشرة مبلدا حتى الذامسة بعد الطَّمْر في دار الطائفة الدرزيَّة في بيروت –

الرجاه اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا. بتسليم تأم بقضاء للله وقدره ننعى الحاجة فاطمة محمد رضوان الدنا زوجة الداج لتمد مصطفى بندن والدة المهندسين رامز وغسان دندن

شقيقة العرحومين حسن ومصطفر رضوان الدنا عهرها المهنئس سعيد مكنفشي. تقبل التعازي في الثالث اليوم الاثنين اول تموز في منزلها في دوحة عرمون جنوب محطة جلد الله الجومري، للنساء قبل الظمر وللرجال يعدم التسقيون آل رضوان السنسا وبندن

واتسياؤهم فتقلت الى رحمته تعالى الماسوف عليها الداجة فهيمة العنان زوجة الناج صالح علام ولداها للطيار ملجد وجامد

تقبل التعازي ايام الاتنين والثلثاء والاربعاء (و٢ و٢ تموز في منزل الفقيدة في تمنين التحتا الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خلصا. الاسفون آل العنان وعلام وعموم لمالي تمنين التحتاء

زوجة **الفقيد** نمى الياس يشور اولاده نبيل وعائلته في المهجر وسمير وعائلته

ودعد زوجة محمد هادي النفي وعائلتها

ومهى زوجة وزير الأعلام فريد نبيل بكاري وعلالتما اشقاؤه لدوار وعاثلته ووليم وعائلته (في المهجر) واوديت زوجة الدكتور فوزي حريكي ــــــــ ابتة شقيقته العرحومة جولييت عبود،

شارلوت زوجة لدوار شقير وعلاكتما ينعون بمزيد من الاسى فقيدهم الفالي المرحوم أميل لطف الله اليواري المحتمد إمل ته تقبل التعازي اليوم الانتين أول تموز في منزل صمره الوزير فريد نبيل مكاري في الرابية الشارع ١٥ ألفيلا الرقم ٥.

أتتقلت ألى رحمته تعلى المأسوف عليما افلین جرجس حرب ارملة المرحوم بطرس بوعبود حرب ابناؤها صلاح (في المهجر) وطوني وعائلته

ونديم وعلالته (في الممجر) لينتما حنان شقيقاها عائلة المردوم انطونيوس الزين حرب وسليم وعائلته شقيقتما جانبت زوجة الشيخ يوسف طرييه وعاللتها. تقبل التعازي يومي الاثنين والثلثاء (و؟

تموز في منزل ولدها طوني في الاشرفية – الصيوفي قرب كنيصة مآر افرام الصريالي الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

آل قاسم وعدره ينعون بعزيد من الرشى والتسليم بقضاه الله تعللى فقيدهم للعرجوم احمد حسين قاسم ولداه حسين والدكتور معمد أاسم شقيقه المرحوم محمد حسين قاسم (مختار أجد عبرين سابقا)

اصهاره لحمد مصطفى ملحم وعبدالمي قاسم وبمجت الزهر والمرحوم حلمد قلاوون، تقبل التعازي في الثالث اليوم الالنين (تموز في منزل الْفَقيد في أجد عبرين، ويومي الثلثاء والاربعاء ؟ و٣ منه في منزل ولده الدكتور محمد احمد قاسم في طرابلس شارع مأر مارون بناية سابا الطابق السابس

الناسوف عليها جميلة طنوس الحشوي ليلي علي علم الدين ارملة المرحوم جرجس سليمان تقلا ارملة المرحوم سامي أمين عبد الملك اولائها سارة زوجة نئيم مليبا وسنيح والدة امين وبدري ووليد. . المنتقلة الى رحبته تعالى مباح السبت والمرحومان حافظ وليلى. تقبل التعازي يومي الثلثاء والاربتاء ؟ و٢ ۲۹ هزیران. تموز في منزل ولدها تسميح في جديدة المثن تقبل التعازي اليوم الاثنين الاول من بناية الماريثال والنميس ٤ منه في منزل سمرها وأبنتها في غزير - كسروان نبع الرابعة بعد الظهر. الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا

لتنقلت الى رحمته تعالى في ٢٧ حزيران

ولدا الفقيدة عبدو وعائلته وطوني

بناتها افلين زوجة هنا طراف لبكي

وعائلتها وروز زوجة جورج يوسف عطائلة

وعاثلتها ولوريس زوجة الياس قزحيا

وأنسباؤهم ينعون فقينتهم الغالية

سلطاته فارس شمعون

والاربعاء ١ و٢ و٢ تموز في منزل الفقيدة

للرجاء اعتبأر هذه النشرة اشعارا خاصا.

بالرخي والتسليم لمشيئة الله تعالى ننعى

المنتقل ألَّى رحمته تعالى لُلجمعة ١٨

وصلي على جثماته الساعة الاولى بعد

وصبي عنى جنيب منه منه ميت. ظهر السبت ٢٩ منه في بليته بمبت. تقبل التعازي اليوم الاثنين اول تموز في

منزله في دميت. الرجاء اعتبار مذه النشرة اشعارا خاصا.

الراضون بمشيئته تعالى آل غنام وعموم

انتقلت الى رحمته تعللى المأسوف عليها

بدرة مارون عبود

ارملة المرحوم ميشال رزق

تقبل التمازي يومي الاثنين والثلثة الاول

والثاني من تموز في منزل شقيقها المرحوم

أسرة نابي اولمبيك بيروت تئعى المرحومة

بدرة مارون عبود

لرملة المرحوم ميشال رزق

عمة الاستلذ بشارة عبود رئيس النادي

وتتقدم من عائلة الفقيدة بأحر التعازي

زوجة الفقيد ليلى جرجس اتطونيوس

اولاده سليم والياس وادمون وستاء

شقيقاته نجلا زوجة امين حويك وعلالتها

وسعاد أرملة المرحوم اميل حويك واولادها

وناديا زوجة بولس خو وعلالتها ينعون فقيدهم الفالي المأسوف على شبلبه

يتدون سيحم معني المسودة على سبب ميشأل سليم ضو تقبل التعازي يومي الاثنين واثنائته الاول واثناني من تموز في منزل الفقيد في بدادون.

أولائه جورج وعائلته وميلن زوجة نواف

لفوري وسوزآن زوجة لنطوان عطاالله

وعموم علالات توما والنورى وقزانهيان وعطاقله وانساؤهم ينعون بعزيد من الاسى فقيدهم المأسوف عليه قسطنطين نعوم توما

تقام خدمة البنازة في الكنيسة الانجيلية

الوطنية في زقاق البلاط ﴿العددَل من الرينغ

في اتجاه بُرج المر) اليوم الاثنين الأول من

تقبل التعازي يومي الثلثاء والاربعاء ؟ و؟

وعموم عائلات زفورونوس وفلوطي وغلام

وحريق وانسباؤهم في الوطن والممجر ينعون

افتي فرنسوا زفورونوس

المولونة فلوطيّ `` تقبل التعازي اليوم الاثنين الاول من تموز في منزل الفقيدة في فرن الشباك خلف

سينمأ سكالا ملك بشارة زغيبء ويومي

-----السبت والاحد ٦ و٧ منه في منزل صورها

خليل غاتم في غوسطا بناية لمين ملكي.

منه في منزل صهره نواف النوري شارع

وز الساعة الثلاثة بعد الظهر.

الساداتُ بنايةُ عيتاتي الطابق السابعُ.

أبنتها للبو زوجة خليل غاتم

ساثلة الله أن يتغمدها بواسع رحمته.

شقيقه قيس وعائلته

زوجته وداد اسبر الخوري

خَلِيلُ عبود في البوشرية بناية ميرالكو.

عاثلة شقيقما البرحوم خليل عبود

شقيقها ابرهيم عبود واولاده

شقيقتما عايدة عبود

يتعونها بعزيد من الاسى.

نجيب سعيد غناء

ــر ت ولداه عصام وعائلته وعماد وعائلته

ارملة المرحوم اسعد عبدو شمعون تقبل التعازي أيام الاتنين والثلثاء

وعائلته (في المهجر)

بوجودة وعائلتها

في جوار الحور.

فقيدنا الشيخ ابو عصلم

المرحومة

تموز في دار الطآئفة الدرزية في بيروت شارع فردان من الساعة العاشرة صباداً حتى الأسفون آل عُبد الملك وعلم الدين وتقي

أمتقل الى رحمته تعالى في مونتريال –

كثدا المأسوف عليه

بالرشى والتصليم لمشيئته تعالى ننعى

اميل بشارة سروجي زوجته ليندا منصور حنا اولاده كلود وروجيه وبشارة وملقينا زوجة الرائد منير عقيقي لشقاؤه ريمون وعائلته وكميل (في المهجر) والمرحوم طولي وعائلته وتريز زوجة

نبيه نعور وعلالتها ولوريس لرملة العرحوم أبيب بدوي وعلالتما ينعونه بعزيد من الاسي. وأقيم قداس وجناز لرلحة نفسه صباح امس الأهد ٢٠ هزيران في كنيسة مأرّ

مخليل طريق النمر. تُقبل التعازي اليوم الاثنين وغدا الثلثاء (و؟ تموز في منزل صهره الرائد منير عقيقي في جعينا حي مزرعة الراس، ويومي الاربعاَّء طريق النمر شارع القبيات بعد الجسر الدبيد

لتتقلت للى رحمته تعالى المأسوف عليها افلين ابرهيم خوري رملة المرحوم الاستاذ جرجي مخايل جبور ولدها صُفُوان جبور بناتها بديعة وصفه زوجة نديم سركيس

تقبل التعازي يومي الاثنين والثلثه (و؟ نموز في منزل ولدها صفوان في كفر حاتا. الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

ذكرى اسبوع تصادف غدا الثلثاء ؟ تموز ذكري مرور اسبوع على وفاة المرحوم الحاج حسين محمد عواضة

اولاده محمد وابرهيم واحمد ورضا وعباس فتتلى كي من الذِّكر الدكيم على روحه في حسينية الخيام الساعة العاشرة صبلحا. وتقبل التعازي في بيروت يومي الخميس والجمعة ٤ و٥ منه في منزل ولده الماج بُرميم في الرويس شارع عبد النور قرب مؤسسة حلال التجارية بناية قازان الطابق

التُسفون أل عواضه وعموم أهالي الفيام.

سائلين المولى عَزَّ وجل أنَّ يرفع عنهم کل مکروه ویتولاهم برعایته.

البراق اوالاتصال الماتفي بوفاة الشاب

ارملة المرحوم نلجي خباز (العولودة حداد) كشكر حميع قنين أسوما في مصابما الليم سواء بعضورهم شخصيا او بارسالمم برقيات او تبرعات او لكاليل، سائلة الله الأ

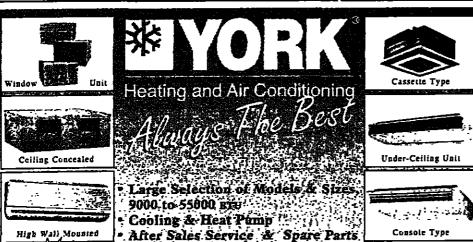
كريمة خباز

مركز النهار للابحاث والمعلومات ارشىف الصور

يملك ارشيف المور في "مركز النهار الأبحاث والمعلومات" صوراً نادرة وتأريخية الأحداث والشخصيات المحلية والعربية والدولية؛ يناهز عددها ثلاثة ملابين صورة. كما يقدم القسم خدماته الداخلية لكافة اقسام الجريدة وملاحقها وخارجية لصحف ومجلات لخرى وطلاب وباحثين







SCAUTION YORK® A/C Equipment is Not Sold Under Any Other Brand Name UNITED AGENCIES & SERVICES S.A.R.L. Tel.: 01-355137, 355138 - P.O.Box 113-5142 Fax: 01-352536, Cellular: 03-655975, Beirut-Lebanon



في ضوء النهار

حقبة المفاجأت!

الى ليـن يمكن أن يـفضي الان الوقت الاميركي الـضافع على هامش الانتخابات؟

ما يزيد من سوء السبلت الانتخابي الابيركي في هذه المرحلة ان مراكز القرار في واشتطن تقع كليا تحت مطلة التأثير الصهيوني الكبير. ولعل

هذا ما يَجْعَلُ بِيلُ كَلِينَتُونَ فِي حَلَجَةَ الْي اسْتَرْضَاءُ بِنَيَامِينَ نَتَنَيَامُو ُ وَلَيْسُ

والواقع أن الاحتمالات بلتت في الاشمر الاخيرة تتجاوز سياق الوقائع والتطورات لتثير الهلع الحقيقي، أمتدادا من جنوب لبنان الى عمق الظليج مرورا طبعا بالسياسة التركية الساخنة حيال سوريا وليران والمنطقة كلما.

لا حلجة للحديث عن الانعطاف الحاسم الذي لحدثته الانتخابات الاسرائيلية، أذ يكفي أن تتذكر أن حكام ثل أبيب الجدد ينممكون في تدمير قواعد لعبة التسوية الاميركية في الشرق الاوسط وقت تنممك

ولا نعتقد أن معلياة وأشنطن التي وملت الى درجة التنكر لبيداً "السلام

مقابل الارض" الذي قام عليه مؤتمر مدريد، وهو ما اعلنه وأرن كريستوفر تقريبا بعد زيارته الإخيرة الى اسرائيل، يمكن ان تخدم المنطقة والمصالح

مَّنَا الأمر الَّقَى مُينَّمَا باردة على الواقع السّياسي في الشرق الاوسط والخليج وهو واقع ليس قادرا على احتمال اتقلابين حاسمين اذا مح التعبير، انقلاب السياسات والتوجهات في اسرائيل، وانقلاب اساليب

وانا كان العرب قد اشتكوا من انحياز اميركا وافتقارها الى ميزات

الشريك العادل والنزيه ايلم المفاوضات مع شمعون بيريس، فكيف الأمر الان مع نتنياهو الذي يتُسف كلُّ الماضيُّ ولا يجُّد فيُّ واشنطن الا منُّ

ومكنا بدل أن تذهب الاوضاع الى الاستكلقة حتى الربيع المقبل أي بعد

تدركُ الادارة الاميركية الجنبية، تنهب الى المفاجآت التي تبدو الان

فُفي الجَّنُوب، مثلًا، تكاد النيران المتأججة ان تلتهم "تغاهم نيسان"

بعدما كانت قد التممت "تفاهم أيارً" في حرب "عناقيد الغضب"، ولا نظَّن

أن نتنياهو الذي جعل من التهديد والوعيد الموجه الى الجنوب وعبره الى سوريا خَبْرَه اليومي، سيسمل عملية قيام مجموعة الرقابة على وقف النار التي تعطلت في واشنطن بصبب الانتخابات الاسرائيلية ثم الانتخابات

ورغم حرص واشنطن على تشكيل هذه "الميئة" التي تعتبر انها

قان الوقادع المزية المصاعدة في المجاوب عد تحول دول هذه المحرد. في المقابل أن الحديث عن التسداب السرائيل من الجنوب ليس في نهاية المطاف اكثر من سيناريو مطروح في تل ابيب منذ ايام اسحق رابين. ومو لن ينطوي على عنصر مفاجأة لانه في النماية يقرض على الاسرائيليين ترتيب اوضاع لحد و"جيش لبنان الجنوبي" ومستقبلهما، وهذا

ولكن الدسابات الاسرائيلية منا تتجاوز واقع الشريط ومستقبله الى

واقع العلاقة اللبنانية - السُّورية ومسَّنقَبلُما. وانَّا كان "الانسحاب

المُدَّتُمَلُّ سيترافق مَع ضغوط أميركية كبيرة لدفعٌ لبنان آلي مغاوضة

الاسرائيليين بمعزل عن المسار السوري ومناً لمر مرفوض لبناتيا، فاته سيترافق ايضا مع هفوط مشابهة لدفع سوريا الى الانسحاب من لبنان،

في حين ستعكف ايادي الاسرائيليين طبعاً على اشعال فتنة طائفية

ومُذْهبية جنوبية لتطلاقاً من السباق المحتمل على تعبئة الفراغ في الجنوب، وهو سباق لن يقتصر على السلطة الشرعية المدعومة بقوات الطوارئ

من هنا قد يكون من الضروري ان يتذكر اللبناتيون والجنوبيون خصوصا

قصولٌ "حرب الببلِّ" للتي استولَّدها التسحاب الاسرَائيلي ليسببُ لنا حربا

وهزيمة جماعية اين منها ما اصابنا من هزائم على يد الاسرائيليين... ولعل

التضامن والوحدة المتراصة وراء السلطة الشرعية هما الوسيلة الأمثل لتعبئة

وفي أي حال، تذهب السياسة الميركية الى سباتها الانتخابي بينما

استُبِقَظْتُ كُل شياطين التطرف الصهيوني، ونشطت كل مشاريع ألتصلب في المنطقة، وهذا ما يغتح الستارة على حقبة المفاجآت.

فأنَّ الْوَقَائِعُ النَّارِيةَ المتصاعدة في الجنوبُ قد تُحولُ دونٌ هذا الامر.

السياسة الميركية في استرضاء تتيلموا

التعامل الاميركية مع هنه السياسات.

الاميركية وحتى اسرائيل نفسما على المدى البعيد

GOODFYEAR

CHEMICAL

COATINGS FOR ALL YOUR NEEDS

All types of work! With all types of finish !! Using all methods of application !!!



PLIOLITE / PLIOWAY RESINS NOW AVAILABLE IN OUR STORES

UNIFORCE CHEMICALS S.A.R.L., THE APPOINTED DISTRIBUTORS FOR GOODYEAR CHEMICAL. TEL.: 01 / 921489 - 01 / 468421 - 03 / 217288 **BEIRUT - LEBANON**

UNIVERSITÉ SAINT-JOSEPH

FACULTÉ DES LETTRES ET DES SCIENCES HUMAINES

INSTITUT D'ÉTUDES SCENIOUES ET AUDIOVISUELLES **IESAV**

Le secrétariat reçoit les candidatures pour les inscriptions aux tests d'entrée pour l'année universitaire 1996/1997 à partir du ler juillet. Les interviews auront lieu du 1er au 26 juillet et du 2 au 27 septembre, de 9h. à 12h.

Les tests d'entrée auront lieu les mercredi 3 et jeudi 4 octobre. La rentrée

Campus des Sciences Humaines, rue Huvelin (bâtiment D). - Tél.: 200629/30

MONDE SELECTION

GOLD MEDAL

KSARAK LEBANON

KSARAK THE ONLY

RNATIONALA

ARAK OF LES

WINNING AR

110000 4 1050

كتاب لختار عيتاني وعبد اللطيف فاخوري



ثلاثة قبضايات: عبيدو الانكدار؛ لصد البوانية أدمد عبد القال.

أتشرف المغوة حضرتكم لحضور عقد قراني على

الا**ئسة نبيلة** كة البد أبن نرطم

وذلك في الساعة الثالثة بعد ظهر يوم الاحد الواقع في ١٤ كانون الثاني سنسسسة

١٩٤٥ الموافق في ٣٠ عرم الحرام ١٣٦١ في داري السكانة في (بريج الي حدر)

عائلة العيتاني، يعود الى أن عائلة الاسلامية والمسيحية واليمودية، الى

مجموعة صور ملونة للقناط

والواجمات المعمارية وزُخارف البيوت.

الكتابة عنه والاشادة بجمد مؤلفيه

كتاب يستدق صفحات طويلة من

1160 سوس و ملك السيدسليم عنات لا ذالت الافراح في دياركم عامرة ...

يطلقة دعوة الى زفلف.

– پيمم".

فقيرة من زوجةً وخمس بنات فقدت

معيلها، فتكفل ابن العيتاني بمواكجها

والانفاق عليما حتى قللوا عنه البامم



بيارتة بلباسهم الاميل، القنباز والبلكيت للكبار والطربوش للجميع.



القيضاحات

ما هي ميزات القبَّفاي؟ هو حريص

جلسة لقبضايات بيروت

من ذاكرة عتيقة، مولعة ببيروت العتيقة، من سوق الحمامير الى شلطىء الاوزاعي، من عادات المدينة على مظهره ولباسه مهما كان فقيرا، ومواسمها وقبضاياتها وصحفها يتمسك بالرجولة ويتشبث بالدفاظ ومسارحها وبلديتها، صنع العميد على الكرامة والوقار والميبة، ويرغم مختار عيتاني والمحامي عبد اللطيف فَاخُورِي كَتَأْبًا ۗ ذَلِكُرَّة أَصِيلَة، بَّل

ثروة عن بيروت ومنها ولها. "بيروتنا" كتاب يدخّل عبر الزمن آلى حارات بيروت وسلماتهاء آلى القُرد البيروتي الواحد في الاشرفية او في البسرفية المفي البسطة، الى اللباس والرّواج والَّفتان والجنازات. أ

والكتاب يدخل موثقا بالكلمة والصورة فيصف الاعياد ومادات البيارتة ومنها مثلا "اربعة ايوب"، ثم يلج المتنزهات والمقلمي والمسارح وينقل غناء أهل بيروت، أو مواويلهم. ولان بيروت كانت عرين القبمايات وشمئت بطولاتهم خصص الكاتبان فصلا لعرض صفاتهم ولباسهم مع صور نادرة، ثم فصلا آخر عن مدارس

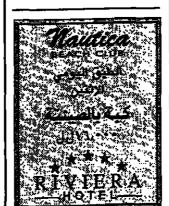
المنيئة وكشلفما ورياضييما. ولا يغُفل الكتَّابُ الْمُواصلات في المدينة من المرفأ والترامولي اليّ ثم يتناول اهم الصحف والمجلات ويورد كثيرا من امثال البيروتيين

غتان البيارتة من کان یعرف مثلا ان ختان البيارَّتة كان يقوم به رجل يمودي ينعى سلمون، فأن لم يوجد فالدكتور شمس اليمودي ليضا. ومن يعرف أن سلّمون وشّمس كلّا أ يشرفان على النبح في مسلخ بيروت للتثبت من شرعيته.

وكأن يقام مع النتان حفل تزياد اهميته بحسب مركز والد المختون. أما منفع رمضان والعينين، فيروي الكتاب، أنَّ الْدُولَةُ الْعَثْمَاتِيةُ أَسْتَحَدُّتُهُ وكان موقّعه في "الثكنة العسكرية" عُلَى رَابِيَةَ مطلةً على بيروت، والمكان هو اليوم مبنى مجلس الأنماء وألاعمار، ويشرف على توقيت اطلاقه "ميةاتي أَشْتَقَتْ منه عَائِلَةً المِيقَاتَى.

التسلية والترفيه في بيروت كان البيارية يتسلون بالنزمة الاسبوعية الى الكرنتيناً او مينة الُّزْرِيقَةَ فَي شُوران (محل المُسبِح العسكري) أو فوار انطلياس او متنزه

وُمُكَأَن التسلية الآخر هو المقامي ومنَّمًا في وسطَّ البلد مثلٌ " مقمى قَـُدورة" آلمعـروف بمقـمى "مسـن حنكوًّ"، ومنها في البسطتين والطريق الجديدة لَّو في رأس بيروت. وكان الانباء والشعراء يتجمعون قبل الحرب العالمية الأولى عند أبي متري، وكانت له قموة في ساحة البرج وأمندت احدى السمرات حتى ساعة أخيرة من الليل، فلما أتفض اللقاء حوالي الساعة الثالثة صباحاً، تناول لبو متري المكنسة، وليقظ عامله (الغارسون) وقال له، قوم يا عبي، كنس الاشعّار.





راجح الخوري

لقاء فرنسا ومواقف المعارضة من قانون الانتخاب

رئيس حزب الوطنيين الاحرار

هذا الاثنين الساعة ٨٠٣٠ مساءً

اعداد وتقديم اليز قرعة



شجاعته وخشوئته حريص على ومن قباضايات بيروت، ابو احمد ولا يسع المطلع عليه الا أن يشعر الجأك وابو عبد الفقار وابو عفيف الاعراض والدرمات. فلذا قصّدتُهُ امرأةُ بعظمة المدينة العتيقة التي عاث رجال لغاية أوَّ حَاجَةً، خلطبها دون أن ينظر هذا الزمان فيما فسادا، وهي اليوم كريدية الذي قال يوما للجنرال اليمًا! ومو كبير القوم، سيدمم على امية أعلاة الاعمار، ولعل الامنية فيغان، أعطني طيارة كي لروح واحضر est prévue pour le lundi 14 octobre. وخلامهم واذا اآمت باحدهم مصيبة لك رأس متلَّر. وفي الليِّلَة ذُلْتُما، اذاعُ التقيقية للمؤلفين كما افيرهما من هرع اليه فوجد حلا، واذا فقيت علالة البيارتة أن يعود المدينة شيء ولو البيارة ما فقدت: اللا يقال "طيعاتك صوت برئين العربي بلسان يونس معيلها، كان المعيل المجمول والاب البحري مخاطبا ابا عَفيف، "لا تعنب حلَّكُ، نحن سنأتي البكُّ. ويحوي الكتاب فمرسا للعلالات البيروتية الرحوم. ويقال بحسب الكتاب، ان لقب "بيهم" الذي عرف به فرع من KSA